

# مراجعة التراث البحثى في العلوم السلوكية

تأليف آرلين فينك

ترجمة وتقديم عاطف مدكور 1979





في كل عام تنشر عشرات الآلاف من نتائج الدراسات في الصحف والكتب والدوريات وعلى الشبكة العنكبوتية. كما يتم إجراء المئات من الدراسات التي تتناول موضوعات شتى تتنوع ما بين تأثير ألعاب الفيديو وتصفح "الإنترنت" في سلوك الأطفال وحتى تأثير تدريب الطلاب على اجتياز اختبار (SAT) في تحسين الدرجات التي يحصلون عليها، أو عما إذا كان العلاج الدوائي أم السلوكي أم كليهما أفضل وأنجع في علاج الاكتئاب.

والسؤال الذي يطرح نفسه في هذا المقام هو: كيف يتأتى للإنسان أن يستفيد من هذا الكم الهائل من المعلومات المتاحة أمامه في كافة التخصصات، من التربية إلى الصحة إلى الرفاه الاجتماعي إلى علم النفس والمحاسبة وإدارة الأعمال؟ وما المحكّات التي يمكنه الاحتكام إليها للتمييز بين ما هو غث وما هو ثمين؟

يأتى هذا الكتاب للإجابة عن تلك التساؤلات التي طرحناها توا، علاوة على هدفه الأساسى المتمثل في تدريب قرائه على تحديد وتفسير وتحليل التراث البحثي سواء كان منشورا أم غير منشور بعد.

مراجعة التراث البحثى في العلوم السلوكية

المركز القومى للترجمة

تأسس في أكتوبر ٢٠٠٦ تحت إشراف: جابر عصفور

مدير المركز: أنور مغيث

سلسلة العلوم الاجتماعية للباحثين المشرف على السلسلة: فيصل يونس

- العدد: 1979
- مراجعة التراث البحثى في العلوم السلوكية
  - آرلين فينك
  - عاطف مدكور
  - اللغة: الإنجليزية
  - الطبعة الأولى 2015

#### هذه ترجمة كتاب:

Conducting Research Literature Reviews: From the Internet to Paper, 3<sup>rd</sup> edition.

By: Arlene Fink Copyright © 2010 by SAGE Publications, Inc.

تصدرهذه الترجمة بالتعاون مع Sage Publications, Inc وهي الناشر الأصلى للطبعة الإنجليزية بالولايات المتحدة الأمريكية ولندن ونيود لهي هذا العمل يصدر بالتعاون مع مؤسسة فورد

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمركز القومى للترجمة

شارع الجبلاية بالأوبرا- الجزيرة- القاهرة. ت: ٢٧٣٥٤٥٢٤ فاكس: ٢٧٣٥٤٥٥٤

El Gabalaya St. Opera House, El Gezira, Cairo.

E-mail: nctegypt@nctegypt.org Tel: 27354524 Fax: 27354554

## مراجعة التراث البحثى في العلوم السلوكية

ت ألي فينك

ترجمة وتقديم: عاطف مدكور



2015

#### بطاقة الفهرسة إعداد الهيئة العامة لدار الكتب والوثائق القومية إدارة الشئون الفئية

فينك ، أرلين

مراجعة النراث البحثي في العلوم السلوكية / تــَاليف: أراـــين

فينك ، ترجمة وتقديم: عاطف مدكور

ط ١ - القاهرة: المركز القومي للترجمة ، ٢٠١٣

۲۵ ص ، ۲۶ سم

١ - العلوم - البحوث

(أ) مدكور ، عاطف (مترجم ومقدم)

(ب ) العنوان (۰۰۷,۲

رقم الإيداع ٣٠٦٣ / ٢٠١٣

الترقيم الدولى: 9 - 196 - 718 - 977- 978 I.S.B.N - 978 - 977- 718 طبع بالهيئة العامة لشنون المطابع الأميرية

تهدف إصدارات المركز القومى للترجمة إلى تقديم الاتجاهات والمداهب الفكرية المختلفة للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التي تتضمنها هي المجتهادات أصحابها في ثقافاتهم و لا تعبر بالضرورة عن رأى المركز.

### المحتويات

– إهداء المترجم	7
– شکر وتقدیر	9
– تقديم المترجم	11
– إهداء	21
– شكر وتقدير	23
– مق <i>دم</i> ة	25
الفصل الأول: مراجعة التراث البحثى : الــدوافع والكيفيــة وأوجــه الاستفادة	29
الفصل الثاتى: البحث والفرز: الفرز العملى والجودة المنهجية (القسم الأول – تصميم البحث وسحب العينة)	117
الفصل الثالث: البحث والفرز: الجودة المنهجية (القسم الثاني – النصل التجميع والتدخلات والتحليل والنتائج والاستنتاجات)	201
الفصل الرابع: إتمام عملية المراجعة: فـصل خـاص بالإرشـادات المطلوبة لإنجاز عملية المراجعة	277
الفصل الخامس: نتائج عملية المراجعة: كتابة التقرير النهائي	329
ثبت بأهم المصطلحات الواردة في الكتاب	<b>111</b>
قائمة إضافية ببعض القراءات المقترحة	141
فهرست الأعلام	147
فهرست الموضوعاتفهرست الموضوعات	<b>1</b> 51

## إهداء المترجم

إلى صديق عمرى الأستاذ الدكتور أحمد عبد الله زايد

نموذجا رفيعاً للعطاء العلسي المتضرو

والأصالة والأخلاق النبيلة

مودة وتقديراً ووفاء وعرفاناً

## شكر وتقدير

يسرنى أن أتقدم بخالص الشكر وعظيم التقدير والعرفان لكل من ساهم فى إخراج هذا الكتاب إلى حيز النور، وأخص بالذكر الأستاذ الدكتور جابر عصفور لدوره التنويرى العظيم ورعايته الفائقة لحركة الترجمة فى مصر، والأستاذ الدكتور فيصل يونس على الثقة التى أولانى إياها راجيا أن يأتى عملى عند حسن ظنه بى. أما الأستاذ الدكتور زين العابدين أبو خضرة عميد كلية الآداب – جامعة القاهرة التى أتشرف بالانتماء إليها فإنى لا أستطيع أن أوفيه حقه من الشكر والعرفان على تشجيعه وحسن رعايته، وأخيرا أشكر الابنة الحبيبة جهاد والابن الغالى جمال على تشجيعهما لى وصفحهما عن انشغالى عنهما أثناء ترجمة هذا الكتاب.

المترجم

#### تقديم المترجم

يرتكز العلم، أي علم، على ثلاث دعائم أساسية تـشكل فيمـا بينها مثلثـا متساوى الأضلاع. يتمثل هذا المثلث في موضوع تخصص، العلم أي المادة التـــى يتعامل معها، فعلم الاجتماع مثلا يدرس الظواهر الاجتماعية على حين يدرس علم الفيزياء الظواهر الطبيعية، وما إلى ذلك. أما الضلع الثاني من أضلاع المثلث فهو الإطار النظري أو النظريات أو المبادئ النظرية التي تستخدم في توجيه البحوث التي تجرى في إطار هذا العلم. وكلما تقدم العلم، وكلما توافرت القوانين التي تسمح بالتنبؤ بحدوث التغيرات قبل وقوعها كانت نظرياته أكثر رسوخًا. نأتي من ثم إلى الضلع الثالث و الأخير في المثلث المشار إليه ألا وهو المنهج الذي يتوسل به العلم في إجراء الدراسات التي تثرى موضوع العلم وتدفع به قدما إلى الإمام. وعلى الرغم من الأهمية النسبية التي تتمتع بها كل ركيزة من تلك الركائز الأساسية الثلاث في تماسك العلم وتطوره، فإن المنهج يبرز في أهميته الركيزتين الأخريين، حيث يلعب دورا حاسما في تقرير نتائج الدراسات التي يعالجها هذا التخصص. فيقدر الحبكة المنهجية ينجح البحث في تحقيق أهدافه لدرجة يمكن معها القول – ودون مبالغة – إنه لا علم بدون منهج . فالمنهج – تعريفاً - هـو اتباع الباحـث للأسلوب العلمي في التفكير في تفسير الظواهر موضوع الدراسة تفسيرا يعتمسد على إدراك العلاقات القائمة بينها بهدف الوصول إلى تفسير - على أو سببى لتلك العلاقات.

لقد جاء مفهوم المنهج العلمى كما نتداوله اليوم وليد الجهود الفكرية الأصلية التى بذلها الرواد الأوائل أمثال فرنسيس بيكون F. Bacon وكلود برنارد Bernard ومن سار على هذا الدرب من المفكرين والفلاسفة وعلماء الاجتماع عبر

الزمن إلى أن أصبح المنهج العلمى دالا على "الطريق المؤدى إلى الكشف عن الحقيقة فى العلوم بو اسطة طائفة من القواعد العامة التى تهيمن على سير العقل وتحدد عملياته حتى يصل إلى نتيجة معلومة" (١).

وإذا كان المنهج العلمى يمثل العمود الفقرى فى العملية البحثية، فإن العلوم الاجتماعية والدراسات الإنسانية التى نتعامل معها فى كتابنا هذا تعانى أكثر مسن غيرها من إشكاليات منهجية لخصها هنرى بوانكاريه فى عبارة عبقرية، أشار فيها إلى العلوم الاجتماعية باعتبارها تلك العلوم التى تعانى من غزارة المناهج وشلانائج. وإذا كان المنهج يمثل تلك الأهمية البالغة، فإن دور الباحث لا يقل أهمية عن ذلك، فهو المنوط به استخدام المنهج وما يتفرع عنه من أدوات لجمع البيانات، سواء كانت الملاحظة (مباشرة أو غير مباشرة) أو المقابلة بأشكالها المختلفة (مقننة أو حرة) وما إلى ذلك من أدوات لجمع البيانات. إن تَمكُن الباحث من الستخدام أدواته لا يتأتى من التحصيل الأكاديمي فحسب، بل إن خبراته الميدانية تمثل بعدا مهما فى قدراته، فالمنهج العلمي وإن يكن أكاديميا، فإن القدرات البحثية للباحث مهما عن الخبرات التي اكتسبها من الواقع الذى يعيش فيه.

وإذا كان البحث العلمى يبدأ بفكرة تدور فى ذهن الباحث نتيجة لـضرورات مجتمعية أو علمية أو كليهما، فإن الخطوة الأساسية الأولى التى يحرص الباحث المجاد على خوضها قبيل الشروع فى أى خطوة أخرى من خطوات البحث هي مراجعة أدبيات الموضوع الذى يزمع دراسته. تساعد هذه الخطوة الأولى الباحث فى تحديد النقاط التى ربما أغفلها الباحثون الأخرون الـذين سبق لهم دراسة الموضوع أو لم يدرسوها بالتعمق الكافى، كما تساعد مراجعة التراث البحثى كذلك فى تتبيه الباحث إلى وجود دراسات تماثل ما يخطط الباحث لدراسته، وإن تكن قد عولجت على نحو مبتور أو باستخدام مأتى يخالف قناعاته المنهجية، عندند يقوم الباحث بالشروع فى معالجة الموضوع الذى يدرسه.

لعله من المفيد هنا تعريف المقصود بمراجعة النراث البحثى أو مراجعة أدبيات الموضوع كما يشير إليها البعض. كغيره من المفهومات، تتعدد تعريفات مراجعة النراث البحثى، حيث يعرفها حشمت قاسم مثلا بأنها "ناتج عمل إبداع حقيقى تتحول به المعلومات المتفرقة غير المترابطة إلى كيان معرفى متكامل قابل للاستثمار لأغراض الإحاطة بالتطورات الراهنة، فضلا عن (دورها) فى دعم الأعمال العلمية اللاحقة"(١).

من جهتها، عرفت جوان رايتز J. Reitz عملية مراجعة التراث البحثى بأنها "مسح شامل للأعمال المنشورة في مجال معرفي بعينه خلال فترة زمنية محددة، يأخذ شكل مقالة ببليوجرافية نقدية متعمقة "(").

أما عن نشأة هذا النشاط العلمى المهم وتطوره فقد أسهب حشمت قاسم فى القاء الضوء على هذه النقطة، حيث أرجعها إلى القرنين السسابع عسشر والنسامن عشر، حين ظهرت بعض الدوريات التى تخصصت فى نشر المراجعات (٦). يسأتى الدور على الأهمية العلمية للمراجعة العلمية للتراث البحثى التى يؤكدها حسمت قاسم مستشهدا فى ذلك بتقرير واينبرج الذى يرى أننا "لا يمكن أن نواجه تفجسر المعلومات بكفاءة على المدى الطويل، إلا إذا كان هناك من بين العلماء والمهندسين من هم على استعداد لتكريس جهدهم وبعمق لمهمة غربلة المعلومات وفرزها ومراجعتها وتحليلها وتركيبها، أى معالجة المعلومات بإمعان واقتدار ... فإعداد المراجعات العلمية مهمة جديرة بأكثر العقول قدرة على التعمق، وعلى إعدادة صياغة (الكم) الهائل من الحقائق والنتائج، وتحليلها تحليلا نقديا" (٤).

يعالج هذا الكتاب الذى توفرنا على ترجمته موضوع المراجعة العلمية بالكثير من التفصيل والإيضاح، وهو على حد علمنا من الكتب القليلة – إن لم تكن النادرة – المكرسة بالكامل لهذا النوع من أنواع النشاط العلمى. ينقسم الكتاب إلى خمسة فصول، فضلا عن كشافين، يختص أحدهما بالأسماء المواردة فسى مستن الكتاب، أما الأخر فيتعلق بالموضوعات التى تم تناولها.

تخصص المؤلفة الفصل الأول للحديث عن طبيعة عملية مراجعة التراث البحثى والشروط الواجب توافرها فيمن يضطلع بهذه المهمة، علاوة على تحديد المستهدفين بهذه الخدمة، بالإضافة إلى كيفية إنجاز تلك العملية. يعالج هذا الفصل كذلك موضوع أوجه الاستفادة من مراجعة التراث البحثي، سواء كانت الاستفادة بهدف توصيف الوضع الراهن للمعرفة في مجال موضوعي معين، أو كتابة مقترح بحثى للحصول على درجة أكاديمية معينة مثل الماجستير أو الدكتوراه، أو للحصول على تمويل من إحدى جهات التمويل لإجراء دراسة معينة، أو حتى ح لمجرد الفضول الشخصى الذي يدفع البعض للتعرف على نقاط معينة في أدبيات موضوع معين. يستمر الفصل الأول في تناول موضوعات أخرى مهمة، مثل كيفية اختيار قواعد البيانات الببليوجرافية التي يمكن أن تفي باحتياجات القائم بعملية المراجعة (المراجع)، علاوة على استكمال عمليات البحث الإلكتروني بالبحث اليدوى عند الضرورة. يتطرق هذا الفصل كذلك إلى موضوع استخدام منطق بول Boolean Logic<sup>(\*)</sup> و المكانز Thesaurus و الكلمات المفتاحية البحث في قواعد البيانات الببليوجر افية. تتنقل المؤلفة من ثم إلى موضوع استعانة المراجعين بالخبراء عندما تدلهم الأمور ويحتاجون إلى يد العــون فـــى مراجعـــة التراث البحثي.

أما الفصل الثانى فإنه يتعامل مع مسألة فى غاية الأهمية، هى عملية فرز التراث البحثى للتميز بين ما هو غث وما هو سمين. فى هذا الصدد تميز المؤلفة بين نمطين من أنماط الفرز، هما الفرز المنهجى والفرز العملى. فى هذا الفصل طرحت المؤلفة معايير الفرز، سواء المنهجى أو العملى للتراث البحثى، حيث تقارن المؤلفة بين البحث التجريبى والبحث الذى ينتهج أسلوب الملاحظة من حيث مميزات كل منهما، وكذلك ما يعانيانه من مثالب معينة. أشارت المؤلفة كذلك فى هذا الفصل إلى أساليب التصميم التجريبى والتصميم الفوجى ودراسة الحالة، علاوة على الأبحاث المقطعية وتقارير الإجماع.

تمضى المؤلفة لتسرد معايير الجودة المتعلقة بالمعاينة أو سحب العينات، ومميزات وعيوب أنماط العينات المختلفة، ووحدة المعاينة وحجم العينة. تتنقل المؤلفة من ثم إلى معالجة موضوع بالغ الأهمية، يتمثل في معدلات عدم استكمال المبحوثين للدراسات التي يخضعون لها، والعوامل التي قد تتسبب في ذلك.

ننتقل من ثم إلى الفصل الثالث من فصول الكتاب، حيث تستكمل المؤلفة ما بدأته فى الفصل الثانى بالنسبة لموضوع الجودة المنهجية المرتبطة بعملية جمع البيانات، وما تتسم به من عاملى الصدق والثبات والطرق الإحصائية المتبعة في تحليل البيانات. تعرج المؤلفة بعد ذلك على تقصيل القضايا المنهجية المرتبطة بتحديد ملامح المتغيرات المستقلة والأخرى التابعة، والدلالة العملية والإحصائية، وفترات الثقة، علاوة على كيفية اختيار أفضل السبل لتحليل النتائج. وأخيرًا، يلقى هذا الفصل الضوء على كيفية تقييم جودة البحوث كيفية كانت أم كمية.

أخيرًا، يقدم الفصل الرابع عملية إتمام مراجعة التراث الوصفى. يطالع القارئ لهذا الفصل موضوعات بالغة الأهمية، مثل أنماط المعلومات من حيث المنهج والمحتوى، وصلاحية الدراسات وقابليتها الفعلية للمراجعة، علاوة على صدق وثبات المراجعات وكذلك قياس الثبات. يعالج هذا الفصل كذلك الأساليب الموحدة لجمع البيانات، وتدريب المراجعين ومراقبة جودة المراجعة. ينتهى هذا الفصل بقائمة مراجعة لجمع البيانات من التراث البحثى.

وختاما، نطالع الفصل الخامس والأخير الذي يعالج كيفية كتابة التقريسر النهائي لعملية المراجعة والاستفادة بنتائج المراجعة، سواء تلك التي تدعم أهمية الحاجة لإجراء أبحاث جديدة، أو تلك التي تفسر نتائج بحوث معينة، أو المراجعات التي تصف مدى جودة الأبحاث الراهنة، وتتنقل المؤلفة بنا بعدئذ إلى أمثلة على المراجعات الوصفية للتراث البحثي. يناقش هذا الفصل كذلك موضوعا بالغ الأهمية، ألا وهو موضوع التحليل البعدى meta analysis وكيفية إجرائه، والخطوات السبع التي تتضمنها عملية التحليل البعدى، ثم يطرح رؤية كلل من

المؤيدين والمعارضين الستخدام التحليل البعدى في مراجعة التراث البحثى. يعرض هذا الفصل كذلك لمسألة التوقف الإحصائى المؤقت، ثم عقد مقارنة بين المراجعات الوصفية والتحليل البعدى للتراث البحثى.

يتميز هذا الكتاب الذى نتشرف بوضعه بين يدى القارئ الكريم بعدة ميزات، لعل أهمها وجود ملحق بأسئلة (تمارين) وإجابات على ما ورد فى كل فصل من فصوله، وذلك لمساعدة القارئ على التأكد من استيعابه لما ورد فيه من معلومات. علاوة على ذلك، يقدم الكتاب ملخصا بالهدف من كل فصل من فصوله قبيل الخوض فى تفاصيله، ثم ملخصا ضافيًا بما ورد فى كل الفصل يوضع فى نهايت. علاوة على ما سبق أوردت المؤلفة عناوين لمواقع على الشبكة التى يمكن لقارئ الكتاب أن يرجع إليها فى حالة ما إذا أراد الاستزادة حول موضوع معين.

يخاطب هذا الكتاب جمهورا عريضا من القراء الذين يتراوحون بين طلاب الدراسات العليا والمستثمرين، مرورا بالباحثين الراغبين في الحصول على تمويك لمشروعاتهم البحثية، وصولا إلى الأشخاص العاديين النين يقومون بمراجعة التراث البحثي بدافع الفضول الشخصى ليس إلا.

عادة ما تمثل ترجمة الكتب ذات الصبغة الفنية technical تحديا أمام المترجمين نظرا لما تنطوى عليه من صعوبات، إلا أن ترجمة هذه النوعية من الكتب التى تنأى بنفسها عن التنظير وتنحو نحو تقديم الأساليب العملية التى يحتاجها القارئ للتعامل مع الموضوع المراد تغطيته.

حرص المترجم على الالتزام بنقل فحوى الكتاب إلى اللغة العربية بأمانة مطلقة، مع بذل الجهد اللازم لتبسيط مفردات اللغة قدر الإمكان، دون الإخلا بروح النص، حتى يفى باحتياجات القارئ العربى. قام المترجم كذلك بإعداد مسرد لأهم المصطلحات الواردة فى الكتاب باللغة الإنجليزية وما يقابلها باللغة العربية، علاوة على إضافة قائمة بالقراءات المقترحة لمن يرغب من القراء الكرام فى

الاستزادة. يجدر بنا فى هذا المقام الإشارة إلى أن عملنا هذا لا يدعى الكمال، بـل يطمح إلى الوصول إليه، وهو طموح مشروع لكل مشروع فكـرى، والله سـبحانه وتعالى من وراء القصد.

عاطف مبروك مدكور أكوة الحصة في السادس من أكتوبر ٢٠١٠

#### ملاحظات

(۱) عبد الرحمن بدوى (۱۹۲۹). مناهج البحث العلمي، القاهرة، دار النهضة العربية. ص٥. ولعل الدكتور بدوى كان يشير هنا ضمنا إلى مقولة إيمانويل كانط عن المنهج باعتباره وسيلة لإحكام قيادة العقل.

Method pour bien conduire la raison

- (٢) حشمت قاسم (١٩٦٦). المراجعات العلمية ودورها في تحول المعلومات إلى معرفة، مجلة كلية الآداب، جامعة القاهرة ، مج (٥٦) ، ع٢ (أبريل)، ص ٢.
- Rietz, Joan M. (2010) ODLIS. Librries Unlimited. http://(r) u.como/adlis/<29/12/2010>
  - (٤) حشمت قاسم، مرجع سابق.
- (°) ينسب هذا المصطلح إلى عالم الرياضيات البريطانى جـورج بـول G. Bool بنسب هذا المصطلح إلى عالم الرياضيات البريطانى جـورج بـول (1815-1864) حيث يشير هذا المنطق إلى عوامل الربط المنطقى المـستخدمة في استرجاع المعلومات مثل (و) AND، و (أو) OR و (ليس أو غير) NOT. للمزيد من المعلومات يمكن للقارئ الرجوع إلى :
- أحمد محمد الشامى وسيد حسب الله . (١٩٨٨). المعجم الموسوعى لمصطلحات المكتبات والمعلومات؛ إنكليزى عربى . الرياض، دار المريخ للنشر.
- (٦) Thesaurus التي تعنى حرفيا مستودع أو خزانة المعرفة ويرجع الفضل في استخدامه للمرة الأولى إلى "بيتر مارك روجيه" P.M.Roget في قاموسه المعنون Thesaurus of English words and phrases الصادر ١٨٥٢. وللمزيد عن دور المكانز في مجال استرجاع المعلومات ننصح القارئ بالرجوع إلى ما يلى :
- حشمت قاسم (٢٠٠٠)، مدخل لدراسة التكشيف والاستخلاص، القاهرة، دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع.

محمد فتحى عبد الهادى ويسرية محمد زايد (٢٠٠٢)، التكشيف والاستخلاص، المفاهيم الأسس- التطبيقات، القاهرة، الدار المصرية اللبنانية.

محمد فتحى عبد الهادى(١٩٨٩)، المكانز كأدوات للتكثيف واسترجاع المعلومات، القاهرة، مكتبة غريب.

(٧) للمزيد عن هذا الموضوع يرجى الرجوع إلى :

محمد الجوهرى وعبد الله الخريجي (٢٠٠٧)، طرق البحث الاجتماعي ط٥، القاهرة، (دون ناشر مذكور)، ص ٣٧٤.

## إهداء

إلى أحبائي : جون س . بيك، وآستريد، ودانييلا

المؤلفة

## شكرو تقدير

تعبر المؤلفة عن عميق شكرها وامتنانها لكل من تفضل بمراجعة مسودة هذا الكتاب، وأبدى تعليقات واقتراحات بناءة، فقد استفادت من تلك الاقتراحات والتعليقات في تتقيح الطبعة الثالثة، وتخص المؤلفة بالشكر كلا من:

جامعة ميتشجان	مايكل باستيدو
جامعة برايهام يونج	ر الف ب. بر اون
جامعة سان كلاود	رونا ج. كارازيك
جامعة وست فرجينيا	باربرا لودلو
جامعة كورنيل	أندرو ميرثا
جامعة ميتشجان	ديبورا أوكلى
جامعة بنهامتون	جیل ا. سبنسر
جامعة ريجنت	بروس أ. ونستون
جامعة إيست ميتشجان	اپيونۍ زالماني – جالاهر

#### مقدمة

فى كل عام تتشر عشرات الآلاف من نتائج الدراسات فى المصحف والكتب والدوريات وعلى الشبكة العنكبوتية، وعلى سبيل المثال فإنه يتم إجراء المنات من الدراسات التى تتناول موضوعات شتى، تتراوح من تأثير ألعاب الفيديو (video) وتصفح "الإنترنت" على سلوك الأطفال إلى تأثير تدريب الطلاب على اجتياز اختبار (SAT)) على تحسين الدرجات التى يحصلون عليها فى هذا الاختبار، أو عما إذا كان العلاج الدوائى أو السلوكى أو كلاهما أفضل وأنجع فى علاج الاكتئاب.

والسؤال الذى يطرح نفسه فى هذا المقام هو: كيف يتأتى للإنسان أن يستفيد من هذا الكم الهائل من المعلومات المتاحة أمامه فى جميع التخصصات، من التربية إلى الصحة إلى الرفاه الاجتماعى إلى علم النفس والمحاسبة وإدارة الأعمال؟ وما المحكات التى يمكنه الاحتكام إليها للتمييز بين ما هو غث وما هو سمين؟

يأتى هذا الكتاب للإجابة عن تلك النساؤلات التى طرحناها توا، علاوة على الهدف الأساسى للكتاب، والمتمثل فى تدريب قرائه على تحديد وتفسير وتحليك التراث البحثى، سواء كان منشورا أو لم ينشر بعد. وعلى وجه أخص، فإن الكتاب يسدى للقراء حفنة من التوجيهات (النصائح) التى ينبغى اتباعها لإنجاز ما يلى:

• تحديد قواعد البيانات الببليوجرافية (وكذلك المقالات المنشورة الكترونيا) المتسمة بالصدق.

تقرير كيفية البحث عن الدراسات السابقة، بالاستعانة بالكلمات المفتاحية
 والواصفات والمحددات (المعرفات) والمكانز.

<sup>(°)</sup> اختصار Statistical Aptitude Test. (المترجم)

- استخدام محركات بول Boolean operators لتتقية البحث.
  - تنظيم التراث البحثى باستخدام البرمجيات الببليوجر افية.
- صياغة معايير ضم أو استبعاد در اسات معينة، بهدف إنتاج المعلومات التي تتسم بالصدق و الجدوى.
- تقديم المبررات المقنعة لاستخدام منهج بعينة، لتحديد واستعراض التراث البحثى عالى الجودة دون غيره.
  - تجهيز صيغة مقننة للمستخلصات.
  - كفالة وقياس عنصرى الثبات والصدق في مراجعة التراث البحثي.
- صياغة تقرير النتائج باعتبارها جزءا لا يتجزأ من المقترحات والأبحاث، أو في شكل تقرير قائم بذاته.
  - تقييم الدراسات التي تتتهج الأساليب الكيفية.
  - إجراء وتقييم مراجعات التراث البحثى التي تنتهج الأساليب الوصفية.
    - استيعاب وتقييم الأبحاث المعتمدة على التحليل البعدى.

هذا، ويتيح الكتاب جداول وأشكال تدفق، تساعد القارئ على ربط كل خطة من خطوات مراجعة التراث البحثي بمحتويات كل فصل من فصول الكتاب، علاوة على الحاق كل فصل من فصول الكتاب بمجموعة من الأسئلة أو التمارين المرتبطة بأهدافه.

#### الإضافات الجديدة لهذه الطبعة الثالثة من طبعات الكتاب

- إضافة ما يقرب من مائة من الإشارات المرجعية والأمثلة الجديدة المستمدة من العلوم الاجتماعية والسلوكية والصحية المتاحة على الشبكة العنكبوتية.
  - قائمة بقواعد بيانات المقالات المناحة إلكترونيا بعد مراجعتها وتحديثها.
- دراسات حالة حول كيفية استخدام قواعد البيانات الإلكترونية الرئيسية
   (مثل شبكة العلوم).
- زيادة عدد التمارين الملحقة بكل فصل من فصول الكتاب، بحيث تـشتمل
   على المزيد من تمارين البحث الإلكتروني.
- إلقاء الضوء على عدد من المفهومات الأساسية في البحث، باعتبارها تمثل أساسا جوهريا في الحكم على مدى جودة مناهج البحث المستخدمة في الدراسة.
- اتاحة عدد أكبر من الأمثلة والتفسيرات الأكثر وضوحا، للفروق بين ثبات تصميم البحوث (داخليا وخارجيا) وثبات القياس.
- إدخال النظم الرئيسية المتعارف عليها المتاحة لتقييم الجودة المنهجية للتراث البحثي.
- إتاحة عدد أكبر من الأمثلة والمعلومات حول البحوث الكيفية، وكيفية تقييم الجودة التي تتمتع بها.
- طرح أمثلة إضافية حول كيفية كتابة مراجعات التراث البحثي، وكذلك الأسلوب الذي اتبعه الآخرون في صياغة مراجعاتهم.

كما تختلف هذه الطبعة عن سابقتيها في أنها تشتمل على ما يقرب من مائــة شريحة توضيحية تستخدم برنامج Power Point مرتبطة بكل فصل من فــصول

الكتاب الخمسة، حيث يمكن الحصول على تلك الشرائح من موقع المؤلفة والناشر على شبكة الإنترنت و عنوانه هو:

#### .www.sagepub.com/finklit

يستهدف هذا الكتاب جمهور القراء الراغبين في استكشاف كنه المعارف المعاصرة حول المشكلات الاجتماعية والتربوية والاقتصادية والصحية، تشتمل هذه الجمهرة من القراء على طلاب وباحثين وخبراء في التسويق والتخطيط، وصناع السياسة الذين يخططون ويديرون المؤسسات التابعة للقطاعين العام والخاص، وكذلك أولئك الذين يجرون أبحاثا ويرسمون خططا استراتيجية، أو يقدمون مقترحات للحصول على منح مالية، حيث يتطلب الحصول على منحة مالية ما ضرورة قيام الشخص المتقدم لنيلها بكتابة مخطط يبرهن فيه على إلمامه الكامل بالتراث البحثي في الموضوع المراد دراسته. كما أن المخططين الاستراتيجيين ومخططى البرامج معنيون بما يسمى "بأفضل الممارسات"، بهدف تحديد المهام المبرمجة وأنشطة التخطيط في مجالات شديدة التنوع، تتراوح بين تسويق السلع والخدمات، ومن وضع حد لاستغلل الأطفال إلى نظم دفع المصروفات الدراسية. والخلاصة أن هذا الكتاب يمكن أن يفيد كل شخص يرتاد المكتبات التقليدية، أو يزور مواقع "الإنترنت".

الفصل الأول مراجعة التراث البحثى الدوافع والكيفية وأوجه الاستفادة

#### دليل القارئ

- ١ هدف هذا الفصل
- ٢ تعريف عملية مراجعة التراث البحثي، ودوافع القيام كما
  - ●كتابة مقترح للحصول على تمويل إجراء بحث معين.
    - كتابة مقترح للتقدم للحصول على درجة علمية.
- •وصف وتفسير الوضع الراهن للمعرفة في تخصص ما بحدف وضع دليــل للممارسات المهنية في هذا التخصص.
  - •التعرف على الأساليب الأكثر فعالية في البحث والتطوير.
- ●تحديد الخبراء القادرين على المساعدة فى تفسير التراث البحثـــى الــراهن والتعريف بمصادر المعلومات غير المنشورة.
- ●التعرف على مؤسسات (مصادر) التمويـــل المتاحـــة لتمويـــل الأبحـــاث والدراسات، وكذلك الدراسات قيد التنفيذ.
  - •إشباع الفضول الشخصى.
  - ٣- رفع مستوى الضبط المنهجي : التجارب والملاحظات
    - •الدراسة التجريبية.
    - الدراسات بالملاحظة.
  - ٤ الانتظام والوضوح والشمول والقابلية للاستنساخ : أربع كلمات مفتاحية.
    - ٥- اختيار قاعدة البيانات الببليوجرافية الإلكترونية :
    - •قواعد البيانات الببليو جرافية والإلكترونية الخاصة والعامة.

- ما المعلومات التي يحتاجها المراجع تحديدا؟
- ◄ كيف يبحث المراجع عما يحتاج إليه من معلومات ؟ الكلمات المفتاحية
   والواصفات وانحددات (المعرفات) والمكانز.
  - ٦- كيفية البحث عن المعلومات باستخدام المنطق البوليانى؟
    - ثلاثة أمثلة على كيفية استخدام المنطق البولياني.
      - ٧- استخدام شبكة العلوم: دراسة حالة.
        - ٨- التوقف المؤقت أثناء عملية البحث.
          - تغيير مسار البحث.
  - ●تغيير مسار البحث في التراث البحثي: توسيع نطاق البحث.
    - ٩- استكمال البحث الإلكتروني.
    - الأسباب الداعية لاستكمال البحوث الإلكترونية.
  - •مراجعة الإشارات المرجعية الواردة في الدراسات عالية الجودة.
    - هل تحظى كل الدراسات المتميزة بالنشر؟
  - توخى الحذر عند اللجوء للشبكة العنكبوتية لمراجعة التراث البحثي.
    - تنظيم التراث البحثي: إنشاء ملف افتراضي.
      - ١ ملخص بالنقاط الأساسية في هذا الفصل.
        - ١١ -- التمارين.
          - ٢١- الحلول.
        - ٣ ٧ مراجعة التراث البحثي إلكترونيا.
          - •قائمة بالقراءات المقترحة.
            - ملاحظات.

#### هدف هذا الفصل

يلقى هذا الفصل نظرة شاملة على عملية "مراجعة التراث" البحثى، وكيفية الإفادة منه. يهدف هذا الفصل كذلك إلى تبيان كيفية إجراء البحث الإلكترونى عن التراث البحثى في قواعد البيانات البيليوجرافية أو قواعد بيانات المقالات. علاوة على ذلك، فإن هذا الفصل معنى كذلك بوضع الإرشادات اللازمة لكيفية طرح أسئلة محددة عند التعامل مع قواعد البيانات، وكيفية البحث عن المعلومات باستخدام الكلمات الافتتاحية والمكانز والمنطق البولياني.

يناقش هذا الفصل أيضا أساليب استكمال البحث الإلكتروني بالبحث اليدوى في قوائم المراجع، والاستئناس بآراء الخبراء في المجال. ختاما، ينتهى هذا الفصل بمناقشة كيفية تنظيم واختزان التراث البحثي باستخدام البرمجيات الببليوجرافية والمرجعية.

هناك عدة استخدامات للاستفادة من مراجعة التراث البحثي، حيث تستخدم عند كتابة طلب للحصول على درجة أكاديمية، وكذلك عند كتابة المقالات البحثية (الاستقصائية)، علاوة على استخدامها في كتابة الإرشادات اللازمة للممارسات المهنية وكذلك المعلومات التي تشبع الفضول الشخصي للأفراد. تتميز مراجعة التراث البحثي بالشمول والقابلية للاستنساخ بيسر وسهولة، وهي تختلف هنا عن غيرها من المراجعات ذات التوجه الذاتي التي تجنح للانتقائية وربما شابها التضليل.



شكل رقم ١-١ يبين الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث البحثي

يتوخى القائم بعملية مراجعة التراث البحثى الالتزام بالوضوح التام حيال تساؤلاته البحثية، واستراتيجية البحث التى يتبعها، ومعايير الضم والاستبعاد التى يتبناها، وكذلك أساليب استخلاص البيانات، علاوة على معايير تقييم مدى جودة الدراسة التى يراد مراجعتها، ثم أساليب تجميع (تركيب) النتائج وتحليلها. هذا، فى الوقت الذى يميل فيه المراجعون الذين يتبنون الأسلوب الذاتى إلى اختيار الدراسات دون تقديم المبررات المنطقية لاختياراتهم، كما أنهم يضفون مصداقية متساوية على الدراسات، سواء كانت جيدة أم رديئة دونما تقريق. أما النتائج المترتبة على هذه المراجعات ذات التوجهات الذاتية، فإنها تقوم على أساس الفحص المتحيز لمقالات بعينها، تصادف هوى فى نفس القائم بالمراجعة، وما ينجم عن ذلك من نتائج تفتقر الى الدقة بل وقد تكون زائفة.

يوضح الشكل رقم ١-١ الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث البحثي ويغطى هذا الفصل من الكتاب الأجزاء المظللة من الشكل، وهي تضم عملية انتقاء أسئلة البحث وقواعد البيانات الببليوجرافية ومواقع الإنترنت، وكذلك اختيار مصطلحات البحث، علاوة على الاستئناس بآراء الخبراء للتحقق من صحة الأساليب التي يتبعها القائم بعملية المراجعة.

# تعريف عملية مراجعة التراث البحثى ودوافع إجرائها

يمكن تعريف مراجعة التراث البحثى بأنها عبارة عن أسلوب ممنهج وجلسى وقابل للاستنساخ، يهدف إلى تحديد معالم وتقييم وتركيب الكيان الراهن للإنتاج الفكرى للباحثين والعلماء والممارسين في مجال بعينه.

إن الإنتاج الفكرى والأبحاث التي تبنى عليها عملية مراجعة التراث البحثى ان هو إلا نتاج جهود بذلها متخصصون في مجالات عدة، تتراوح من الصحة إلى التربية وعلم النفس، ومن إدارة الأعمال والتمويل إلى القانون والخدمة الاجتماعية.

تبنى مراجعة التراث البحثى استنتاجاتها على البحوث الأصيلة التى أبدعها العلماء والباحثون، لأن التركيز على مراجعة الدراسات الأصلية عالية الجودة، والابتعاد عن مجرد تناول تفسير نتائج تلك الدراسات، يمثل الضمانة الوحيدة التى تصمن التحكم فى نتائج المراجعة، كما أنها الضمانة أيضا كى تتصف نتائج تلك المراجعة بالدقة المنشودة.

يمكن تقسيم عملية مراجعة التراث البحثي إلى سبع مهام على النحو التالى:

- ١- اختيار تساؤلات البحث، حيث يمثل هذا التساؤل المصاغ بدقة المرشد الذى
   تسترشد به عملية المراجعة.
- ٢- انتقاء قواعد البيانات البيليوجرافية أو قواعد بيانات المقالات ومواقع الإنترنت وغيرها من مصادر المعلومات. يمكن تعريف قاعدة البيانات البيليوجرافية بأنها عبارة عن تجميع لمقالات الدوريات والكتب والتقارير التي تتيح البيانات التي تساعد في الإجابة عن أسئلة البحث. عادة ما يتم استرجاع البيانات من تلك القواعد إلكترونيا، كما تحتوى قاعدة البيانات التي تعنى بمراجعات التراث البحثي على تقارير كاملة بالأبحاث في صورتها الأصلية. يمثل الاستعانة بالخبراء في المجال المطلوب مراجعة تراثه البحثي وكذلك مواقع الإنترنت والإشارات المرجعية لمقالات الدوريات أدوات أخرى يستعين بها القائمون بمراجعة التراث البحثي.
  - ٣- اختيار مصطلحات البحث. وهي عبارة عن الكلمات والتعبيرات النسي يلجاً المراجع إلى استخدامها لاسترجاع المقالات والكتب والتقارير المناسبة. حيث تقوم بإرسانها على أساس الكلمات والمصطلحات التي ترسم إطارا لتساؤلات البحث، كما أنه يستخدم قواعد ومنطق معينين لتوجيه عملية البحث.
  - ٤- تطبيق معايير الفرز العملى. دائما ما تؤدى البحوث المبدئية إلى إفراز عدد
     كبير من المقالات، بيد أن القليل منها يتصل اتصالا وثيقنا بالموضوع

الأساسى للبحث. هنا يتعين على المراجع القيام بعملية فرز للتراث البحثى لاستخلاص المقالات وثيقة الصلة بأهدافه، وذلك عبر تطبيق معايير لضم تلك المقالات، واستبعاد أخرى لا تمثل أهمية محددة لما يهدف لتحقيقه. تنطوى معايير الفرز العملى على عدة عناصر مثل لغة النشر، وموضع تطبيقه، علاوة على مصدر تمويله.

- تطبیق معاییر الفرز المنهجی. تنطوی هذه المجموعة من المعاییر علی
   معاییر لتقییم مدی ملاءمة تغطیة الدراسة، ومدی جدارتها (جودتها) العلمیة.
- 7- إنجاز عملية المراجعة. تضم المراجعات المتسمة بعنصرى الصدق والثبات على استخدام صيغة مقننة لاستخلاص البيانات من المقالات، وكذلك تدريب المراجعين (في حالة وجود أكثر من مراجع واحد) على كيفية إعداد المستخلصات، بالإضافة إلى مراقبة مدى جودة المراجعة، وأخيرا إخضاع عملية المراجعة للتجريب المبدئي.
- ٧- صياغة النتائج. يمكن صياغة نتائج هذه المراجعة بناء على خبرات القائم بعملية المراجعة، ونوعية ومحتوى التراث البحثى المتاح. وفي هذا المقام يبرز التحليل البعدى meta-analysis باعتباره نمطا خاصا من أنماط التعامل مع نتائج المراجعة، حيث ينطوى على استخدام أساليب إحصائية للجمع بين نتائج دراستين أو أكثر.

أما لماذا يُقدم الفرد على إجراء مراجعة للتراث البحثي؟ فإن الإجابة عن هذا السؤال تتمثل في وجود دوافع شخصية أو فكرية، أو الحاجة لفهم الحالة الراهنة لتخصص ما، لا يستطيع الفرد أو لا يرغب في إجراء بحث بنفسه حوله. كما تكمن دوافع عملية كذلك خلف الرغبة في إجراء مراجعة للتراث البحثي مثل الالترام بضرورة تضمين مراجعة التراث البحثي ضمن أي مخطط للحصول على درجة شرفية، أو درجة الماجستير، أو أطروحة للحصول على درجة الدكتوراه، عليوة

على محاولة طلب التمويل لتخطيط وتطوير وتقييم مشروع ما، للتدليل على ذلك نقدم المثال التالى :

#### كتابة مخطط للحصول على تمويل لمشروع ما

المثال: يكرس صندوق توعية المستهلكين جهوده في الارتقاء بالحالة الصحية والوقاية من الأمراض – في الوقت الراهن تمثل الوقاية من إيمان العقاقير والكحوليات بين كبار السن أهم أولويات تمويل هذا الصندوق، في هذا الصند قرر مشروع صحة المجتمع المحلى أن يتقدم بطلب للحصول على منحة من الصندوق لتمويل مسشروع لإنتاج مواد توعوية مطبوعة تستهدف توعية كبار السن بمخاطر الإفراط في تعاطى العقاقير واحتساء الكحوليات، حدد صندوق التمويل شرطا أساسيا يتمثل في ضرورة احتواء أي طلب للحصول على منحة منه، على استعراض للتراث البحثي يبرهن على أن البحث المقترح يتسم بالجدة، وقابل للتطبيق.

بناء على ما تقدم، يشرع المسئولون عن مشروع صحة المجتمع المحلى بإجراء مراجعة شاملة للتراث البحثى المتصل بالموضوع فى محاولة للعثور على أدلة تعضد فرضيتهم بأن درجة خطورة الإقراط فى تتاول الكحوليات تختلف لدى المسنين عن أمثالهم من صغار السن. وجد المسئولون عن المشروع ضالتهم فل التراث البحثى حيث عثروا على أدلة تؤيد صحة فرضيتهم، كما برهنوا على أن برامج التوعية المتاحة فى الوقت الراهن عاجزة عن تغطية هذا التمايز فى تاثير الإفراط فى تتاول الكحوليات بين المسنين والشباب، اعتمادا على تلك المعلومات، قام المسئولون عن برنامج صحة المجتمع المحلى بإرساء الأساس لمقترحاتهم حول وضع وتنفيذ وتقييم برنامج لتوعية كبار السن ممن بلغوا الخامسة والسنين فلي العمر، أو تجاوزوها حول مخاطر الإفراط فى تتاول الكحوليات. من هنا يلجأ البرنامج الصحى المذكور لاستخدام الأساليب التوعوية التي كشف التراث البحثى

عن فاعليتها وتأثيرها لدى كبار السن، وبقول آخر، فإن البرنامج يعتمد على تقديم أساليب توعية قائمة على الشواهد والبراهين.

احتفى المسئولون عن صندوق دعم البرنامج بالجهد الذى بذله مقدمو طلب الدعم المالى، إلا أنهم طالبوهم بالمزيد من المعلومات حول وسائل التوعية التسى اقترحوها، مما دفعهم إلى توسيع مجال بحثهم أملا فى الحصول على ما يغيدهم أكثر فى تحديد وسائل التتقيف التى تلائم كبار السن.

غالبا ما يطلب من الشخص الذي يتقدم للحصول على تمويل سواء لدعم مشروع ما، أو إجراء دراسة ضرورة اللجوء إلى التراث البحثى فى المجال المتصل بموضوعه كى يبرهن على انعدام أو ندرة الدراسات التى سبق وتناولت الموضوع الذي يزمع دراسته، أو أن الدراسات التى سبق وتعاملت مع الموضوع لم تنجح فى تغطية الجوانب التى ينوى الباحث دراستها، أما فيما يتعلق بالأبحاث التدخلية (التجريبية)، فإن الباحث مطالب بالبرهنة على فعالية ونجاعة الأساليب والوسائل التى يقترحها.

لاحظنا في المثال السابق كيف قام مقدمو طلب الحصول على تمويل لمشروعهم بمراجعة التراث البحثي لتبرير طابهم المحصول على الدعم المسالي السلازم لإنتاج مواد إرشادية مطبوعة عبر البرهنة على أن المواد الإرشادية المتاحة في الوقت الحاضر لا تفي بالتمييز بين الآثار الضارة للإفراط في تناول الكحوليات بين المسنين وبين صغار السن، ومن ثم فإن هناك ضرورة ماسة لإنتاج مواد إرشادية تخاطب كبار السن تحديدا حول مخاطر الإفراط في احتساء المواد الكحولية.

هذا، ومن ناحية أخرى فإن كتابة مقترح للحصول على درجة أكاديمية ما تتطلب هى الأخرى ضرورة مراجعة التراث البحثى لدعم هذا المقترح، وهي النقطة التي سنتعرض لها توا.

## كتابة مقترح للحصول على درجة أكاديمية

المثال: يخطط طالب ما للالتحاق بالدراسات العليا للحصول على درجة الدكتوراه في مجال التربية في موضوع يتصل بإعداد مقررات دراسية لطلاب المدارس الثانوية، بهدف تحسين معلوماتهم المتعلقة بمتلازمة نقص المناعة المكتسبة (الإيدز)، والمعتقدات والقدرات الذاتية المرتبطة بالوقاية من الوقوع في براثن هذا المرض، أو التورط في ارتكاب سلوكيات يمكن أن تعرض الشخص لمخاطره. تقوم الجهة الأكاديمية التي ينوى الطالب الالتحاق بها للحصول على درجة الدكتوراه بتوجيهه نحو ضرورة مراجعة التراث البحثي المتصل بموضوعه، حتى يتسنى له الإجابة عن السؤالين الآتيين:

س ۱: ما المقررات الدراسية المتاحة في الوقت الراهن ؟ وهل تفي تلك المقررات بالاحتياجات الفعلية لإثراء معرفة طلاب المدارس الثانوية حول الإيدز؟ وهل خضعت تلك المقررات لتقييم رسمى دقيق، وإذا كان قد حدث وخضعت للتقييم فهل ثبتت فعاليتها؟

س ٢: ما المقاييس التى استخدمت لتحديد حجم المعرفة المتاحة، ونوعية السلوكيات والمعتقدات والقدرات الذاتية للطلاب حول الإيدز؟ وهل راعت هذه المقاييس مبدأى الصدق والثبات ؟

عندئذ يقوم طالب الدكتوراه بمراجعة التراث البحثى فى موضوع دراسته، حيث يكتشف أن المقررات الدراسية المتاحة بالفعل، لا تركز على عملية الوقاية من الإصابة بالمرض، وإن لم تخل من بعض الوحدات الدراسية التى تهتم به، كما يعثر الباحث أيضا على المقاييس الصادقة التى تقيس حجم المعرفة، وعمق المعتقدات، ونمط السلوكيات المرتبطة بالإيدز، إلا أنه يلاحظ غيبة المعايير الصالحة لقياس القدرات الذاتية. بناء على ذلك يستنتج الباحث أن إعداد مقررات

دراسية تفصلية تتناول موضوع الوقاية من الإيدز، هو أمر حرى بالاهتمام، وبما يبذل فيه من عناية يخطط الباحث لاستخدام المقاييس المتاحة لحجم المعرفة، وعمق المعتقدات ونمط السلوكيات، كما يقوم بتثبيت عنصر الصدق المتعلق بالقدرة الذاتية في علاقتها بالسلوكيات المرتبطة بالوقاية من الإيدز.

مع ذلك يظل الأستاذ المشرف على الطالب غير قانع بما بذله الطالب مسن جهد، أو ما نتهى إليه من نتائج، إذ ينبغى على هذا الأخير أن يقدم إجابات على عدد آخر من التساؤلات مثل (١) ما مدى فعالية المقررات الدراسية الحالية في الوفاء باحتياجات الطلاب في معرفة كل ما يتعلق بالإيدز؟ (٢) ما تأثير سلوكيات الشباب في التعرض لخطر الإصابة بالإيدز مقارنة بالجيل السابق؟ وأخيرًا، (٣) ما حجم استشراء المرض (الإيدز) بين المراهقين؟ للإجابة على هذه التساؤلات، يشرع الطالب في توسيع نطاق بحثه في التراث البحثي المعنى بموضوعه.

هناك استخدامات أخرى لمراجعة التراث البحثي مثــل وضــع الإرشــادات والمعايير للممارسات المهنية، كما يتضح في المثال التالي :

#### توصيف وتفسير المعرفة الراهنة بهدف وضع معايير للممارسات المهنية:

المثال: يقوم فريق من الأطباء بمراجعة التراث البحثى بهدف وضع الأساس لصياغة مجموعة من الإرشادات والتوصيات اللازمة لعلاج مرضى الاكتئاب، يقوم الأطباء المشار إليهم بمراجعة التراث البحثى فى البداية بهدف الوصول إلى تعريف للاكتئاب وأشكاله المختلفة (مثل اضطرابات الاكتئاب الجسيم واضطرابات اليأس)، يقوم الأطباء من ثم بالتنقيب فى التراث البحثى بحثا عن البيانات المتعلقة بأنجح سبل علاج الاكتئاب، يكتشف فريق الأطباء المشار إليه أن التراث البحثى يميز بين أنواع العلاج المستخدمة للمرضى ممن ينتمون لفنات عمرية مختلفة (كالأطفال والمسنين مثلا)، وأنماط الاكتئاب تبعا للنوع الاجتماعى

(ذكور/ إناث) ووسائل العلاج (كالطب النفسى والعلاج الطبى التقليدى بالأدويـــة أو العقاقير).

يستخدم الأطباء ما انتهوا إليه من نتائج استعراضهم للتراث البحثى فى تقسيم الإرشادات إلى فئات تبعا لفئات المرضى ، ثم توصيف العلاج الملائم تبعا للنوع الاجتماعى ونمط الاكتئاب. من ذلك مثلا، أن العلاج الذى يوصف لمريض مسسن يعانى من اضطراب اكتئابى جسيم، قد يختلف عن العلاج الذى يستخدم مع مرضى الاكتئاب الأصغر سنا، وإذا استبعدنا عنصر السن، فإن العلاج الذى يلائم الإنساث، قد لا يكون فعالا فى علاج الذكور.

وعلى نحو متزايد، يجد الممارسون في عدة مهن كالطب والصحة والتربيسة وعلم النفس والخدمة الاجتماعية أنفسهم مطالبين بالالتزام باتباع ممارسات مهنيسة ثبتت فعاليتها كشرط من شروط ممارسة المهنة. لتوضيح ذلك نصرب المثال الآتى. لنفترض مثلا أن الإدارة التعليمية في مجتمع ما قد قررت أن تنفذ برنامجا جديدا للقراءة في المدراس التابعة لها، فإنها تلتزم بالبرهنة على احتمال فعالية ونجاح مثل هذا المشروع قبل الشروع في تنفيذه. في حالة توافر الموارد، تقوم الإدارة بإجراء دراسة بهدف البرهنة على فعالية البرنامج المزمع تطبيقه، واستفادة التلاميذ منه، هناك خيار آخر أمام الإدارة يتمثل في الوصول إلى أدلة في التراث البحثي للبرهنة على فعالية البرنامج المزمع والسياسات البحثي أن تستند إلى براهين وأدلة حتى يمكن الحكم بفعاليتها من عدمه. في المثال السابق، يُستخذم التراث البحثي في اختيار وتنظيم إرشادات علاج الاكتئاب، وربط العلاج بنمط الاكتئاب وعنصرى النوع الاجتماعي (ذكور /إناث) والفئة العمرية.

من أوجه الإفادة الأخرى من مراجعة التراث البحثى، تحديد الأساليب الملائمة لإجراء البحوث أو تطوير وتنفيذ البرامج كما يتضح من المثال التالى.

#### تحديد المناهج الفعالة للبحوث والتطوير R&D

المثال: تسفر عملية مراجعة التراث البحثى باستخدام الشبكة العنكبوتية عن وجود مقياس يتسم بالصدق على تعاطى الكحوليات، تم استخدام هذا المقياس مع كبار السن الذين بلغوا الخامسة والسنين من العمر، أو تجاوزوها، وقياس استهلاك تأثير الكحوليات لدى هذه الفئة العمرية دون أية مؤثرات أخرى، ثم تقييم تأثير هذا الاستهلاك إذا ما صاحبه تدهور أو اعتلال صحة الشخص المسن عامة، علوة على حالته الوظيفية.

يزمع أصحاب مقترح تطوير وتقييم مقررات دراسية تدور حـول تعـاطى الكحوليات شراء برنامج محسوب للتقييم لإجراء دراستهم، نظرا لأن شـراء هـذا البرنامج الجاهز يعتبر أقل تكلفة من قيامهم بتجهيز البرنامج بأنف سهم، بكـل مـا يتطلبه ذلك من إخضاعه لاختبارات الصدق وما إلى ذلك، على حين يؤدى اللجـوء إلى استخدام برنامج موجود فعلا إلى إضفاء مزايا على المقترح المقدم تجعله أكثر قدرة على المنافسة والنجاح.

هنا يبرز سؤال: لماذا نعيد اختراع العجلة؟ فهناك الأدوات والمناهج المتاحة بالفعل، وهي ثمرة جهد مالى وفكرى ضخم، كما أنها قابلة للتعديل بحيث نتلاءم مع احتياجات الباحث أيا كانت. فعلى سبيل المثال يمكن للباحث المعنى بتقييم درجة رضاء العميل أو المريض والوضع الصحى أو المعرفة العلمية والاتجاهات والسلوكيات، أن يجد ضالته في التراث البحثي الذي يعج بالعديد من الأمثلة التي يمكن لهذا الباحث أن يختار من بينها ما يلائم احتياجاته البحثية.

إلا أن مراجعة التراث البحثى، قد تفضى إلى نتائج مبهمة أو متناقصة، أو قد تعجز عن التغطية الكافية للموضوع المراد بحثه. عند ذلك يقتضى الأمر ضرورة الاستعانة بالخبراء المرموقين في المجال للمساعدة في إنهاء حالة الستك

التى قد تساور المراجع عندما لا تتوافر البيانات الكافية، أو عندما تتعرض البيانات للضياع، كما يتضح من المثال التالى:

# تحديد الخبراء القادرين على المساعدة في تفسير التراث البحثى الراهن وتحديد مصادر المعلومات غير المنشورة

مثال ۱: إثر قيامنا بمراجعة النراث البحثى بحثا عن أسماء لخبراء معنيين بموضوع اهتمامنا، نجحنا فى الكشف عن أسماء ثلاثة منهم تنطبق عليهم شروط الخبرة، حيث سبق لكل منهم نشر خمسة أعمال أو أكثر فى مجال تخصصه كما أنهم يعملون ويعيشون فى نفس المدينة التى نسكن فيها، وقد أبرمنا اتفاقا مع اثنين منهم وافقا على العمل معنا بوصفهم مستشارين فى المشروع الذى نقوم بإنجازه، كما ساعدانا فى الكشف عن أبحاث أخرى متصلة بما نبنله من جهود.

مثال ٢: عجزت عملية مراجعة التراث البحثى حول الاكتئاب عن الإجابة على كافة التساؤلات التى يطرحها الباحث. من ذلك مثلا، أن استعراض التسراث البحثى لم يقدم معلومات تفيد بإجراء بحوث حول التأثيرات الممتدة للعلاج السدوائى للمصابين بالاكتئاب، أو عن مدى فعالية أساليب علاج أخرى مثل العلاج بسالكلام (الفضفضة)، ولسد النقص فى البيانات المتاحة، تم تشكيل لجنة مكونة من الأطباء وأخصائى التمريض والأخصائيين الاجتماعيين والنفسيين للاستفادة من خبراتهم فى سد جوانب النقص الموجودة فى التراث البحثى حول الموضوع، تم انتقاء هولاء الخبراء بناء على عدة معايير، لعل أهمها تميز سجلهم فى مجال الإنتاج الفكرى فى الموضوع قيد الاهتمام كما يتضح من مراجعة التراث البحثى.

#### تحديد مصادر التمويل والأبحاث قيد الدراسة

قمنا باستعراض التراث البحثى المتصل بموضوع در استنا، حيث تبين لنا وجود مانة در اسة وثيقة الصلة بدر استنا، اتضح لنا أن الإدارة التعليمية قد قدمت تمويلا يغطى نفقات نصف تلك الدر اسات. من جانبنا بادرنا بالاتصال بهذه الإدارة، حيث طلبنا منها التعاون مستقبلا في إجراء البحوث، واتخذنا إجراء مماثلا مع مديرى المشروعات الذين يجرون أبحاثا لم تتشر نتائجهما بعد، بحيث يتيحون لنا نتائج تلك الدر اسات بمجرد الانتهاء منها، حتى يتسنى لنا استكمال مر اجعتنا للتراث البحثى.

باعتبارنا مستهلكين لخدمات الرعاية الصحية والتربوية والاجتماعية، نتطلع دوما للتأكد من تلقينا لأرقى علاج وأفضل خدمات. للتحقق من ذلك، نلجأ لمراجعة التراث البحثى، حيث نتاح لنا فرصة الحصول على برامج جاهزة تساعد فى تقييم الخدمات، واختيار المعايير التى تمكننا من القيام بتقييم ما نحصل عليه من سلع أو خدمات، كما أننا أحيانا ما يعترينا الفضول إزاء قضية ما، وهو ما يمكن إشباعه عبر معرفة أليات مراجعة التراث البحثى.

#### إشباع الفضول الشخصى

مثال ۱: يجرى اقتراع بين أفراد المجتمع لاستطلاع آرائهم حول موضوع ما، مثل مزايا بطاقات دفع المصروفات الدراسية، حيث يحصل أولياء أمور التلاميذ على هذه البطاقات لاستخدامها في دفع المصروفات الدراسية لأبنائهم في مدارس معينة دون غيرها. إن الفكرة الأساسية هنا تتمثل في أن المدارس التي تعانى من تدنى مستواها التعليمي، ينبغي عليها أن تنهض وتعمل على تحسين هذه المنافسة، حتى تكون جديرة بالدخول في حلبة المنافسة لإغراء التلاميذ على الالتحاق بها. فهل تؤدى بطاقات دفع المصروفات الدراسية على إذكاء روح

المنافسة بين المدارس؟ وكيف تؤثر زيادة الخيارات المناحة أمام التلاميذ على مستواهم العقلى (التحصيلي) وعلى حالتهم الاجتماعية؟ هنا يمكن الاعتماد على مراجعة التراث البحثي للحصول على إجابات على تلك الأسئلة.

مثال ٢: لاحظ بعض الآباء والأمهات أن أطفالهم ينتابهم الشعور بالتململ وربما الاهتياج إثر إفراطهم في تناول الحلوى. وهنا يطرأ السؤال: هل يودى إفراط الأطفال في تناول الحلويات إلى ارتكاب أفعال عدوانية؟ للإجابة على هذا السؤال يقوم الآباء والأمهات المعنيون بهذا الأمر إلى مراجعة الكتابات التي تناولت الموضوع.

لتوضيح هذا الأمر، نورد فيما يلى ثلاث حالات.

# دراسات حالات ثلاث: هل ينبغي مراجعة التراث البحثي أم لا؟

# الحالة الأولى: صياغة السياسة وتخطيط البرامج - ذروة المعرفة

يزمع قسم الخدمات الإنسانية تبنى برنامج جديد للخدمات التى تستهدف الحرص على تماسك الكيان الأسرى، يهدف هذا البرامج إلى الحيلولة دون انتراع الأطفال المعرضين للاستغلال وسوء المعاملة على يد أفراد من أسرهم، وإيداعهم مؤسسات لرعايتهم، يحصل المنضمون إلى تلك البرامج من الأطفال وأسرهم على دعم وجداني وإرشادي ومالى. لقيت البرامج المقترحة حفاوة كبيرة من جانب الكثيرين من المعنيين في المجال الذين رأوا أنها تستحق ما يبذل فيها من جهد ومال، على حين تشكك آخرون في قيمتها وجدواها، وعما إذا كانت جميعها ذات قيمة متساوية، أم أن بعضها أكثر فعالية من الآخر؟ وإذا كان الحال كذلك، فأيها أكثر فعالية من الآخر؟ وإذا كان الحال كذلك، فأيها

قسم الخدمات الإنسانية على تطبيق تلك البرامج؟ وما المعايير والإجراءات التى سينبعها القسم لتقييم تلك البرامج والأنشطة فى حال تنفيذها؟ ومن هم الخبراء الذين سيقومون بتقييم تلك الأنشطة والبرامج؟ للإجابة على تلك الحزمة من الأسئلة يطلب قسم الخدمات الإنسانية من شعبة البحوث إجراء مراجعة شاملة للتراث البحثى، تبادر شعبة البحوث من ثم بالتنقيب فى ثلاث قواعد ببليوجرافية تعنى بالدراسات الاجتماعية والنفسية. نجح الباحثون فى تحديد مائتى دراسة وثيقة الصلة ببرامج الحفاظ على كيان الأسرة، وإثر تقييم النتائج التى توصل إليها الباحثون، اتصنح أن تلك الدراسات تدعم المشروع الذى يزمع قسم الخدمات الإنسانية فى تنفيذه، بهدف الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى.

# الحالة الثانية: إعداد إرشادات لعلاج الحمى والأمراض المعدية في دور الرعاية

تعتبر العدوى هى السبب الرئيسى فى الوفيات وانتشار الأوبئة لدى نــزلاء دور الرعاية، كما أنها سبب رئيسى كذلك فى إيــداع نــزلاء دور الرعايــة، فــى المستشفيات؛ ففى كل عام تقع حالات عدوى ينوف عددها على مليــون ونــصف المليون حالة (فى الولايات المتحدة الأمريكية) بين نزلاء دور الرعايــة. يتعــرض عدد هائل من كبار السن من نزلاء دور الرعاية بالحمى نظرا لتفشى العدوى فــى تلك الدور، مما ينجم عنه وفيات وأوبئة ونفقات باهظة كان من الممكن تجنبها لــو اتبعت تلك الدور إجراءات وقائية سليمة ضد تقشى العدوى بين أولئك المسنين.

على الرغم من جسامة تلك المشكلة، فإن الإرشادات المطلوبة للاكتشاف المبكر للحمى بين النزلاء المسنين في دور الرعاية غير متوافرة بالفعل. لتلافسي هذا القصور، قامت مؤسسة "أتلانتيك" للرعاية الصحية بتشكيل لجنة من الخبراء الذين سبق لهم نشر عدد كبير من الكتب ومقالات الدوريات في موضوعات تتعلق بالإصابة بالحمى والأمراض المعدية، وبخاصة بين المسنين من نرلاء دور

الرعاية. قام الخبراء الذين تم اختيارهم لعضوية اللجنة المذكورة بتوزيع إنتاجهم الفكرى من كتب ودراسات منشورة وغير منشورة فيما بينهم، قبيل عقد جلسات العمل التى تضمهم معا، وذلك بهدف تيسير الحوار فيما بينهم ومحاولة الوصول إلى الإجماع المنشود فى تقديم المشورة اللازمة لصياغة إرشادات الوقاية مسن انتشار الحمى والأوبئة بين المسنين فى دور الرعاية، أما الأطباء وفرق التمريض فإنهم لجأوا من جانبهم للاستعانة بحنكة أولئك الخبراء فى تطوير الإرشادات المهنية التى تهيئ لهم فرصة الاكتشاف المبكر للحمى، وكيفية علاجها بصورة ناجحة، تساعد لجنة الخبراء كذلك فى صياغة معايير تقييم جودة الرعاية الصحية. تعتبر بحوث الخبراء بالإضافة إلى خبراتهم المهنية فى اكتشاف وعلاج حالات تعتبر بحوث الخبراء بالإضافة إلى خبراتهم المهنية فى اكتشاف وعلاج حالات الحمى بين كبار السن، الأساس الذى تقوم عليه أساليب تقييم جودة الرعاية الصحية الحمى بين كبار السن، الأساس الذى تقوم عليه أساليب تقييم جودة الرعاية الصحية وإرشادات الممارسات المهنية فى دور الرعاية.

# الحالة الثالثة: الحاجة لإجراء دراسات جديدة لسد الفجوة بين المعلوم والمجهول في موضوع معين

يمثل تعاطى الكحوليات لدى الأفراد البالغين الخامسة والسسين عاما من العمر أو يزيد مشكلة صحية عامة آخذة فى التصاعد، وحتى إذا افترضنا أن النسبة لم تتصاعد وبقيت كما هى، فإن الأطباء خصوصا والعاملين فى القطاع الصحى عموما، يرون أن هناك تزايدا فى عدد متعاطى الكحوليات من كبار السسن لسبب واضح هو تزايد نسبة فئة كبار السن مقارنة بباقى الفئات العمرية فى المجتمع. لقد دأبت المسوح التقليدية التى تناولت موضوع تعاطى الكحول على الظروف التسى تدفع الفئات الأصغر سنا لتعاطى الكحوليات مثل ظروف العمل والأحوال الأسرية، ولا يتوافر سوى عدد ضئيل من الدراسات التى عنيت بهموم المسنين المتعلقة بموضوع تعاطى الكحوليات.

قد يفضى تعاطى الكحوليات لدى كبار السن إلى إعاقتهم وظيفيا، وكذلك التسبب فى إصابتهم بأمراض جديدة، ناهيك عن تفاقم الأمراض التى يعانون منها بالفعل. كما أن تعاطى المشروبات الكحولية يؤثر سلبا على ما يزيد عن مائة صنف من الأدوية التى توصف عادة لعلاج الشيخوخة. وأخيرًا، فإن قدرة كبار السن على التمثيل الغذائي للمشروبات الكحولية تختلف عن قدرة الشباب، حتى فى حالة اكتفاء المسنين باحتساء قدر ضئيل من الكحوليات.

قام أخصائيو الصحة العامة بإجراء مسح للتراث البحثى فى موضوع الاحتياجات الخاصة لكبار السن بهدف التوصل لمعرفة الوسائل التى يمكن للأطباء وأخصائى الصحة العامة لتحديد كبار السن المعرضين للمشاكل المرتبطة بتعاطى الكحوليات، أو الذين يعانون من تلك المشاكل بالفعل، فى البداية، لجأ المراجعون (reviewers) إلى الخبراء فى مجال طب الشيخوخة وأبحاث تأثير الإفراط فى تعاطى الكحوليات، وذلك بهدف الحصول على قائمة بالدراسات التى ارتأى الخبراء أنها مهمة فى تحديد أبعاد مشكلة إدمان المخدرات بين المسنين. قام المراجعون من شم بفحص الدراسات التى أوصى بها الخبراء، علاوة على المراجع التى اعتصدت عليها تلك الدراسات، وأخيرا أجرى المراجعون بحثا فى اثنتين من القواعد البيليوجرافية الطبية الطبية الإلكترونية الكبرى للتأكد من شمولية البيانات التى حصلوا عليها.

أسفرت عملية مراجعة التراث البحثي عن الضآلة النسبية في عدد البحسوث التي ركزت على المسنين خصيصا، إضافة إلى عدم وجود إجراء يتسم بالسصدق لقياس استهلاك المشروبات الكحولية بينهم، تمثلت إحدى النتائج الأساسية لمراجعة التراث البحثي عن الحاجة الماسة إلى إجراء المزيد من الأبحاث بهدف الوصول إلى الوسائل اللازمة للكشف المبكر عن الأخطار الناجمة عن الإسراف في تعاطى المشروبات الكحولية بين المسنين الذين يمثلون قطاعا سكانيا متناميا في المجتمع.

اتبعت الحالتان الأولى والثالثة أسلوبا رسميا (مقننا) في مراجعة التراث البحثي، ففي الحالة الأولى اعتمد قسم الصحة والخدمات الإنسانية على التراث

البحثى فى الحصول على إجابات على الأسئلة التى كانت تستحوذ على اهتمامات. كما استعان قسم الصحة والخدمات الإنسانية بالخبراء فى المجال للمساعدة فى تقييم البيانات التى حصل عليها القسم ، علما بأن هؤلاء الخبراء قد تم اختيارهم عبر عملية مراجعة التراث البحثى فى المجال، أما مراجعة التراث البحثى فقد جاءت استجابة لتبرير الحاجة للبحث عن وسائل جديدة للاكتشاف المبكر لمخاطر إدمان المشروبات الكحولية لدى المسنين، وهنا لم تكن هناك حاجة للاستئناس بأراء الخبراء، وهو عكس ما حدث فى الحالة الثانية، حيث قام الخبراء باختيار كافة الدراسات التى اعتبروها وثبقة الصلة بالموضوع المراد بحثه، وعلى الرغم مسن استخدام تلك المراجعات وفقا لسيناريو محدد، فإن هناك أسئلة لم تتم الإجابة عليها الاقتادج؟ وهل تمت صياغة نتائج الدراسة؟ وهل تم تضمين الآراء (مثل المقالات الاقتاحية والتعقيبات)؟ وهل تمثل هذه الدراسات كافة التراث البحثي المتاح أو الخالة الثانية قد تمت على وجهها الصحيح، ما لم نجد إجابات على تلك الأسئلة التائي طرحناها توا.

# البحث التجريبي والبحث بالملاحظة

يمكن تعريف عملية مراجعة التراث البحثي باعتبارها عملية تستهدف تحديد وتفسير ما هو معلوم من كتابات حول موضوع ما، تؤسس مراجعة التسراث البحثى عالى الجودة نتائجها على الأدلة والبراهين المستنبطة من الملاحظة الدقيقة والتجريب المنضبط، كما أن تلك المراجعات تعتمد أساسا على المعلومات التى تستنبطها من الدراسات الأصيلة للباحث، وليس الاعتماد على التفسيرات التى يقدمها الآخرون لنتائج تلك الدراسة، عادة ما يتم استبعاد المقالات الافتتاحية والتعليقات من عملية المراجعة

نظر الغلبة الطابع الذاتى عليها. مع ذلك، فإنها لا تتعسرض التجاهد تماما، يمكن الاستعانة بأراء الخبراء بعد التأكد من مصداقية مصادرها فى تفسير النسائج، وتقديم الإجابات على التساؤلات الآتية: ما المراجع التى ينبغى على القائم بالمراجعة ضمها لعملية المراجعة؟ وهل قام الباحث فعلا بضم كافة المراجع المهمة؟ وما العوامل التسى تفضى إلى التناقض بين نتائج دراسة ما ودراسة أخرى ؟

ينبغى على المراجع أن يكون على دراية بأصول معايير الحكم على مدى جودة البحث الذى يقوم بمراجعته، حتى يتسنى له تقييم التراث البحث العلمى الدقيق، تتساوى كافة الأبحاث فى مدى جودتها أو التزامها بأصول البحث العلمى الدقيق، وينبغى على مراجع التراث البحثى أن يمتلك القدرة على التمييز بين الأبحاث الجيدة والردينة، تتمثل الغاية من إجراء البحوث عالية الجودة فى الوصول إلى نتائج دقيقة، فلو حدث وقام المراجع بمراجعة الأبحاث قليلة الجودة، فان النتائج التي ينتهى إليها لن تتسم بالدقة المنشودة.

إن الدقة العالية التى تتصف بها الدراسات التجريبية جنبا إلى جنب مع الدراسات التى تتبنى منهج الملاحظة الدقيقة تمثل "المعيار الذهبى" (\*) الذى ينبغى الالتزام به عند مراجعة التراث البحثى، يحدد هذا المعيار شكل وتصميم الدراسة الذى يحدد بدقة أهداف البحث وتساؤلاته، وحبكة خطة البحث وجمع البيانات المطلوبة، علاوة على التفسير والتحليل الدقيق.

تشهد الدراسات التجريبية تدخلا نشطا من جانب الباحثين الدين يقومون بإجرائها، بعكس الدراسات التي تعتمد على منهج الملاحظة، حيث يتخذ الباحثون مواقف محايدة نسبيا عند ملاحظة وقائع الدراسة.

نقدم فيما يلى أمثلة على البحوث التجريبية وتلك التي تتبع منهج الملحظة.

<sup>(°)</sup> المعيار الذهبي Golden Standard مصطلح مأخوذ عن "الصيرفة" . ( المترجم )

#### الدراسات التجريبية

مشكلة البحث (تساؤلات البحث) ما مدى فعالية العلاج التربوى (التدخل القائم على أساس الانتماء المدرسي) لتقليل أعراض الإصابة بالاكتئاب واضطرابات ما بعد الصدمات (PTSD) لدى الأطفال الذين شاهدوا أو تعرضوا للعنف شخصيا.

يعانى بعض الأطفال الذين شاهدوا أحداثا عنيفة من أعراض الاكتساب، أو اضطرابات ضغوط ما بعد الصدمة. قام باحثون محنكون فى مجال الصحة النفسية (العقلية) المدرسية باستخدام مقاييس ثبتت مصداقيتها (صدقها) لقياس الاكتئاب، أو اضطرابات ضغوط ما بعد الصدمة، بهدف تقييم حالات تلاميذ الصف السادس فى مدرستين كبيرتين.

خضع واحد وستون تلميذا من إجمالى مائة وستين تلميذا ممن عانوا من تلك الأعراض، لبرنامج علاجى مقنن على حين وضع خمسة وستون تلميذا على قائمة انتظار، خضع التلاميذ الذين وضعوا فى البرنامج العلاجى لاختبارين، تم أحدهما قبل إبخالهم فى البرنامج العلاجى، أما الثانى فقد تم بعد مرور ثلاثة أشهر من العلاج، اكتشف الباحثون أن التلاميذ الذين خضعوا للبرنامج العلاجى صاروا أقل شعورا بالاكتناب، وإحساسا باضطرابات ضغوط ما بعد الصدمة، مقارنة باقرانهم ممن وضعوا على قائمة الانتظار. إلا أنه بعد مرور ستة أشهر من خضوع كلتا المجموعتين لنفس البرنامج العلاجى، اختفت الفروق بينهما، فيما يتعلق بالحالة المرضية التى كانوا يعانون منهما. خلص الباحثون إلى نتيجة مؤداها أن البرنامج العلاجى العلاجى الذى تم تطبيقه على التلاميذ كان فعالا فى علاج الحالة المرضية التى كانوا يعانون منها، وأنه قابل للتطبيق فى الحالات المماثلة على يد أفراد مؤهلين فى كانوا العانون منها، وأنه قابل للتطبيق فى الحالات المماثلة على يد أفراد مؤهلين فى مجال الصحة النفسية (العقلية) المدرسية.

### الدراسة بالملاحظة

مشكلة البحث (التساؤل الأساسي للدراسة)

من الفئة الأكثر عرضة للإصابة بسرطان الجلد (الميلانوما) وهـو النـوع الأشد فتكا بمن يبتلي به؟

للإجابة عن هذا السؤال، أجرى الباحثون دراسة على أربعمائة واثنتين وخمسين امرأة يعانين من سرطان الجلد، ومقارنتهن بتسعمائة امرأة خاليات من الإصابة بهذا المرض، كان أولئك النسوة يعشن في خمس بلديات تشكل فيما بينها إحدى المدن الأمريكية الكبرى، قام باحثون محنكون بإجراء مقابلات مقننة مع كافة أفراد العينة، طرح الباحثون أسئلة محددة خاصة بسن المبحوثة وسلجلها الطبى ومدى تعرضها لأشعة الشمس، ثم قام خبير إحصائي ينتمي لجامعة محلية بتحليا إحصائي للبيانات التي قام الباحثون بجمعها. اكتشف الباحثون أن هناك زيادة في الحتمال تعرض النساء للإصابة بسرطان الجلد، ويزداد التعرض لأشعة السمس الحارقة مع زيادة حدة الإصابة حتى سن الثانية عشرة خاصة مع عدم استعمال الدهانات الواقية من حروق الشمس (ضربات الشمس).

تعقيبا على ما سبق ذكره، نلاحظ أن الدراسة الأولى تنتمى إلى السنمط التجريبي، حيث يتحكم الباحث نسبيا في مسار الأحداث. ففي نلك الدراسة، كان الباحثون يشرفون على العلاج الذي يتعاطاه الأطفال للعلاج من أعراض الاكتئاب، او اضطرابات ضغوط ما بعد الصدمة. كما قام الباحثون كذلك بتقييم تأثير العلاج عبر تشكيل مجموعتين إحداهما تجريبية، والأخرى ضابطة، تم وضعها على قائمة انتظار، واختيار طرق تقسيم التلاميذ إلى مجموعات، تم انتقاء أساليب لتسجيل التغيرات التي تطرأ على التلاميذ مع مرور الوقت، على النقيض من ذلك فإن الباحثين الذين يستخدمون أسلوب الملاحظة، لا يقومون بإعطاء علاج أو يقومون بتقسيم أفراد الدراسة إلى المجموعات التي يقوم الباحثون بملاحظتها (أي النسساء

المصابات بمرض سرطان الجلد الفتاك)، كما يعتمد هؤلاء الباحثون على ذاكرة أفراد العينة في استرجاع وقائع تعرضهم لأشعة المشمس الحارقة، واستعمال الدهانات الواقية من أشعة الشمس.

نظراً لما تتمتع به البحوث التجريبية من حبكة منهجية (تحكم منهجى) أفضل من تلك التى تسم أبحاث الملاحظة، فإنها تحظى بالأفضلية، مقارنة بأبحاث الملاحظة. إن الدراسات المنهجية المنضبطة، هى وحدها الجديرة بالملاحظة، كما أن تقييم الحبكة المنهجية لتصميم البحوث، يعد أحد الملامح الأساسية لأية مراجعة بحثية ذات مصداقية (صدق). عادة ما تترتب النتائج الصائبة على البحوث ذات التصميم الجيد.

## الكلمات المفتاحية الأربعة: الانتظام والوضوح والشمول والقابلية للتكرار

نتناقض عمليات مراجعة التراث البحثى مع غيرها من عمليات الفحص الذاتى المعلومات المسجلة، حيث يلتزم الباحث فى الأولى بفحص كافة مصادر المعلومات على نحو منهجى منظم، كما يقوم بوصف وتفسير كل ما يقوم به من جهود، بما يمكن باحثين آخرين من إعادة استخدام نفس المناهج مرة أخرى، واتخاذ القرار الملائم فيما إذا كان يتقبل نتائج الدراسة التى انتهى إليها الباحث الأول من عدمه.

على النقيض من ذلك، فإن المراجعات الذاتية تتحو منحى آخر، حيث يختار الباحثون المقالات التي يراجعونها، دون تقديم مبررات لهذا الاختيار، علاوة على أنهم يضفون مصداقية متساوية على الدراسات الجيدة والردينة على حد سواء، وغالبا ما تتأسس نتائج مراجعات تلك الدراسات على الفحص المتحيز للتراث البحثى المتاح، كما أن تلك النتائج تتسم بعدم الدقة، بل قد تصل أحيانا إلى حد الزيف، في هذا الصدد ينبغي عدم الخلط بين المراجعة الذاتية للتراث البحثي، والمراجعة القائمة على أساس السرد أو الحكى (narrative reviews) حيث تتلاءم هذه الأخيرة، مع وصف تاريخ أو تطور المشكلة وكيفية حلها.

والسؤال المطروح هذا هو: كيف يمكن للمراجع أن ينجز مراجعة للتراث البحثى، تتصف بالاتساق (الانتظام) والوضوح والشمولية والقابلية للاستنساخ؟ تتمثل الإجابة في ضرورة التحديد الدقيق لما يحتاجه المراجع فعليا، وقيامه بتحديد أفضل المصادر المتاحة للوفاء بتلك الاحتياجات. زد على ذلك أنه ينبغى عليه أن يقوم بتقييم مدى جودة المعلومات التي يحصل عليها، وكتابة تقرير عن النتائج التي ينتهى إليها. يطرح هذا الفصل مواقع مصادر المعلومات، وكيفية الوصول إليها. أما الفصول التالية، فإنها تضىء السبيل أمام الباحث لكيفية تفسير (تبرير) اختياره للدراسات التي ينبري لمراجعتها دون غيرها، وكذلك استخلاص المعلومات مسن تلك الدراسات وتحليل نتائجها وكتابة تقرير نهائي عنها.

# اختيار قاعدة البيانات الببليوجرافية الإلكترونية

تعتمد مراجعة التراث البحثى على البيانات المتاحة من خمسة مصادر أساسية هي : (١) قواعد البيانات البيليوجرافية العامة، أو قواعد بيانات المقالات (٢) أو اعدة البيانات الطبية PubMed وقاعدة البيانات النفسية Pyycinfo)، و (٢) قواعد البيانات البيليوجرافية الخاصة (مثل قاعدة البيانات البيليوجرافية الخاصة (مثل قاعدة بيانات المتخصصة (مثل قاعدة بيانات Cochrane للمراجعات المنهجية والتقارير الحكومية والمقتنيات المكتبية التي يتعهدها المهنيون في القانون والاستثمار والبيئة)، و (٤) البحث اليدوى عن المراجع التي تسرد فسي المقالات، و أخيرا (٥) الاستثناس برأى الخبراء.

# قواعد البيانات الببليوجرافية الإلكترونية العامة والخاصة

تمثل "الإنترنت" مصدرا أساسيا للحصول على ما يحتاجه الباحث من بيانات في كافة المجالات، حيث يتاح له الحصول مجانا على ما يحتاجه من بيانات متاحة حول التراث العالمي في العلوم التطبيقية، والعلوم الاجتماعية، والتكنولوجيا والآداب

والطب، وذلك بفضل الدعم الذي تقدمه الحكومة الأمريكية (كذا!!) والمجتمع العلمسي الذي يتوفر على إنتاج هذه العلوم، علاوة على المدارس والمكتبات العامة والخاصسة التي تشترى حق الوصول إلى مواقع البيانات. من ذلك مثلا ما تقوم به المكتبة الطبية القومية الأمريكية من توفير أفضل موقع لنتائج الأبحاث الطبيسة والسصحية فسي المؤسسات التعليمية الطبية في البلاد، يسمى هذا الموقع اسم PubMed وهو متاح مجانا لأى حاسب آلى متصل "للإنترنست" على العنوان الإلكترونسي الآتى: معانى الاستشهادات المرجعية من قاعدة بيانات PubMed (وهي عبارة عن قاعدة بيانات المقالات المنشورة في المجال الطبي) وما إلى ذلك من دوريات علوم الحياة، التي تقوم بنشر مقالات في تلك المجالات، يعود تاريخ نشر بعضها إلى الخمسينيات مسن القرن العشرين. على الرغم من تركيز قاعدة بيانات Med على العلوم البيو—طبية، فإنها لا تخلو كذلك من عدة مقالات في موضوعات أخرى مثل علم السنفس والتربية، وغيرهما من العلوم الاجتماعية والسياسية.

عادة ما تتبح المكتبات الجامعية والعامه المنات من قواعد البيانات الببليوجر افية الحكومية وغير الحكومية والخاصة مجانا للمستقيدين الراغبين فى الحصول على خدماتها.

وفيما يلى قائمة بقواعد البيانات التى يلجأ إليها الباحثون عند الحاجة لإجراء مر اجعات للتراث البحثي.

## عينة لقواعد البيانات الببليوجرافية المتاحة على الإنترنت

1- الأنثربولوجيا + Anthropoplogy Plus التى نتيح باقة تجمع بين التراث البحثى من جامعة "هارفارد"، والكثناف الأنثربولوجى الصادر عن المعهد الانثر بولوجى الملكى في المملكة المتحدة.

- Arts & الإستشهادات المرجعية في الأداب والدراسات الإنسانية المرجعية في الأداب والدراسات الإنسانية متعددة وهو عبارة عن قاعدة بيانات متعددة التخصصات، تغطى مقالات الدوريات في الأداب والإنسانيات، وهي تغطى 115٤ دورية رائدة في هذه المجالات على المستوى الدولي.
- ٣- قاعدة بيانات المراجعة القبلية في علوم الحياة (متاحة على الخط المباشر) (متاحة بيانات المراجعة القبلية في علوم على استشهادات مرجعية مسن أكثر من ستة آلاف دورية وكتابا ووقائع مؤتمرات وتقارير فنية في كافحة مجالات علوم الحياة والأحياء، نتطوى معظم تلك الاستشهادات على مستخلصات.
- 3- قاعدة بيانات البحوث التربوية ERIC وهى عبارة عن كشاف يغطى مقالات الدوريات المنشورة منذ سنة ١٩٦٩ وحتى اليوم، علاوة على وثائق البحوث التربوية منذ سنة ١٩٦٦ التي تغطى المهن والبحوث التربوية. تجمع تلك البحوث بين مختلف حقول البحث (مثل البحث باستخدام الواصفات مع عنوان الدراسة ومؤلفها).
- ٥- قاعدة البيانات الأكاديمية الموسعة (ASAP) تتيح هذه القاعدة النص الكامل لمقالات مختارة والصور المستخلصة من ٢٦٠٠ دورية علمية ومجلة وصحيفة سيارة منذ ١٩٨٠ وتغطى كافة مجالات التخصصات الأكاديمية.
- ٦- قاعدة بيانات Inspec تضم هذه القاعدة إشارات مرجعية للمقالات المنسشورة في ٤٠٠٠ دورية علمية، علاوة على وقائع المؤتمرات، والكتب والتقارير والأطروحات في الفيزياء والهندسة الكهربائية، والإلكترونيات والحاسبات.
- ٧- قاعدة بيانات JSTOR: تنطوى هذه القاعدة على النص الكامل للدوريات العلمية الأساسية منذ بدء نشرها حتى خمسة أعبوام مصنت على وجبه

التقريب. تتراوح التخصصات الأكاديمية في هذه القاعدة من العلوم الزراعية وإدارة الأعمال، والبيئة والعلوم العامة، والإنسانيات والرياضيات إلى العلوم الاحتماعية.

٨- قاعدة بيانات LexisNexis الأكاديمية. النص الكامـــل للأنبـــاء والاســـتثمار والقانون والمعلومات المرجعية. يستفيد من هذه القاعـــدة كـــذلك المعنيــون والمهتمون بأخبار الفنون الأدانية (التمثيل)، والإعلام في الصحف الــسيارة الرئيسية.

9- قاعدة بيانات LexisNexis الأكاديمية الكونية - المال والأعمال. تحسوى على بيانات مالية تفصيلية عن الشركات، وكذلك تقارير سنوية وربع سنوية وأخبار وأدلة الشركات.

-۱- قاعدة بيانات Linguistic and language Behavior Abstracts: LLBA مستخلصات اللغويات والسلوك اللغوى، وهى تحتوى على مستخلصات لمقالات لعدد ۲۰۰۰ دروية في مجالى اللغويات، والسلوك اللغوى وما يرتبط بهما من موضوعات، علاوة على كتب كاملة وفصول من كتب، والأبحاث والتقارير الفنية.

11- قاعدة بيانات Periodicals Archive Online أرشيف الدوريات المتاحسة على الإنترنت كشاف يغطى ملايين مقالات الدوريات المنشورة في أكثر من خمسمائة دورية في الدراسات الإنسانية، والعلوم الاجتماعية تغطى الفترة من 1770 الى 2000.

11- قاعدة بيانات ProQuest Digital Dissertations وهي عبارة عن كـشاف لأطروحات الدكتوراه تغطى الفترة من ١٨٦١ حتى الوقت الحاضر مع توافر مستخلصات لها اعتبارا من سنة ١٩٨٠، كما يتم تكشيف عدد مـن رسـانل الماجستير مغ مستخلصاتها اعتبارا من سنة ١٩٨٨، عــلاوة علــي وجــود

- النصوص الكاملة لأطروحات الدكتوراه ورسائل الماجستير.
- ۱۳ قاعدة بيانات PsycINFO تحتوى على إشارات مرجعية ومستخلصات لألف وثلاثمائة دورية مهنية، ووقائع مؤتمرات، وكتب وتقارير، وأطروحات في علم النفس والتخصصات المرتبطة به.
- 1- قاعدة بيانات PubMed يتيح هذا النظام البحثى الوصول إلى قاعدة بيانات Pub Med للمعلومات الببليوجرافية المستخرجة أساسا من قاعدة بيانات Med ميث يتم تكشيف المقالات المنشورة في ثلاثة آلاف وتسعمائة دورية في علوم الحياة (مثل الصحة والطب وعلم الأحياء).
- 10- قاعدة بيانات Scientific American تغطى تــأثير العلــم علــى الحيــاة والمجتمع، بما في ذلك الأبحاث الجارية، والتوجهات والقضايا التاريخية.
- Social (SSCI) الاستشهادات المرجعية في العلبوم الاجتماعية (SSCI) المحتماعية التخصصات Sciences Citation Index وهو عبارة عن قاعدة بيانات متعددة التخصصات تغطى مقالات دوريات العلوم الاجتماعية، كما تقوم بتكشيف ما يزيد عن ألف وسبعمائة وخمس وعشرين دورية (1725) عبر خمسين فرعا من فروع العلوم الاجتماعية.
- 1۷- المستخلصات السوسيولوجية Sociological Abstracts وهي عبسارة عن قاعدة بيانات تضم استشهادات مرجعية لمقالات منشورة في ما يربو علسي ألفين وستمائة (٢٦٠٠) دورية، علاوة علسي كتب وتقارير موتمرات وأطروحات في علم الاجتماع، وما يرتبط به من علوم اجتماعية أخرى.
- Web of Science وهي قاعدة بيانات متعددة التخصيصات يجرى البحث فيها عبر مستخلصات المؤلفين، وتغطى مقالات الدوريات في العلوم الطبيعية، والاجتماعية، والفنون والأداب، والدراسات الإنسانية، كما أنها تقوم بتكشيف الدوريات الكبرى غير كافة التخصصات.

9 - قاعدة بيانات الفهرست الدولى WorldCAT يصدر عن مركز الحاسب الآلى للمكتبات على الخط المباشر OCLC) On Line Computer Library تشتمل هذه القاعدة على الكتب والمصادر المتاحة على شبكة الإنترنت<sup>(\*)</sup> وغيرها من المواد على المستوى الدولى، كما تشتمل على استشهادات مرجعية للكتب والدوريات والمخطوطات والخرائط الجغرافية والمقطوعات الموسيقية، والأفلام السينمائية، والملفات المحوسبة.

هنا يثار سؤال حول الكيفية التى يقرر بها المراجع أية قاعدة بيانات سوف يلجأ إليها فى عملية مراجعة (استعراض) النراث البحثى فى موضوع بعينه، يبدو الأمر يسيرا بالنسبة لبعض قواعد البيانات حيث تدل مسمياتها على محتواها مثل الأمر يسيرا بالنسبة لبعض قواعد البيانات حيث تدل مسمياتها على محتواها مثل PsycINFo و PsycINFo (حيث تغطى الأولى علم النفس، أما الثانية فإنها تغطى المجال الطبى). أما بالنسبة للمكتبات، فإنها عادة ما تضم قائمة بقواعد البيانات مصنفة تبعا للموضوعات التى تغطيها، سواء كان علم النفس أو الطب أو غير ذلك من موضوعات، أما فى حالة عدم تيقن الباحث من طبيعة محتويات قاعدة البيانات التى يبحث فيها، فإنه يستطيع اللجوء لأمين المكتبة طلبا للمساعدة، أو التوجه مباشرة إلى موقع الإنترنت للتعرف على الموضوعات والمصادر التى يحتويها. من المستخلصات العلمية الصادرة عن جامعة كمبردج (وهو عنوان المستخلصات العلمية الصادرة عن جامعة كمبردج Abstracts (CSA) المستخلصات الأكثر شيوعا فى عدة مجالات تتراوح من الزراعة إلى علم النفس، يقدم هذا الموقع خدماته المعلوماتية بمقابل مالى (إلا أن المؤسسة التى ينتمى إليها الباحث سواء كانت مدرسة أو ما إلى ذلك قد تكون مشتركة في خدمات هذه

<sup>(°)</sup> تلقى مترجم الكتاب تدريبا لفترة قصيرة فى هذا المركز الرائد فى مجال تقديم خدمات المعلومات المحوسبة فى بلدة "دبلن" بالقرب من مدينة "كولمبس" عاصمة و لاية أو هايو، فى الو لايات المتحدة سنة ١٩٨٧ بدعوة كريمة من مؤسس المركز ومديره فردريك كيلجور "ونائبه أندرو وانج" (المترجم).

القاعدة)، بيد أن مجرد الحصول على تفسير لكل قاعدة بيانات على حده من تلك التى تتيحها قاعدة مستخلصات كمبردج (التى تسمى أيضا ProQuest) يتم مجانا. عموما، لا تتيح هذه القوائم خلاصة وافية لكافة قواعد البيانات فى جميع أرجاء العالم، بل تقتصر على توفير قواعد البيانات المتاحة عبر قاعدة المستخلصات العلمية لجامعة كمبردج (CSA). هناك خيار آخر متاح للمراجع (الباحث)، يتمثل فى التوجه إلى العنوان الإلكترونى لموقع المكتبة العامة (مئلا نجد أن عنوان المكتبة العامة فى سان فرانسيسكو هو:

#### http://sfpl.lib.ca.us/sfplonline/dbcaqtegories.htm

ودراسة القوائم التي تتيح البيانات ذات الصلة بالدراسة التي يجريها.

كيف يختار المراجع قواعد البيانات الببليوجرافية ؟ يتوقف الأمر برمته على موضوع البحث، والتساؤلات التي يحاول الإجابة عليها. من ذلك مثلا، أنه إذا كان الشخص معنيا بمعرفة ما يدور في التراث البحثي حول أفضل السبل لتعليم أطفاله أصول القراءة (المطالعة) السليمة، فإن أفضل قاعدة بيانات يمكنه اللجوء إليها، هي قاعدة للبيانات التربوية. أما إذا كان الفرد مهتما ببرامج القراءة التفاعلية، فإنه يجد بغيته في قاعدة بيانات تغطى الحاسبات وتكنولوجيا المعلومات. إن التحديد الدقيق لاحتياجات الباحث، تساعده في اختيار قواعد البيانات التي تفي بتلك الاحتياجات، وهو ما سننتقل إليه توا.

# ما المعلومات التي يحتاجها الباحث تحديدا ؟

نستطيع في عصرنا هذا الوصول الفورى إلى أية أبحاث حول أي موضوع يشغل اهتمامنا أيا كان موقعه، إلا أن عملية مراجعة التراث البحثي، لا تعدو كونها عملية محدودة من حيث نطاقها، والزمن الذي تستغرقه. حتى يتأكد المراجع مسن حصوله على الأبحاث التي يحتاجها تحديدا بعيدا عن إهدار الوقت والجهد في

استرجاع در اسات قد لا تكون وثيقة الصلة بما يحتاجه بالفعل، ينبغى عليه تحرى الدقة البالغة في تحديد احتياجاته الفعلية.

إن المراجعة المنهجية (المتقنة) للتراث البحثى، تبدأ من ثم بالتحديد الدقيق الاحتياجات الباحث وتساؤلات البحث. فيما يلى أمثلة على ثلاثة تساؤلات تنتمى إلى كل من النوعية المحددة (الدقيقة) وغير المحددة نسبيا بهدف المقارنة وإظهار الفروق بينها:

## أمثلة على التساؤلات البحثية المحددة وغير المحددة

#### الموضوع الأول: الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى

التساؤل الأقل دقة وتحديدا

التساؤل البحثى (A). ما البرامج التي تنجح في الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى ؟

النساؤل الأكثر دقة وتحديدا

التساؤل البحثى (B) ما البرامج الفعالة فى الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى، والحيلولة دون إيداع الأطفال فى مؤسسات رعاية خارج نطاق الأسرة؟

## تعقيب

يتميز التساؤل (B) بأنه أكثر تحديدا ودقة، حيث يصف ما يعنيه بكلمة برامج باعتبارها البرامج التي تعنى بالحفاظ على تماسك الكيان الأسرى، كما أنه يحدد ما يعنيه الباحث (السائل) "بالنجاح في الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى" بمعنى الحياولة دون إيداع الأطفال في مؤسسات رعاية خارج نطاق الأسرة.

الموضوع الثاني: علاج نزلات البرد الشائعة

التساؤل الأقل دقة وتحديدا

التساؤل البحثى (A) . ما الذي يمكن للناس أن يفعلوه لعلاج نزلات البرد؟ التساؤل الأكثر دقة وتحديدا

التساؤل البحثى (B) . هل تنجح المضادات الحيوية فى علاج نزلات البرد الشائعة ؟

#### تعقيب

يتميز التساؤل (B) بأنه أكثر دقة وتحديدا من التساؤل (A)، لأنه يحدد المقصود بكلمة "يفعل" المبهمة في التساؤل (A) باعتبارها تناول المضادات الحيوية لعلاج نز لات البرد في التساؤل (B)، يؤدى هذا التدقيق في الصياغة إلى تجنيب الباحث الوقوع في مشكلة إهدار الوقت والجهد في استرجاع أبحاث لا علاقة لها بهدفه الأساسي من إجراء البحث، مثل الأبحاث المتعلقة بالعلاقة بين تناول المضادات الحيوية، والتغير في درجات الحرارة، إذا ما استخدم مصطلحي المضادات الحيوية (و) البرد باعتبارهما كلمتين مفتاحيتين في بحثه.

(سوف نعالج مفهوم الكلمات المفتاحية لاحقا)

الموضوع الثالث: العلاقة بين تعاطى المرأة للمشروبات الكحولية والإصابة بسرطان الثدى .

التساؤل الأقل دقة وتحديدا

التساؤل (A) كيف يؤثر تعاطى المشروبات الكحولية على سرطان الثدى ؟ التساؤل الأكثر دقة وتحديدا

التساؤل (B) ما العلاقة بين احتساء قدحين أو أكثر من المشروبات الكحولية يوميا، وإصابة النساء في سن الخامسة والستين أو أكثر بسرطان الثدى؟

تعقيب

يتميز التساؤل (B) بأنه أكثر دقة وتحديدا من التساؤل (A)، لأنه أوضح مدلول عبارة "تعاطى الكحوليات" بأنه يعنى "احتساء قدحين أو أكثر من المشروبات الكحولية يوميا"، وتحديد مجتمع الدراسة بأنه "النساء في سن الخامسة والستين أو يزيد".

كيف يمكن للشخص أن يبحث عن المعلومات التي يحتاجها ؟

الكلمات المفتاحية والواصفات والمحددات (المعرفات) والمكانز

تساؤلات البحث والكلمات المفتاحية (٠)

يتمتع التساؤل البحثى الدقيق بميزة احتوائه على الكلمات التى يحتاجها المراجع للبحث الفورى (online) على الدراسات القابلة للمراجعة، غالبا ما تسمى هذه الكلمات أو مصطلحات البحث بالكلمات المفتاحية والواصفات والمعرّفات (المحددات).

للتدليل على ذلك، نضرب مثالا من التساؤل الـسابق (التـساؤل الأول (B) المذكور آنفا): ما البرامج الفعالة للحفاظ على تماسك الكيان الأسرى، والحيلولـة دون إيداع الأطفال مؤسسات الرعاية بعيدا عن نطاق الأسرة؟

نستشف من هذا السؤال، أن الكلمات المهمة - أى الكلمات المفتاحية - تشتمل على برامج الحفاظ على تماسك كيان الأسرة والأطفال، وإيداع الأطفال مؤسسات الرعاية خارج نطاق الأسرة.

ما الكلمات المفتاحية في التساؤل رقم (2B) المذكور سلفا: هل يؤدي تناول المضادات الحيوية إلى علاج نزلات البرد العادية ؟

الإجابة : المضادات الحيوية ونز لات البرد العادية والعلاج

<sup>(°)</sup> تسمى أيضا بالكلمات الدالة إلا أن الباحثين في علم المعلومات قد درجوا على استخدام مصطلح الكلمات المفتاحية، وهو المصطلح الذي شاع استخدامه في أدبيات الموضوع. ( المترجم )

ما الكلمات المفتاحية في التساؤل رقم (3B)، وما العلاقة بين احتساء قدحين أو أكثر من المشروبات الكحولية يوميا والإصابة بسرطان الثدى لدى النسساء في سن الخامسة والستين أو يزيد ؟

الإجابة: النساء في سن الخامسة والسنين فأكثر وسرطان الشدى والمشروبات الكحولية.

من سوء الطالع أن مجرد معرفة الكلمات المفتاحية لا يفى بالغرض على الدوام، للتدليل على ذلك لنفترض مثلا أن المراجع يقوم بمراجعة التراث البحث المتعلق ببرامج الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى، بهدف اكتشاف أفحضل تلك البرامج للحيلولة دون إيداع الأطفال في مؤسسات رعاية خارج النطاق الأسرى.

يقرر هذا المراجع أن يستخدم قاعدة بيانات PsycINFO، باعتبارها قاعدة البيانات الببليوجرافية الإلكترونية التى تغطى الموضوعات النفسية – عندما يقوم المراجع بالبحث عن "إيداع الأطفال فى مؤسسات رعاية خارج نطاق الأسرة" في هذه القاعدة الببليوجرافية، سوف يحصل على قائمة تضم مائة وخميسة وتسعين مقالا تحتوى على بيانات حول إيداع الأطفال فى مؤسسات رعاية خارج إطار الأسرة، إلا أنها لا تتصل جميعها بموضوع الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى، لتحديد (تضييق) نطاق البحث، وتقليص عدد الدراسات التى لا تتصل مباشرة بموضوع البحث، يقرر المراجع أن يربط بين "إيداع الأطفال فى مؤسسات رعاية خارج نطاق الأسرة"، و"الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى"، عندها يستقلص عدد خارج نطاق الأسرة"، و"الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى"، عندها يستقلص عدد الدراسات من ١٩٥ دراسة إلى ٢٦ دراسة فقط. مع ذلك فإن المراجع يلاحظ مع التمحيص والتدقيق، أن مصطلح "الفعالية" لا يوجد فى كافة المقالات الإحدى والثلاثين التى تم استرجاعها، فالبيانات المتعلقة بالفاعلية توجد فى الدراسات مصطلح بحثى جديد هو التقييم، وعندها يجد أن عدد المقالات قد تقلص، ليصبح مصطلح بحثى جديد هو التقييم، وعدد محدود يمكن مراجعته بسهولة.

هل يعنى هذا أنه كلما قل عدد المقالات كلما كان ذلك أجدى ؟ ليس بالضرورة ، حيث قد يفوت المراجع بعض الأفكار المهمة إذا بالغ في تضييق نطاق البحث، للتدليل على ذلك لنضرب مثالا آخر، لنفترض مثلا أن شخصا ما معنى بمراجعة التراث البحثي بحثا عن المعلومات الطبية المتعلقة بالإصابة بنزلات البرد العادية، فإنه سوف يجد قائمة تضم ٦٤٣٦ مرجعا عن نزلات البرد العاديـة حتى تاريخ الحادى عشر من يوليو ٢٠٠٨ مناحة على قاعدة بيانات PubMed ، إلا أن عدد هذه المراجع أو الإشارات المرجعية سوف يتراجع إلى رقم أقل ليصير ٣٦٢ مرجعا فحسب، إذا ما قام الباحث بتضييق نطاق بحثه من خلال الربط بين نز لات البرد والعلاج بالمضادات الحيوية. أما إذا قام بتضييق نطاق بحث أكثر، بحيث يربط بين الإصابة بنز لات البرد العادية، والعلاج منها، فإن العدد يهبط إلى ٥٣ در اسة فقط. (ربما يكون من المثير للاهتمام أن يجرب باحث ما القيام بمثل هذا البحث الآن، ليرى عدد الإشارات المرجعية التي سيحصل عليها، حيث يرداد اتساع نشر مقالات الدوريات خاصة مع توافر فرصة القدرة على نشرها إلكترونيا على الإنترنت قبل طبعها وتوزيعها ورقيا). إن السبب الرئيسي وراء نقلص هذا العدد يكمن في، أن المضادات الحيوية لا تشفى نزلات البرد العادية، وعلى ذلك، فإن الكلمات لم تستخدم بالضرورة باعتبارها روابط للاستشهادات المرجعية بالنسبة للمراجع البالغ عددها ٣٦٢ مرجعا، التي تتعامل فعليا مع نــزلات البــرد العاديــة وأساليب علاجها. إن المغزى من هذا المثال (القصة)، يتمثل في أنه لكي يحصل الباحث على المعلومات التي يحتاجها من التراث البحثي، ينبغي عليها أن يحقق التو ازن بين صياغة الأسئلة بدقة متناهية، والتقييد والتحديد المبرر لإطار البحث.

يتمثل أحد أساليب تحقيق هذا التوازن بين التحديد والتقييد فى قيام الباحث بالتحقق من صحة مصطلحات البحث التى ينوى استخدامها عبر مقارنتها بتلك المصطلحات التى سبق لمؤلفين ثقات استخدامها، فهل قام الباحث باستخدام كافة المصطلحات البحثية التى سبق للمؤلفين الثقات استخدامها؟ تشتمل كافة الاستشهادات المرجعية المتاحة على الإنترنت على مصطلحات بحثية. يوضح

الجدول رقم (١-١) مثالا على إشارة مراجعية منقحة (معدلة) لمقال حول الحفاظ على تماسك الكيان الأسرى مأخوذ عن بحث فى قاعدة بيانات PsycINFO، تشتمل هذه الإشارة المرجعية على المحددات (المعرفات) والواصفات باعتبارها مصطلحات تستخدمها قاعدة بيانات PsycINFO لكونها جزءا لا يتجزأ من نظام التكشيف الببليوجرافى أو المكانز الخاص بها.

إن مجرد حصول الباحث على إشارة مرجعية مهمة، يساعده إلى حد كبير فى بحثه، حيث يمكنه استعمال نفس الواصفات والمحددات الواردة فى تلك الإشارة المرجعية، فمبجرد ضغطة على زر فى لوحة مفاتيح الحاسوب على أى من تلك الواصفات، سوف يحيل الباحث إلى المقالات التى تغطى تلك الموضوعات التسى تتيح بدورها كلمات مفتاحية إضافية أو واصفات.

#### الاستعانة بالمكانز

يعتبر مكانز أو قاموس قاعدة البيانات أحد المصادر الأساسية لمصطلحات البحث لتكشيف المقالات، ففي حالة قاعدة بيانات PsycINFO، يتم نظام التكشيف عبر الواصفات، أما في قاعدة بيانات PubMed، فإن نظام التكشيف يعتمد على قوائم رؤوس الموضوعات الطبية، أو ما تسمى اختصارا قاعدة بيانات MeSH.

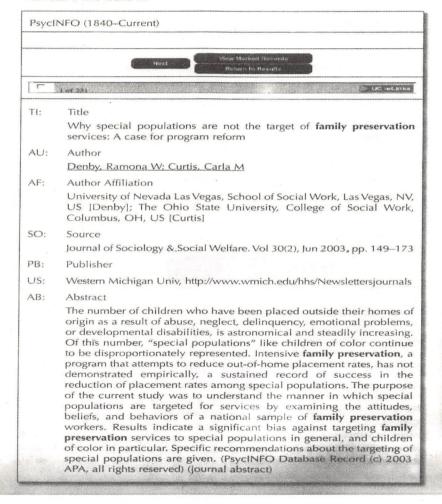
يمكن تعريف المكانز بأنه عبارة عن قائمة مفردات منضبطة (مقيدة) تتيح للباحث أسلوبا متسقا لاسترجاع المعلومات في مجالات عدة، قد تستخدم مصطلحات مختلفة للتعبير عن نفس المفهوم، فعلى سبيل المثال يستير الباحثون المهتمون بإدمان المشروبات الكحولية إلى الساءة استخدام الكحوليات بعدة مصطلحات مختلفة منها الإدمان، والمشكلات المرتبطة بتعاطى الكحوليات، وما إلى ذلك من مصطلحات. يقوم كل مكتبى مسئول عن قاعدة بيانات بتصنيف المقالات تبعا لفئات تفى بمتطلبات النظام الموضوع بغض النظر عما يفضله الباحث من مصطلحات.

لنفترض مثلا أن باحثا ما، يرغب في دراسة إساءة استخدام المسروبات الكحولية، ولكنه يود التأكد من حصوله على كافة المقالات التي تعالج هذا الموضوع، بغض النظر عما يستخدمه الباحثون من مصطلحات للإشارة إليه، ولنفترض كذلك أن الباحث يقرر أن يبدأ بحثه باللجوء لقاعدة بيانات المستخلصات السوسيولوجية كغيرها من معظم قواعد البيانات، يظهر على الشاشة الرئيسية (الصفحة الرئيسية) للقاعدة سؤال للباحث عما إذا كان يرغب في البحث في مكانز الخاص بها. في حالة ما إذا كانت إجابة الباحث بالإيجاب ويقوم بإدخال كلمة "كحول"، فإنه يحصل على قائمة بأقرب المصطلحات إلى كلمة كحول، وهو إساءة استخدام الكحول في حالتنا هذه، وفي حالة استطراد الباحث في بحثه في مصطلح إساءة استخدام الكحول، فإنه يحصل على قائمة إضافية بالمصطلحات (كما يتضح في الجدول رقم ١-٢). وبدوره يتمتع كل من تلك المصطلحات بقابلية البحث.

ولكن ، تذكر أن المكانز تختلف من قاعدة بيانات الأخرى ومن ثم فإنه ينبغى در اسة كل مكانز على حده.

Table 1.1 A Modified Record From PsycINFO for One Article on Family Preservation

This record was found in:



LA:	Language English
PY:	Publication Year 2003
PT:	Publication Type
	Peer Reviewed Journal; Empirical Study; Journal Article
PO:	Population
	Human; Male; Female; Adulthood (18 yrs & older); Young Adulthood (18-29 yrs); Thirties (30-39 yrs); Middle Age (40-64 yrs)
LO:	Location
	US
DE:	Descriptors
	*Attitudes: *Child Welfare: *Community Welfare Services: *Protective Services: Family: Foster Care
ID:	Identifiers
	family preservation services; special populations
CL:	Classification
	3373 Community & Social Services
NR:	Number of References
	67 reference(s) present, 67 reference(s) displayed (omitted from this table)

SOURCE: This record was modified from PsycINFO and used with permission of the American Psychological Association, published on the PsycINFO database © 2004, all rights reserved.

Image published with permission of ProQuest LLC. ©2007, ProQuest LLC; all rights reserved. Further reproduction is prohibited without permission.

For instance, suppose you are interested in finding out about alcohol misuse but you want to be certain that you get all articles about misuse, no matter what the investigators call it. Suppose also that you decide to start your search with the database Sociological Abstracts. As with most databases, Sociological Abstract's home screen will ask if you want to search the thesaurus. If you respond yes by typing in alcohol, you will be given a list of the closest terms—in this case, alcohol abuse. If you click on alcohol abuse, you get an additional listing of terms (Table 1.2). Each term listed in Table 1.2 is searchable.

## أيهما يأتي أولا: الكلمات المفتاحية أم المكانز؟

تتطلب الاستراتيجية البحثية الشاملة (الناجحة)، مزاوجة بين الكلمات المفتاحية ومصطلحات المكانز، وفي حالة تيقن الباحث من التساؤلات البحثية التي يحاول الحصول على إجابات عليها، ومتغيرات الدراسة التي يجتهد في سبيل دراسة العلاقات فيما بينها، فإن البحث باستخدام الكلمات المفتاحية عادة ما يفضى إلى التقليص النسبي لعدد المقالات المسترجعة من قاعدة البيانات.

إن البدء باستخدام مصطلحات المكانز الرسمى يؤدى إلى الحصول على عدد هائل من المقالات، إلا أن الوصول إلى تحقيق شمولية مراجعة التسرات البحثسى، نتطلب العمق جنبا إلى جنب مع التوسع فى التغطية، ففى بعض المجالات مثل الطب هناك دلائل على أن استخدام مصطلحات المكانز، يؤدى إلى الحصول على إشارات مرجعية، أكبر من تلك التى يحصل عليها الباحث فى حالة اعتماده على الكلمات المفتاحية. من ذلك مثلا، أنه إذا قام باحث ما بمراجعة مصطلح فيه مؤلف الوثيقة الطبية مصطلح الطبية PubMed، فى الوقت الذى يستخدم فيه مؤلف الوثيقة الطبية مصطلحا أضيق نطاقا هو hypercholesterolemia، فإن هذا كفيل بأن يؤدى إلى ضياع عدد كبير من الإشارات المرجعية المهمة، نظرا المن النظام لن يسترجع سوى الوثائق التى تذكر مصطلح عموما أن يسترجع فى عناوينها أو مستخلصاتها. يستطيع الباحث عموما أن يستجح فى السترجاع كافة الإشارات المرجعية فى مجال اهتمامه باستخدامه لقائمة رؤوس الموضوعات الملائمة، دونما النظر إلى المصطلحات التى يستخدمها مؤلف الوثيقة.

تضييق نطاق البحث باستخدام اسم المؤلف، وعنوان الوثيقة، ومصطلحات واردة في العنوان واسم الدورية

يمكن للباحث أن يسترجع دراسة ما باستخدام اسم المؤلف، أو عنوان المقال، أو بضع كلمات من العنوان (في حالة نسيان العنوان الفعلى للدراسة)، أحيانا ما يكون هذا سبيلا مفيدا لتحديد الكلمات المفتاحية، ومصطلحات المكانز. من ذلك مثلا لنفترض أن باحثا ما، يرغب في اكتشاف البررامج التي تحول دون استغلال الأطفال، فإنه يحصل على المساعدة اللازمة لإنجاز بحثه عندما يستخدم قائمة رؤوس موضوعات المكانز، أو الكلمات المفتاحية الواردة في مقال لكاتب مرموق في مجال الكتابة عن استغلال الأطفال، حيث يدرك النظام أن هذا الباحث يستخدم مصطلحات شائعة الاستخدام في قاعدة البيانات.

كما يساعد البحث فى قواعد البيانات باستخدام وسائل محددة مثل اسم المؤلف أو عنوان المقال، فى تضبيق أو تحديد نطاق البحث، وهو ما يمكن أن يكون مفيدا للبحث إذا ماكان الباحث لا يريد إجراء مراجعة شاملة. تتمثل الأساليب الأخرى لتضبيق نطاق البحث فى نمط النشر (مثل التجارب الإكلينيكية والتجارب العشوائية) والفنات العمرية (مثل الأطفال والمراهقين والبالغين)، وكذلك لغة نشر الوثيقة وتاريخ نشرها علاوة على النوع الاجتماعي لمجتمع المبحوثين ذكورا وإناثا.

تساعد معظم قواعد البيانات الببليوجرافية في تيسير مهمة الباحثين عبر إتاحة قوائم بالمصطلحات الأكثر شيوعا. تدليلا على ذلك، لنفترض مثلا أن باحث ما يريد استرجاع التراث البحثي المتعلق بالنساء اللائي بلغن الخامسة والستين من العمر فأكثر، ويحتسين المشروبات الكحولية بهدف دراسة العلاقة بين احتساء الخمر والإصابة بسرطان الثدي لدى هذه الفئة العمرية من النساء. في هذه الحالة تتيح قاعدة البيانات الطبية PubMed للباحث فرصة تحديد (تقييد) نطاق البحث

عبر إتاحة عدد من الخيارات، منها نمط تصميم الدراسة التي يريد الباحث مراجعتها ولغة نشرها، علاوة، على النوع الاجتماعي لمجتمع الدراسة (ذكور/ إناث) والفنات العمرية التي درستها. يوضح الجدول رقم ((-7)) شكل البحث في قاعدة البيانات الطبية PubMed على حين يوضح الجدول رقم ((-3)) شكل نفس البحث (باستثناء النتائج) في قاعدة بيانات المعلومات النفسية PsychINFO. لاحظ أن البحث عن الكحول يأتي متبوعا بعلامة، وهو يرمز إلى أن البرنامج يبحث الكحول والإدمان والمدمنين.

## جدول ١-٣ نموذج لاستراتيجية لتضييق نطاق البحث

Reviewing the Literature: Why? For Whom? How?

29

Table 1.3 Limiting Search Strategy for Studies on Alcohol, the Elderly, and Breast Cancer: PubMed



Reversibility of liver failure secondary to metastatic breast cancer by vinorelbine and cisplatin chemotherapy.

Cancer Chemother Pharmacol. 2003 Nov;52(5):367-70. Epub 2003 Jul 18.

PMID: 12879281 [PubMed - indexed for MEDLINE]



Write to the Help Desk
NCBI | NLM | NIH
Department of Health & Human Services
Freedom of Information Act | Disclaimer

## جدول ١-٤ نموذج لتضييق استراتيجية البحث

Table 1.4 Limiting Search Strategy for Studies on Alcohol, the Elderly, and Breast Cancer: PsycINFO

Build your	search strate	egy					
Keywords (KW≃)	*	(	alcohol*	or	or		)
ind					egr intel	lectual prop	ert
Keywords (KW=)	<u>*</u>	(	elderly	or agin	g or	aged	)
and 👻					8-9	: jones or s	mit
Keywords (KW≈)	*	(	breast can	or bres	est neo or		)
imit To:	Latest Upd	ate F	Journal	Article	s Only	Englis	sh
From Entiest	± 2004	sort	by public	ation date			
how citation		-1	-	~	*		

SOURCE: The PsycINFO Database screen shots are reproduced with permission of the American Psychological Association, publisher of the PsycINFO database, all rights reserved.

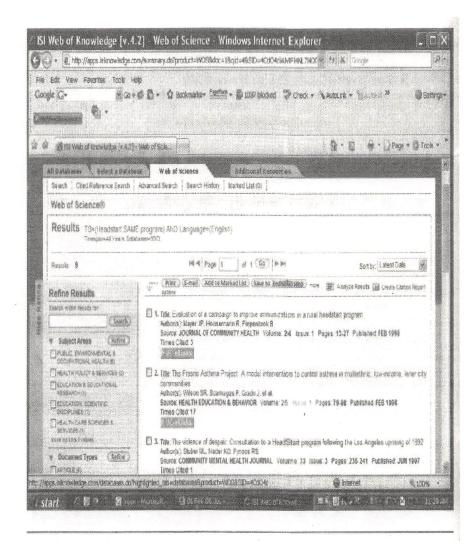
Image published with permission of ProQuest LLC, @2007, ProQuest LLC; all rights reserved. Further reproduction is prohibited without permission.

## جدول ١-٥ نموذج للتعشيش والبحث

#### Table 1.5 Nesting and Searching

	Show 5 * So	nt v Text v
	ftems 1+5 of 289	I of St 5
Entrez PubMed	1: McElroy BH, Miller SP	Related Articles, i
, 4411111	An open-label, single-center, phase I effectiveness of zinc gluconate glycir reducing the duration and symptoms school-aged subjects.  Am J Ther. 2003 Sep-Oct;10(5):324-9. PMID: 12975716 [PubMed - in process]	ne lozenges (Cold-Eeze) in
PubMed Services	7 2: Eby G.	Related Articles, L
301170.05	Cold-Eeze lozenge for common cold: Am J Ther. 2003 May-Jun;10(3):233; author available. PMID: 12756432 [PubMed - indexed for ME	reply 233-4. No abstract
Related Resources	7 3: Rizkallah G. Seaton T.	Related Articles, L
	Zinc nasal gel effective for the comm J Fam Pract. 2003 May;52(5):352-3. No abst PMID: 12737760 [PubMed]	on cold. ract available.
	4: Hein MS.	Related Articles, L
	Copper deficiency anemia and nephro report. S D J Med. 2003 Apr;56(4):143-7. PMID: 12728841 [PubMed - indexed for ME	
	5: Donma O. Donma MM.	Related Articles, L
	Association of headaches and the met Biol Trace Elem Res. 2002 Winter;90(1-3):1 PMID: 12666820 [PubMed - indexed for ME	-14. Review.
	Storomary Show 5 💌 Ser	t v Text v
	Items 1-5 of 289	T SE SE N

## جدول ١-٦ نموذج لاستخدام أداة الربط مثل (في شبكة العلوم)



SOURCE: ISI Web of Knowledge, copyright 2008, Thomson Reuters.

## كيفية البحث عن المعلومات باستخدام أدوات الربط البولياني<sup>(\*)</sup>

غالبا ما نقصد بأبحاث استعراض التراث البحثى الجمع بين الكلمات المفتاحية ومصطلحات أخرى وذلك باستخدام كلمات مثل "و"، "أو"، "ليس" ويطلق على هذه الكلمات الثلاث اسم أدوات الربط البولياني.

وفيما يلى أمثلة ثلاثة على استخدام أدوات الربط "البولياني".

## أمثلة ثلاثة على استخدام المنطق البولياني:

## - المثال الأول : أداة الربط "و"

نزلات البرد العادية "و" المضادات الحيوية. يستخدم الرابط "و" لاسترجاع مجموعة من الإشارات المرجعية التي تشتمل كل منها على كافة مصطلحات البحث، يمكن أن تظهر هذه المصطلحات مرتبة بأشكال مختلفة، حيث قد ياتي مصطلح "مصادات حيوية" سابقا على مصطلح "نزلات البرد العادية" أو تاليا عليه.

## - المثال الثاني : أداة الربط "أو"

الزنك "أو" فيتامين "ج": يستخدم السرابط "أو"، لاسسترجاع الاستسشهادات المرجعية التي تحتوى على أحد هذين المصطلحين.

<sup>(\*)</sup> نسبة إلى عالم الرياضيات الإنجليزي "جورج فردريك بول" (١٨١٥-١٨٦٤) (المترجم)

## - المثال الثالث: أداة الربط "ليس"(")

المضادات الحيوية و اليس" الأطفال: استخدام اليس" لاستبعاد مصطلحات (معينة) من البحث.

إلا أنه ينبغى على الباحث، أن يحتاط عند استخدامه للأداة (NOT) أو "ليس" لأن الاستخدام غير الدقيق، أو الواعى لها قد يؤدى إلى إغفال أو استبعاد بعض المقالات المهمة، ففى المثال الثالث نلاحظ استبعاد المقالات المتعلقة بالأطفال فلل علاقتهم بالمضادات الحيوية، وكذلك الدراسات التى تتناول الأطفال باعتبارها جزءا من أى مناقشة، تتصل بالمضادات الحيوية وكافة الفئات العمرية.

علاوة على أدوات الربط الثلاثة "و" و"أو" و"ليس"، فإنه يمكن وضع مصطلح مفرد بين قوسين (هلالتين) يتم معالجته حينئذ باعتباره وحدة واحدة، يقدم لنا الجدول رقم (١-٥) وسيلة فعالة للبحث تسمى أسلوب "التعشيش" Nesting حيث يقوم نظام استرجاع المعلومات، بالبحث عن أية مقالات عن نزلات البرد العاديدة (و) الزنك أو (نزلات البرد العادية (و) فيتامين "ج". وإذا اجتمع مصطلحا "فيتامين" ج و"الزنك" في دراسة واحدة، فإن نظام المعلومات قادر على تمييزها، إلا أنه لا يقتصر على استرجاع دراسات نزلات البرد العادية وفيتامين ج والزنك وحسب.

لا تشترط كافة قواعد البيانات الببليوجرافية استخدام الأحسرف الكبيسرة (\*\*) لتمييز أدوات الربط "البولياني" NOT, OR, AND للتحقق من ذلك، ينبغسي على الباحث أن يراجع "وظيفة" البحث المقدم في نظام المعلومات في قاعدة البيانسات الببليوجرافية المراد التعامل معها، فلكل محرك بحث سماته الخاصة به. من ذلك مثلا أن شبكة العلوم تستخدم الحروف الكبيرة عند كتابة أدوات الربط وتضيف أداة

<sup>(°)</sup> يفضل البعض ترجمة NOT بكلمة "غَيْر" (المترجم).

<sup>(\*\*)</sup> مثل ABC بل قد تكون a b c.

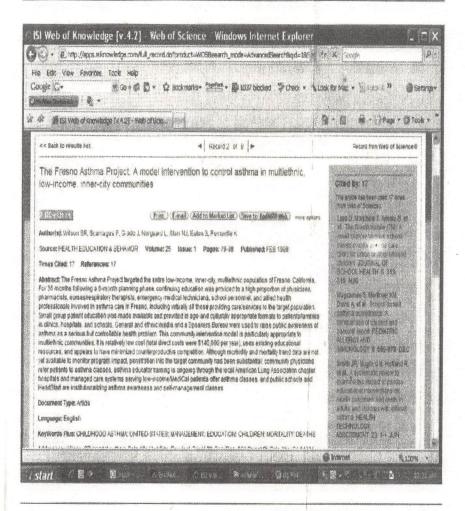
جديدة هي مثل SAME في بحثها المتقدم، حيث يستخدم الباحث رابطا "مثل" SAME عندما يجد الباحث مصطلحات تظهر في نفس العبارة التي يتم تحديدها باعتبارها عنوانا للمقال أو عبارة في المستخلص أو عنوانا منفردا، من ذلك مسئلا أننا إذا بحثنا عن عبارة "الانطلاقة الكبرى نفس البرنامج"، فإن نتيجة البحث ستكون النموذج الذي يظهر في الجدول رقم (١-٦) الذي يبين النتيجة التي تترتب على استخدام الرابط "مثل" في قاعدة بيانات شبكة العلوم.

كما يتضح لنا من الجدول رقم (1-7) يظهر مصطلحا الانطلاقة الكبسرى، والبرنامج فى اثنتين من الإشارات المرجعية الثلاثة المسجلة (وهما المرجعان رقم و  $^{1}$ )، والسؤال هنا هو لماذا ظهرت هاتان الدراستان على قائمة المراجع؟ للإجابة على هذا السؤال يقوم الباحث باسترجاع عنوان الدراسة، عندها يظهر له المستخلص الموجود فى الجدول رقم  $^{(1-4)}$ ، حيث يظهر المصطلحان معها المستخلص (ملخص المقالة) وليس فى عنوانها.

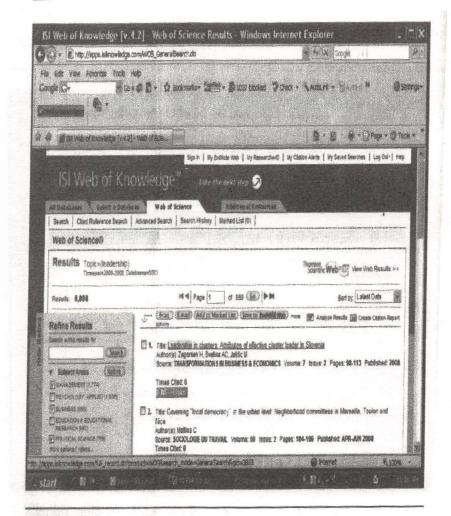
عند البحث باستخدام عنوان الوثيقة، يحصل الباحث على معلومات إضافية مثل عدد المرات التى تم الاستشهاد بالمقال على يد مؤلفين آخرين (مما يستدل منه على قيمة، وأهمية الدراسة المسترجعة) ، علاوة على إتاحة كلمات مفتاحية إضافية يمكن الاستعانة بها لاسترجاع المزيد من المقالات. (يـشير الـشريط الخاص بارتباطات جامعة كاليفورنيا كاليفورنيا لأساتذتها والعاملين فيها).

نلاحظ فى الجدول رقم (١-١) وجود تتويه عن خيارات متاحة أمام الباحث لتتقية (تعديل) بحثه وذلك على الجانب الأيمن من الجدول المذكور. من ذلك معثلا، أن الباحث قد يقرر قصر اهتمامه على برامج الانطلاقة الكبرى (تهجئة الكلمات تتسم بعدم الاتساق) التى كانت موضوعات للبحوث التربوية (وليس البحوث الصحية معثلا). وإذا كان الأمر كذلك، فإن الباحث معنى بمراجعة الخانات (Boxes) المتعلقة بالتربية والبحوث التربوية، وتجاهل الخانات المتعلقة بالصحة (البحوث الصحية).

# جدول ١-٧ نموذج لمستخلص إحدى الدراسات في شبكة قاعدة بيانات العلوم

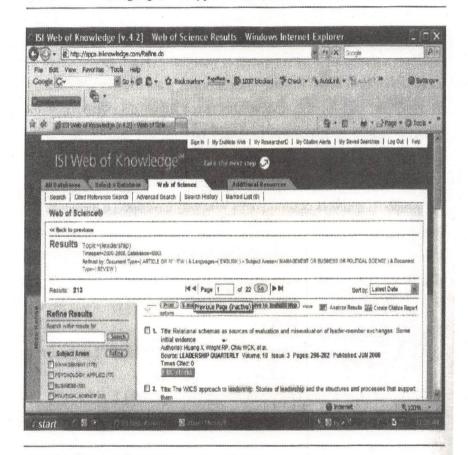


# جدول ١- ٨ شبكة العلوم: البحث عن مقالات في موضوع القيادة



# جدول ١-٩ نموذج لعملية تنقية نتائج البحث على شبكة العلوم تبعًا لمجال التخصص واللغة المستخدمة ونمط المقال

Table 1.9 Refining Web of Science Search Results by Subject Area, Language, and Type of Article



# نموذج لنتائج بحث على شبكة المعلومات الطبية (PubMed) حول الوقاية من نزلات البرد الشائعة

	CONDUCTING RESEARCH LITERATURE REVI
common cold	AND prevention - PubMed Results - Windows Internet Explorer
) () · (3 tip./	ference activities to portificações traces and a second a
PRO Edit View I	argram Took Add # Co of D + O too marks * **** Brouge day ** Check * ** Automate * **** O to ***
di Econom	CUI d'Opinie foi Publishe
S NCBI	Pub Med Approve of the Extraord Latency of Medical Southern Control Southe
Status Publied	KIC common cald AND pervention     Ge   Class   Amazon's Teach (Seat ) Said Society
Duras Preve	winder Heldry Chicherd Delans
All: 48 Nevice:	the last 10 years, only items with abstracts, Humans, Female, Clinical Trial, English  ** there 5 * Sort By * Sord to **  3 **
Items 1 - 5 of 46	Page 1 of 10 No.
Metched car Cancer XXX	IE Medium L.Lecol. Moneste C. Massan E. Hann J. Louise Job, Andrew Job, Gudard S.  Recent Agrees, Links in-control phase 2 study to evaluate the sine of a frozen sock to prevent doceturel-induced onycholysis and cataneous toxicity of the foot up 1/12/07/815-31.  [PubMed-indexed for MEDLINE]
Die Bennich Se	ns MM. Belleve in J. Pressed SS. Related Articles, Lin
controlled st	
	1. 2007 Oct 2015; U.S. 52. 12 [PubMed - Instrumed Day NEDCLENE]
□ N Nochell W.Z.	Tuckes SE, Walles ME, References RA, Maller MA, Mayoten FD, Electrost RC
Infect Control	er airborne spread of Staphylococcus sureus by persons with the common cold; effect of surgical scrubs, gowns, and masks.  Hosp Epidemiol. 2017 Oct.28 (201145-54 Epub 2017 Aug 28.  1 (Publied - Indianal fine MEDE 2017)
	2 of 24 - City Progress Rem collected

## دراسة حالة عن استخدام شبكة العلوم

يستطيع الباحث أن يسترجع ما يحتاجه من معلومات من كثير من قواعد البيانات، سواء استخدم هذا الباحث أدوات الربط "البوليانى"، أو لم يستخدمها، وهو ما ينطبق على قاعدة بيانات شبكة العلوم . لنقترض مثلا أن باحثا مهتما بمسألة القيادة ومقومات القيادة الناجحة؛ فإن هناك عددا من الأسئلة التى يتعين الإجابة عليها مثل ماهية الدوريات التى تركز اهتمامها على موضوع القيادة في أنا قسام هذا الباحث بالبحث عن كلمة (مصطلح) القيادة في قاعدة بيانات شبكة العلوم بكتابة الأمر "ابحث عن" ثم ترك مسافة ، فإنه يحصل على نتيجة تتضح في الجدول رقم  $(1-\Lambda)$ .

أدى البحث عن مصطلح القيادة في قاعدة بيانات العلوم إلى استرجاع ما يقرب من ٩٠٠٠ مقالة، وغيرها من الوثائق وذلك حتى تاريخ يوليو ٢٠٠٨! من غير المحتمل قيام الباحث بمراجعه هذا الكم الهائل من المقالات إما عجزا عن ذلك أو إعراضا عنه. وهو ما تتوقعه قاعدة بيانات العلوم، وبناء عليه فإنها تقدم مساعدة للباحث تتمثل في تتقية (تعديل) البحث. من ذلك مثلا أن الباحث يجد على الهامش الأيسر من الشاشة قائمة بالاختيارات من التخصصات العلمية التي يمكنه الاختيار من بينها، فمثلا إذا قام الباحث باختيار تخصص الإدارة والأعمال والعلوم السياسة، فإن عدد المقالات المسترجعة يتراجع إلى ١٧٥ + ٢٦ + ٢٦ أو ٢٢٦ مقالا. يستطيع الباحث أن يستمر في تقليص عدد المقالات إذا شاء ذلك من خلال تصييق نطاق بحثه، من خلال التعليمات التي يتبعها نظام الاسترجاع والموجودة على الهامش الأيسر للشاشة. ولولا ضيق المساحة نقمنا بطباعة كافة تلك التعليمات ، فلو حدث هذا لظهرت خيارات أخرى أمام الباحث مثل إمكانية استرجاع المقال والمؤسسة التى والسطة لغة النشر ونمط المقال (افتتاحي (۱) أو استعراضي (۱۰۰)) والمؤسسة التى

<sup>(°)</sup> المقال الافتتاحي editorial.

<sup>(°°)</sup> المقال الاستعراضي review article.

صدر عنها وما إلى ذلك. فلو قصر الباحث بحثه مثلا على المقالات الاستعراضية وحدها، فإن العدد الأصلى للمقالات يتقلص من ٨٨٨٨ إلى ٢٣١ مقالا فقط (انظر في ذلك الجدول رقم ١-٩).

ومن حسن الطالع أن معظم قواعد البيانات، بما فى ذلك قاعدتى بيانات شبكة العلوم وشبكة المعلومات الطبية PubMed، توفر معلومات ميسرة لمساعدة المستفيدين من خدماتها.

## التوقف المؤقت أثناء البحث:

عندما يصل الباحث للنقطة التى يرى فيها نفسه عاجزا عن الوصول إلى النتائج التى يريدها، فإنه يضطر إلى التوقف عن البحث لمراجعة ما حصل عليه من در اسات، وفحص القائمة بأكملها لقياس مدى شموليتها وجودتها. علاوة على الاستعانة برأى خبير مهتم بالموضوع أو سبق له الكتابة فى الموضوع، وكذلك فحص القائمة للتأكد من اشتمالها على كافة الكتاب والباحثين المرموقين فى المجال وكذلك عدم إغفال أية در اسات مهمة فى الموضوع.

#### تغيير مسار البحث:

عندما يعجز الباحث عن الوصول إلى النتائج المرغوبة، يجد نفسه مضطرا لتغيير مسار بحثه عبر استخدام كلمات مفتاحية ورؤوس موضوعات وأسماء مؤلفين جدد. قد يفضي تغيير مسار البحث إلى توسيع نطاق عملية مراجعة التراث البحثى، وفيما يلى مثال على ذلك.

## تغيير مسار البحث في التراث البحثي : توسيع نطاق البحث

المثال: قام اختصاصى فى علم النفس بمراجعة النراث البحثى لاكتشاف تأثير التعرض للإشعاع على الصحة النفسية للفرد، ركزت عملية المراجعة على الكوارث مثل تلك التى نجمت عن التسرب الإشعاعى فى مفاعل "تـشرنوبل" فـى أوكرانيا فى الاتحاد السوفيتى السابق سنة ١٩٩٥. اكتشف الباحث أن جـزءا مـن مراجعته للتراث، يشير إلى إصابة ما يربو على مليون شخص ممن هاجروا إلـى الولايات المتحدة وإسرائيل قد سبق وتأثروا بالتـسرب الإشـعاعى مـن مفاعـل "تشيرنوبل". يقوم الباحث من ثم بتوسيع نطاق بحثه ليشتمل على الدراسـات التـى تتناول تبعات تلك الأوضاع بالنسبة للسياسيين المعنيين بمهمة تلبيـة الاحتياجـات الخاصة لهذا العدد الهائل من المهاجرين، الذين يعانون من مشكلات عقلية معينـة نتيجة تعرضهم لكارثة التسرب الإشعاعى المذكور. تبرز أهمية هـذا الموضـوع خصوصا مع تزايد معدلات هجرة أفراد خاضـوا غمـار حـروب أو تعرضـوا لكوارث، إلى كافة أنحاء العالم.

## استكمال البحث الإلكتروني

هل العبارة الآتية حقيقية أم زائفة ؟

يكتفى الباحث المحنك بالرجوع إلى "الإنترنت" وحدها للحصول على مراجعة شاملة للتراث البحثي في موضوع ما.

الإجابة: قطعًا، عبارة زائفة. فهذا الباحث الخبير يجب أن يتطلى بالقدرة على تحديد مواقع قواعد البيانات، والتمكن اللغوى الذى يمكنه من التحديد الدقيق للكلمات المفتاحية المطلوبة لإجراء بحثه بالإضافة إلى معرفته بموضوعات معينة

وعناوين الأبحاث لتحديد الدراسات التي يحتاجها، إلا أن عمليات البحث ليست مثالية أو موحدة على إطلاقها، فقواعد البيانات وكتاب المقالات والدارسون، لا يلتزمون دوما باستخدام مصطلحات بحثية موحدة، (وخاصة في التخصيصات العلمية الجديدة)، ناهيك عن احتمال إغفال الباحث لاسترجاع دراسة أو أكثر أيا كانت درجة حنكته أو دقته أو حرصه. زد على ذلك أن الباحث قد لا تتوافر لديسه الفرصة للوصول إلى كافة قواعد البيانات المعنية، إضافة لكل ما سبق، فإن بعض الدراسات التي تهم الباحث، قد لا تكون مكتملة أو منشورة. وأخيرًا، فيان بعض الدراسات التي يحتمل أن تمثل أهمية للباحث، قد لا يقدر لها أن تعرف طريقها للنشر على الإطلاق.

وفيما يلى سرد للأسباب الرئيسية التى تدعو الاستكمال البحث الإلكترونى فى التراث البحثى بمصادر بيانات أخرى.

## الأسباب الداعية لاستكمال البحث الإلكتروني:

عندما يكون موضوع البحث جديدا، ولم يتم دمــج المــصطلحات البحثيــة المرتبطة به في قوائم رؤوس الموضوعات بعد.

- عدم الاتساق الذي يشوب استخدام المصطلحات البحثية، نظرا لغياب التوافق حول المفهومات الأساسية في المجال.
- هناك ما يدعو للاعتقاد بأن كثيرا من الدراسات المهمة لا تزال قيد البحث أو أنها قد انتهت، ولكن نتائجها لم تنشر بعد.

والسؤال الآن هو: أين يتوجه الباحث عندما يكتشف أن البحث الإلكتروني لا يفي باحتياجاته من المعلومات ؟

لعل الباحث يتوجه إلى المصادر التكميلية التالية:

- مراجعة قوائم المراجع الواردة في الدراسات المتميزة (عالية الجودة).
  - التشاور مع الزملاء والخبراء الأخرين في المجال.
- مراجعة مواقع الإنترنت الرئيسية الخاصة بالإدارات الحكومية
   والمؤسسات والجامعات.

## مراجعة الإشارات المرجعية الواردة في الدراسات المتميزة (عالية الجودة)

صدق أو لا تصدق، أنه بعد إهدار الوقت الطويل والجهد الكثير في البحث، يفشل الباحث في الحصول على ما يحتاجه من معلومات، ينجم هذا أحيانا عن اكتفاء الباحث بالرجوع إلى قاعدة بيانات واحدة، أو اثنتين فقط. من ذلك مسئلا، أن الباحث الذي يستخدم قاعدة البيانات PubMed وحدها للحصول على معلومات تتعلق بالعلاقة بين تعاطى الكحوليات وإصابة النساء الأكبر سنا بسرطان الشدى، فإنه سيحصل على قدر هائل من المعلومات، إلا أنه لن يحصل على أية معلومات تتصل بالعلاقة بين تعاطى المشروبات الكحولية والإصابة بسرطان الثدى، كما أنه إذا اكتفى بالرجوع إلى قاعدة بيانات للبحوث النفسية مثل PsycINFO، فإنه قد المعلومات الطبية أوالصحية ستقوته، حتى إذا رجع الباحث لكلتا القاعدتين، فإنه قد لا يعثر على بعض المقالات النفسية أو الطبية، لا يعرف أحد تحديدا السبب فى ذلك، إلا أنه يحدث أحيانا.

يمثل استرجاع الإشارات المرجعية الواردة في الدراسات المتميزة (عالية الجودة) أحد الأساليب التي يمكن للباحث اللجوء إليها، لتفادى الموقف المشار إليه سلفا. عموما، لا يتحتم على الباحث أن يراجع المقال بالكامل، إذ يكفيه الاطلاع على قوائم المراجع التي تتيحها بعض قواعد البيانات الببليوجرافية (مثل المستخلصات السوسيولوجية والمعلومات النفسية (Psycinfo) باعتبارها جزءا من عملية الاستشهاد المرجعي (بناء على طلب الباحث).

لنقرأ معا الحوار الافتراضى التالى الذى تجرى وقائعه بين باحث محنك وباحث آخر محبط، نظرا لإخفاقه فى الحصول على المعلومات التى يحتاجها، وذلك لنستشعر دور الإشارات المرجعية الواردة فى المقالات فى تغطية التراث البحثى.

## حوار حول البحث المرجعي بين باحث محنك وباحث آخر محبط:

الباحث المحنك (ب.م): لقد لاحظت أثناء مراجعة قائمة المراجع التى قمت بتجهيزها أنك قد أغفلت تجربة "موناشى" التى أجرتها بهدف الكشف عن كيفية توعية الشباب بأساليب الاستهلاك الرشيد.

الباحث المحبط (ب.ح) (متعجبا): لقد قمت فعلا بالبحث في عــشر مـن قواعد البيانات، وكنت حريصا على استرجاع دراسة "موناشى"، فكيف فاتتنى هــذه الدراسة ؟

ب.م (°): السبب بسيط للغاية فدر اسة موناشى لم تتشر بعد.

ب. ح ( و العصول عليها؟ : إذا كانت الدراسة لم تتشر بعد، فكيف يتأتى لى الحصول عليها؟

ب.م: لو أنك ألقيت بالا لدراستى المنشورة حول التربية والشباب، وراجعت قائمة المراجع الملحقة بها، لوجدت إشارة إلى دراسة "موناشى"، فقد أحطت علما بتجارب "موناشى"، وأجريت اتصالا معها بهدف الاستفسار عن تلك التجارب. وهى بصدد كتابة التقرير النهائى لدراستها، إلا أنها تكرمت بإمدادى بنسخة أولية من الدراسة، حيث يلتزم الباحث الذى يحصل على تمويل حكومى لدراسته بكتابة تقرير أولى عن دراسته، وإتاحته لمن يطلبه بمقابل رمزى. يمكن تحميل الدراسة (من الموقع الافتراضى) www.nixx.cdd.gov

<sup>(\*)</sup> ب.م تشير في بقية الحوار إلى الباحث المحنك.

<sup>( \* \* )</sup> ب. ح تشير في بقية الحوار إلى الباحث المحبط.

ب.ح: إننى أتساءل عما إذا كانت قد فاتتنى دراسات أخرى، بسبب إغفالى فحص قوائم المراجع.

ب . م : وأنا أيضا أتساءل.

## هل تتاح فرصة النشر لكافة الكتابات المتميزة ؟

يتخذ التراث البحثى غير المنشور شكلين أساسيين، يتكون أولهما من الوثائق (مثل التقارير النهائية التى تتطلبها مؤسسات التمويل البحثى) المكتوبة والمتاحة فى شكل ورقى أو إلكترونى – مع قدر من المتابعة والتعقب – من جانب الحكومات والمؤسسات. تمثل دراسة "موناشى" المشار إليها آنفا نموذجا لذلك، إلا أن بعض الدراسات الأخرى قد لا تتاح لها فرصة النشر على الإطلاق.

على الرغم من الركاكة الواضحة لبعض الدراسات غير المنشورة، وكذلك الترهل الأكاديمى الذى يتصف به بعض كتاب هذه الدراسات، فإن هناك دراسات أخرى غير منشورة، تتصف بحبكة معالجتها وحنكة كتابها، ومع ذلك لا يقدر لها أن ترى النور. لا يقدر لهذه الأخيرة أن تنشر، لأن نتائجها لم تنجح فى لفت الأنظار، أو أنها ذات طبيعة سلبية، حيث تميل الدوريات إلى نشر الدراسات ذات النتائج الإيجابية المثيرة.

لقد ثار الكثير من الجدل حول تأثير النتائج السلبية لبعض الدراسات في الوقوف حائلا دون نشر بعضها فهناك خشية من اقتصار النشر على الدراسات ذات النتائج الإيجابية المثيرة (مثل الكشف عن علاج ناجح لعلية أو مرض ميا) يؤدى حتما إلى نتائج تفتقر للصدق، نظرا لعدم نشر الدراسات الأقل إثارة ذات النتائج المخالفة. لتوضيح ذلك، لنفترض أن "برنامج القراءة A" له جانب إيجابي بينما يعانى من جانبين سلبيين لا يلتفت إليهما، وإنما يتم الاكتفاء بنشر الجانب الإيجابي فقط مما يعطى صورة زائفة عن حقيقة البرنامج ويظهره في صورة أكثر

فعالية مما هو عليه في حقيقة أمره. يتصف هذا النمط من أنماط النشر الذى يتستر على (يخفى) أبعادا معينة (الأبعاد السلبية) من الأبحاث والدراسات بأنه "تشر متحيز".

إن القاعدة العامة في تقدير مدى انحياز النشر، تتمثل فيما إذا كانت البيانات التي تم الكشف عنها، تتتمى إلى دراسات متميزة (عالية الجودة)، وتتسم بدرجة معقولة من الاتساق في توجهاتها، فإنه ينبغي، والحال كذلك أن يتوافر عدد هائل من النتائج المضادة حتى تتقض النتائج الإيجابية أو تفندها.

#### الاستعانة بالخيراء

يمكن تعريف الخبير بأنه الشخص الأكثر إلماما ودراية بموضوع ما، من اليسير التعرف على اسم الخبير عبر مراجعة الإنتاج الفكرى لتحديد المشخص الأغزر إنتاجا، والأكثر استشهادا بإنتاجه في مجال معين. كما يستطيع الباحث التعرف على المزيد من الخبراء عبر ترشيح الخبراء المعروفين لديه. يساعد هؤلاء الخبراء الباحثين على التعرف على الدراسات غير المنشورة وكذلك الدراسات التى لا تزال قيد البحث.

يساعد الخبراء كذلك فى تفسير نتائج مراجعة التراث البحثى التى انتهى اللها الباحثون، فهناك أسئلة يطرحها الباحث على الخبير بغية الاستفادة من خبرت فى الإجابة على أسئلة مثل: (١) هل تغطى نتائج مراجعة التراث البحثى التى انتهى اليها الجميع، أم أنها اقتصرت على جماعة دون أخرى؟ و(٢) كيف يتسنى للباحث التأكد من قوة الشواهد والأدلة التى يستند إليها؟ و(٣) ما التبعات أو الأثار العملية أو الإكلينيكية المترتبة على نتائج المراجعة؟

نقدم فيما يلى نموذجين لمستخلصين لمراجعة التراث البحثى بهدف إلقاء الضوء على دور الخبراء. تُعنى المراجعة الأولى بالمخاطر المرتبطة بعلاج

الاكتئاب لدى النساء الحوامل، فى هذه الحالة يتم الاستعانة بالخبراء لتدارس المراجع التى قام المراجع بتحديدها. أما الحالة الثانية، فإن الاستعانة بالخبراء تهدف إلى المساعدة فى تحديد الكتب، والمراجع المتعلقة بالعلاج الناجح للأمراض المعدية التى تصيب المسالك البولية لدى النساء الأكبر سنا. يتم استكمال التوصيات التى يبديها الخبراء بأبحاث يتم إجراؤها الكترونيا على شبكة الإنترنت.

#### كيفية الاستفادة من إرشادات الخبراء

## المثال الأول: العلاج الدوائي لاكتئاب الحوامل

#### المعلومات الأساسية:

يشيع الشعور بالاكتئاب لدى الحوامل. مع ذلك، فإن المعلومات المتاحة عن أساليب مساعدة الأطباء والحوامل على تقرير أنجح أساليب العلاج غير كافية.

#### الهدف:

تستهدف هذه الدراسة تحديد المخاطر المرتبطة بعلاج الاكتئاب الجسيم لدى الحوامل، فالحصول على المعلومات عن تلك المخاطر، يمكن أن يساعد الأطباء على تحديد خطط علاج الاكتئاب الذى تعانيه الحوامل.

#### مصادر البياتات:

لجأ الباحثون إلى قاعدتى بيانات HealthSTAR و MEDLINE لاسترجاع البيانات المتعلقة بالموضوع خلال عقد من الزمن، يغطى الفترة مسن ١٩٨٩ إلى ١٩٩٩. استخدم الباحثون مصطلحى بحث هما استخدام مضادات الاكتئاب أثناء الحمل والاكتئاب أثناء الحمل، إضافة إلى البحث اليدوى فى المراجع المتاحة فى المقالات الاستعراضية review articles، علاوة على الحوار مع الباحثين. حدد الباحثون معيارين لضم الدراسة إلى منظومة بحثهما ألا وهما أن تكون الدراسة منشورة باللغة الإنجليزية وأن تكون قابلة للتجريب مستقبلا.

## المثال الثاني: استخدام المضادات الحيوية لعلاج الإصابات المعدية للجهاز البولي

المعلومات الأساسية: تشيع الأمراض المعدية التي تصيب الجهاز البولى لدى كبار السن. غالبا ما توصى مراجعات التراث البحثى المتاثرة بتعاطى المضادات الحيوية لفترات علاجية أطول، تتراوح من أسبوع لأسبوعين للنساء الأكبر سنا، مقارنة بالنساء صغيرات السن، إلا أن الباحثين في حالتنا هذه، ينطلقون من فرضية مؤداها أن الشواهد العلمية لهذه التوصيات تفتقر إلى الوضوح.

#### الأهداف:

استهدف الباحثون تحديد فترة العلاج الأمثل باستخدام المصنادات الحيوية لعلاج الأعراض البسيطة للأمراض المعدية التى تصيب الجهاز البولى (المسالك البولية) للنساء في سن متقدم.

#### مصادر البيانات:

للحصول على البيانات المطلوبة، اعتمد الباحثون على مجموعة كبيرة من قواعد البيانات هي:

POPLINE و HealthSTAR و CINAHL و EMBASE و MEDLINE و Gerolit و Gerolit و Gerolit و BIOethicsline و Gerolit و مستخلصات الأطروحات الدولية، وكشاف مقررات ووقائع المؤتمرات العلمية والفنية. قام الباحثون كذلك بإجراء اتصالات مع باحثين مرموقين في المجال، وكذلك شركات الأدوية التي تبيع المضادات الحيوية المستخدمة في علاج التهابات المسالك البولية الناجمة عن العدوى، علاوة على ما سبق، قام الباحثون بفرز قوائم مراجع المقالات والمراجعات والكتب.

## توخى الحذر عند استخدام الشبكة العنكبوتية:

تحتوى "الإنترنت" على كم هائل من المعلومات عن أى موضوع فى أى مكان فى العالم. إلا أن مصداقيتها كمصدر للمعلومات نظل مسألة، تمتزج فيها النعمة بالنقمة. ولعل أعظم مميزاتها، تتمثل فى قدرتها الهائلة على إتاحة المعلومات لكل من يعرف كيف يصل إليها، بيد أنها قد تكون مصدرا لكثير من المعلومات التافهة التى لا يستطيع أكثر المستخدمين خبرة وحكمة أن يتأكد من جودة وجدوى مواقعها.

تتيح مجموعة المعايير الأخلاقية التطوعية التسى تقدمها منظمسة جنيف الصحية لمساعدة مستخدمي الشبكة العنكبوتية على التمييز بين الدراسات الجيدة و الرديئة (الغثة والسمينة)، إلا أن هذه المعايير لا تحظي بإجماع الكافعة علي جدواها، حيث يشكك البعض في جدوى هذه المعايير في استرجاع المعاومات الصحية السليمة بالرجوع للشبكة العنكبوتية. تعتبر مجموعة المبادئ المرتبطة بالمعلومات الصحية المتاحة على الإنترنت المعروفة اختصارا باسم و التي تأسست سنة ١٩٩٥ (<u>www.hon.ch)</u> أقدم وأشهر مدونة لتنظيم التعامل مـــع المعلومات المناحة على الشبكة العنكبوتية، حيث تغطى أكثر من ثلاثة آلاف وخمسمائة موقعا من مواقع الإنترنت في سبع وستين دولة حول العالم. يتميز موقع HON (و هي اختصار لعبارة Health on the Net Foundation) بمعنى مؤسسسة المعلومات الصحية على النت) بوجود محرك بحث للحصول على المعلومات من المواقع المعتمدة من HON، حيث تقوم المؤسسة باعتماد المواقع التي تلتسزم بالمعابير الثمانية التي حددتها، والتي تسمح لتلك المواقع بوضع شعارها HON على مواقعها. تنص هذه المعايير في مجملها على ضرورة التزام قواعد البيانات بالإفصاح عن أي تضارب محتمل في المصالح، ووضع قائمة بمؤهلات المؤلفين، وكذلك المراجع التي رجعوا إليها في دراساتهم. هذا، ويقر القائمون على مدونة مبادئ HON بعجزهم عن مواكبة المعلومات المتعلقة بالطب التكميلي، أو البديل الذي يرمز إليه اختصارا باسم CAM على مواقع النت والتي تضع شعار HON دون حصولها على اعتماد فعلى من المؤسسة.

من ذلك مثلا موقع Healthfinder.gov وهو عبارة عن مستودع للمعلومات الصحية تموله الحكومة الأمريكية يضم مدونة HON، ويربط ألفا وسبعمائة موقعا، يتوافق معظمها مع متطلبات HON. يقوم هذا الموقع الأمريكي بالربط مع مواقع النت الحكومية والمراكز البحثية الممولة من قبل الحكومية الأمريكية، وكذلك الروابط المهنية القومية التي تضم الممارسين الصحيين الحاصلين على رخص لممارسة المهن الطبية.

على الرغم من الضعف الذى تعانية مدونة HON، فإنها ولسوء الطالع الوحيدة من نوعها فى هذا المجال، كما أنه ينبغى على الباحث أن يضع نصب عينيه عند استخدامه للإنترنت ، ضرورة التحديد الدقيق لعنوان الموقع الذى يرغب فى استخدامه لاسترجاع المعلومات (مثلا http://findlit.com.nih.xxx.edu) ، وإلا فإنه يهدر وقتا وجهدا طائلين فى محاولة تتبع مختلف المواقع على الشبكة للحصول على احتياجات من المعلومات، كما أن الباحث الذى يكتفى بالصفحة الأولى من النتائج التى يتيحها محرك البحث، تقوته المعلومات التى يحتاجها بالفعل. حتى لو نجح الباحث فى التحديد الدقيق لموضوع بحثه، فإنه يواجه مشكلة الحصول على منات الصفحات التى يتوجب عليه فرزها للحصول على ما يريد تحديدا. مما يزيد الطين بله أنه حتى لو أفلح الباحث فى تحديد الموقع الإلكترونى الذى يستجيب الاحتياجاته تحديدا، ويرغب فسى اختزانه فى تحديد الموقع الإلكترونى الذى يستجيب الاحتياجاته تحديدا، ويرغب فسى اختزانه للرجوع إليه مستقبلا، يعتبر جهدا الاطائل منه فقد تختفى بعض المواقع مسن على الشبكة دون سابق إنذار، بل يحدث ذلك بالفعل.

وهكذا، فإن الإنترنت لا تعد مصدرا كافيا للحصول على مراجعة شاملة للتراث البحثى، حيث يهدر الباحث قدرا هائلا من الوقت والجهد عند اللجوء للإنترنت لأن عليه أن يقوم بنقييم دقيق لكافة المواقع والمطبوعات المناحة عبر الشبكة.

يحتاج الباحث إلى إجابة مقنعة لكل من الأسئلة التالية في حالة ما إذا قرر مراجعة التراث البحثي باستخدام الإنترنت.

## معايير الاعتقاد في صحة (في صدق) مواقع الإنترنت

- من الشخص (أو الجهة) الذي يمول الموقع؟ وهل هناك مصلحة مالية تكمن وراء التوصل إلى نتائج معينة؟
  - متى تم تحديث الموقع لآخر مرة؟ وهل لاتزال نتائج الدراسات صالحة؟
- ما الجدارة والأهلية التي يتمتع بها الباحثون لإجراء الدراسات؟ وتحليل
   النتائج؟
- هل يقوم الباحثون بإتاحة المعلومات الكافية حول مؤهلاتهم وخبراتهم، بحيث يتمكن مراجع التراث البحثي من تقييم تلك المؤهلات والخبرات؟
- هل يحتمل حصول الباحثين على منافع معينة من الوصول إلى نتائج محددة للدر اسة التي يجرونها؟
  - هل تخضع مقالات الباحثين للتحكيم والنشر في دوريات علمية رصينة؟
- هل تنتمى الدراسة المنشورة على الموقع للنمط التجريبي، أم للدراسات المتميزة (عالية الجودة) القائمة على أساس الملاحظة ؟
- هل يصف الباحثون دوافع إجراء أبحاثهم والمناهج المستخدمة فيها، وهل
   يفصحون عن جوانب القصور، أو التحيز الذى شاب نتائج تلك الدراسات ؟

من حق الباحث أن يحصل على إجابات قاطعة لكل تلك الأسئلة قبل أن يغادر موقع الإنترنت الذي يبحث فيه عن المعلومات التي يحتاجها. في حالة عدم

حصول الباحث على تلك الإجابات، فإن ارتيابه في مصداقية هذا الموقع يصل إلى أقصى مداه، ومن ثم يقوم بإغلاقه والانتقال إلى موقع أنضل.

## تنظيم التراث البحثي : إنشاء ملف افتراضي

يمكن اختزان المستخلصات والمقالات في عدة مواقع، حيث يمكن للباحث أن يطبع نسخة ورقية منها، ووضعها في ملفات يتم تخزينها في خزائن، أو وضعها على أرفف. والحقيقة أنه بعد إتمام معظم عمليات مراجعة التراث البحث، يقوم الباحث بالتخلص من عدد هائل من المقالات في شكلها الورقي.

هناك وسيلة أخرى تتمثل فى التركيز على صياغة قسوائم المراجسع عبسر استعمال برنامج لتجهيز الكلمات (طباعى)، وبرامج إدارة قواعد البيانات (منسل برنامج Access) والبرامج الإحصائية بإدخال عناوين المقالات وأسماء المسؤلفين. عموما، تصيب عملية إدخال تلك البيانات يدويا الشخص القائم بها بالضجر وبأنها عرضة للوقوع فى الخطأ، علاوة على ذلك، فإن طول قائمة المراجع يسؤدى إلى هدر الوقت والجهد عند إضافة معلومات تكميلية لكل مقال، مثل الكلمات المفتاحية والواصفات ومستخلص للمقال، والتبعية الوظيفية للمؤلفين.

إلا أنه من حسن الطالع أن الباحث غير مضطر لإنخال المراجع يدويا عبر لوحة مفاتيح الحاسوب أو اختزانها في خزانات مصنوعة من الخشب أو المعدن. إذ توجد برامج تساعد الباحث في خزن نتائج أبحاثه في خزينة ملفات افتراضية، كما تساعد تنك البرمجيات الباحث كذلك على تحميل المراجع (بما في ذلك المستخلصات و URL) الموجودة في المئات من قواعد البيانات الإلكترونية. لنفترض مثلا أن باحثا ما يتعامل مع البرمجيات المشار إليها للبحث في قاعدة المعلومات الطبية المساد اليانا القاعدة مع طرح خيارات البحث أمامه سواء كان البحث باسم مؤلف الوثيقة أو عنوانها أو بالكلمات المفتاحية المتعاقة بها وما إلى ذلك.

بمجرد قيام الباحث بإنخال تلك المعلومات، سوف يقوم البرنامج ببناء قاعدة للمراجع في المجال الذي يهتم به الباحث.

عندما يقوم الباحث باسترجاع مرجع معين، يقوم البرنامج بإدخال البيانات الكاملة الخاصة بهذا المرجع في المكتبة التي يقوم الباحث بإنشائها على حاسبه الشخصى، تشتمل هذه البيانات على مستخلص للمرجع و URL أو غير ذلك من الارتباطات التي تساعد الباحث على الوصول إلى النص الكامل للمقال (في حالة إتاحتها للباحث أثناء قيامه بعملية البحث إلكترونيا).

يستطيع الباحث كذلك إدخال المراجع يدويا في المكتبة التي يقوم بتكوينها، وتحميل المراجع مباشرة من الدوريات. لتوضيح ذلك، فإن الباحث المعنى بالحصول على مقال جيد في مجال "الإيدز"، فإنه يلجأ إلى قاعدة بيانات "الإيدز" الإيدزالات والمناه المراجع من القاعدة إلى الملف الافتراضى الذي أنشأه على حاسوبه الشخصى، عبر اتباع إحدى تعليمات قاعدة البيانات التي رجع إليها، والتي تنص على "التحميل" إلى إدارة ملف المراجع.

تتمتع برامج إدارة المراجع بالكفاءة لما تتميز به من سمات تتجاوز مجرد خدمة الملف الافتراضى للمراجع. فهى مثلا تتبح للباحث اختزان استراتيجية البحث التى يستخدمها (بحيث يمكنه الاستمرار فى استخدامها، وكذلك إتاحتها للباحثين الأخرين)، وكذلك إدخال المراجع المتاحة فى المكتبة الإلكترونية الخاصة مباشرة إلى النقارير والمقالات العلمية، علاوة على تحليل المراجع تبعا لمحتواها الفكرى.

يتمثل أحدد الأسباب الرئيسية لاستخدام برامج إدارة البرمجيات الببليوجرافية في قدرتها على تأكيد دقة البحث والقابلية للاستساخ، يمكن للباحث كذلك أن يقوم بتحديث أبحاثه عبر إرسالها بالبريد الإلكتروني، ووضعها على شبكة الإنترنت بيسر وسهولة.

## تلخيص النقاط الأساسية في هذا الفصل:

- يمكن تعريف عملية مراجعة التراث البحثى، بأنها عبارة عن أسلوب منظم وجلي وقابل للاستنساخ، لتحديد وتقييم وتفسير مجمل الإنتاج الفكرى للمؤلفات الأصلية للباحثين والعلماء.
  - تستخدم مراجعات التراث البحثي في عدد من المواقف للأسباب التالية :
    - ١- تقديم طلب للحصول على تمويل لإجراء بحث ما.
      - ٢- تقديم طلب للدراسة للحصول على درجة علمية.
- ٣- وصف وتفسير الموقف الراهن للمعرفة في موضوع معين، بهدف صياغة إرشادات للممارسات المهنية.
  - ٤- تحديد الأساليب الفعالة للبحوث والنطوير.
- التعرف على الخبراء القادرين على تفسير مجمل البحوث الموجودة
   بالفعل وتحديد مصادر المعلومات غير المنشورة.
  - ٦- تحديد جهات التمويل والأبحاث الممولة قيد التنفيذ.
    - ٧- إشباع الفضول الشخصى.
- تعتمد مراجعات التراث البحثى المتميز (عالى الجودة) على الأدلة الواردة من الأبحاث التجريبية والأبحاث المعتمدة على الملاحظة المنضبطة.
- تتميز مراجعات التراث البحثى بالانتظام (الاضطراد)، والوضوح، والشمول، والقابلية للاستنساخ.
- يعتبر البحث الإلكتروني في قواعد البيانات أفضل خطوة في عملية مراجعة التراث البحثي، إلا أن الفائدة القصوى من البحث في قواعد البيانات لا تتحقق

إلا من خلال قدرة الباحث على صياغة تساؤلات بحث والكلمات المفتاحية والمحددات (المعرفات) والواصفات، علاوة على معرفة كيفية استخدام المنطق البولياني، واستعداد الباحث لتلقى التدريب الملائم على كيفية إجراء البحوث الإلكتروني.

• تعنى المراجعة الشاملة للإنتاج الفكرى (التراث البحثى) في تخصيص معين استكمال البحث الإلكتروني بالإشارات المرجعية الموجودة في التراث، وكذلك البحث اليدوى عن المراجع والدوريات، ناهيك عن التشاور مع الخبراء للتعرف على التقارير والأبحاث المنشورة وغير المنشورة.

• ضرورة توخى الحذر عند استخدام الإنترنت للحصول على معلومات ذات مصداقية ما لم تتوافر لديك الأدلة على ثبات وحياد الموقع الذى تتعامل معه.

• تتيح برامج إدارة المراجع وسائل تساعد الباحث على إنشاء ملفات افتراضية كما تساعده على تأكيد جودة البحوث، وقابليتها للاستنساخ. يستطيع الباحث أيضاء أن يقوم بتحديث مكتبته الخاصة بسهولة وأن يقوم بإرسال محتوياتها عبر البريد الإلكتروني للباحثين الآخرين المعنيين بموضوع اهتماماته.

#### التمارين

1- كيف تصمم برنامجا توعويا واستشاريا للأفراد الذين يعانون من رهاب الأماكن المرتفعة؟ والسؤال البحثى هنا يتلخص فى : ما المحددات التى تسم مخاوف الأفراد البالغين والمسنين من التواجد فى الأماكن المرتفعة وما أساليب علاج هذه المخاوف؟ قبيل البدء فى تطوير برنامجك، تقرر مراجعة التراث البحثى للتأكد من حداثة وجدة محتوى البرنامج المقترح، من خلل قاعدتى البيانات الطبية PubMed والنفسية PsycINFO (أو ما يشابههما من قواعد بيانات) للحصول على المعلومات المنشودة، قم بإعداد قائمة تتألف من

عشرة كلمات مفتاحية، أو رؤوس موضوعات، أو مصطلحات مكنزية يمكنك الاستعانة بها لمعرفة ما تحتويه تلك المراصد من معلومات حول مسببات خوف الكبار من التواجد في الأماكن المرتفعة، وكيفية علاج تلك الحالة.

٢- تقوم فى الوقت الراهن بكتابة مخطط لإجراء بحث عن كيفية الوقاية من الإصابة بنز لات البرد الشائعة التى تصيب النساء فى منتصف العمر أو اكبر. للحصول على المعلومات المطلوبة، تقوم بالرجوع إلى إحدى قواعد البيانات الطبية أو الصحية، مع وضع معايير لهذه المراجعة مثل أن يكون البحث منشورا باللغة الإنجليزية، وألا يكون قد مضى على نشره أكثر من عشر سنوات، وأنك تريد الحصول على مستخلصات لتلك الأبحاث. والسؤال هو: ما مصطلحات البحث التى تقوم باستخدامها؟ وما حجم الاستشهادات المرجعية التى حصلت عليها؟

٣- فيما يلى نماذج لمستخلصات تم استرجاعها من قاعدتى البيانات الصحية PublicMed والنفسية PsycINFO لإعداد دراستك حول الوقاية من الإصابة بنزلات البرد الشائعة والحد من انتشارها. يقوم الباحث أولا بمراجعة المستخلص، ومن ثم يراجع الدراسات التي يعتقد أنها ستكون نافعة في دراسته، يختار الباحث المستخلصات التي يحتمل جدواها في عملية المراجعة وتبرير اختيارات الباحث.

الوقاية من نزلات البرد الشائعة والتحكم في انتشارها: مستخلصات مختارة

المستخلص ١:

اسم المؤلف: Smith AP

عنوان الدراسة : إصابة الجهاز التنفسى بالعدوى الفيروسية.

Broadbent DE, Reason JT Baddeleley AD, esd. : مصدر الدراســـة Human Factors in Hazardous Situation. Oxford, UK: Clarendon/Oxford University Press; 1990. 71-80 of vii, 147 pp.

يرى مؤلف هذه الدراسة أن الأمراض البسيطة مثل: الإصابة بنز لات البرد والأنفلونزا تعتبر من الأمراض الشائعة، وأنها تتسبب فى التغيب عن العمل وعدم الانتظام فى الذهاب للمدارس، لهذا السبب، فقد حرص الباحث على إجراء دراسة عن الموضوع بهدف التحقق من تاثير الإصابة بهذه الأمراض على كفاءة الأفراد المصابين بها. قام الباحث بمراجعة التراث البحثى المتاح على قاعدة بيانات وحدة دراسات الإصابة بنز لات البرد الشائعة التابعة لمركز لبحوث الطبية، واكتشف أن هناك تأثيرات تختلف باختلاف المصابين بها. فى واقع الأمر، أظهرت الدراسات التى راجعها المؤلف أن العدوى الفيروسية بنز لات البرد حتى فى أبسط حالاتها، يمكن أن تفضى إلى التأثير السلبي على أداء الأفراد المصابين بها، وهذا التأثير السلبي يبدأ من فترة حضانة الفيروس، ويستمر حتى بعد زوال الأعراض الإكلينيكية للفيروس. ينتهى المؤلف إلى نتيجة مؤداها أن نتائج الدراسات التي قام بمراجعتها تشير إلى التأثيرات السلبية للإصابة بالفيروس على السلامة المهنية، والكفاء فى أداء العمل.

#### المستخلص ٢

اسم المؤلف: Hemila H

عنوان الدراسة : هل يؤدى تناول فيتامين ج (C) إلى زوال أعراض الإصابة بنزلات البرد الشائعة أو العادية؟ مراجعة الأدلة الراهنة.

عنوان جهة البحث : قسم الصحة العامة التابع لجامعة هلسنكي، فنلندا.

Scandinavian Journal of Infectious Diseases 1994; 26 : اسم الدورية : 26 : 10: pp.1-6

قام الباحث في هذا المقال، بمراجعة إحدى وعشرين دراسة تجريبية لتأثير تعاطى جرام واحد تقريبا من فيتامين ج (C) يوميا على نزلات البرد البسيطة . رأى المؤلف أن مجمل الدراسات التي قام بمراجعتها، لم تقدم أدلة دامغة (مضطردة) على تأثير تناول فيتامين "ج" على تقليل معدلات الإصابة بنزلات البرد البسيطة لدى المصابين بها. مع ذلك، فإن المؤلف يشير إلى أن تناول فيتامين "ج" قد نجح في خفض مدة الإصابة بالمرض، والتخفيف من حدة أعراضه بمتوسط قدره ٣٢% في كل من الدراسات الإحدى والعشرين التي قام بمراجعتها. ونظرا لوجود التباين الكبير في فوائد فيتامين "ج" كما رصدها المؤلف، فإنه يرى أنه لا يمكن تأكيد فوائد فيتامين "ج" على نحو جلى اعتمادا على الدراسات التي قام بمراجعتها.

#### المستخلص ٣

أسماء المؤلفين: Sattar, SA, Jacobson H, Spring Thorpe VS, Cusack TM, Rubino, JR

عنوان الدراسة : النطهير الكيميائي للأسطح الحاملة لفيروسات الإصابة بنز لات البرد، وذلك لمنع انتقال هذه الفيروسات للإنسان عن طريق اللمس.

Applied and Environmental Microbiology 1993, 59 : اسم الدوريـــة : 5): pp.1579-1585

رأى كتاب هذه الدراسة أن الفيروسات المسببة للإصابات بنسز لات البرد، تتمتع بالقدرة على البقاء لعدة ساعات على الأسطح في ظل ظروف معينة، ويمكن للإنسان أن يصاب بالعدوى إذا ما لامس هذه الأسطح. على الرغم من أهمية غسل اليدين في منع انتشار العدوى بإصابات البرد، فإن التطهير التام للأسطح يؤدى إلى تقليل معدلات انتشار الفيروسات. قام المؤلفون بالمقارنة بين فعالية اثنتين من المطهرات المستخدمة في تطهير أسطح المناضد، وهما "اسبراى لايسسول" وهو عبارة عن مبيض ذي أساس أمونيا، يحتوى على "الأمونيا"، أما الثاني فهو عبارة

عن مطهر يحتوى على حامض الكربوليك (الفينول) للقصاء على الفيروسات الماتصقة على أسطح المناضد المصنوعة من الصلب المقاوم للصدأ، وعدم تأثيرها على أيدى أفراد المجموعتين التجريبيتين . أسفرت التجربة عن فعالية السائل الزيتى المطهر (اللايسول) في خفض معدلات الإصابة بالعدوى بنسبة تزيد عن 9,9 بعد التلامس لدقيقة أو عشر دقائق، ولم يلاحظ انتقال أي فيروس إلى الأصابع من أسطح المناضد التي تم رشها برذاذ "اللايسول". كما نجح هذا المطهر العيار الكمى للفيروس بنسبة ٧,9 و بعد ملاسسة المشخص للسطح الملوث بالفيروس بعدها بعشر دقائق، كما ثبت كذلك عدم انتقال أي فيروس من الأسطح الملوثة التي عولجت برذاذ "اللايسول" إلى الشخص الذي لامسها لمدة عشر دقائق.

#### المستلخص ٤

أسماء المؤلفين: Audrea C, Patulny RV, Sander BH, Douglas RM

عنوان المقال : دور الجرعات الكبيرة من فيتامين "ج" في عــلاج نــزلات البرد العادية : دراسة تجريبية.

اسم الدورية : 359-362: (7) Medical Journal of Australia 2001; 175

اهتم كتاب الدراسة بدراسة تأثير تعاطى جرعات كبيرة من فيتامين "ج" (C) على علاج الحالات المصابة بنزلات البرد العادية (الشائعة)، نجح هؤلاء الباحثون في تجنيد أربعمائة متطوع للمشاركة في دراسة تجريبية (إكلينيكية) باستخدام أسلوب الإخفاء المزدوج، استغرقت الدراسة ثمانية عشر شهرا، حيث تم إدخال أربعة وسائل على النحو التالى: تتاول فيتامين "ج" (C) في جرعات يومية قيمتها أربعة وسائل على النحو التالى: تتاول فيتامين "ج" (D) في جرعات يومية قيمتها مع بدام (بلاسيبو) عقار وهمي وجرام واحد، وثلاثة جرامات أو ثلاثة جرامات مع إضافات ("Bio-C") في جرعات يتم تعاطيها مع بداية الإصابة بنزلات البرد الشائعة لليومين التاليين على بدء الإصابة، بالأنفلونزا، أو مدة الإصابة بها بين الجماعات وجود أية فروق في شدة الإصابة، بالأنفلونزا، أو مدة الإصابة بها بين الجماعات

التجريبية الأربع. استنتج الباحثون من ذلك أن تجاوز الجرعة الاعتيادية المكونة من جرام واحد من فيتامين "ج" التى يتعاطاها الفرد فى بدء الإصابة بنزلات البرد لم تؤد إلى التخفيف من حدة أعراض الإصابة، أو طول مدتها لدى الأفراد البالغين المشاركين فى التجربة عند إخضاع الجرعة الزائدة للمقارنة مع الجرعة الأقل من الفيتامين الذى يتعاطاه المصاب يوميا.

#### المستخلص ٥

إسما المؤلفين: Khaw KT, Woodhouse P

عنوان الدراسة: العلاقة المتبادلة بين فيتامين "ج" والإصابة بالعدوى وعوامل وقف النزيف وأمراض الأوعية الدموية.

اسم الدورية: British Medical Journal 1995, 310 (6994): 1559-1563

افترض الباحثان أن هناك ارتباطا بسين زيسادة تركيسز مصل الليفيسين (fibrinogen) والعدوى التى تصيب الجهاز التنفسى فى السشتاء وبسين التغيسرات الموسمية فى حالة تعاطى فيتامين "ج" (يتم تقييمه على أساس نسبة تركيز فيتامين "ج" فى الأمصال). قام الباحثان باختبار هذا الفرض عبر دراسة مجموعة تجريبية تضم ستة وتسعين فردا، تتراوح أعمار هم بين خمسة وستين، وأربعة وسبعين عاما على فترات مدتها شهرين على مدى عام كامل، اكتشف الباحثان أن الجرعات التى يتعاطاها الأفراد ضمن نظامهم الغذائي، تختلف فى كميتها بين موسمى الصيف والشتاء، كما اكتشف الباحثان أيضا أن زيادة فيتامين "ج" ضمن نظام غذائي معين، بمعدل ٢٠ ملليجرام يوميا (أي ما يوازى تناول برتقالة متوسطة الحجم) يسصاحبها تقلص فى معدل تركيز مولد الليفينين بنسبة ١٠،٠ مم/١ وهو مسا يسوازى (طبقسا شرايين القلب، بناء على تلك النتائج وغيرها مسن النتسائج الإحسائية، اسستنتج شرايين القلب، بناء على تلك النتائج وغيرها مسن النتسائج الإحسائية، اسستنتج الباحثان أن نتائج الدراسة تدعم افتراضهما بأن تناول فيتامين "ج" يقى من الإصابة

بأمراض الأوعية الدموية والشرايين، من خلال تأثيره على عوامل وقف النزيف عبر تقوية الجهاز المناعى ضد الإصابة بالعدوى على الأقل.

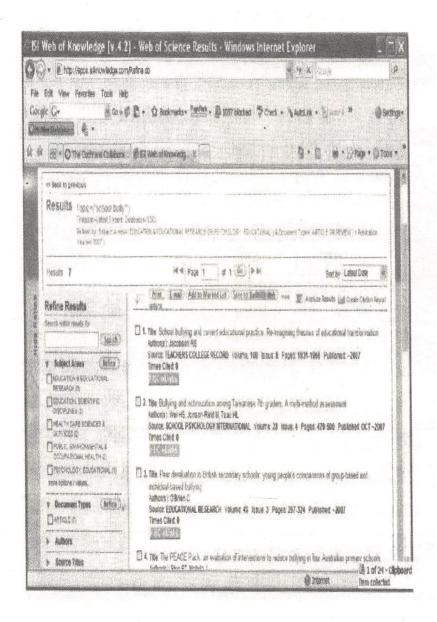
3- يفكر باحث ما فى دراسة ظاهرة العراك والشجار فى المدارس، يقوم الباحث باستخدام قاعدة بيانات شبكة العلوم للحصول على المعلومات المتاحة فى تلك القاعدة عن الظاهرة موضوع الدراسة، يمكن للباحث أن يستفيد من المعايير الأتية لتتقية بحثه، أو تحديد نطاقه:

قاعدة بيانات كشاف الاستشهادات المرجعية في العلوم الاجتماعية SSCI والدراسات المنشورة باللغة الإنجليزية في مجالات التربية، والبحوث التربوية وعلم النفس التربوي والمقالات والمراجعات المنشورة سنة ٢٠٠٧ والسؤال هنا هو: ما النتائج التي ينتهي إليها الباحث؟

# نموذج لنتائج بحث على شبكة المعلومات الطبية (PubMed) حول الوقاية من نزلات البرد الشائعة

	CONDUCTING RESEARCH LITERATURE REVI
common cold	AND prevention - PubMed Results - Windows Internet Explorer
) () · (3 thp://	lenen odschrush gov/steu/orthez
PRO Edit View F Conside Gr	across Took Add *Core & D + O todowale * **********************************
A Some	CHARDING TO PARTIE OF THE PARTIES OF
E NCBI	Pub Med A morace of the LEX National Lifetime of Northeast at Handles Sent The Estimated Interlations at Handles Sent and Property of Northeast Association at Handles Sent and Property of Northeast Association at Handles
Statch Publish	Common call AND prevention GB   Close   Amazard Treact (Sect Sauce Sect)
El Lingto   Previo	winder Hatory Chithand Delans
All: 43 Meuros: 1	the last 10 years, only items with abstracts, Hunzans, Female, Clinical Trial, English  ** Show 5 * Sort By * Seed to *  ** The state of the state o
Items 1 - 5 of 46	Page 1 of 10 fee-
Metched car Cancer XW 5	E. Medium J. Leco, E. Monton C. Manson E. Hann A. Louron Mr. Andrew IV. Gudard S.  Recentrel phase 2 study to evaluate the one of a frozen sock to prevent docetaxel-induced onycholysis and cataneous toxicity of the foot pr. 1/12/7/14/2-31.  [PubMrd-indexed for MEDLINE]
Die Bereich See	ns MM, Belleverins JF. Pressured SS. Relative Articles, Link
controlled sit	
	. 2007 Oct. 2015; 145-52.  [PubModel - instrand for MEDILINE]
□ N Nochell N.Z.	Toucher St., Viellas M., References R.A. Mallor M.S. Harydon F.B. Shermetz RJ
Infect Control	e airbome spread of Staphylococcus enerus by persons with the common cold: effect of surgical scrubs, gowns, and masks.  Hesp Epidemiol. 2007 Oct.28 (19):1145-14 Epide 2017. Aug 20.  1] Published - instead the MEDE NEE.
	2 of 24 - City Property Inon collected

# نموذج لنتائج بحث على شبكة المعرفة (ISI) - نتائج شبكة العلوم



# الإجسابسات

- 1- يمكن استخدام الكلمات المفتاحية وغيرها من المصطلحات الآتية، للكشف عن الأفراد الذين يخافون التواجد في الأماكن المرتفعة؛ رهاب المرتفعات؛ رهاب الخلاء؛ الأماكن المرتفعة؛ القلق؛ العصاب الحصرى؛ الاستثارة؛ الإدراك؛ العلاج السلوكي؛ ميكانزمات الدفاع؛ الخوف؛ الخوف من الأماكن المرتفعة؛ العلاج السلوكي؛ ميكانزمات الدفاع؛ الخوف المرابات الهامع؛ اضطرابات الهامع؛ الضبط الداخلي الخارجي؛ الأمراض العصبية؛ الهلع؛ اضطرابات الهامع؛ الضطرابات الخوف المرضى (التشخيص)؛ اضطرابات الخوف المرضى (علم النفس)؛ الارتباطات الفسيولوجية؛ الموقف (علم النفس)؛ التهديد.
- ۲- سوف يؤدى البحث في قاعدة البيانات الطبية PubMed إلى الحصول على ثمانية وأربعين استشهادا مرجعيا على النحو الذي يظهر فيه في المشكل الموجود في الصفحة التالية (كما كان الوضع في يوليو ٢٠٠٨).
- ٣- تمثل المستخلصات أرقام ٣ و ٤ و ٥ در اسات تجريبية وهي مفيدة في عملية مراجعة التراث البحثي، أما المعلومات المتعلقة بالمستخلص رقم ١ فإنها يمكن أن تساعد في تفسير نتائج عملية المسراجعة، إلا أنها غير مؤهلة للانضمام لقاعدة البيانات التي تحتوي على مسراجعة التراث البحثي، حيث لا تضيف أية معلومات بالنسبة للمستخلص رقم ٢ فهو عبارة عن مسراجعة للتراث البحثي؛ وقد يكون ذا جدوى في التأكد من صواب محتوى واستنتاجات عملية المراجعة.

# مراجعة التراث البحثي إلكترونيا

للحصول على أمثلة لمراجعات متفردة، ننصح باللجوء إلى موقع الـشبكة العنكبوتية الخاصة بمؤسسة "كوشران" وهو : www.cochrame.org . تعتبر مؤسسة "كوشران" مؤسسة مستقلة، لا تستهدف الربح تكرس جهودها لإتاحة المعلومات الحديثة والدقيقة حول الرعاية الصحية على المستوى الدولى. تقوم هذه المؤسسة بإنتاج وبث المراجعات المنهجية المتعلقة بالتدخلات العلاجية للرعاية الصحية، كما ترعى البحوث التى تستهدف الحصول على أدلة على هيئة تجارب إكلينيكية وغيرها من دراسات التدخل العلاجي.

تعد قاعدة بيانات "كوشران" التى تضم المراجعات المنهجية والتي تُتــشر فصليا باعتبارها جزءا من مكتبة كوشران، المنتج الرئيسى لمؤسسة "كوشران". يتولى فريق من المتطوعين المتخصصين في الرعاية الصحية إعداد هذه المراجعات، يشرف فريق من المحررين على فرق المراجعين المنطوعين للتأكد من تطبيق معايير الجودة الصارمة التى اشتهرت بها المراجعات التي تصدرها مؤسسة "كوشران".

فيما يلى قائمة بمراجعات التراث البحثى المتاحة بكليتها الكترونيا (حتى يوليو المدوث ٢٠٠٨). اخترنا هذه القائمة لتوضيح مجال التغطية الموضوعية وتساؤلات البحوث والمناهج المستخدمة في مراجعات التراث البحثى – باستخدام قواعد البيانات الببليوجرافية، وغيرها من الأساليب، تفي بعض المراجعات بالمعابير الصارمة التسي تسم المعلومات عالية الجودة (راجع في ذلك الفصلين الثاني والثالث).

- Bailey, E. J., Kruske, S. G., Morris, P. S., Cates, C. J., & Chang, A. B. (2008, April 16). Culture-specific programs for children and adults from minority groups who have asthma [Review]. Cochrane Database of Systematic Reviews, p. CD006580.
- Baldwin, R. C., Anderson, D., Black, S., Evans, S., Jones, R., Wilson, K., et al. (2003). Guideline for the management of late-life depression in primary care. International Journal of Geriatric Psychiatry, 18, 829–838.
- Cobner, R., & Hill, J. (2003). What works for whom? A critical review of treatments for children and adolescents [Review]. Clinical Child Psychology & Psychiatry, 8, 557-559. (found in PsycINFO)
- Cooper, H., Robinson, J. C., & Patall, E. A. (2006). Does homework improve academic achievement? A synthesis of research, 1987–2003. *Review of Educational Research*, 76(1), 1–62. (found in Web of Science)
- Cramp, F., & Daniel, J. (2008, April 16). Exercise for the management of cancerrelated fatigue in adults. Cochrane Database of Systematic Reviews.
- Cusick, L. (2002). Youth prostitution: A literature review. Child Abuse Review, 11, 230-251. (found in Sociological Abstracts)
- Dennis, L. K., Beane Freeman, L. E., & VanBeek, M. J. (2003). Sunscreen use and the risk for melanoma: A quantitative review. Annals of Internal Medicine, 139, 966-978. (found in PubMed)
- Grabe, S., Ward, L. M.. & Hyde, J. S. (2008). The role of the media in body image concerns among women: A meta-analysis of experimental and correlational studies. *Psychological Bulletin*, 134, 460-476. (found in PubMed and PsycINFO)
- Graham, S., & Perin, D. (2007). What we know, what we still need to know: Teaching adolescents to write. Scientific Studies of Reading, 11, 313-335. (found in Web of Science)
- Hoffler, T. N., & Leutner, D. (2007). Instructional animation versus static pictures: A meta-analysis. Learning and Instruction, 17, 722-738. (found in Web of Science)
- Hofmann, S. G., & Smits, J. A. (2008). Cognitive-behavioral therapy for adult anxiety disorders: A meta-analysis of randomized placebo-controlled trials. *Journal of Clinical Psychiatry*, 69, 621-632. (found in PubMed)
- Joyce, J., Rabe-Hesketh, S., & Wessely, S. (1998). Reviewing the reviews: The example of chronic fatigue syndrome. *Journal of the American Medical Association*, 280, 264-266. (found in PubMed)
- Knorth, E. J., Harder, A. T., Zandberg, T., & Kendrick, A. J. (2008). Under one roof: A review and selective meta-analysis on the outcomes of residential child and youth care. Children and Youth Services Review, 30, 123-140. (found in Web of Science)
- Lauer, P. A., Akiba, M., Wilkerson, S. B., Apthorp, H. S., Snow, D., & Martin-Glenn, M. L. (2006). Out-of-school-time programs: A meta-analysis of effects for at-risk students. Review of Educational Research, 76, 275-313. (found in Web of Science)

- Lemstra, M., Neudorf, C., D'Arcy, C., Kunst, A., Warren, L. M., & Bennett, N. R. (2008). A systematic review of depressed mood and anxiety by SES in youth aged 10-15 years. Canadian Journal of Public Health, 99(2), 125-129. (found in PubMed)
- Lundahl, B. W., Tollefson, D., Risser, H., & Lovejoy, M. C. (2008). A meta-analysis of father involvement in parent training. Research on Social Work Practice, 18(2), 97-106. (found in Web of Science)
- Lutters. M., & Vogt, N. (2003). Antibiotic duration for treating uncomplicated, symptomatic lower urinary tract infections in elderly women (Cochrane Review). The Cochrane Library, Issue 4. (see www.cochrane.org)
  - McDonald. H. P., Garg, A. X., & Haynes, R. B. (2002). Interventions to enhance patient adherence to medication prescriptions: Scientific review [Review]. Journal of the American Medical Association, 288(22), 2868-2879. Erratum in Journal of the American Medical Association (2003), Vol. 289, No. 4, 3242. (found in PubMed)
- Reynolds, K., Lewis, B., Nolen, J. D., Kinney, G. L., Sathya, B., & He, J. (2003). Alcohol consumption and risk of stroke: A meta-analysis. *Journal of the American Medical Association*, 289(5), 579-588. Erratum in *Journal of the American Medical Association* (2003), Vol. 289, No. 21, 2798. (found in PubMed)
- Rottinghaus, P. J., Larson, L. M., & Borgen, F. H. (2003). The relation of self-efficacy and interests: A meta-analysis of 60 samples. *Journal of Vocational Behavior*, 62, 221-236. (found in ERIC)
- Satterfield, D. W., Volansky, M., Caspersen, C. J., Engelgau, M. M., Bowman, B. A., Gregg, E. W., et al. (2003). Community-based lifestyle interventions to prevent type 2 diabetes. *Diabetes Care*, 26, 2643-2652. (found in PubMed)
- Schroeder, C. M., Scott, T. P., Tolson, H., Huang, T. Y., & Lee, Y. H. (2007). A meta-analysis of national research: Effects of teaching strategies on student achievement in science in the United States. *Journal of Research in Science Teaching*, 44, 1436-1460. (found in Web of Science)
- Snook, B., Eastwood, J., Gendreau, P., Goggin, C., & Cullen, R. M. (2007). Taking stock of criminal profiling: A narrative review and meta-analysis. *Criminal Justice* and Behavior, 34, 437-453. (found in Web of Science)
- Taylor, T. L., & Montgomery, P. (2007). Can cognitive-behavioral therapy increase self-esteem among depressed adolescents? A systematic review. Children and Youth Services Review, 29, 823-839. (found in Web of Science)
- Wisner, K. L., Gelenberg, A. J., Leonard, H., Zarin, D., & Frank, E. (1999). Pharmacologic treatment of depression during pregnancy [Review]. *Journal of the American Medical Association*, 282, 1264-1269. (found in PubMed)

#### Suggested Readings

- Bero, L., & Rennie, D. (1995). The Cochrane Collaboration. *Journal of the American Medical Association*, 274, 1935-1938.
- Girden, E. R. (1996). Evaluating research articles from start to finish. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Hart, C. (1999). Doing a literature review. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Khan, K. S., Kunz, R., Kleijnen, J., & Antes, G. (2003). Five steps to conducting a systematic review. Research in Social Medicine, 96, 118-121.
- Piotrowski, C., & Perdue, B. (2003). Benefits of multidatabase searching: A forensic case study. *Psychological Reports*, 92, 881-882.
- Ridley, D. (2008). The literature review: A step-by-step guide for students. Thousand Oaks, CA: Sage.

الفصل الثانى البحث والفرز الفرز العملى والجودة المنهجية (القسم الأول – تصميم البحث وسحب العينة)

#### دليل القارئ

- ١ هدف هذا الفصل.
- ٧-فرز البحث ١: الفرز العملي.
- •ضم واستبعاد الدراسات : معايير الفرز العملية النمطية لأبحاث مراجعة التراث البحثي.
  - •معايير الفرز العملى: استخدام معايير الضم والاستبعاد.
    - ٣-فرز البحث ٢ : معايير فرز الجودة المنهجية.
    - الجزء الأول تصميم البحوث وسحب العينات.
      - معيار الجودة: تصميم البحث.
  - الاختيار والتخصيص العشوائي للعينات : مَثَلان (نموذجان)
    - الضوابط المتلازمة دون التخصيص العشوائي.
      - الضوابط الذاتية.
    - الضوابط التاريخية أو البيانات الموجودة بالفعل.
    - موجز عن الدراسات التي تستخدم منهج الملاحظة
      - تصمميات التفويج.
      - تصميمات دراسة الحالة.
- ٤ ملاحظة عن الدراسات والتصميمات الأخرى: المسوح المقطعية وتقارير الإجماع.
  - المسوح المقطعية.

- ●تقارير الإجماع.
  - •الكتب.
- •الصدق الداخلي والخارجي.
- ٥- معيار الجودة: سحب العينة.
  - ●تعريف العينة.
- •معايير الضم والاستبعاد أو صلاحية الدراسات للمراجعة.
  - •أساليب سحب العينة.
  - ●العينة العشوائية البسيطة.
    - ●العينة المنتظمة.
    - ●العينة الطبقية.
    - العينة العنقودية.
  - العينة الملائمة (في متناول اليد) convenient.
    - ■وحدة العينة.
    - ■حجم العينة.
    - ■معدل الاستجابة.
    - ■عدم الاستجابة: الموضوعات والبنود.
    - = ملخص النقاط الأساسية في هذا الفصل.
      - ■تدريبات.
      - = إجابات.
      - قائمة بالقراءات المقترحة.

#### هدف هذا الفصل

يعتبر اتخاذ القرار فيما يتعلق بمعايير ضم أو استبعاد دراسات معينة، مسن الأنشطة المهمة في عملية مراجعة التراث البحثي. في هذا الصدد، عادة ما تلجأ الدراسات الأكثر فعالية إلى أسلوبين للفرز، لاختيار الدراسات المؤهلة للمراجعة. يتسم الفرز الأول المستخدم في تحديد نطاق واسع من الدراسات المؤهلة للمراجعة بطابع عملي، يستفيض هذا الفصل في شرح كيفية الاستفادة من معايير الفرز العملية النمطية مثل محتوى النص ولغة النشر، ونوعية البحث والمناهج التي استخدمها علاوة على مصدر التمويل ونمط النشر.

أما أسلوب الفرز الثانى، فإنه يتصل بما يسسمى بالجودة المنهجية وهو يستخدم فى تضييق نطاق البحث فى التراث البحثى عبر تحديد أفضل الدراسات المتاحة على ضوء مدى التزامها بالمناهج التى يعتمدها العلماء والمفكرون فى جمع الأدلة الصحيحة، تشير الجودة المنهجية إلى مدى الإحكام الذى تتمتع به الدراسات على مستوى التخطيط، والتنفيذ لإنجاز أهدافها المنشودة. إن التركيز على الدراسات ذات الجودة العالية، يمثل الضمانة الوحيدة التى تؤكد بأن نتائج مراجعة التراث البحثى سوف نتسم بالدقة.

تتميز الدراسات ذات الجودة العالية بأنها الدراسات الأشد النزاما بالمعايير الصارمة للبحث العلمى. يعد التفكير في جودة الدراسة من حيث التصميم واختيار عينة البحث، وجمع البيانات وتحليلها وتفسير النتائج، وكتابة تقريرها النهائي، أسلوبا مفيدا في اختيار الدراسة المؤهلة للمراجعة. هنا ينبغي التأكيد على ضرورة احتواء تقرير نتائج البحوث على معلومات كافية عن المناهج التي استخدمتها تلك البحوث، بحيث يتمكن مراجع الدراسة من التمييز بسهولة بين الدراسات عالية الجودة وتلك التي تسم بتدنى مستواها.

ينبغى أن يتمتع المراجع بالقدرة على الإجابة على عدد من الأسئلة التى يبرز من بينها ما يلى: هل يتصف تصميم البحث بالصدق السداخلى والخارجى؟ وهل تتسم مصادر بيانات الدراسة بالصدق والثبات؟ وهل تتلاءم أساليب التحليل المستخدمة مع سمات ونوعية بيانات الدراسة؟ وهل تنتهى الدراسات إلى نتائج مهمة أو ذات دلالة بالمعنى الإحصائى والعملى؟ وهل تُعرض نتائج الدراسة بشكل مقنع فى وصفها لأوجه القوة ومظاهر القصور فى الدراسة ؟

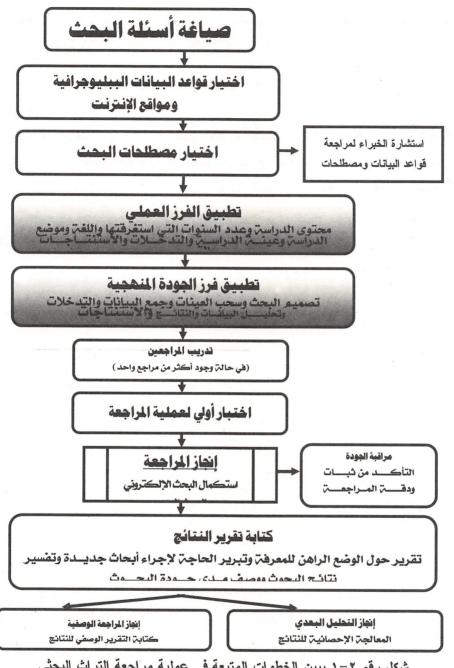
كما يلقى هذا الفصل نظرة شاملة على المكونات الأساسية لعمليتى تصميم البحوث وسحب العينات، وتغطية عنصرين من عناصر الجودة المنهجية. أما المسائل المتعلقة بجمع البيانات، وتحليلها وكتابة تقرير نتائجها فإنها سوف تعالج في الفصل الثالث من هذا الكتاب.

يقدم الشكل رقم (٢-١) شرحا للخطوات المتبعة لإجراء المراجعات العملية، حيث يغطى هذا الفصل الجزء المظلل من الشكل المذكور الذى يتناول تطبيق معايير الفرز العملى والمنهجى على الدراسات التى تخضع للمراجعة.

إن المراجعة العلمية التي لا تلتزم بأية قيود أو معايير، قد تفضى إلى المنات من المقالات المرشحة لعملية المراجعة، إلا أنه من غير المحتمل أن يقوم المراجع بمراجعة كافة تلك الدراسات، حيث تعانى بعضها من ركاكة التصميم أو انعدام الصلة بالموضوع الأساسى الذي يهم المراجع. هذا، ومن ناحية أخرى فإن بعض الدراسات قد تكون منشورة بلغة أجنبية، لا يتقنها المراجع أو تقع خارج إطار الهدف الأساسى للمراجعة. فعلى سبيل المثال ، إذا أراد مراجع ما أن يضطلع بمراجعة المقالات التي تناول أساليب الوقاية من نزلات البرد، فإن البحث الإلكتروني في قواعد البيانات قد يغضي إلى العثور على مقالات حول الفيروسات المسببة للإصابة بنزلات البرد، والآثار النفسية المترتبة على الإصابة بتلك النزلات، علاوة على طرق العلاج منها، وما إلى ذلك. قد تكون بعض تلك المقالات ذات فائدة للمراجع، على حين قد لا تتصف مقالات أخرى بذلك. قبيل بدء

المراجعة، يقوم المراجع بفرز تلك المقالات لتحديد أيها تحتوى على المعلومات المتعلقة بالوقاية من الإصابة بنزلات البرد.

لنفترض مثلا أن المراجع قد عثر على خمسين مقالا تركز على الموضوع الذى يهتم به: أي الوقاية من الإصابة بنزلات البرد. حتى فى ظل هذا الوضع، فإن المراجع لا يفترض أن الأمر قد انتهى عند هذا الحد، ففى كل الأحوال، تتمتع بعض الدراسات بالحبكة المنهجية والاستنتاجات السليمة المستمدة من براهين وأدلة صادقة، بينما تعانى دراسات أخرى من الوهن المنهجى. للتحقق من دقة المراجعة، ينبغى على المراجع أن يستمر فى عملية الفرز حتى يتسنى له التمييز بين الغث والسمين من الأبحاث التى يقوم بمراجعتها.



شكل رقم ٢-١ يبين الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث البحثي

نتوسل البحوث الفعالة بوسيلتين الفرز بهدف التمييز بين الدراسات التى تمتاز بحبكة المنهج وسلامة النتائج عما دونها من دراسات، لا ترقى لهذلك المستوى. أما الفرز الأول فإنه عملى بطبيعته، وهو يستخدم فى تحديد نطاق واسع مسن الدراسات، أو المقالات المرشحة المراجعة، من حيث تغطيتها الموضوع الهذي يهم المراجعة ومنشورة باللغة التى يجيدها وفى دورية تحظى باحترامه علاوة على سهولة الحصول عليها فى الوقت الذى يلائمه. أما الفرز الثانى فإنه يتعلق بتحديد مدى جودة الدراسات المرشحة المراجعة، مما يساعد المراجع على تضييق نطاق بحثه، بحيث يقتصر على أفضل الدراسات المتاحة فى المجال. إن أفضل الدراسات المتاحة لا تحاول أن تروج لنفسها، بل إن مصدر أفضليتها ينبع من التزامها باتباع المناهج، والأدوات التى يعتمدها كبار الباحثين والعلماء فى جمع الأدلة والبراهين الصحيحة فى دراساتهم. تلعب أدوات فرز الجودة المنهجية دورا أساسيا فى تأمين دقة عملية المراجعة.

يجب على المراجع أن يستخدم كلا الفرزين - العملى والمنهجى للتأكد من فعالية ودقة المراجعة.

# الفرز الأول: الفرز العملي

نقدم فيما يلى أمثلة على مجموعة متنوعة من معايير الفرز العملى المستخدمة في توجيه دفة البحث.

معايير ضم واستبعاد الدراسات للمراجعة: معايير الفرز العملي النمطية لأبحاث مراجعة التراث البحثي

١ - لغة النشر

مثلا: الاقتصار على المقالات المنشورة باللغتين الإنجليزية والإسبانية.

٢ - الدورية

مثلا: ضم كافة الدوريات في مجال التربية، استبعاد كافة الدوريات في علم الاجتماع.

#### ٣- المؤلف

مثال: ضم كافة المقالات التي كتبتها "وندى أدامز" مثلاً.

# ٤- موقع (موضع) الدراسة

مثال: ضم كل الدراسات التي تجرى في المصحات. استبعاد كل الدراسات التي تدور في مراكز الخدمات الاجتماعية.

#### ٥- المبحوثون

مثال: ضم كل الإناث والذكور، ضم كل الأشخاص الذين يحملون رخصة قيادة سارية المفعول، استبعاد كل الأفراد الذين لم يخوضوا اختبار قيادة باللغة الإنجليزية أو الإسبانية.

# ٦ - البرنامج / التدخل (التجربة)

مثال: ضم كل البرامج (التربوية) التي يلعب المدرس الدور الأساسي فيها، استبعاد كل البرامج التي تعتمد على دور الطالب في العملية التربوية.

#### ٧- تصميم البحث

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات التجريبية.

استبعاد الدراسات التي لا تعتمد على تجهيل (إخفاء هوية - تعمية) المبحوثين.

#### ٨- المعاينة (سحب العينات)

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات التي تعتمد على المبحوثين الذين يستم اختيار هم عشوانيا.

#### ٩- تاريخ النشر

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات المنشورة في الفترة من الأول من يناير

٢٠٠٥ إلى الحادي والثلاثين من ديسمبر ٢٠٠٩.

#### ١٠ - تاريخ جمع البيانات

مثال: ضم الدراسات التي اعتمدت على بيانات تم جمعها في الفترة من ٢٠٠٠ إلى ٢٠٠٩، استبعاد الدراسات التي لا تسجل تاريخ جمع البيانات.

#### ١١- الفترة التي استغرقتها عملية جمع البيانات

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات التي اعتمدت على بيانات تم جمعها على مدى اثنى عشر عاما أو يزيد.

## ١٢- المحتوى (الموضوعات والمتغيرات)

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات التى تركز على الوقاية الأولية من المرض، استبعاد الدراسات التى تتناول الوقاية من الدرجتين الثانية أو الثالثة.

#### ١٣ - مصدر تمويل الدراسة

مثال: الاقتصار على ضم الدراسات التي تتلقى تمويلا من جهات خاصة، استبعاد الدر اسات التي تتلقى تمويلا من جهات حكومية.

يمكن للمراجعة العلمية أن تستخدم بعض أو كل أنماط معايير الفرز كما يتضح لنا من الأمثلة الآتية.

# معايير الفرز العملى: استخدام معايير الضم والاستبعاد

## مثال 1 : التوظف الاجتماعي

قمنا بالرجوع لثلاثة مصادر للمعلومات وهي : ببليوجرافيا "أويشى"(\*) للتوظف (التي ترصد ألف مقالة)، وقاعدة البيانات الطبية PubMed (المكتبة الطبية القومية)، وقاعدة البيانات النفسية PsycInfo (الجمعية النفسية الأمريكية)، وذلك بهدف تحديد المقالات المنشورة باللغة الإنجليزية في موضوع إجراءات (ومقاييس) التوظف الاجتماعي، اقتصرنا في اختيار المقالات المرشحة للمراجعة على تلك المقالات التي أوردت مصطلح التوظف الاجتماعي في العنوان، قمنا من ثم بانتقاء المقالات المنشورة في الفترة من ٢٠٠٨ وحتى الوقت الحاضر شريطة أن تحتوي على صحيفة استبيان واحدة أو اثنتين وذلك من بين المقالات المرشحة للمراجعة. قمنا كذلك باستبعاد رسائل القراء إلى المحرر، والمقالات الافتتاحية والمراجعات، والمقالات التي تركز اهتمامها على المناهج أو السياسات. قمنا بعد ذلك بمراجعة قائمة أو تلك التي تركز اهتمامها على المناهج أو السياسات. قمنا بعد ذلك بمراجعة قائمة الدوريات، وقصرنا اختيارنا على خمس عشرة دورية مرموقة، وفيما يلى ملخص بمعايير الضم والاستبعاد التي اتبعناها.

<sup>(\*)</sup> فى إشارة إلى قاعدة بيانات أويشى للتوظف الاجتماعي The Oishi Social Functioning (هيشى للتوظف الاجتماع) Bibliography

النمط	معايير الضم
محتوى	١- عنوان المقال يحتوى على مصطلح التوظف الاجتماعي .
تاريخ النشر	٢- مقالات منشورة في الفترة من ٢٠٠٨ حتى الوقت الحاضر.
محتوى	<ul> <li>٣- وصفت أو استخدمت صحيفة استبيان، أو أداة جمع بيانات واحدة على الأقل.</li> </ul>
لغة النشر	<ul> <li>٤- مقالات منشورة باللغات الإنجليزية والفرنسية والروسية</li> <li>والدنماركية أو الإسبانية</li> </ul>
الدورية	<ul> <li>المقالات منشورة في واحدة من خمس عشرة دورية</li> <li>مرموقة (تعطى الأسماء الفعلية للدوريات)</li> </ul>

النمط	معايير الاستبعاد
تصميم البحث	<ul> <li>١- رسائل القراء إلى المحرر والمقالات الافتتاحية والمقالات</li> <li>الاستعراضية</li> </ul>
المحتوى	<ul> <li>۲- المقالات التي تتعامل مع تصميم البحوث وتطوير الإجراءات والمقاييس أو السياسة</li> </ul>

# المثال ٢: إهمال واستغلال الأطفال

قمنا بفحص تقييمات البرامج الساعية لمنع استغلال وإهمال الأطفال التي تم إجراؤها في الفترة من ١٩٩٠ وحتى ٢٠٠٩، لم نميز في اختيارنا لتلك المقالات بين أنماط الاستغلال (متمثلة في الاستغلال البدني أو الوجداني)، والإهمال (متمثلا

في الإهمال الوجداني أو الطبي)، أو شدة الإهمال والاستغلال أو مدى شيوعهما.

اقتصرنا في مراجعتنا لهذا الموضوع على تقييم البرامج ذات التوجه الأسرى، والتي تركز على كل من الأطفال والوالدين في نفس الوقت واستبعاد تلك الدراسات التي تركز على الأبوين فقط، أو الأطفال أو العاملين في مجال رعاية الأطفال، أو المجتمع المحلى. قمنا كذلك باستبعاد الدراسات التي استهدفت التنبؤ بأسباب ونتائج الاستغلال والإهمال، أو لتقييم آثار البرامج التي تستهدف علاج الأطفال، وتأثير التعرض للإهمال والاستغلال. زد على ذلك، أننا استبعدنا المقالات التي تناولت الإهمال والدراسات المقطعية، وعبارات الإجماع، والبحث في المناهج والأدوات مثل تطوير مقاييس لقياس حجم الإهمال وكذلك الدراسات التي لم تصدر حكما على فاعلية البرنامج العلاجي. فيما يلى ملخص بمعايير الضم والاستبعاد في حالتنا هذه.

معايير الضم معايير الضم محتوى النمط محتوى الدر اسات التي أجريت في الفترة من ١٩٩٠ إلى ٢٠٠٩. فترة الدراسة ٣- الدراسات ذات التوجه الأسرى عبر التركيز على كل من محتوى الأطفال والأبوين في نفس الوقت.

النمط	معايير الاستبعاد
محت <i>و ي</i>	<ul> <li>۱- الدراسات التي تستهدف التنبؤ بأسباب ونتائج الاستغلال</li> <li>أو الإهمال.</li> </ul>
محتوى	<ul> <li>٢- تقييم البرامج المخصصة لعلاج الأطفال من آثار الإهمال</li> <li>والاستغلال.</li> </ul>

محتوى	<ul> <li>۳- المقالات المكتوبة عن الإهمال، والدراسات المقارنـة،</li> <li>وبيانات الإجماع، وكذلك الدراسات التي لم تثمـر حكمــا</li> </ul>
}	على مدى فعالية البرنامج.
	٤- البحوث المنهجية مثل تطوير مقياس جديد للإهمال.

# الفرز الثانى : معايير فرز الجودة المنهجية

# الجزء الأول: تصميم البحث وسحب العينة

ينطوى الفرز الثانى المتعلق بالجودة المنهجية على وضع المعايير التى تحدد الدراسات عالية الجودة، والأمر هنا يتعلق بقصر الاختيار على الدراسات التى تستوفى المعايير المختارة (والمبررة)، مما يعنى عمليا تضييق نطاق البحث الذى يقوم به المراجع إلى حد كبير.

يمكن تعريف الجودة المنهجية بأنها تشير إلى مدى التزام الدراسة - علميا - بالتصميم المحكم والتنفيذ المتقن بحيث تفى بأهدافها المنشودة، أى أن الدراسات عالية الجودة، هى تلك التى تتسم بالالتزام التام بالمعايير المنهجية المحارمة. فالدراسات التى تلتزم بالمعايير المنهجية المحكمة، هـى وحدها القادرة على الوصول إلى نتائج دقيقة. إن التركيز على الدراسات المتميزة هو السبيل الوحيد لتأكيد دقة المراجعة، لهذا السبب يمثل الإلمام بمناهج البحث عنصرا أساسيا لا غنى عملية مراجعة التراث البحثى.

ينبغى على القائم بمراجعة التراث البحثى أن يطرح المجموعة التالية من الأسئلة، حتى يتسنى له الوصول للدراسات عالية الجودة.

- أ) هل يتصف تصميم الدراسة بالصدق الداخلى والخارجى؟
   ب) هل تتسم مصادر البيانات المستخدمة بالصدق والثبات؟
- ج) هل تتلاءم المناهج التحليلية المستخدمة مع سمات وجودة بيانات الدراسة؟
  - د) هل أفرزت الدراسة نتائج مهمة بالمعنيين العملى والإحصائى؟

وكما سيتضح من المناقشة التالية، فإن الإخفاق في الإجابة على بعض أو كل تلك الأسئلة على نحو مقنع، يقلل من جودة الدراسة المراد مراجعتها.

# معيار الجودة: تصميم البحث

يشير تصميم الدراسة إلى الطريقة التى يتم بها تنظيم وقياس عينة البحث سواء كانت طلابا أو مرضى أو غير ذلك. من ذلك مثلا، أن تصميم الدراسة قد
ينطوى على تقسيم عينة البحث إلى مجموعتين، تتلقى إحداهما علاجا معينا وهو ما
لا يحدث مع المجموعة الثانية، إلا أن كلتا المجموعتين تخضعان للاختبار مرتين
على الأقل للكشف عما يحدث معهما.

عادة ما يتم تقسيم تصميم البحوث إلى نوعين أساسيين هما، أو لا البحب التجريبي والآخر يعتمد على منهج الملاحظة، بالنسبة للنمط الأول وهو التصميم التجريبي، فإنه يقوم تقليديا على أساس تعريض مجموعة من المبحوثين لبرنامج معين ("المجموعة التجريبية") حيث يقوم الباحث بالتدخل في بيئة البحث بهدف تقييم التغيرات التي طرأت على تلك المجموعة.

عادة ما ينطوى تصميم الدراسة التجريبية على مجموعتين بحثيتين أو أكثر، تخضع إحداها للدخول في تجربة، بينما تمثل المجموعة الثانية مجموعة ضابطة (أو مقارنة)، لا تتعرض لنفس التأثيرات التي تعرضت لها المجموعة التجريبية.

تحصل المجموعة التجريبية على علاج، أو برنامج جديد، أو مبتكر، أو لم تسبق تجربته، بينما تحصل المجموعة الضابطة على بديل لما حصلت عليه المجموعة التجريبية. إن المجموعة، سواء كانت تجريبية أو ضابطة، هي في الأساس وحدة جماعية، تتكون أحيانا من أفراد ذوى خبرات مشتركة كأطفال في برنامج دراسي واحد، أو مجموعة من الأفراد الذين يعانون من رهاب التواجد في أماكن مرتفعة أو مجموعة من الأفراد الذين فازوا بمنح دراسية. في أحيان أخرى قد تتشكل المجموعة بسبب وجودهم معا في موقع واحد كالفصل الدراسي أو المستشفى،

لنضرب مثالا على ما سبق ذكره، فإن تصميم البحث التجريبي قد ينطوى على وجود مائة من المراهقين اختيروا عشوائيًا بحيث يخضعون لبرنامج جديد، يهدف لمنع التسرب من المدارس الثانوية. يشتمل هذا البرنامج على مواقف جماعية وأخرى على المستوى الفردى لتحسين مستوى التلاميذ في موضوعات مثل القراءة والكتابة، ومهارات استخدام الحاسب الآلي، ثم تقارن النتائج التي تنتهى اليها التجربة من حيث التقدم الذي تم إحرازه على صعيد التسرب من التعليم مع نتائج المجموعة الضابطة التي اختيرت عشوائيا لتطبيق برنامج بديل لذك الذي طبق على المجموعة التجريبية. يتيح هذا البرنامج تدريبا على المستوى الفردى، ولا ينطوى على دراسات عملية على المستوى الجمعى.

أما الدراسات التى تعتمد على الملاحظة، فإنها لا تقدم برامج جديدة، بل إنها تكتفي بتحليل الأوضاع والأنشطة القائمة بالفعل. كمثال على هذا النمط من الدراسات، قيام الباحثين بتحليل سجلات المدرسة المتعلقة بحضور وغياب التلاميذ للمقارنة بين معدلات التسرب بين المجموعتين التجريبية والضابطة.

عموما، تعتبر الدراسات التجريبية أكثر فعالية مقارنة بتلك التى تعتمد على الملاحظة. إلا أننا ينبغى أن نكون واعين بحقيقة أن التصميم التجريبي لا يعنى بالضرورة أن الدراسة التجريبية هى دراسة عالية الجودة، ومن المهم أن يلم المراجع بمواصفات البحث الجيد، حتى يتسنى له إصدار الحكم الصائب حول جودة الدراسات.

#### لمحة وجيزة عن التصميم التجريبي

# الضوابط المتلازمة والتخصيص العشوائي: التجريب الحقيقي

يتم تشكيل المجموعات في التصميم التجريبي بناء على استيفائها لمعايير معينة تجعلها مؤهلة للخضوع للتجربة، ثم تقسيم هذه الوحدات عشوائيا إلى مجموعات تجريبية وأخرى ضابطة. تخضع هذه المجموعات للملاحظة والقياس دوريا. وعندما يلاحظ الباحث وجود اختلاف إيجابي في المجموعة التجريبي عن المجموعة الضابطة فيما يتعلق بمتغيرات مهمة (مثل رضا المستهلكين عن سلعة معينة، ونوعية الحياة، والصحة، والمعرفة) فإن التجربة تكون قد أصابت نجاحا في الحدود المتفق عليها سلفا. أما بالنسبة لوحدات التجربة فإنها قد تكون أفرادا (مدرسين مثلا) أو تجمعات (مثل المدارس أو الوحدات السكنية أو المستشفيات).

نقصد بالتخصيص العشوائى اختيار الأفراد أو المجموعات سواء للعينة التجريبية أو الضابطة دون عمد وبمحض المصادفة. عبر التخصيص العشوائى لا يمكن للأحداث الماضية أن تلعب دورا فى التبؤ بما سيحث مستقبلا. أما البديل للتخصيص العشوائى فإنه يتمثل فى ترتيب عملية الاختيار والتخصيص بحيث بستطيع الباحث أن يتتبأ بتخصيص المجموعات (مثل تخصيص الأيام ذات الأرقام الزوجية من الشهر للمجموعة الضابطة عند إيداع كلتا المجموعتين فى المستشفى مثلاً)

فيما يلى توضيح لنمط الدراسة باستخدام الضوابط المتلازمة والتخصيص العشوائي.

# الدراسة باستخدام الضوابط المتلازمة والتخصيص العشوائي

أجريت مقارنة بين برنامجين للقراءة خصصا للتجريب على تلاميذ يعانون من صعوبات فى القراءة، تم تخصيص نصف عدد التلاميذ المستهدفين عشوائيا إلى أحد البرنامجين A أو B وذلك على مدى أربع سنوات فى عشر مدارس ابتدائية. تمثل معيار التأهل للخضوع للتجربة فى حصول التلاميذ على درجة أو أكثر أدنى

من المستوى المتوقع، كما يقاس على اختبار القراءة X Y Z . يمكن توضيح التصميم على النحو التالى:

تخصيص نصف عدد التلاميذ المؤهلين للخضوع للتجربة عشوائيا في عشر مدارس لأحد البرنامجين A أو B

عة للتدخل التجريبي	المجموعات الخاض	
البرنامج B	البرنامج A	المدرسة
٥.	٥.	١ – مانة تلميذ
۳.	٣.	۲- ۲۰ تلمیذا
٦.	٦.	۱۲، -۳ تلمیذا
٤٥	٤٥	٤- ٩٠ طفلا
٥.	٥.	٥- ١٠٠ طفل
٤٥	50	٦- ٩٠ طفلا
٣٥	70	۷۰ - ۷ طفلا
٧٥	٧٥	۸- ۱۵۰ طفلا
٧٥	Yo	١٥٠ - ٩ طفلا
0.	0.	۱۰۰ -۱۰ طفل

يختلف الاختيار العشوائى عن التخصيص العشوائى، ففى بعض الدراسات يتم تطبيق التجربة على كافة الأفراد المؤهلين للدراسة، بينما يتم اختيار قطاع أو عينة من مجتمع البحث فى دراسات أخرى. فإذا حدث وتم اختيار هذا القطاع

عشوائيا، عندئذ تكون العنينة عشوائية ويكون التخصيص عشوائيا، عندما يقوم الباحث بتخصيص المبحوثين إلى مجموعتين، كما يتضح فيما يلى:

# الاختيار العشوائي والتخصيص العشوائي : مثالان توضيحيان

١- في الدراسة A، تم تخصيص المراهقين الذين تطوعوا للمشاركة في تقييم فصل دراسي تجريبي لمادة التاريخ المتاحة على الشبكة العنكبوتية، عشوائيا للبرنامج التجريبي أو "الضابط".

٢- في الدراسة B تم اختيار عينة عشوائية من المراهقين الموهلين للخصوع
 للتجربة ثم تم تخصيصهم عشوائيا للبرنامج التجريبي أو الضابط.

تعقيب: في الدراسة الأولى (A) لم يتم اختيار المراهقين عشوائيا، بل تم انتقاؤهم من مجموعة من المنطوعين، إلا أنه تم تخصيصهم عشوائيا إلى البرنامج التجريبي أو البرنامج الصابط (المجموعة الضابطة) بمجرد أو وقع عليهم الاختيار. واختلف الوضيع بالنسبة للدراسة الثانية (B) حيث تم اختيار المراهقين عشوائيا، كما تم تخصيصهم عشوائيا سواء بسواء. عموما، يحظى الجمع بين الاختيار العشوائي والتخصيص العشوائي بأفضلية لدى الباحثين عما إذا تم اللجوء الأحدهما دون الآخر.

هذا، ويعتبر التصميم التجريبي الذي يعتمد على مجموعات متلازمة تم انتقاؤها عشوائيا المعيار الذهبي أو التصميم المفضل عند إجراء البحوث العلمية. يطلق على هذا التصميم البحثي كذلك مصطلح التجريب الحقيقي، وعندما يستم تصميم هذه البحوث على النحو السليم فإنها تساعد في عملية التحكم في الأخطاء والتحيزات التي قد تؤثر سلبا على التجربة.

هنا يطرأ سؤال عن كنه هذه الأخطاء أو التحيزات التى قد تفضى إلى استنتاجات زائفة؟ يعتبر أسلوب الاختيار أحد أهم المصادر المحتملة لتحيز وأشدها ضررا، ويظهر التحيز عند إجراء مقارنة بين أفراد ذوى مشارب مختلفة منذ

البداية. لنفتر ض مثلا أنه قد أجريت دراسة تجريبية على المدرستين رقمي ١، ٢ لمقارنة أسلوبين للقراءة، وأن هذه الدراسة قد أسفرت عن نتائج مؤداها أن تلاميذ المدرسة رقم ١ (المجموعة الضابطة) قد أحرزوا نتائج أفضل في اختبار الاتجاه نحو القراءة من التلاميذ في المدرسة رقم ٢ (المجموعة التجريبية)، على الرغم مما توحى به نتائج الدراسة من فشل التجربة، فإن المجموعتين (التجريبية والصابطة) قد تكونان مختلفتين جوهريا منذ البداية على الرغم من التشابه الظاهري بينهما. فمثلا قد يتشابه تلاميذ المدرستين ١ و ٢ في الظروف المعيشية والقدرة على القراءة إلا أنهم قد يختلفون في أمور أخرى مهمة مثل وجود مكتبة أفضل وأمين مكتبة نشيط وودود مع التلاميذ، علاوة على موارد مالية أفضل للإنفاق على برنامج القراءة بالإضافة إلى نظام اجتماعي يعزز التوجه نحو القراءة وما إلى ذلك في المدرسة رقم ٢. كان من الممكن تقليص حجم التحيز الناجم عن عملية الاختيار إذا تم تخصيص التلاميذ عشوائيا إلى المجموعات التجريبية والمجموعات الضابطة، بصرف النظر عن المدرسة الخاضعة للتجربة الأصلية. ينشأ التحيز أحيانا بسبب الخصائص غير المتوقعة وغير المألوفة أو المألوفة. ويعتبر التصميم العشوائي السبيل الوحيد المألوف للتحكم في التحيسز مجهول المصدر، و تو زبعه بشكل متو ازن بين كافة الجماعات.

يختلف تصميم البحوث باستخدام الضوابط المتلازمة عن أشكال التصميم الأخرى في أنها أكثر تعقيدا، فيما يتعلق ببعض الأمور التي يبرز منها على سبيل المثال كيفية اختيار الوحدة الملائمة للاختيار العشوائي. ففي بعض الأحيان يتم اختيار مجموعات (مدارس وشركات مثلا) لأسباب عملية، بدلا من اختيار أفراد التخصيص العشوائي. في هذه الحالة لا يستطيع الباحث أن يفترض بأن الأفراد الذين يشكلون هذه المجموعات يتساوون في حالة ما إذا تم اختيارهم عشوائيا كأفراد في مدارس أو مستشفيات بعينها . يعود السبب في ذلك إلى أن السيطرة تعود لمن يقوم بعملية التخصيص، فلو قام بها الباحثون لكانوا هم المسيطرون والعكس صحيح حيث تنتقل هذه السيطرة إلى المبحوثين إذا ما قاموا هم بالاختيار . فالناس عادة يلتحقون بمدارس معينة لأنها تفي باحتياجاتهم لا ليخضعوا المتجريب.

تعود الأسباب الأخرى للوقوع في التحيز إلى الإخفاق في المراقبة الملائمة لعملية التخصيص العشوائي، علاوة على الفشل في اتباع إجراءات موحدة للتخصيص العشوائي لكافة مجموعات الدراسة. على ذلك، فإن تدريب الباحثين الذين يقومون بالتخصيص العشوائي للمبحوثين ومراقبة جودة هذه العملية أمران في غاية الأهمية، كما يتعين على المراجع أن يكون قادرا على مناقشة هذه الإجراءات في ثنايا الدراسة التي يقوم بمراجعتها.

في بعض الدراسات التي تتبع النهج العسشوائي في اختيار وتخصيص المبحوثين، يجهل الباحثون والمبحوثون سواء بسواء كيفية توزيع المبحوثين على المجموعتين الضابطة أو التجريبية، وهو ما يطلق عليه مصطلح تكنيك الإخفاء المزدوج في البحث، أما عندما يجهل المبحوثون اللذين يقع عليهم الاختيار العشوائي، بينما يعلمه الباحثون، فإننا نطلق على هذه الحالة مصطلح تجربة معماة العشوائي، بينما يعمله الباحثون، فإننا نطلق على هذه الحالة مصطلح تجربة معماة بالنسبة للبحث التجريبي. حيث يرون أن العشوائية تفلح في القضاء على التأثيرات (التحيز) عند بدء التجربة، بيد أنها تخفق في ذلك عند تعرض التجربة للمنعض افراد (التحيز) عند بدء التجريبية للمزيد من الانتباه، أو عندما يدرك المبحوثون في المجموعة المجموعة التجريبية للمزيد من الانتباه، أو عندما يدرك المبحوثون في المجموعة في التجريب الاجتماعي، وعلى هذا فإنه يتعين على الباحث اليقظ أن يتحوط صد أشكال التحيز التي قد تحدث في الدراسات التجريبية العشوائية التي لا تطبق نظام الإخفاء (أو التعمية).

على الرغم من المميزات العلمية التي يتمتع بها الاختيار والتخصيص العشوائي، فإنه لا يمكن الافتراض بأنها كفيلة بمفردها للوصول للحقيقة. ففي الحد الأدني، تعتمد النتائج الصادقة valid، كذلك على الجمع الدقيق للبيانات والتحليل الإحصائي الملائم علاوة على النفسير المحكم.

فيما يلى مجموعة من المراجع كمثال على الدراسات التجريبية العــشوائية المنضبطة :

- Buller, M. K., Kane, I. L., Martin, R. C., Grese, A. J., Cutter, G. R., Saba, L. M., et al. (2008). Randomized trial evaluating computer-based sun safety education for children in elementary school. *Journal of Cancer Education*, 23, 74-79.
- Butler, R. W., Copeland, D. R., Fairclough, D. L., Mulhern, R. K., Katz, E. R., Kazak, A. E., et al. (2008). A multicenter, randomized clinical trial of a cognitive remediation program for childhood survivors of a pediatric malignancy. *Journal of Consulting and Clinical Psychology*, 76, 367-378.
- DuMont, K., Mitchell-Herzfeld, S., Greene, R., Lee, E., Lowenfels, A., Rodriguez, M., et al. (2008). Healthy Families New York (HFNY) randomized trial: Effects on early child abuse and neglect. *Child Abuse & Neglect*, 32, 295-315.
- Fagan, J. (2008). Randomized study of a prebirth coparenting intervention with adolescent and young fathers. Family Relations, 57, 309-323.
- Poduska, J. M., Kellam, S. G., Wang, W., Brown, C. H., Ialongo, N. S., & Toyinbo, P. (2008). Impact of the Good Behavior Game, a universal classroom-based behavior intervention, on young adult service use for problems with emotions, behavior, or drugs or alcohol. *Drug and Alcohol Dependence*, 95, S29-S44.
- Rdesinski, R. E., Melnick, A. L., Creach, E. D., Cozzens, J., & Carney, P. A. (2008). The costs of recruitment and retention of women from community-based programs into a randomized controlled contraceptive study. *Journal of Health Care for the Poor and Underserved*, 19, 639-651.
- Swart, L., van Niekerk, A., Seedat, M., & Jordaan, E. (2008). Paraprofessional home visitation program to prevent childhood unintentional injuries in low-income communities: A cluster randomized controlled trial. *Injury Prevention*, 14(3), 164-169.

# الضوابط المتلازمة دون التخصيص العشوائي

يتم اللجوء إلى الضوابط المتلازمة اللاعشوائية (التي تسمى بالتسصميمات شبه التجريبية أو تصميم المجموعات التجريبة اللامتكافئة) عندما يعالج الباحث مجموعتين قائمتين بالفعل على الأقل إحداهما تجريبية. في حالات الأبحاث ذات التوجه المجتمعي، يمكن للباحث أن يستخدم مجتمعين متماثلين. حيث يستهدف الباحث دراسة الجماعات المتماثلة قدر الإمكان بحيث يمكن المقارنة بينها دون وجود تحيزات، إلا أنه من سوء الطالع أن مسألة التماثل بسين الجماعات أمر يستحيل على الباحث أن يتحقق منه على نحو لا يقبل الشك، ومن غير المحتمل أن يستحيل على الباحث أن يتحقق منه على نحو لا يقبل الشك، ومن غير المحتمل أن تشابه مجموعتان بنفس القدر من التماثل الذي تتمتع به في حالة قيام الباحث بتخصيصهما عشوائيا، وفيما يلى توضيح لهذه النقطة.

# الضوابط المتلازمة ولكن بلا تخصيص عشوائي

أجريت تجربة لا عشوائية لاختبار برنامج علاجى يستهدف تقليل استخدام العقاقير المضادة للأمراض النفسية لنزلاء دور الرعاية، تبنى البرنامج أساليب سلوكية للسيطرة على المشكلات السلوكية، وتشجيع الانسحاب التدريجى من تعاطى العقاقير المضادة للأمراض النفسية. قامت التجربة على أساس اختيار دارين من دور الرعاية في الريف يزداد فيهما استعمال العقاقير المضادة للأمراض النفسية كمجموعة تجريبية، وتم اختيار دارين متشابهين كضوابط متلازمة. تماثلت المجموعتان (التجريبية والضابطة) في الخصائص الديموجرافية، والأوضاع الوظيفية، كما خضعت كلتا المجموعتين لتعاطى العقاقير لمدة تسعة وعشرين يوما الوظيفية، كما خضعت كلتا المجموعتين لتعاطى العقاقير لمدة تسعة وعشرين يوما (٢٩) من مدة مائة يوم (١٠٠) من الإقامة في دور الرعاية المذكورة.

يستخدم المثال السابق أسلوب التصميم شبه التجريبى الذى يطلق عليه كذلك التصميم اللا متكافئ للمجموعات الضابطة، تنطوى التصميمات شبه التجريبية كذلك على تصميم دراسات السلاسل الزمنية بصورها المختلفة.

تتميز تصميمات الضوابط المتلازمة بدون عشوائية، بالسهولة وقلة التكلفة المالية مقارنة بالتصميم التجريبي العشوائي، كما تتميز كذلك بأن كثيرا من الباحثين يلجأون لاستخدام هذا التكنيك بكثافة. إلا أن استخدام التصميم شبه التجريبي يزيد من احتمالات تأثير العوامل الخارجية على تحيز نتائج الدراسة، لهذا السبب يطلق على هذا التصميم مسمى التصميم شبه التجريبي، يعتبر التحيز في اختيار أعضاء البحث من أشكال التحيز النمطى المصاحب للتخصيص اللاعشوائي.

يشير مصطلح تحيز العضوية إلى الخصائص التى يتقاسمها أفراد المجموعة لسبب بسيط، هو عضويتهم فى هذه المجموعة. الفكرة هنا هي أن الجماعات الموجودة بالفعل لم يتم تجميعها عشوانيا: إنهم يتجمعون معا لأنهم يتقاسمون قيما واتجاهات وسلوكيات متشابهة، كما أنهم يعانون من أوضاع صحية واجتماعية متماثلة. من أمثلة المجموعات ذوى الخصائص المشتركة، تلك الجماعات التى تعيش فى أحياء سكنية واحدة (من ذوى الدخل الاقتصادى المتشابه) والأطفال الذين يتلقون دروسهم على يد مدرس معين (وربما كانوا ذوى قدرات متماثلة)، والمرضى الذين يتلقون العلاج على يد طبيب واحد (وربما كانوا يعانون من مشكلات صحية متماثلة)، والسجناء من نزلاء السجون المتشددة (الذين اقترفوا جرائم معينة ويختلفون عن المجرمين نزلاء السجون الاعتيادية). إن التخصيص العشوائي هو وحده القادر على تأمين (ضمان) الحدود التي تتكافأ فيها مجموعتان بحثيتان، بالنسبة لكافة المتغيرات التي قد تؤثر على استنتاجات الدراسة.

يمثل التحيز فى اختيار المبحوثين تحديا خطيرا للدقة التى ينبغى أن تتحلى بها استنتاجات الدراسة، عندما يقوم الباحثون باستخدام الصوابط المتزامنة دون تخصيص عشوائى، فإن المراجع ينبغى عليه أن ينتبه جيدا للتأكد مما إذا كان الباحث الذى أجرى الدراسة قد طبق مقياسا قَبْلِنا لتحديد تكافؤ المجموعات البحثية

(تجريبية أو ضابطة) فيما يتعلق بالخصائص التي يحتمل أن تلعب دورا مهما في الدراسة منذ البداية، ففي الدراسة السابقة مثلا، نلاحظ أن الباحثين قد برهنوا على تكافؤ المجموعات البحثية عبر التقرير بأن نزلاء كلتا دارى الرعاية، يتقاسمون خصائص ديموجرافية مشتركة، وأوضاع وظيفية متشابهة، وكذلك خبرات متماثلة فيما يتعلق باستخدام الأدوية المضادة للكتناب.

فى حالة عدم استخدام الباحث للتخصيص العشوائى، فان هناك وسائل (أساليب) إحصائية (مثل الانحدار، والمتغيرات) متاحة للتحكم فى تأثير المتغيرات النتى قد تحدت ارتباكا أو تشوشا فى التجربة. إن المتغير الذى يحتمل وجوده فى مجموعة من المبحوثين بصورة أكبر من وجودها فى المجموعة المقارنة، وهو ما يتصل بالنتيجة ويشوش النتائج هو ما يطلق عليه المتغير "المربك" confounding يتصل بالنتيجة ويشوش النتائج هو ما يطلق عليه المتغير "المربك" أو المشوئش. عموما، هناك قاعدة عامة ترى أنه من الأفضل والأجدى التحكم فى متغيرات التشويش قبل قيام الباحث بالشروع فى جمع البيانات، بمعنى أن الستحكم فى هذه المتغيرات ينبغى أن يكون جزءا لا يتجزأ من تصميم الدراسة وسحب فى هذه المتغيرات ينبغى أن يكون جزءا لا يتجزأ من تصميم الدراسة وسحب العينة. من هنا، ينبغى على المراجع أن يراجع أقسام الدراسة موضوع المراجعة، والمتعلقة بتصميم البحث وعينة الدراسة، والتحليل الإحصائى وذلك بهدف الكشف عما إذا كان الباحث أو مؤلف الدراسة قد تعامل مع ذلك التشويش على نحو ملانم.

يمكن الرجوع للمصادر التالية للحصول على أمثلة للدراسات شبه التجريبية:

- Chen, J. (2008). The effects of housing allowance benefit levels on recipient duration: Evidence from the Swedish 1997 reform. *Urban Studies*, 45, 347-366.
- Corcoran, J. (2006). A comparison group study of solution-focused therapy versus "treatment- as-usual" for behavior problems in children. *Journal of Social Service Research*, 33, 69-81.
- Cross, T. P., Jones, L. M., Walsh, W. A., Simone, M., & Kolko, D. (2007). Child forensic interviewing in Children's Advocacy Centers: Empirical data on a practice model. *Child Abuse & Neglect*, 31, 1031-1052.
- Kutnick, P., Ota, C., & Berdondini, L. (2008). Improving the effects of group working in classrooms with young school-aged children: Facilitating attainment, interaction and classroom activity. *Learning and Instruction*, 18, 83-95.
- Orthner, D. K., Cook, P., Sabah, Y., & Rosenfeld, J. (2006). Organizational learning: A cross-national pilot-test of effectiveness in children's services. Evaluation and Program Planning, 29, 70-78.
- Struyven, K., Dochy, F., & Janssens, S. (2008). The effects of hands-on experience on students' preferences for assessment methods. *Journal of Teacher Education*, 59, 69-88.

# الضوابط الذاتية

يستخدم التصميم البحثى الذى يلجأ الأسلوب الصفوابط الذاتية، مجموعة محددة من المبحوثين الإجراء البحث عليهم ثم مقارنة نتائج البحث غبر فترات زمنية، للتعرف على التغيرات التي تطرأ على تلك الجماعة.

لتوضيح ذلك، لنفترض مثلا أن مجموعة من التلاميذ قد خضعوا للدراسة ثلاث مرات: أولاها عند بدأ العام الدراسي، للتعرف على توجهاتهم نحو خدمة المجتمع المحلى، وثانيها يبدأ مباشرة بعد مشاركتهم في برنامج دراسي يستغرق عاما لمعرفة مدى التغير الذي طرأ على اتجاهاتهم نحو ذلك النشاط – أي خدمة المجتمع المحلى. أما ثالث اختيار فإنه يجرى بعد مرور عامين كاملين وذلك بهدف التأكد من ثبات التغير الذي طرأ على مجتمع البحث في المرحلة الثانية من التجربة، تصف هذه الاستراتيجية ثلاثية القياس تصميما بحثيا يعتمد على استخدام نفس المبحوثين كوحدة تجريب وضبط (ذاتي) في أن واحد. في هذه التجربة، يقيس المسح اتجاهات التلامية مرة قبل إجراء التجربة ثم مرتين بعد تطبيق البرنامج (التجربة).

تعانى تصميمات البحوث التى تعتمد على الضوابط الذاتية من الوهن الشديد نتيجة لما يشوبها من كثرة مظاهر التحير، حيث يحتمل تعرض المبحوثين للاستثارة بسبب معرفتهم بأنهم يشتركون فى تجربة ما، مما قد يغير من سلوكهم التلقائى، كما أنهم قد ينضجون وجدانيا وبدنيا وذهنيا، ويحتمل كذلك وقوع أحداث خارجية تؤثر على مجرى التجربة. على سبيل المثال، انفترض أن الدراسة المذكورة تسفر عن اكتساب التلاميذ الذين خضعوا للاختيار، اتجاهات وسلوكيات مهمة وأنهم احتفظوا بهذه التوجهات عبر الزمن، فإنه يمكن إرجاع هذه النتيجة المرغوبة إلى البرنامج الجديد أو إلى سمات التلاميذ الذين تحمسوا منذ البداية للتعلم، ثم ازداد حماسهم لهذه العملية لإدراكهم بأنهم جزء من برنامج تدريبي.

يحتمل أيضا أن نموا قد طرأ على النضج العقلى لهؤلاء التلاميذ على مدى السنتين اللتين استغرقتهما الدراسة، مما أثر إيجابا على نتيجة التجربة. علاوة على ذلك، فإن الأحداث التاريخية أو الخارجية، قد تلقى بظلالها على أثر البرنامج الدراسي الجديد. لنفترض مثلا، أن مدرسا متميزا يلقى دروسا تستثير حماس التلاميذ وتؤثر فيهم، هنا يمكن إرجاع تفوق التلاميذ في التجربة إلى الدروس التى تلقوها، وليس للبرنامج التجريبي في حد ذاته.

إن إضافة مجموعة تجريبية (مستقلة) يمثل عنصرا ضروريا لتعزيز وتقوية التصميم القائم على الضوابط الذاتية كما يتضح لنا فيما يلي :

المزاوجة بين تصميم الضبط الذاتى والضوابط المتزامنة لتقييم تأثير التوعية والقوانين على ارتداء الأطفال للخوذة عند ركوب الدراجات الهوائية.

تم إرسال استبيان يتعلق بارتداء خوذة الدراجات الهوائية مرتين إلى ثلاثة آلاف طفل فى ثلاث بلديات، حيث أرسل الاستبيان الأول إلى البلدية رقم ١ قبل ثلاثة شهور من بدء حملة التوعية، كما أرسل الاستبيان الأول إلى البلدية رقم ٢ قبل إصدار تشريع إجبارى يلزم راكبي الدراجات الهوائية، بارتداء الخوذات والبدء بحملة توعية بهذا الخصوص بثلاثة شهور. أما الاستبيان البريدى الثاني فقد تم إرساله إلى المبحوثين بعد مرور تسعة أشهر من إصدار التشريع والبرنامج التوعوى.

بالنسبة للبلدية رقم والتى تمثل المجموعة الضابطة قد تم إرسال استبيانين بريديين يفصل بينهما تسعة شهور. لم تخضع هذه المجموعة الضابطة فى البلدية رقم الأى برنامج خاص بالتشريع أو التوعية بخصوص ارتداء خوذة أثناء قيدة الدراجات الهوانية. يقدم الجدول التالى والنص المرافق تلخيصا لنتائج التجربة.

نسبة الأطفال الذين أقروا بارتداء الخوذة "دائما" أو "عادة":

بعد التدخل	قبل التدخل	
1 7"3	٨	بلدية ١: توعية فقط
<b>77</b> 0	11	بلدية ٢: تشريع + توعية
۸	Y	بلدیة ۳: دون تدخل توعــوی
		أو تشريعي

ملاحظة : يلاحظ ضآلة النسب وعدم وصولها إلى معدل ١٠٠% لأنها تمثل وحسب شرائح الأطفال الذين أجابوا بأحد الخيارين "دائما" أو "عادة" . أما الاستجابات الأخرى (مثل "نادرا") فإنها مثلت الاختيارات الأخرى .

P>01a يعنى أن النتيجة (استخدام الخوذة "دائما" أو عادة)، سوف تحدث بالمصادفة بنسبة واحد بالمئة، حيث تمثل p أو قيمة p احتمال حدوث النتيجة (أو نتيجة الاختبار الإحصائي) ترجع لعنصر الصدفة.

P> 0001b النتيجة سوف تحدث بالمصادفة بنسبة واحد إلى عشرة آلاف.

ملاحظة : يمكن الحصول على المزيد من المعلومات عن قيم p وغيرها من المصطلحات الإحصائية في الفصل الثالث من هذا الكتاب.

استنتاجات الدراسة. طرأت زيادة دالة في نسبة الأطفال الذين استجابوا بأنهم يرتدون الخوذات، "دائما" أو "عادة" (P<.0001) من ١١% قبل بدء التجربة إلى ومن ٣٧% في البلدية رقم ٢ (حيث تم تطبيق التوعية جنبا إلى جنب مع القانون) ومن ٨٨ إلى ٣١% (P<.01) في البلدية رقم ١ (حيث تم تطبيق برنامج توعوي فحسب). أما الزيادة بنسبة ١١ في البلدية رقم ٣ فإنها لم تكن ذات دلالة إحصائية.

#### تعقيب:

كان للتوعية بمفردها أو بالإضافة إلى التشريعات القانونية أثر نسبى فى زيادة إقبال الأطفال على ارتداء الخوذات أثناء قيادة السدراجات الهوائية. ربما ساهمت التوعية فى تعليم الأطفال الإجابة على أسئلة المسسح بإجابات مقبولة اجتماعيا، إلا أن دراسات أخرى يذخر بها التراث البحثى، توحى بأن برامج التوعية بمفردها لم تشجع الأطفال عادة على تقديم استجابات مرغوبة لأسئلة الاستبيان. إن الحقيقة التى تبدت فى عدم تاثر المجموعة السنابطة إيجابيا بأن الجهود التى بذلت فى المجموعتين التجريبيتين ١ و ٢ كانت هى السبب فى التحسن الذى طرأ عليهما، أما إضافة المجموعة الضابطة للدراسة فكان الهدف منه إضفاء المصداقية على نتائجها.

# الضوابط التاريخية أو البيانات الراهنة

تعتمد الدراسات التى تستخدم الضوابط التاريخية على البيانات المتاحة من قاعدة بيانات موجودة بالفعل، تسمى هذه البيانات أحيانا بالمعايير فى إشارة إلى حقيقة كونها نقاطا مرجعية، وهى تاريخية لأن تجميعها تم فى الماضى.

تضم الضوابط التاريخية معايير مستقرة مثل نتائج الاختبارات المقننة (مثل متل نتائج الاختبارات المقننة (مثل GRE (۱) ونتائج الدراسات التي أجريت من قبل، علوة على الإحصاءات الحيوية مثل: معدلات المواليد والوفيات. تمثل هذه البيانات بديلا للبيانات التي يمكن الحصول عليها من الضوابط المتلازمة.

<sup>(°)</sup> GRE اختصار لـ Graduate Record Examination وكلاهما اختبار ان يحددان لمستوى معين من الدراسات (المترجم).

Scholastic Aptitude Test اختصار لـ SAT(\*\*)

لنفترض مثلا أن مراجعا ما يقوم بمراجعة التراث البحثى، بهدف المقارنة بين خدمات الصحة العقلية المدرسية المعتادة التى تتيحها الولاية أو المحافظة التى يعيش فيها بالمراجع بما يتم فى باقى الولايات، وأن الولاية التى يعيش فيها قد أمت لتوها مسحا للمدارس فيها، وأن هذا المراجع قد يصادف الجدول رقم ٢-١ فى تقرير هذا المسح.

قام الباحثون الذين أعدوا هذا الجدول باستخدام ضوابط تاريخية على هيئة قاعدة البيانات الموجودة بالفعل (National Survey of Childern's Mental باعتبارها مرجعا، تقاس عليه نتائج المسوح الأخيرة ولم يشتمل هذا المثال على الأساليب الإحصائية التي استخدمت لمقارنة النتائج).

تمثل الصوابط التاريخية مصدرا مريحا (سهلا) للقياس، إلا أن المصدر الأساسى للتحيز فيها هو القصور المحتمل فى إمكانية المقارنة بين المجموعة البحثية التى تم جمع بيانات عنها فى الأساس، والمجموعة التى يجرى عليها البحث فى الوقت الراهن. ففى المثال السابق، ينبغى على المراجع أن يحدد ما إذا كان الطفال الولاية التى ينتمى إليها، لهم احتياجات او مصوارد مختلفة مقارنة بأوضاع الأطفال فى باقى ولاية الدولة، إذا كان الحال كذلك، فإن مجموعة المقارنة تكون غير ملائمة.

زد على ذلك، أن صدق المقارنات بين الضوابط التاريخية والمجموعات البحثية الراهنة، قد يتعرض للخطر إذا ما كانت البيانات التى تم جمعها تنتمى إلى فترتين زمنيتين مختلفتين، وذلك بسبب التغيرات الاجتماعية المتلاحقة. يمكن للمراجع في مثال الجدول ٢-١، أن يوجه سهام نقده للباحث بسبب استخدام هذا الأخير لبيانات تعود إلى عشر سنوات مضت، خاصة إذا ما كانت الدلائل تشير إلى التغير الهائل، الذي طرأ على خدمات الصحة النفسية من حيث الاحتياجات والموارد في الفترة من ١٩٩٨ إلى ٢٠٠٨.

جدول ٢-١ نسب أطفال المدارس في و لاية أو محافظة افتراضية (HS)

أو دولة (HC) الذين يحصلون على خدمات الصحة العقلية المدرسية
الاعتبادية

الأعتبادته								
	أقل من عشر سنوات (نسبة منوية)		من ۱۰–۱۶ سنة (نسبة مئوية)		من ١٥ إلى ١٧ سنة (نسبة مئوية)			
	HS	нс	HS	нс	HS	НС		
جميع الأطفال	۸۹,۹	94,4	۹۲,۳	۸٤,٥	٥, ٩٨	۹٠,٨		
دخل الأسرة								
أقل من ۲۵۰۰۰ دولار أمريكى	۸۳,۷	۸۲,٤	۸٦,٧	۸٦,٣	۸۷,٦	۸۸,۸		
من ۲۵۰۰۰ إلى ۵۰۰۰۰ دولار أمريكي	90,7	97,7	91,7	97,0	۸٦,٥	۸۸,۳		
من ۱۰۰۰ الی ۷۵۰۰۰ دولار أمریکی	90,8	91,5	97,1	9 £ , ٦	٩٠,١	۸٩,٤		
اکثر من ۷۵۰۰۰ دولار آمریکی	90,5	9 £ , £	97,7	97,0	97,7	9 £,٧		

National survey of Childern's Mental Services (1998), : المصدر State Survey of Children's Mental Health Services (1998) ينبغى على المراجع عند إجراء مراجعة التراث البحثى، أن يطرح سـوالين مهمين هما: (١) هل تم شرح وتبرير استخدام الضوابط التاريخيـة ؟ و (٢) هـل تتصف البيانات المعيارية بالصدق والثبات والملاءمة؟

#### موجز عن تصميم البحث باستخدام الملاحظة

#### التصميم الفوجي

يمكن تعريف الفوج بأنه عبارة عن مجموعة من البشر الذين تجمعهم سمات مشتركة، باعتبارهم جزءا من مجموعة بحثية عبر فترة طويلة من الزمن. تستخدم الدراسات الفوجية في أبحاث الصحة العامة بهدف وصف، والتنبؤ بعناصر خطر الإصابة بمرض ما، وكذلك سبب هذا المرض ومعدل حدوثه وتاريخه الطبيعي والتكهن بمساره، يمكن للدراسات الفوجية أن تتخذ شكلا استشرافيا، أو استرجاعيا. حيث يسير التصميم الاستشرافي في مسار مستقبلي بينما يشير التصميم الاسترجاعي إلى الغوص في التاريخ الماضي.

#### التصميم الفوجى الاستشرافي

هل يقى النظام الغذائى الذى يحتوى على نسبة عالية من الألياف من الإصابة بسرطان القولون.

اهتم فريق من الباحثين بالكشف عما إذا كان النظام الغذائى الذى يحتوى على نسبة عالية من الألياف يساعد فى الوقاية من الإصابة بسرطان القولون، قام هذا الفريق بإرسال استبيانات بريدية لعينة من الممرضات (الفوج) للاستفسار عن نظامهن الغذائى، وعناصر الخطورة المحتملة لديهن. تلقى الباحثون ١٢١٠٠٠ استجابة من المبحوثات، على مدى عشرين عاما، كان هذا الفريق البحثى يقوم بإرسال استبيانات بريدية كل عامين بهدف تحديث المعلومات والاستفسار من

المبحوثات عما إذا كن قد وقعن ضحية لأى أمراض، بما فى ذلك سرطان القولون. تأكد الباحثون من صدق البيانات التى أدلت بها الممرضات وذلك من خلال مراجعة سجلاتهن الطبية، أظهر التحليل الإحصائى للبيانات أن تناول الألياف فى الغذاء لا يحول دون الإصابة بسرطان القولون. حيث لم تختلف معدلات الإصابة بسرطان القولون بين الممرضات اللاتى تناولن كميات ضئيلة من الألياف فى نظامهن الغذائي، وأولئك اللائى تناولن كميات كبيرة منها.

كان هذا عبارة عن وصف وجيز للغاية لعنصر واحد بسيط من عناصر در اسة الحالة الصحية للممرضات، وهى در اسة فوجية كبيرة استغرقت عدة سنوات، يمكن قياس العناصر التنبؤية المحتملة (مثل النظام الغذائي أو الحمية) قبل حدوث النتيجة (مثل الإصابة بسرطان القولون)، شريطة استخدام تصميم فوجي محكم، يستطيع الباحث عموما أن يستدل على أن عنصرا ما يتسبب (أو لا يتسبب) في حدوث نتيجة معينة، إذا أجرى در استه عبر فترة زمنية طويلة وباستخدام مقاييس صادقة متعددة ومتكررة.

هناك مثال آخر على الدراسات الفوجية الاستشرافية، يتناول دراسة الجريمة كما يتضح فيما يلى :

## هل تختلف أنماط السلوك الإجرامي تبعا للجنس والانتماء العرقي؟

قام الباحثون بتحليل البيانات المأخوذة من أفراد (الفوج)، شاركوا في عينة تمثل المشروع القومي التعاوني لرعاية الحوامل، ركز الباحثون اهتمامهم على أنماط الشيوع والتكرار والحدة (الشدة) وأشكال العنف للفوج بأكمله، وكذلك بالنسبة للعينات، تبعا للانتماء العرقي أو الجنسي أو كليهما معا، علاوة على ذلك ، تم ضم الخصائص الديموجرافية وسمات السلوك الجانح للأحداث، بهدف التنبو بالسلوك العدواني الذي قد برتكبه البالغون.

اكتشف الباحثون أن هناك ثلاثة متغيرات مهمة، يمكن استخدامها للتنبؤ بالسلوك العدوانى الذى قد يرتكبه البالغون. فالذكور والملونون أكثر احتمالا لارتكاب السلوك الجانح مقارنة بالبيض والإناث. يبرز السلوك العدوانى الحاد لدى الأحداث باعتباره مؤشرا مهما للتنبؤ بالسلوك العدوانى لدى البالغين، في هذا الصدد، لا يعد الاعتقال المقترن بالعنف للحدث مؤشرا مهما على التنبؤ بتحوله إلى مجرم عندما يشب عن الطوق ويبلغ مبلغ الرجال.

## سؤال : ما المؤشرات التنبؤية في هذه الدراسة ؟ وما نتائجها؟

تتكلف الدراسات الاستشرافية عالية الجودة، أو الدراسات التتبعية مصروفات باهظة خاصة إذا ما أراد الباحث أن يتوصل إلى نتائج نادرة نسبيا، أو يصعب التكهن بها. حيث يتطلب الحصول على نتائج نادرة أو يصعب التنبؤ بها إجراء دراسات على عينات ضخمة، ومقاييس وإجراءات عديدة. ينبغى على الباحثين الذين ينبرون لإجراء مثل تلك الدراسات أن يتحوطوا من مغبة تسرب المبحوثين من مشروعهم البحثي خلال مراحل الدراسة التي تستغرق في العادة زمنا طويلا. فعلى سبيل المثال، يكتنف الدراسات التتبعية عن الأطفال خطر تسرب المبحوثين من الدراسة بسبب شعورهم بالضجر والملل، أو تغيير محال إقاماتهم بسبب الانتقال من مدينة لأخرى أو ولاية أخرى أو تغيير أسمائهم (\*) إلى غير ذلك. إذا حدث من مدينة لأخرى أو ولاية أخرى أو تغيير أسمائهم (\*) إلى غير ذلك. إذا حدث أخرى، فقد يؤثر ذلك على تمثيل العينة لمجتمع البحث في صورته الأولى. ربما كان العدد المتبقى في الدراسة بعد التسرب الذي حدث، يشير إلى تمتعه بحافز كان العدد المتبقى في الدراسة أو لكونه أكثر ثباتا من المجموعة التى تصعربت، ومن المحتمل أن يؤثر هذان العنصران على أية نتيجة على نحو غير متوقع.

<sup>(°)</sup> يحدث هذا خاصة بالنسبة للإناث حيث جرى العرف في المجتمعات الغربية على أن تقوم المرأة بعد الزواج بتبديل لقبها بلقب أسرة الزوج (المترجم).

عندما يقوم المراجع بمراجعة الدراسات الفوجية الاستشرافية، فإنه ينبغى عليه أن يتأكد من قيام الباحث (مؤلف الدراسة) بمعالجة موضوع تسرب المبحوثين، أو تقاعسهم عن إكمال الدراسة. وأن يطرح عددا من النساؤلات تتمثل فيما يلى : (١) ما حجم المشكلة التي ترتبت على التسرب من الدراسة؟ (٢) هل يتيح تحليل نتائج الدراسة معلومات عن كيفية متابعة حالات التسرب من الدراسة؟ (٣) هل تأثرت استنتاجات الدراسة بالتسرب الذي طرأ على الدراسة ؟

للحصول على أمثلة للدراسات الفوجية الاستشرافية، يرجى الرجوع للدراسات الآتية :

#### For examples of prospective cohort studies, go to the following:

- Brown, C. S., & Lloyd, K. (2008). OPRISK: A structured checklist assessing security needs for mentally disordered offenders referred to high security psychiatric hospital. Criminal Behaviour and Mental Health, 18, 190-202.
- Fuchs, C. S., Giovannucci, E. L., Colditz, G. A., Hunter, D. J., Stampfer, M. J., Rosner, B., et al. (1999). Dietary fiber and the risk of colorectal cancer and adenoma in women. New England Journal of Medicine, 340, 169-176.
- Kemp, P. A., Neale, J., & Robertson, M. (2006). Homelessness among problem drug users: Prevalence, risk factors and trigger events. *Health & Social Care in the Community*, 14, 319-328.
- Kerr, T., Hogg, R. S., Yip, B., Tyndall, M. W., Montaner, J., & Wood, E. (2008). Validity of self-reported adherence among injection drug users. *Journal of the International Association of Physicians in AIDS Care*, 7(4), 157-159.
- Kuyper, L. M., Palepu, A., Kerr, T., Li, K., Miller, C. L., Spittal, P. M., et al. (2005). Factors associated with sex-trade involvement among female injection drug users in a Canadian setting. Addiction Research & Theory, 13(2), 193-199.
- Piquero, A. R., & Buka, S. L. (2002). Linking juvenile and adult patterns of criminal activity in the Providence cohort of the National Collaborative Perinatal Project. *Journal of Criminal Justice*, 30, 259-272.
- White, H. R., & Widom, C. S. (2003). Does childhood victimization increase the risk of early death? A 25-year prospective study. *Child Abuse & Neglect*, 27, 841-853.

Because of the difficulties and expense of implementing prospective cohort designs, many cohort designs reported in the literature tend to be retrospective. An example retrospective cohort design is illustrated as follows.

نظرا للتكاليف الباهظة والصعوبات التي تكتنف إجراء الدراسات الفوجية الاستشرافية، فإن كثيرا من الدراسات الفوجية الموجودة في التراث البحثي، يغلب عليها الطابع الاسترجاعي. يمثل الجزء التالي مباشرة أمثلة على التصميم الفوجي الاسترجاعي.

#### التصميم الفوجي الاسترجاعي

سؤال : هل هناك علاقة بسين التساريخ (المرضى) للعائلة وتستنخيص سرطان الله ي ؟

قام فريق من الباحثين بالبحث في مرصد بيانات إحدى المستشفيات المعينة بتشخيص الأمراض في الفترة من سنة ٢٠٠٠ إلى سنة ٢٠٠٤، واكتشفوا وجود مانتين وخمسين حالة مصابة بالسرطان. تمثل هذه الحالات الفوج البحثي، قام الباحثون من ثم بمراجعة السجلات الطبية لهذه الحالات في محاولة الاكتشاف ما إذا كانت هناك علاقة بين التاريخ (المرضى) للعائلة، ووجود عوامل أخرى والإصابة بهذا المرض، تمكن الباحثون بفضل البيانات التي قاموا بجمعها من دراسة العلاقة بين التاريخ (المرضى) للعائلة ومتغيرات أخرى، وحدوث الإصابة بالسرطان لدى العينة المكونة من ٢٥٠ امر أة.

# ما الأسباب المحتملة لانتشار مرض رهاب الأجانب لدى الشباب الألماني؟

جرى تحليل تيارات التغير الذى طرأ على إحساس الشباب برهاب الأجانب اعتمادا على البيانات التى أتاحتها دراسة ضخمة أجريت على الشباب الألماني في شرق وغرب برلين، احتوت قاعدة بيانات الدراسة على النتائج التى انتهت إليها دراستان مسحيتان:

الأولى: مسح لقياس المصلحة الذاتية (Self-interest) والثاني لقياس تقدير الذات (Self-esteem). خضعت فرضيتان رئيسيتان للاختبار ألا وهما: إن المصلحة الذاتية والشعور بتدنى الذات، هما الدافعان وراء استشراء رهاب الأجانب (كراهية الأجانب) بين الشباب الذين تتراوح أعمارهم بين الثالثة عشرة والسادسة عشر عاما.

تتمتع التصميمات الفوجية الاسترجاعية بنفس نقاط القوة، التى تمير التصميمات الفوجية الاستشرافية، فكما هو الحال فى التصميمات الاستشرافية يمكن للتصميمات الاسترجاعية أن تبرهن على أن متغيرا تنبؤيا (مثال تقدير الدات)، يستبق نتيجة معينة (مثل رهاب الأجانب). أضف إلى ذلك سببا آخر هو أن البيانات التى تم جمعها تكون معروفة سلفا قبل ظهور النتائج، وأن قياس المتغيرات التسي يمكن أن تتنبأ بالنتيجة (مثل تقدير الذات)، لا يمكن أن يشوبها التحير بسبب المعرفة المسبقة للأفراد الذين سيتسببون فى وقوع مشكلة (مثل رهاب الأجانب). تتميز التصميمات الفوجية الاسترجاعية بأنها أقل كلفة، مقارنة بالتصميمات الفوجية الاسترجاعية بأنها أقل كلفة، مقارنة بالتصميمات الفوجية الاستشرافية نظرا لاعتمادها على بيانات متاحة بالفعل، إلا أن نتائجها قد لا تكون على المبحوثين والمعلومات التى قد يفضلها الباحث لو أنه أجرى الدراسة الأصلية بنفسه، عندما يقوم المراجع بمراجعة دراسة فوجية استرجاعية، عليه أن يطرح ثلاثة أسئلة هى : (١) ما مدى تمثيل العينة لمجتمع البحث؟ و (٢) هل تتسم الدراسة الفوجية الاسترجاعية بشمول التعلية؟ و (٣) هل اشتمل التحليل على كافة المتغيرات ذات الصلة بموضوع الدراسة ؟

للحصول على مثال عن التصميم الفوجى الاسترجاعي، رجاء الرجوع إلى الدر اسة الآتية:

Boehnke, K., Hagen, j., & Hefler, G. (1998). On the development of xenophobia in Germany: the adolescent years. Journal of Social Issues [Special issue: political development: Youth growing up in a global community], 54, 585-602.

#### تصميمات ضبط الحالة

تنتمى تصميمات ضبط الحالة عامة إلى النمط الاسترجاعى حيث تستخدم في تفسير أسباب وجود ظاهرة ما في الوقت السراهن، عبسر مقارنة تساريخى مجموعتين مختلفتين تنتمى إحداهما إلى الظاهرة موضوع الدراسة. من ذلك مسثلا أنه يمكن استخدام تسصميم ضبط الحالة في فهم المتغيرات الاجتماعية، والديموجرافية والاتجاهية (الاتجاهات) التي تميز بين الأفراد الذين يعانون من فوبات صداع منكررة، وأولنك الذين لا يعانون من ذلك.

إن الحالات المستخدمة في ضبط الحالة هم الأفراد الذين تم اختيارهم على أساس بعض السمات أو النتائج (مثل الإصابة بنوبات صداع متكررة). أما الضوابط فهم الأفراد الذين لا تتوافر فيهم هذه السمات. يجرى تحليل تاريخ الحالات والضوابط، وتتم المقارنة بينها بهدف الكشف عن وجود سمة أو أكثر في الحالات المدروسة ولا توجد في الضوابط.

إن السؤال المطروح هو: كيف يتسنى للباحث أن يتحاشى وجود مجموعة تختلف جذريا عن الأخرى، كالقول مثلا أنها تتمتع، بصحة أفضل أو أنها أكثر ذكاء من الأخرى؟ يمكن للباحث أن يلجأ لاستخدام أساليب تضم فيما تضم الاختيار العشوائى للضوابط، واستخدام عدة ضوابط، علاوة على المضاهاة الواعية بين الضوابط والحالات في عدد من المتغيرات المهمة.

# مثال على استخدام تصميم ضبط الحالة في در استين:

العلاقة بين تعاطى الكحوليات وحوادث الوفاة بين ربابنة القوارب وركابها

يتزايد الاعتراف بدور تعاطى الكحوليات فى الكثير من الحوادث التى تقعط للقوارب، إلا أن الارتباط بين استهلاك الكحوليات ووفيات ركاب وربابنة القوارب لم تصل لدرجة التعميم بعد. استهدفت هذه الدراسة تحديد الارتباط بين تعاطى الكحوليات، وعوامل تعرض الركاب والربابنة لخطر الموت أثناء إبحارهم

بالقوارب. للقيام بهذه الدراسة، أجرى الباحثون دراسة ضبط حالة لوفيات سياحة القوارب الترفيهية بين الأفراد البالغين ثمانية عشر عاما، أو يزيد في الفترة من 1990 إلى 1990 في كل من "ماريلاند" و"نورث كارولينا" (n=221) . قام الباحثون بمقارنة الحالات مع مقابلات ضابطة تم الحصول عليها من عينة احتمالية متعددة المراحل من الركاب والبحارة من نفس المواقع التي وقعت حوادث وفيات في كل من الولايتين في الفترة من 199۷ وحتى 1999 (n=3943)

# دراسة التهاب مفصل الركبة لدى النساء اليابانيات

قام الباحثون فى هذه الدراسة ببحث العلاقة بين الالتهاب الذى يصيب الركبة (OA)، وعوامل جسمانية (مثل وزن المرأة)، وتاريخ إصابات المفاصل، وطبيعة العمل الذي تقوم به، وذلك باستخدام دراسة ضبط الحالة بين النساء فى اليابان.

غطت هذه الدراسة ثلاثة أقاليم (الإدارات الصحية فيها) في اليابان. تمثلت حالات الدراسة في النساء البالغات الخامسة والأربعين من العمر، أو يزيد واللاتي تم تشخيص حالاتهن بأنهن يعانين من التهاب مفصل الركبة على يد أطباء العظام باستخدام الأشعة التشخيصية في الكشف على الحالات. تم اختيار الحالات الضابطة عشواتيا من الجمهور العام، ثم جرت مضاهاة كل حالة على حده من حيث الفئة العمرية، ومحل الإقامة أو محل السكن. جرى تطبيق استبيان مقنن بهدف تحديد التاريخ المرضى (الطبي) الذي يشتمل على إصابات المفاصل، والنشاط البدني والعوامل الاقتصادية والاجتماعية والمهنة، علاوة على قياس الطول والوزن.

بالنسبة للدراسة الأولى تم استخدام أسلوب معقد لاختيار العينة عشوائيا، بهدف تقليص حجم التحيز بين أفراد المجموعة الضابطة، وتعظيم تماثلهم مع الحالات (من ذلك مثلا حدوث الوفيات في نفس الموقع). أما في الدراسة الثانية فقد تم اختيار الضوابط عشوائيا، ثم مضاهاتها بكل حالة على حده من حيث السن والنوع الاجتماعي ومحل الإقامة.

غالبا ما يستخدم المتخصصون في مجال الأوبئة والعلوم الطبية تـصميمات ضبط الحالة، بهدف الاستبصار في أسباب وعواقب المرض، وغيره من المشكلات الطبية. على أية حال ينبغي على مراجعي هذه الدراسات تـوخي الحـذر حيال مشكلات منهجية معينة. فأولا، يتم اختيار الضوابط غالبا من مجموعتين بحثيتـين منفصلتين. لهذا السبب، فإنه يحتمل وجود تباينات أساسية (مثل الـدوافع الـسلوكية والمعتقدات الثقافية) بين مختلف الجماعات، وهي اختلافات يصعب التنبو بها أو قياسها، أو التحكم فيها مما يحتمل معه التأثير على نتائج الدراسة بحيث تتخذ منحي معينا دون آخر.

من المشكلات المحتملة كذلك فى استخدام تصميم ضبط الحالة هى أن البيانات، يتم جمعها غالبا اعتمادا على تذكر المبحوثين للوقائع مثل توجيه سوال لامرأة عن تاريخ نشاطها البدنى (الجسماني)، أو سؤال ربابنة السفن، أو السزوارق عن العادات المرتبطة بمعاقرتهم للخمر. فالذاكرة غالبا ما تخون صاحبها، وإذا حدث هذا في دراسة ما، فإن هذه الدراسة تنتهى إلى نتائج ذات معلومات مضللة.

للحصول على أمثلة عن دراسات ضبيط الحالمة، يرجى الرجوع إلى الدراسات الآتية :

- Belardinelli, C., Hatch, J. P., Olvera, R. L., Fonseca, M., Caetano, S. C., Nicoletti, M., et al. (2008). Family environment patterns in families with bipolar children. *Journal of Affective Disorders*, 107(1-3), 299-305.
- Davis, C., Levitan, R. D., Carter, J., Kaplan, A. S., Reid, C., Curtis, C., et al. (2008). Personality and eating behaviors: A case-control study of binge eating disorder. *International Journal of Eating Disorders*, 41, 243-250.
- Hall, S. S., Arron, K., Sloneem, J., & Oliver, C. (2008). Health and sleep problems in cornelia de lange syndrome: A case control study. *Journal of Intellectual Disability* Research, 52, 458-468.
- Smith, G. S., Keyl, P. M., Hadley, J. A., Bartley, C. L., Foss, R. D., Tolbert, W. G., et al. (2001). Drinking and recreational boating fatalities: A population-based case-control study. *Journal of the American Medical Association*, 286, 2974-2980.
- Yoshimura, N., Nishioka, S., Kinoshita, H., Hori, N., Nishioka, T., Ryujin, M., et al. (2004). Risk factors for knee osteoarthritis in Japanese women: Heavy weight, previous joint injuries, and occupational activities. *Journal of Rheumatology*. 31(1), 157-162.

# مذكرة عن التصميمات والدراسات الأخرى: المسوح المقطعية وبيانات الإجماع

#### المسوح المقطعية

يفضى تصميم المسوح المقطعية إلى تقديم صورة عن مجموعة واحدة، أو عدة مجموعات فى فترة زمنية واحدة، وغالبا ما يرتبط هذا التصميم باستخدام الاستبيانات البريدية، وما إلى ذلك من الاستبيانات التى يقوم المبحوث باستكمالها بنفسه، علاوة على المقابلات الشخصية والاتصالات الهاتفية، كما يطلق على هذا النمط من التصميمات أحيانا مصطلح التصميم المسحى أو الوصفى.

فيما يلي ثلاثة أمثلة توضيحية على استخدام تصميمات البحوث المقطعية.

# تصميم الدراسات المقطعية:

- اجراء مقابلات مع اللاجئين لاستكشاف مخاوفهم وتطلعاتهم الأنية.
- ٢- إرسال استبيانات بريدية للمستهلكين النين يحصلون على السلع والخدمات عبر الهاتف، وذلك بهدف التعرف على أرائهم حول جودة تلك السلع والخدمات.
- ٣- إسهام المجتمع المحلى فـى مـسح باسـتخدام الـشبكة العنكبوتيـة،
   لاستكشاف احتياجاته المتعلقة بخدمات الشباب.

تستخدم مسوح تصميمات البحوث المقطعية في وصف عينة الدراسة، وتقديم المعلومات الأساسية عنها، عند بدء الدراسة التجريبية. قد تتمثل عينة الدراسة في أفراد أو مؤسسات، كالمدارس والشركات والمستشفيات، فالباحث الذي يقوم بإجراء مسح باستخدام الشبكة العنكبوتية على خمسمائة من المؤسسات التجارية الصعغيرة

للتعرف على سياسة تلك الشركات حيال الإجازات التى تحصل العاملات فيها على إجازة للولادة، ورعاية الأطفال الرضع، فإنه حينها يقوم بدراسة مقطعية .

تتكون المعلومات الأساسية من البيانات الديموجرافية (مثل السن والنسوع الاجتماعي والدخل والحالة التعليمية والحالة الصحية) وإحصاءات المتغيرات مثل الوضع الراهن للمعرفة، والاتجاهات والسلوكيات، إلا أن الباحث قد يسربط كذلك بين البيانات الديموجرافية وغيرها من المتغيرات. من ذلك مثلا، أن دراسة مقطعية تجرى عن الإحاطة بالأحداث الجارية بين تلاميذ المدارس المتوسطة، يمكنها أن تدرس العلاقة بين النوع الاجتماعي (وهو أحد المتغيرات الأساسية)، والإحاطة بالأحداث الجارية (وهو متغير أساسي آخر).

يكمن القصور الأساسى فى الدراسات المقطعية فى عجزها عن تقديم أيسة معلومات عن العلاقات السببية (العلية): فهى تكتفى بإتاحة المعلومات عن الاحداث فى حدث وحيد ثابت فى مرحلة تاريخية بعينها. لنفترض مثلا أن باحثا ما قد اكتشف أن الفتيات أقل دراية بالأحداث الجارية مقارنة بالفتيان، فإن هذا لا يعنى أن يستنتج هذا الباحث، أن الفتاة أقل اهتماما بالشئون العامة والأحداث الجارية لمجرد كونها أنثى. إن أقصى ما يستطيع هذا الباحث أن يؤكده هو، أن الفتيات كن أقل وعيا، بمجريات الأحداث فى تلك الدراسة وحسب.

لتقديم المزيد من الإيضاحات حول هذه النقطة لنفترض أن مراجعا ما يقوم بمراجعة التراث البحثى المتاح، عن ممارسة الأنشطة الرياضية في المجتمع المحلى. ولنفترض كذلك أن هذا المراجع معنى خصيصا بالعلاقة بين العمر (السن) وممارسة الأنشطة الرياضية، وأنه يحاول الحصول على إجابة عن السؤال الآتى: هل تتناقص معدلات ممارسة التمرينات الرياضية مع التقدم في السن؟ سوف يجد المراجع بين يديه التقرير التالى:

# تقرير عن مسح مقطعي لعادات ممارسة التمرينات الرياضية

فى شهر مارس من هذا العام، قام باحث نرمز إليه هنا بالحرف (A)، بإجراء دراسة مسحية عن ١٥٠٠ فرد، تتراوح أعمارهم بين الخامسة والأربعين إلى السبعين عاما، بهدف الكشف عن عاداتهم فى ممارسة التمرينات الرياضية؛ ومن بين الأسئلة التى طرحها على المبحوثين كان السؤال الآتى: "كم من الوقت تقضى فى ممارسات التمرينات الرياضية فى اليوم فى الظروف العادية"؟ قام هذا الباحث بتقسيم عينة البحث إلى مجموعتين: تضم إحداهما الأفراد البالغين الخامسة والأربعين عاما فأصغر، أما المجموعة الثانية فإنها تتشكل من الأفراد البالغين السادسة والأربعين من العمر فأكثر. أسفر التحليل الذى قام به الباحث للبيانات التى جمعها عن حقيقة مؤداها، وجود اختلاف فى مقدار الوقت الذى تقلم به المساعة لدى المجموعتين فى ممارسة الأنشطة الرياضية، مع زيادة تبلغ ربع الساعة لدى المبحوثين الأصغر سنا فى ممارسة تلك الأنشطة فى اليوم العادى.

بناء على ما سلف ذكره، نطرح السؤال الآتى : هل يؤثر التقدم فى السن سلبا على ممارسة الأنشطة الرياضية "؟ والإجابة ببساطة أن التحليل الذى قدمه هذا الباحث لا يوفر إجابة شافية على ذلك السؤال، فالانخفاض الذى شوهد فى هذا المسح المقطعى قد يعنى بالفعل انخفاضا فى ممارسة النشاط الرياضى فى التقدم فى السن، أو قد يعكس سوء اختيار هذه العينة تحديدا. فقد تكون السنريحة السنابة المختارة لهذه الدراسة شغوفة بممارسة الأنشطة الرياضية، بينما قد يكون كبار السن ممن لا ينجذبون لممارستها. هنا يحتاج المراجع إلى اتخاذ القرار الذى يسراه ملائما حيال اختيار أحد التفسيرين.

يمثل التنقيب في التراث البحثي لمعرفة أي من الاستنتاجين المذكورين، يلقى تأييدا من الدراسات الأخرى، أحد الأساليب التي يتبعها الباحث لتقرير صلاحية أي منهما. هل يكرس التراث البحثي المتاح فكرة تقلص ممارسة النشاط الرياضي مع

التقدم فى السن؟ فهناك بعض المجتمعات المحلية التى تشهد تزايدا فى ممارسة الأنشطة الرياضية لدى كبار السن، بسبب توافر الوقت الناجم عن تقاعدهم عن العمل، أو القيام بأعمال مؤقتة لا تستغرق الكثير من وقتهم، مما يتيح لهم ممارسة تلك الأنشطة بمعدلات أكبر مقارنة بالشباب.

ننتقل الآن إلى مثال آخر؛ لنفترض مثلا أن مراجعا ما معنى بالمقارنة بين العبء الذى تتحمله عائلات الأطفال المصابين باضطراب التواء الوجه Tourette's disorder، وذلك الذى تضطلع به عائلات الأطفال، الذين يعانون من أزمات ربوية فيما يتعلق بالعبء الذهنى وعبء الرعاية، التي تقوم بها تلك الأسرة. والسؤال هو: هل يتمكن المراجع من الحصول على المعلومات التي يحتاجها اعتمادا على أسلوب المسح المقطعي ؟

# مسح مقطعي على مجموعتين من الأسر

قام الباحثون بدراسة العبء الذهنى (العقلى)، وعبء الرعاية التى تتحملها أسرة الطفل المصاب باضطراب التواء الوجه، مقارنة بالعبء الذهنى والرعاية التسى تتحملها عائلة الطفل المصاب بالربو. جرى المسح بالعيادات الخارجية فى مستشفيات الأطفال حيث جرت مقابلات مع هذه الأسر، اشتمل المسح على مقياسين هما:

- (١) استبيان الصحة العامة ٢٨ [GHQ] (١) لقياس الصحة العقلية.
  - (٢) عبء رعاية الأطفال المرضى (تقييم تأثير الطفل والمراهق).

بعد تطبيق استبيان الصحة العامة GHQ-28 على المجموعين، اتسضح أن 877,9 من أسر الأطفال المصابين باضطراب التواء الوجه، كانوا يعانون من مشاكل

<sup>.</sup>General Health Questionnaire (°) اختصارا لــ ()

فى الصحة العقلية، بينما بلغت تلك النسبة ٣٤,٦% فقط بين أسر الأطفال، الذين يعانون من أزمات ربوية؛ وقد استمر هذا التأثير ذا دلالة إحصائية حتى مع إبخال المتغيرات الديموجرافية (مثل السن والحالة التعليمية). كما اتضح أن أسر الأطفال المصابين باضطراب التواء الوجه، تتحمل عبئا أكبر في رعاية أطفالها المرضى.

عموما، من الصعب الجزم بأن الفروق في اضطرابات وضغوط المشكلات العقلية الواردة في هذا المثال، ترجع إلى طبيعة العبء الذي تتحمله أسر الأطفال الذين يعانون من اضطراب التواء الوجه، أو أن هذه الضغوط مردها إلى أسباب أخرى مختلفة كليا عن الأسباب التي أوردها الباحثون. إذ من المحتمل مثلا، أن تلك المجموعة من أسر الأطفال المصابين باضطرابات التواء الوجه، خاصة كانت تعانى أصلا من مشكلات عقلية في الأساس، وذلك بغض النظر عن معاناة أطفالهم من اضطرابات التواء الوجه. من ثم فإن المراجع البحثي في حاجة للحصول على المزيد من المعلومات عن عينتي البحث، وكيف تم اختيار هما حتى يتمكن من اتخاذ القرار الملائم حيال الحكم بصدق الاستنتاجات التي انتهت إليها الدراسة.

للحصول على أمثلة عن الدراسات المقطعية يرجى الرجوع إلى المصادر الآنية:

- Belardinelli, C., Hatch, J. P., Olvera, R. L., Fonseca, M., Caetano, S. C., Nicoletti, M., et al. (2008). Family environment patterns in families with bipolar children. Journal of Affective Disorders, 107(1-3), 299-305.
- Carmona, C. G. H., Barros, R. S., Tobar, J. R., Canobra, V. H., & Montequín, E. A. (2008). Family functioning of out-of-treatment cocaine base paste and cocaine hydrochloride users. Addictive Behaviors, 33, 866-879.
- Cooper, C., Robertson, M. M., & Livingston, G. (2003). Psychological morbidity and caregiver burden in parents of children with Tourette's disorder and psychiatric comorbidity. *Journal of the American Academy of Child & Adolescent Psychiatry*, 42, 1370-1375.
- Davis, C., Levitan, R. D., Carter, J., Kaplan, A. S., Reid, C., Curtis, C., et al. (2008). Personality and eating behaviors: A case-control study of binge eating disorder. International Journal of Eating Disorders, 41, 243-250.
- Hall, S. S., Arron, K., Sloneem, J., & Oliver, C. (2008). Health and sleep problems in cornelia de lange syndrome: A case control study. *Journal of Intellectual Disability* Research, 52, 458-468.
- Kypri, K., Bell, M. L., Hay, G. C., & Baxter, J. (2008). Alcohol outlet density and university student drinking: A national study. *Addiction*, 103, 1131-1138.
- Negriff, S., Fung, M. T., & Trickett, P. K. (2008). Self-rated pubertal development, depressive symptoms and delinquency: Measurement issues and moderation by gender and maltreatment. *Journal of Youth and Adolescence*, 37, 736-746.
- Schwarzer, R., & Hallum, S. (2008). Perceived teacher self-efficacy as a predictor of job stress and burnout. *Applied Psychology: An International Review, 57* (Suppl. 1), 152-171.

## بيانات الإجماع (الإقرار الجماعي):

يشيع هذا الأسلوب في مجالى الصحة والطب ويسترشد به الأطباء والمرضى، عندما يحتاجون إلى تشخيص وعلاج العشرات من المشكلات الصحية بما في ذلك جراحة استبدال الركبة (تركيب جهاز تعويضي للركبة المصابة) والصرع، وإعتام عدسة العين (الكاتراكت). تتشكل لجنة من الخبراء في المجال لتصدر قرارا بإجماع الآراء نظرا للقصور أو التناقض، الذي يشوب التراث البحثي المتاح حول الموضوع، تُجمع لجان التوافق عادة على أن أفضل سبيل للحصول على المعلومات يتمثل في أتباع منهج التجربة المنضبطة . بيد أن، البيانات الجيدة للدر اسات ليست متاحة فورا وعلى الدوام.

تتأتى أفضل تقارير الإجماع عن الجمع بين التراث البحثى المتاح على مستوى العالم، مع أساليب التفاعل بين جماعة الخبراء المنوط بهم الوصول إلى هذا التقرير، بهدف تحقيق الاستفادة القصوى من خبراتهم. عادة ما يتراوح عدد الخبراء المشاركين في هذه الأنشطة من تسعة إلى أربعة عشر خبيرًا. تعد تقارير الإجماع الصادرة عن المعاهد الوطنية للصحة في الولايات المتحدة، والمعروفة اختصارا باسم NIH هي الأشهر والأكثر شيوعا في هذا المصمار وعنوانها الإلكتروني هو http://consensus.nih.gov

غالبا ما يقع المراجعون أسرى غواية ضم بيانات التوافق (الإجماع)، لتبرير الحاجة لإجراء دراسة ما أو لدعم استنتاجات دراسة معينة. على أية حال تدخل بيانات التوافق في عداد الدراسات التي تستخدم منهج الملاحظة، ومن شم فإنها تعانى من نفس جوانب القصور التي تشوب هذا النمط من الدراسات.

#### الكتب:

تحتوى كتب كثيرة على مراجعات بحثية ممتازة، كما تمثل قوائم مراجعها (ببليوجرافياتها) منجما ذهبيا بالنسبة لمراجعى التراث البحثى. هذا، وتمثل الكتب كذلك أدلة ضرورية لفهم النظريات، ومساعدة المراجع على التثبت من صدق حاجته لإجراء المراجعة، علاوة على تأكيد اختيار التراث البحثى، الذى ينوى المراجع التعامل معه وكذلك تثبيت (أو نقض) نتائجه. عموما تقوم المراجعات البحثية تحديدا على أساس تحليل الدراسات الأصلية. فالدراسات الأصلية تمنح المراجع الفرصة للقول بأن، "مؤلفين معينين قد توصلا إلى اكتشاف ...."، على حين تلزمه الكتب على القول بأن "مؤلفين معينين قد قالا....".

# الصدق الداخلي والخارجي :

يؤدى التصميم البحثى الملتزم بالصدق الخارجى إلى نتائج تنطبق على المجتمع الذى تستهدفه الدراسة. من ذلك مثلا، أن المسح المتسم بالصدق الخارجى الذى يستهدف التعرف على الميول التفضيلية للأشخاص الذين تزداد أعمارهم عن الخامسة والأربعين عاما في التعامل مع شركة طيران معينة، يمكن أن تنطبق نتائجه على ركاب كافة شركات الطيران بالنسبة لهذه الفئة العمرية.

أما بالنسبة للصدق الداخلى، فإن التصميم يتصف به إذا ما خلا من الأخطاء المتعمدة أو التحير. يعتبر الصدق الداخلى لتصميم الدراسة، شرطا أساسيا لتمتع هذا التصميم بالصدق الخارجى. يعتبر التساؤل عن الصدق الداخلى لتصميم البحث واحدا من أهم التساؤلات التى يطرحها المراجع عند إجرائه لمراجعة التسرات البحثى في مجال ما. فيما يلى قائمة مراجعة بالتأثيرات التى يمكن أن تهدد الصدق الداخلى للتصميم البحثى:

# اتعدام الصدق الداخلى: قائمة مراجعة بالمخاطر المحتملة التي تهدد دقة الدراسة النضج:

يشير مصطلح النضوج إلى التغيرات التى يتعرض لها الفرد، نتيجة للتطور الطبيعى أو البيولوجى أو النفسى. من ذلك مثلا، ما قد يحدث بالنسبة لدراسة حول برنامج توعية للوقاية الصحية لطلاب المدارس الثانوية يستغرق خمس سنوات، حيث يتعرض الطلاب خلال تلك الفترة للنضج العقلى والوجدانى، وهو ما قد يتجاوز فى أهميته البرنامج المذكور فى إحداث التغيرات المنشودة فى السلوك الصحى لهؤلاء الطلاب.

#### الإختيار:

يشير الاختيار إلى كيفية اختيار المبحوثين للخضوع لدراسة معينة، وما إذا كانوا يشاركون في تجربة ، وكيف تم تخصيصهم للمجموعات (تجريبية أو ضابطة). يتم تقليل حجم التحيز عندما يحصل كل فرد أو مجموعة على فرصمة متساوية في الخضوع للبحث.

#### التاريخ:

قد يأتي التحيز في نتائج الدراسة وليد أحداث تاريخية معينة. لتوضيح ذلك، لنفترض مثلا أن هناك حملة إعلامية قومية، لتشجيع الأفراد على الاستفادة من خدمات الرعاية الصحية الوقائية، إلا أن هناك تغييرات أدخلتها شركات التأمين تنحو نحو منح تعويضات نقدية للمؤمن عليهم تزامنا مع الحملة الأولى، من ثم فإنه يصعب الفصل بين التأثير الذي مارسته الحملة الإعلامية، وذلك الذي أفضت إليه سياسة التعويضات النقدية بالنسبة لزيادة الإقبال على الحصول على الخدمات الصحية الوقائية.

#### المناهج والأدوات:

ما لم تتصف الإجراءات المستخدمة فى جمع البيانات بالدقة المتناهية، فإن الباحث أو المراجع يرتاب فى دقة النتائج التى تنتهى إليها الدراسة. من ذلك ميثلا، أنه فى حالات الاختبارات القبلية أو البعدية، أو التصميم القائم على الضوابط الذاتية فإن (خطأ) إجراء أيسر بعد التدخل، أو البرنامج مقارنة بالوضع قبل التدخل سوف يؤدى إلى تفضيل التداخل.

### الاتحدار الإحصائي:

لنفترض أنه قد تم لخنيار مجموعة من الأفراد، للخضوع لتجربة بهدف تعزيز

روح التسامح فى المجتمع. ولنفترض أيضا أن اختيار هذه العينة من الأفراد تم على أساس تبنيهم لآراء متطرفة معانية للتسامح، وذلك بناء على مسح مبدئى قام به الباحثون لاختبار عينة التجربة. قد يظهر التطبيق الثانى المسح (دون إدخال أية عناصر تجريبية) أن تلك الآراء المتطرفة، قد خف غلواؤها، إلا أن الأمر فى هذه الحالة قد يكون مجرد اصطناع إحصائى. وهو ما يطلق عليه الانحدار نحو الوسط الحسابى.

#### استنزاف البيانات:

يشير هذا المصطلح إلى ضياع البيانات الذى قد ينجم عن نكوص المبحوثين عن استكمال جزء من الاستبيان، أو الاستبيان بأكمله، وذلك لأسباب تتفاوت من انتقالهم إلى موقع سكنى آخر بعيدا عن مكان البحث، أو إصابتهم بمرض يمنعهم من ذلك، أو حتى شعورهم بالضجر أو الملل من العملية برمتها، أو ما إلى ذلك من أسباب. في بعض الأحيان يختلف الذين يستمرون في الخضوع للدراسة المطولة عن أولنك الذين لم يستكملوها، مما قد يقضى إلى التحيز في استنتاجات الدراسة.

غالبا ما تتعرض الدراسات للمخاطر التي تهدد صدقها الخارجي نتيجة الأسلوب الذي يتبعه الباحث في احتيار المبحوثين أو المشاركين في تجربة ما. فقد يستجيب المبحوثون مثلا على أسئلة المسح بشكل لا نمطى، لأنهم يدركون أنهم يخضعون لتجربة معينة: وهو ما يطلق عليه تأثير "هاوثورن" (\*).

يتعرض الصدق الخارجى كذلك للتهديد، لمجرد شعور المبحوثين بأنهم موضع اختبار أو تجربة أو موضع للملاحظة، ومن ثم فإنهم يصبحون يقظين للسلوكيات التى يتوقعها الباحثون، أو تلك التى تلقى استحسانهم. فيما يلى قائمة مراجعة بالأسباب التى قد تكون مصدرا لانعدام الصدق الخارجى.

<sup>(\*)</sup> تأثير "هاوئورون" Hawthorne. الذي يثنير إلى تأثر استجابات المبحوثين للاختبار نتيجة علمهم سلفًا بأنهم موضوعون في موقف تجريبي معين. (المترجم)

# انعدام الصدق الخارجي: قائمة مراجعة لما ينبغي تجنبه

# التأثيرات الارتكاسية للاختبار:

يمكن للمقياس أو الإجراء الذي يتم تطبيقه قبل البدء في تجربة ما، أن يستثير حساسية المبحوثين المشاركين فيها. لتوضيح هذه المقولة لنفترض مثلا، أنه قد وقع الاختيار على مجموعتين من تلاميذ السنة الأولى من التعليم الثانوي للمشاركة في برنامج خاص بتعليم الأخلاقيات الحميدة، ولنفترض أن المجموعة الأولى قد خضعت لدراسة مسحية، للتعرف على رأيها فيما يتعلق ببعض القضايا الأخلاقية، ثم عرض عليهم "فيلم" يدور حول مجموعة من الشبان الصعار ممن ينتمون إلى خلفيات اجتماعية مختلفة، يواجهون مآزق أخلاقية معينة. ولنفترض ثالثا، أن المجموعة الثانية من التلاميذ قد اكتفوا بمشاهدة الفيلم فحسب، فإنه لن يكون من المستغرب أن تحصل المجموعة الأولى على درجات أفضل عند إجراء القياس البعدى لنتائج التجربة، ولو لمجرد أن هذه المجموعة قد حصلت على تبيه بمحتوى وأهداف الفيلم عبر الأسئلة التي أجابوا عنها قبل عملية القياس.

# التأثيرات التفاعلية لعملية الاختيار:

يتعرض الصدق الخارجي كذلك التهديد عندما يكون التدخل، أو الدراسة التجربيية والمبحوثون يمثلون مزيجا متفردا، لا يمكن تواجده في أي مكان آخر. انفترض مثلا، أن هناك مدرسة تتطوع للاشتراك في برنامج تجريبي يستهدف تحسين نوعية أنشطة تزجية أوقات الفراغ التي يمارسها التلاميذ، قد يحدث التفاعل بين خصائص المدرسة (التي يحتمل ارتباط بعضها بحقيقة تطوع المدرسة للمشاركة في التجربة)، والبرنامج التجربيي بحيث يشكلان معا مزيجا فريدا، مما قد يحد من قابلية تطبيق نتائج التجربة على الحالات الأخرى.

## التأثيرات الارتكاسية للابتكار:

أحيانا تكون البيئة التى تجرى فيها التجربة مصطنعة إلى الحد الذى يسشعر فيه كافة المشاركين فيها، بأن هناك أمرا محددا يحدث ومن ثم يفتعلون سلوكيات تخالف ما جبلوا عليه.

#### التداخل الناجم عن تعدد البرامج:

يكون من العسير أحيانا عزل المؤثرات الناجمة عن عنصر تجريبي معين بسبب، احتمال مشاركة المبحوثين الخاضعين للتجربة في أنشطة أو برامج أخرى أو تكميلية.

توضح الأمثلة التالية كيف يتأثر الصدق الداخلى والخارجى فى تصميمين بحثيين مختلفين.

### تأثير اختيار تصميم البحث على الصدق الداخلي والخارجي

# ١ - الضوابط المتلازمة دون التخصيص العشوائي

الوصف : يستغرق برنامج "العمل والإجهاد" المترتب على العمل عاما كاملا بهدف تخفيف الضغوط العصبية (الإجهاد) التي يعانيها الفرد في موقع العمل. يمكن للأفراد المؤهلين للخضوع للبرنامج، أن يندرجوا في واحد من شَكلَي (نُسختي) البرنامج لاكتشاف ما إذا كان البرنامج قد حظى برضاء المشاركين فيه، ويُطلب من كلتا المجموعتين الإجابة على استبيان متعمق في نهاية العام الذي يستغرقه البرنامج التجريبي، ثم تقارن النتائج.

التعقيب: يحتمل تعرض الصدق الداخلى للتشويه بسبب الفروق التى توجد بين مجموعتى الدراسة عند بدء التجربة، فقد يلوذ البعض الأشد معاناة من الإجهاد وضغوط العمل باختيار برنامج دون آخر. كما أنه نظر الوجود فروق بين أفسراد المجموعتين عند بدء التجربة، قد تتأثر معدلات تسرب المبحوثين، والعجز عن متابعة أولنك الذين لا يستكملون الدراسة. إن الإخفاق فى اختيار مجموعتى التجربة عشوائيا، سوف يؤثر سلبا على الصدق الخارجي للدراسة، بسبب المؤثرات النقاعلية لعملية الاختيار.

## ٢- الضوابط المتلازمة مع الاختيار العشوائي

الوصف: قام صندوق حماية الطغولة بتقييم ثلاثة برامج، تستهدف تحسين الأداء الدراسى للتلاميذ. تم تخصيص الأطفال عشوائيا لأحد البرامج الثلاث، وتحم البيانات الأساسية، علاوة على دراسة استغرقت ثلاثة أعوام لتقييم فعالية وكفاءة (البرامج الثلاث). بعد مرور ثلاث سنوات على بدء التجربة خضع الأطفال للختبار لتحديد التغيرات التى طرأت على أدائهم، باستخدام عدد من المتغيرات تشتمل فيما تشتمل على الإنجاز الدراسى، والسلوك داخل المدرسة والبيت، كما أجريت مقابلات مكثفة مع أولئك الأطفال طوال مدة الدراسة.

التعقيب: يتمتع هذا التصميم بالصدق الداخلى نظرا لتخصيص الأطفال عشوائيا لكل برنامج من البرامج الثلاث، وأن أى تغيير يمكن أن يوثر على أى عنصر من عناصر التجريب فى إحدى الدراسات الثلاثة، يكون له نفس التأثير على باقى المجموعات، أما بالنسبة لتحسين مستوى الصدق الخارجى، فإن نتائج الدراسات الأخرى إلى تقوم بإجرائها جهات أخرى على الأطفال، ينبغى أن تضاهى تلك التى يتبناها صندوق حماية الطفولة. إلا أن هذه المضاهاة الإضافية لا تضمن انطباق نفس النتائج على طرف ثالث، أى مجموعة ثالثة من الأطفال. هناك اعتبار آخر يتمثل فى أن مسئولى تلك المدرسة الخاضعة للتجربة، قد لا ينفقون

الكثير من المال كما درجوا على ذلك، نظرا لمعرفتهم المسبقة أن البحث (التجربة) ينطوى على دراسة كفاءة المدرسة (وهو ما يعبر عن التأثيرات الارتكاسية للابتكار). وأخيرا، فإننا نجهل ما إذا كانت عملية جمع البيانات الأساسية قد أشرت على أداء التلاميذ والمقابلات، وكيف تم ذلك (التفاعل بين الاختبار والتجربة).

#### معيار الجودة: سحب العينات

#### تعريف العينة:

تعبر العينة عن قطاع أو شريحة معينة مقتطعة من مجتمع ما، يضم مؤسسات وأشخاص ونظم، ويعانى من مشكلات معينة، يستهدف الباحث تعميم نتائج دراسة العينة عليه. لتوضيح ذلك، دعنا ننظر في الأمثلة الأتية عن المجتمعات المستهدفة بالدراسة والعينات المسحوبة منها.

## مجتمعان مستهدفان بالدراسة وعينتان دراسيتان:

١- المجتمع المستهدف: كافة برامج تدريب المدرسين التي ترعاها الولاية.

البرنامج: التحسين المستمر لجودة العملية التعليمية: وهو عبارة عن تدخل (تجريبی) لمراقبة، وتحسين جودة برامج تدريب المدرسين، فی هذا المقام، يعتبر أداء التلاميذ فی اختباری القراءة والرياضيات علی مستوی الولاية ككل أحد مؤشرات جودة هذا البرنامج التدريبی،

العينة: تم اختيار عينة مكونة من خمس مؤسسات معنية بتدريب المدرسين للحكم على تجربة تحسين جودة برامج تدريب المدرسين، بعد مرور عام كامل تم اختيار عينة مكونة من ١٠% من التلاميذ، لتقييم أدائهم في اختبارى القراءة والرياضيات بالنسبة لكافة المدرسين الذين خضعوا للتدريب.

التعقيب: استهدفت هذه الدراسة تقييم كافة برامج تدريب المدرسين في الولاية. وقع الاختيار على خمسة من تلك البرامج، لتطبيق برنامج التحسين المستمر للجودة. قام الباحث باختيار عينة مكونة من ١٠% من التلاميذ، لتقييم أدائهم في اختباري القراءة والرياضيات، وذلك بهدف تقييم مدى جودة البرنامج التدريبي، من ثم تم تطبيق النتائج على كافة برامج تدريب المدرسين على مستوى الولاية ككل.

٢- المجتمع المستهدف بالدراسة : كافة التلامية المحتاجين لتحسين قدراتهم على القراءة.

#### البرنامج . خيارات التعلم

العينة: تم اختيار خمس مدارس موجودة في ثلاث بلديات، تحتوى كل مسن تلك المدارس على خمسة عشر فصلا، تضم كل منها من تلميذين إلى خمسة على الأقل ممن هم في حاجة إلى تحسين قدراتهم في القراءة، تم تطبيق نتائج الدراسة على كافة التلاميذ المحتاجين للمساعدة خاصة في مجال القراءة.

# معايير الضم والاستبعاد؛ أو صلاحية المبحوثين للخضوع للدراسة

تمثل العينة شريحة من شرائح المجتمع، الذي تستهدف دراسة العينة تطبيق نتائجها عليه، في حالة ما إذا خططت الدراسة لفحص تأثير تطبيق برنامج إرشادي على اتجاهات الأطفال نحو المدرسة مثلا، وليس على جميع التلامية الدين يحتاجون إلى تبنى اتجاهات أفضل، حتى يتم ضمهم إلى عينة الدراسة، بعدها ينبغى على الباحثين أن يتخذوا القرار الملائم حيال نوعيات التلاميذ الذين ينبغى أن يكونوا بؤرة اهتمام الدراسة، هنا تطل ثلاث أسئلة برؤوسها تتطلب الإجابة عليها، ألا وهي : (١) هل ينبغى أن يركز البرنامج على التلاميذ المنتمين لفنة عمرية من معينة؟ ، (٢) هل ينبغى أن يركز البرنامج على التلاميذ ذوى مستويات معينة من

الأداء الدراسى؟ (٣) هل ينبغى أن يركز البرنامج على التلاميذ الذين يتغيبون كثيرا عن الانتظام في صفوف الدراسة؟

انطلاقا من رؤية مراجعة التراث البحثي، تتمثل الجودة المنهجية في وجود أدلة واضحة على معايير الضم والاستبعاد؛ إن الإخفاق في تحقيق وضوح تلك المعايير، يعنى استحالة قيام المراجع بتحديد المنضمين للدراسة، أو المستبعدين منها وكذلك من تنطبق عليهم نتائج الدراسة. إن المزاعم التي يطلقها الباحثون فيما يتعلق بإمكانية تعميم (تطبيق) نتائج دراساتهم على مجموعات أخرى من الأفراد، أو الأماكن يمكن إخضاعها للتقييم فقط. في إطار المبحوثين أو المشاركين في التجربة والذين كانوا مؤهلين أصلا للدراسة، والذين شاركوا فعليًا فيها.

يحتوى المثال الآتى على معايير افتراضية للضم، والاستبعاد لتقييم برنامج يهدف إلى تشجيع الأطفال على حب المدرسة.

معايير الضم والاستبعاد لدراسة عن تأثير برنامج لتشجيع الأطفال على تبنى اتجاهات إيجابية نحو المدرسة

#### معايير الضم:

- كافة التلاميذ الملتحقين بمدارس في منطقة معينة في الصفوف الدراسية
   من السادس إلى التاسع.
  - التلاميذ الناطقين بالإنجليزية والإسبانية.
  - التلاميذ المشاركين في برنامج مناهضة التغيب عن المدرسة.

#### معابير الاستبعاد:

-كافة التلاميذ المودعين حاليا في الإصلاحيات (سجون الأحداث).

التعقيب: وضع الباحث معايير واضحة لعينة من التلاميذ الذين خضعوا للدراسة، والذين تنطبق عليهم نتائجها، ضمت هذه العينة الأطفال الملتحقين بالصفوف الدراسية من السادس إلى التاسع الذين يتحدثون اللغتين الإسبانية والإنجليزية، ويعيشون في مناطق سكنية معينة وشاركوا في برنامج مناهضة التغيب عن الدراسة.

لم تنطبق نتائج الدراسة على التلاميذ الذين استوفوا شروط بعض المعايير فحسب (وليس كافة المعايير)، مثل طلاب الصف السادس المقيمين في منطقة سكنية، تقع ضمن نطاق مجتمع البحث ويتحدثون الإسبانية؛ إلا أنهم لم يشاركوا في برنامج مناهضة التغيب عن الانتظام في الدراسة.

#### أساليب سحب العينة (المعاينة)

عادة ما تنقسم أساليب سحب العينات إلى نمطين هما:

أولا: أسلوب العينة العشوائية أو الاحتمالية التى تعد أفضل وسيلة لتأكيد صدق أية استدلالات إحصائية حول فعالية برنامج ما، وقابليته للتعميم على كاف مفردات مجتمع البحث، تتميز العينة الاحتمالية بتساوى فرص كل مفردة مسن مفردات المجتمع المستهدف بالدراسة فى الانضمام للعينة. يتطلب انتهاج أسلوب العينة العشوائية، أو الاحتمالية الإحاطة بأسلوب إحصاء الاحتمالات، تحتوى كثير من برمجيات الإحصاء على امكانيات سحب العينات عشوائيا.

أما النمط الثاني من أساليب سحب العينات فإنه يتمثل في العينة العرضية (\*). . Convenience sample

تتكون العينة العرضية من الأفراد الذين يتم اختيار هم لسبب بسيط؛ هو أنهم متاحون أمام الباحث. في هذا النمط من أنماط العينات تتوافر الفرصة أمام بعض

<sup>(°)</sup> حسب ترجمة فؤاد البهى السيد للمصطلح في : فؤاد البهى السيد (١٩٧٩) علم النفس الإحصائي وقياس العقل البشري. ط٢. القاهرة، دار الفكر العربي، ص ١٩٤٠ (المترجم)

أفراد المجتمع الذي تستهدفه الدراسة للانضمام للعينة على حين لا تتاح نفس الفرصة أمام الآخرين، نظرا لأنهم لم يكونوا متاحين أثناء اختيار العينة. يترتب على هذا أن البيانات التي يتم جمعها من دراسة تتم على عينة عرضية، قد لا تصلح للتعميم على جميع مفردات المجتمع المستهدف بالدراسة. (فقد يختلف الأفراد الذين يظهرون عرضا أمام الباحث أثناء سحب العينة عن أولئك الذين لم يحدث لهم ذلك). للتدليل على ذلك، لنفترض مثلا أن باحثا ما، مهتم بموضوع تقييم الخدمات الصحية التي يحصل عليها طلاب الكليات، قد قرر إجراء مقابلات مع مائة طالب حضروا للعيادة الطبية للحصول على علاج ما خلال الأسبوع الأخير من شهر ديسمبر؛ أي في الفترة من ٢٦ ديسمبر وحتى الأول من يناير، ولنفترض أيضا أن هذا العدد من الطلاب قد تمت مقابلتهم بالفعل. هنا تواجهنا مشكلة تتمثل في انتشار الفيروسات التي تصيب الجهاز التنفسي في هذا الوقت من العام، وكذلك الحوادث المترتبة على رياضة التزلج على الجليد؛ علاوة على ذلك فإن كثيرا من الكليات والمدارس تكون مغلقة في هذا الوقت من العام وأن الطلاب يكونون في أجازة.

يترتب على هذا أن البيانات الناتجة عن هذه الدراسة تتسم بالتحيز نظرا لاستبعاد عدد كبير من الطلاب لسبب بسيط، هو أنهم لم يكونوا متواجدين في الحرم الجامعي أثناء إجراء الدراسة (وإذا كانوا مرضى، فإنهم لم يتلقوا علاجا عن طريق الخدمات الصحية المتاحة لطلاب الجامعات، أو أنهم حصلوا على العلاج اللازم من جهات أخرى).

### العينة العشوائية البسيطة:

تتميز العينة العشوائية البسيطة بأنها تتيح لكل فرد، أو وحدة فرصة متساوية للاختيار لضمها للعينة المطلوبة. بفضل هذا التكافؤ في الفرص أمام الجميع، تعتبر العينة العشوائية البسيطة غير متحيزة نسبيًا. توجد أساليب نمطية عديدة لسحب العينة العشوائية البسيطة، لعل أشهرها استخدام جداول الأرقام العشوائية وجداول

الأرقام العشوائية الموجودة في كتب الإحصاء التي ينتجها الحاسوب ثم تطبيق هذه الجداول على قوائم المشاركين (المبحوثين) المزمع اشتراكهم في الدراسة.

لنفترض أن باحثا ما يريد استخدام جدول من جداول الأرقام العشوانية لاختيار عينة عشوائية في مجموعة، يبلغ عددها عشرون اختصاصيا في علم النفس. يطلق على قائمة أسماء الاختصاصيين المشار إليهم سلفا اسم إطار العينة Sampling frame. في البداية يقوم هذا الباحث المفترض بتحديد رقم معين لكل اسم من الأسماء الواردة في القائمة، ويتم ترتيب الأرقام من اللسي ٢٠ (بحيث يشير الرقم ١ إلى اسم "آدامز" ؛ والرقم ٢ إلى اسم "تيكر" بينما يشير الرقم ٢٠ إلى اسم "توماس" مثلا) . يلى ذلك قيام الباحث باستخدام إحدى قوائم الأرقام العشوائية الموجودة عادة في كتب الإحصاء، لاختيار الأرقام العشرة الأولى من بين الرقم ١ إلى الرقم ٥٠٠ . أو قد يلجأ الباحث إلى تجهيز قائمة مكونة مدن عشرة أرقام باستخدام إحدى البرمجيات الإحصائية.

#### العينة النظامية:

لنفترض جدلا أن أحد الباحثين يرغب في دراسة عينة مكونة من خمسمائة تلميذ من تلاميذ السنة النهائية في التعليم الثانوي، البالغ عددهم ثلاثة ألاف تلميد. عند استخدام أسلوب سحب العينة النظامية يقوم الباحث أو لا بتقسيم العدد الكلي (٣٠٠٠) على العدد المرغوب دراسته (٥٠٠)، مما ينتج عنه سبت مجموعات وعندها يتم اختيار الاسم السادس من القائمة الأصلية للأسماء. أما البديل لذلك، فإنه يتمثل مثلا في استخدام النرد (زهر الطاولة) لاختيار العينة، فإذا ظهر الرقم خمسة يقوم الباحث عندها باختيار الاسم الخامس أولا، ثم الاسم العاشر ثم الاسم الخامس عشر حتى الاسم رقم خمسمائة.

لا ينبغى استخدام العينة النظامية في حالة ما إذا كان التكرار يمثل عنصرا أساسيا من عناصر إطار العينة، أو القائمة التي يتم سحب العينة منها – من ذلك

مثلا أنه فى حالة ما إذا كان إطار العينة عبارة عن قائمة بالأسماء، فإنه يمكن استبعاد الأسماء التى تبدأ بحروف أبجدية معينة، بسبب ندرة الأسماء التى تظهر فى القائمة لأسباب اثنية معينة.

#### العينة الطبقية:

تعبر العينة العشواية الطبقية عن شرائح أو جماعات فرعية من شرائح المجتمع، ثم يتم اختيار عينة عشوائية تعبر عن تلك الشرائح أو الجماعات الفرعية. من ذلك مثلا، أنه في حالة تطبيق برنامج، يستهدف تدريب الطلاب على اكتساب مهارات حل المشكلات، فقد يختار الباحث عينة من الطلاب ينتمون إلى فنات عمرية مختلفة، ومستويات إنجاز وأداء مختلفة، علاوة على مستويات مختلفة للثقة بالذات. هنا تعتبر الفئة العمرية ومستوى الإنجاز والأداء، ومستوى النقة باللذات هي الشرائح المعبرة عن مجتمع البحث.

يتم اختيار الشرائح أو الجماعات الفرعية عندما يقوم الباحث بتقديم أدلة على علاقتها بالمتغيرات التابعة، التي تعبر في هذه الحالة عن مهارات حل المشكلات، أي أن الباحث يتيح للمراجع بيانات (أدلة) مقنعة مستمدة من دراسة عالية الجودة، وأراء خبراء – أن العناصر المتمثلة في السن ومستوى الإنجاز أو الأداء العام للطلاب، علاوة على مستويات الثقة بالنفس تؤثر على مستوى مهارة حل المشكلات لدى الطلاب.

قد تتعرض نتائج الدراسة للدحض والتفنيد إذا ما أهمل الباحث استخدام طريقة العينة العشوائية الطبقية، للتدليل على ذلك نفترض مثلا أن التراث البحث المتاح يوحى بأن ردود أفعال النساء إزاء تجربة دواء جديد، تتباين بتباين فناتهن العمرية. فإذا أخفق الباحث في ترتيب عينة البحث تبعا للفئة العمرية للنساء المشاركات في التجربة، فإن كلا من الأداء الجيد والسيئ سوف يتعادلان بين

المبحوثات، ولن يظهر أى تأثير للدواء الجديد حتى لو استفادت واحدة أو أكثر من الجماعات من هذا الدواء الجديد.

عندما لا يختار الباحث العينة الطبقية، فإنه يمكنه حينئذ أن يقوم بتطبيق بعض الأساليب الإحصائية (مثل تحليل التغاير والانحدار) استرجاعيا (ارتجاعيا) (أى بعد إتمام عملية جمع البيانات)، وذلك لتصويب أية اختلالات تشوب المتغيرات التابعة أو النتائج. عموما، يفضل التنبؤ بوجود أية متغيرات تتسبب في تسوش، أو ارتباك في الدراسة من خلال حبك العينة قبل إجراء الدراسة، بدلا عن تصويب هذه الاختلالات عبر التحليل ارتجاعيا. يعود السبب في هذا إلى أن التصويبات الإحصائية تتطلب تطبيق فرضيات صارمة للغاية، حول طبيعة البيانات، وهسي فرضيات، لم تكن موضع اهتمام الباحث عند تصميم خطة العينة منذ البداية. لهذا، فرضيات الإحصائية التي تتم بعد ظهور نتائج الدراسة، يفضي إلى فقدان الفعالية أو القدرة على نتبع الفروق الفعلية مع وجود استثناءات قليلة للغاية.

## العينة العنقودية:

تعبر المجموعات العنقودية عن جماعات تنشأ طبيعيا (تلقائيا) في المجتمع مثل: المدارس والعيادات الطبية ومراكز الخدمات الاجتماعية، والمدن والولايات وما إلى ذلك. عند اللجوء لاستخدام العينة العنقودية، يستم تقسيم السمكان إلى مجموعات يمكن اختيارها وتخصيصها عشوائيا، كما يمكن اختيار وتخصيص مكونات هذه المجموعات عشوائيا. لتوضيح هذه العبارات، لنفترض مثلا أن عشرة بلديات قد قررت تجريب برنامج جديد، يهدف إلى زيادة إقبال المواطنين على المشاركة السياسية، وتشجيعهم على الإدلاء بأصواتهم في الانتخابات، بينما يمثل النظام الانتخابي التقليدي البرنامج الضابط عند استخدام نظام العينة العشوائية

العنقودية، فإن كل بلدية تمثل مجموعة عنقودية، يمكن أن يتم اختيارها وتخصيصها عشوانيا إلى البرنامج التقليدي أو الجديد.

#### العينة العرضية:

يمكن تعريف العينات العرضية بأنها تلك العينات، التي تغيب فيها أية احتمالات تتعلق بعملية الاختيار، حيث يلجأ الباحثون إلى اختيار هذه النوعية مسن العينات بداعى الاستسهال؛ مما يعنى انعدام فرص انضمام بعض الأفراد للعينة لسبب بسيط هو أنهم لم يكونوا متواجدين في متناول يد الباحث عند سحب العينة، ومن شم فإن هذا النمط من أنماط العينة، يعانى من ظاهرة التحيز، أي أنه لا يعبر عن مجمل مفردات مجتمع البحث ما لم يثبت العكس (من خلال الأساليب الإحصائية مثلا).

#### وحدة المعاينة

يشكل التضارب المحتمل بين العينة التي يتم سحبها، وتلك التي يتم تحليلها إحصائيا مسألة مهمة تشغل حيزا كبيرا من اهتمام الباحث عند إجراء عملية سحب العينات. لنفترض مثلا، أن فريقا بحثيا ما قد قرر أن يجرى دراسة لاستكشاف مدى رضا المرضى عن خدمات مؤسسة طبية كبيرة، تتكون من خمس عيادات طبية للقيام بذلك يقوم هذا الفريق بدراسة خمسة آلاف متردد على عيادة تابعة لتلك المؤسسة الطبية تقع في أقصى الشمال، وستة آلاف أخرى في عيادة أخرى تقع في أدنى الجنوب.

بناء على نتائج المسح الذى أجرى على هاتين العيادتين الطبيتين، اتضح للباحثين أن المترددين عليهما يشعرون بالرضا التام عن الخدمات الطبية التسى يحصلون عليها من المؤسسة الطبية المشار إليها. فعلى سبيل المثال، كشفت الدراسة التى شملت ١١٠٠٠ مستفيد من خدمات المؤسسة أن ٩٨% منهم قد رأوا أن الخدمة الطبية التى يحصلون عليها، لا تقل عن أية خدمة أخرى قد حصلوا عليها من قبل، إن لم تكن أفضل بكثير، وقد أضفت هذه النتائج إحساسا غامرا بالسعادة على المسئولين عن المؤسسة الطبية الأم التى تضم كافة العيادات الخمس.

هنا ينبغى على المراجع أن يتوخى أقصى درجات الحذر، عند النظر إلى نتائج الدراسات التى تغفل علاج التضارب بين أفراد العينة التى جرت دراستها بالفعل والبيانات التى يتم تحليلها وعما إذا كانت تعبر عن أولئك الذين جرت دراستهم. ففى المثال السابق لاحظنا أن اثنتين من العيادات الطبية، قد اختيرتا كعينة (وحدة المعاينة) بينما تم تحليل البيانات الخاصة بأحد عشر ألفا من المرضى (وحدة التحليل). ونظرا لاختيار عيادتين فقط كعينة من العيادات الخمس، فإن المراجع والحال كذلك لا يستطيع أن يجزم بأن هاتين العياديين لا تختلفان عن الثلاث عيادات المتبقية، وبأن حجم العينة ليس أحد عشر ألفا بل اثنتان فقط. كان من الممكن اتباع استراتيجية أخرى أفضل من ذلك بكثير وإن تكن أشد صعوبة، ألا وهي توزيع الأحد عشر ألفا من المرضى الذين تمت دراستهم عشوائيا على الخمس عيادات بأكملها.

هناك الكثير من الأساليب الإحصائية المتاحة "لتصويب" التصارب بين وحدتى المعاينة والتحليل. عندما يصبح الأمر ملائما، على المراجع أن يدرس بدقة ما إذا كان التضارب بين وحدتى التحليل والمعاينة قد تم علاجه، وما هو الأسلوب الذى اتبعه مؤلف الدراسة فى القيام بذلك. ونظرا لتعقد الأساليب التحليلية المستخدمة فى تصويب العينة العنقودية، فإن المراجع قد يحتاج إلى استشارة الخبراء فى مجال الإحصاء، حتى يقوم بعمله على الوجه الأكمل.

#### حجم العينة

يمثل حجم العينة عنصرا مهما لأسباب عدة. فالعينات الصغيرة قد تعجز عن احتواء خليط البشر أو البرامج التى ينبغى أن تشملها فى دراسة ما، كما أنها قد تعجز كذلك عن تتبع تأثير متغير معين حتى لو تم تطبيق تلك الدراسة على عدد أكبر من المبحوثين. تكمن فى قدرتها على تتبع أثر عنصر معين. حيث يمثل أسلوبا إحصائيا يستخدم فى تقرير حجم العينة الذى يتسع بحيث يتتبع التأثير إذا ما كان موجودا بالفعل. يعتبر تصميم البحث القائم على أساس مقارنة مجموعتين تمشوعا فى هذا المقام. حيث يطرح الباحث، سؤالا يعتبر معياريا فى هذا المجال : شيوعا فى هذا المقام. حيث يطرح الباحث، سؤالا يعتبر معياريا فى هذا المجال : الرضا عن مستوى المعيشة؟ ومستوى القراءة ؟ والإجابة على أسئلة في مادة الرياضيات؟ والفن ؟ والقدرات العقلية ؟ والنشاط الاجتماعى؟ للإجابة على هذا السؤال بدقة، يقوم الباحث بتصميم بحثه بحيث يضم عددا كافيا من المبحوثين في ما المجموعتين فى حالة وجودها. فى مقابل ذلك، فإنه فى حالة عدم وجود اختلافات أو فروق بين المجموعتين، فإن الباحث لن يدعى زيفا أن هناك فروقا بينهما.

هناك عدد من الأساليب الإحصائية المتاحة أمام الباحثين، لتحديد عينة تتسع لتتبع أو اكتشاف أى تأثيرات فعلية تكمن قوة الدراسة التجريبية فى قدرتها على اكتشاف اى اختلافات فعلية بمعنى اكتشاف فارق ذى حجم معين (وليكن ١٠% مثلا) إذا ما كان هذا الفارق موجودا بالفعل. لا تحتوى معظم الدراسات المنشورة على حسابات القوة، وهكذا فإنه فى حالة عدم ملاحظة الفروق الموجودة، فإن المشكلة قد تتمثل فى أن العينة لم تكن كبيرة بما فيه الكافية، بحيث تساعد فى اكتشاف الفرق بين المجموعتين حتى فى حالة ما إذا كان الفارق موجودا.

#### معدل الاستجابة

يتم حساب معدل الاستجابة عبر قسمة (تقسيم) عدد المستجيبين على إجمالى عدد المبحوثين المؤهلين للخضوع للدراسة (المشاركين فيها ).

عدد المستجيبين معدل الاستجابة = جمالي عدد المبحوثين

تصبو كافة الدراسات إلى تحقيق معدلات استجابة مرتفعة، عموما لا يوجد ثمة معيار متفق عليه لمساعدة المراجع على تقرير، ما إذا كانت الدراسة قد حققت أهدافها أم لا، وإذا كانت قد أخفقت في ذلك فما هو أثر ذلك على نتائجها؟ لتوضيح تلك النقطة، دعنا ننظر في مثالين أولهما، قيام ٥٠% من المبحوثين باستكمال كافة بنود مسح صحى. أما الثاني فهو قيام ١٠٠% من المبحوثين باستكمال المسح، وإن كانوا قد أخفقوا في استكمال ٥٠% من بنود المسح.

### عدم الاستجابة : المبحوثون وبنود الاستبيان

- ١- قام ٥٠% من المبحوثين باستكمال المقابلة التي أشرف عليها المركز الوطنى للصحة، استنتج مسئولو الصحة أن الخمسين في المائة (٥٠ %) الهذين لم يشاركوا في المسح، ربما كانوا مختلفين مع الذين شاركوا بالنسبة لاحتياجاتهم الصحية وخصائصهم الديموجرافية.
- ٢- وفقا للحسابات الإحصائية، تحتاج مفوضية شئون اللاجئين (CORA)<sup>(\*)</sup> إلى
   عينة مكونة من مائة مبحوث، للاستجابة لاستبيان بريدى، تقــوم المفوضــية

<sup>(\*)</sup> اختصار لــ .... Commission on Refugee Affairs

بإرساله للمبحوثين. بناء على الخبرات السابقة، تتوقع المفوضية نسبة رفض تتراوح من ٢٠ % إلى ٢٥%. تحوطا للأمر، تم إرسال الاستبيان بريديا إلى مائة وخمسة وعشرين مبحوثا. قام مائة وعسشرون مبحوثا بالاستجابة للاستبيان البريدى، إلا أن استجاباتهم لم تصل إلى الإجابة على ٥٠% فى المتوسط من إجمالى عدد أسئلة الاستبيان.

لاحظنا في المثال الأول أن ٥٠% من المبحوثين لم يستكملوا المقابلة. قد يرجع هذا، إلى اختلاف احتياجاتهم الصحية، ومستوى دخولهم وحالاتهم التعليمية عن أولئك الذين استكملوها. يطلق مصطلح تحيز عدم الاستجابة، عندما يختلف المستجيبون للمقابلة عن الرافضيين لها في عدد من العوامل المهمة يؤثر تحيز عدم الاستجابة سلبا على قدرة الدراسة على تعميم نتائجها (الصدق الخارجي)، لأن تلك النتائج التي كان يفترض أن تنطبق على مجموعة كبيرة العدد نسبيا، باتت مقصورة على عدد ضئيل من الأفراد الذين استجابوا للمقابلة، أو وافقوا على المشاركة فيها. من ثم، فإنه ينبغي على المراجع توخي الحذر عند مراجعة الدراسات التي لا تقدم طرح عدد من الأسئلة مثل: (١) ما حجم الاستجابة، أو كم عدد المستجيبين قياسا على العبدوثين المؤهلين للخضوع للدراسة ؟؛ (٢) ما السبب في عدم استجابة المبحوثين وغير المستجيبين أو المقابلة؟؛ (٣) ما أوجه السبب في عدم بين المستجيبين وغير المستجيبين؟؛ (٤) كيف يتأثر الصدق الخدارجي والدخلي بين المستجيبين وغير المستجيبين؟؛ (٤) كيف يتأثر الصدق الخدارجي والدخلي

علاوة على التحيز الذى ينجم عن امتناع المبحوثين عن التجاوب مع البحث، فإن عدم الاستجابة لبعض بنود الاستبيان يؤدى هو الآخر إلى التحير. يفضى امتناع المبحوثين عن استكمال كافة بنود استبيان المسح، أو الاختبار إلى التحيز. ينجم هذا النمط من أنماط التحيز عندما لا يعرف المبحوثون الإجابات المطلوبة على بعض الأسئلة المطروحة، أو يرفضون الإجابة عليها لأنهم

يعجزون عن ذلك (بسبب عدم فهم الأسئلة المطروحة) أو يظنون بأنها حساسة أو محرجة أو غير ذات بال.

يمكن استخدام بعض الأساليب الإحصائية لتصويب عدم الاستجابة سواء بالنسبة للمسح بأكمله، أو بالنسبة لبعض بنود الاستبيان. يمثل أسلوب "الترجيح" أو "تقدير الأوزان" أحد تلك الأساليب الإحصائية. لتوضيح ذلك، لنفترض أن هناك دراسة مسحية تستهدف مقارنة الأهداف، التي يتوخاها طلاب الكليات الأصغر سنا (الأقل من ٢٥ سنة) والأكبر سنا (الأكبر من ٢٦ عاما) فيما يتعلق بمستقبلهم العملي أو المهني، تكشف السجلات المدرسية (الإدارات التربوية في البلاد) عن حقيقة أن ٤٠% من الجمالي طلاب الكليات في البلاد ينتمون إلى الفئة العمرية ٢٦ سنة. إلا أنه عندما تسميليم الاستبيانات إلى ٤٠% من الطلاب، بغرض استكمالها، قام ٢٠% فقط باستكماله باستخدام أساليب إحصائية معينة مثل الترجيح أو تقدير الأوزان، بحيث تكافئ نسببة باستخدام أساليب إحصائية معينة مثل الترجيح أو تقدير الأوزان، بحيث تكافئ نسببة المستجيبين، واختلافها عن الإجابات التي أدلى بها كبار السن.

من الأساليب الإحصائية الأخرى المستخدمة فى تصويب (أو تعديل) عدم الاستجابة، هناك أسلوب إحصائى آخر هو القيم الافتراضية (أو التسسيب) لتصويب (تعديل) مشكلة عدم الاستجابة. يتمثل هذا الأسلوب فى تخصيص قيم معنية للإجابات المنقوصة (المفقودة) باستخدام الاستجابات على بعض البنود كمعلومات إضافية . تتوخى الدراسات العلمية الرصينة الحرص على تقديم شرح مفصل لكيفية معالجة البيانات المفقودة، وكذلك تأثير تلك البيانات المفقودة على نتائج الدراسة.

نقدم فيما يلى قائمة مراجعة، يمكن للمراجع الاسترشاد بها عند مراجعة دقة الدراسة فيما يتعلق بجودة التصميم والعينات. ربما كانت القائمة طويلة بعض السشىء، بحيث تتجاوز احتياجات المراجع لمراجعة دراسة واحدة، ومن ثم فإنه ينبغي عليه أن يختار الأسئلة التى يحتاجها من القائمة ثم يقوم بتطبيقها كلما استدعى الأمر.

## قائمة مراجعة لتقييم جودة تصميم الدراسة وسحب العينات:

- ١- في حالة احتواء الدراسة على أكثر من مجموعة واحدة، فهل تم تخصيص
   تلك المجموعات عشوانيا؟
- ٢- هل تم تطبيق قياسات معينة على المشاركين في الدراسة دوريا؟ وإذا كان
   الحال كذلك، هل تم تفسير تلك الملاحظات ؟ ومبرراتها ؟
- ٣- فى حالة إجراء القياسات وتسجيل الملاحظات دوريا، هل قدم كاتب الدراسـة
   تفسيرا لاختيار الفترة الزمنية، وتأثير ذلك الاختيار على مجريـات الدراسـة
   ونتائجها؟
- ٤- هل تم إخفاء هوية أى من المشاركين فى الدراسة للجماعة التي ينتمون لها سواء كانت تجريبية أو ضابطة التي ينتمون إليها؟
- علة استخدام الضوابط التاريخية، فهل قدم مؤلف الدراسة شرحا وتبريرا للجوئه لهذا الاستخدام؟
- ٦- هل قدم مؤلف الدراسة تفسيرا لتأثير اختيار وتكافؤ ومشاركة عينة المبحوثين
   على الصدق الداخلي للدراسة ؟
- ٧- فى حالة استخدام أسلوب العينة فى الدراسة، هــل تــم اختيــار المبحــوثين
   عشو ائيا؟:
- ٨- إذا كانت العينة المختارة (الطلاب مثلا)، لا تعبر عن مجتمع الدراسة المستهدف (المدرسين مثلا) فهل تمت معالجة هذا الموضوع في تحليل أو مناقشة النتائج ؟
- 9- فى حالة استخدام عينة غير عشوائية فهل هناك أدلة على تمثيل تلك العينة لمجتمع البحث المستهدف (الذى سحبت منه العينة)، أو تماثلها مع المجموعات الأخرى فى الدراسة ؟

- ١٠ في حالة عدم وجود تكافؤ بين المجموعات البحثية في بياناتها الأساسية عند بدء الدراسة، فهل عالج مؤلف الدراسة هذا الوضع تحليلا أو تفسيرا؟
  - ١١- هل تم استخدام معايير محددة لضم مبحوثين معينين ؟
  - ١٢- هل تم استخدام معايير محددة لاستبعاد مبحوثين معينين ؟
- 17- هل قدم مؤلف الدراسة مبررات لاختيار حجم عينة معين (باستخدام حسابات القوة مثلا)؟
- 14- هل قدم مؤلف الدراسة معلومات عن حجم وخصصانص مجتمع البحث المستهدف ؟
  - ١٥- في حالة استخدام العينة الطبقية، فهل تم تبرير اختيار شرائح معينة ؟
- ١٦ هل قدم مؤلف الدراسة معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين الموهلين
   في المجتمع المستهدف؟
- ١٧ هل قدم مؤلف الدراسة معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين المؤهلين،
   للمشاركة في الدراسة ويقبلون المشاركة فيها ؟
- ۱۸ هل قدم مؤلف الدراسة معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين المؤهلين
   للمشاركة في الدراسة، ولكنهم يرفضون المشاركة فيها ؟
- ١٩ هل قدم مؤلف الدراسة معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين الذين لـم
   يستكملوا مشاركتهم في الدراسة، أو لم يعد في الإمكان متابعتهم ؟
- ٢٠- هل قدم المؤلف معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين الذين استكملوا
   كافة عناصر عملية جمع البيانات؟
- ٢١- هل قدم المؤلف معلومات عن عدد وخصائص المبحوثين، الذين لا تتوافر عنهم بيانات كاملة (ضياع بعض البيانات الخاصة بهم)؟
- ٢٢ هل أتاحت الدراسة الأسباب الكامنة وراء تسرب بعض الأفراد، أو المجموعات من الدراسة ؟

# ملخص بالنقاط الأساسية في هذا الفصل

يخضع البحث الفعال فى التراث البحثى دوما لعملية تتقيـة (فلتـرة) عبـر أسلوبين للفرز، ويتسم الفرز الأول بأنه عملى فى المقام الأول، حيث يستخدم فـى تحديد الدراسات التى يحتمل تغطيتها لموضوع اهتمام المراجع، ومنـشورة بلغـة يجيدها، علاوة على كونها منشورة فى دورية مرموقة، أو كتاب يحظى بالاحترام.

أما الفرز الثانى، فإنه يتعلق بجودة المنهج، حيث يستخدم فى تحديد أفسضل الدراسات المتاحة فيما يتعلق بتمسكها بالمناهج المعتمدة لدى العلماء والمفكرين فى جمع الأدلة السليمة، ينبغى على المراجع أن يستخدم كلا الأسلوبين (الفرز العملى والفرز المنهجى) حتى يضمن دقة وأهمية الدراسة.

- تتضمن المعايير العملية لبحوث التراث البحثي على ما يلي:
  - ١- لغة النشر
  - ٧- الدورية (المجلة)
    - ٣- المؤلف
    - ٤- موقع الدراسة
      - ٥- المبحوثون
  - ٦- نمط البرنامج التجريبي أو التدخل
    - ٧- تصميم البحث
    - ٨- سحب العينات

- ٩- تاريخ النشر
- ١٠ تاريخ جمع البيانات
- ١١- المدة التي استغرقتها عملية جمع البيانات
- ١٢ محتوى الدراسة (من حيث الموضوعات والمتغيرات)
  - ١٣- مصدر تمويل الدراسة
- تشير الجودة المنهجية إلى مدى النزام الدراسة بالأسس العلمية من حيث تصميم وتنفيذ الدراسة لتحقيق أهدافها، نلتزم الدراسات عالية الجودة بالمعايير البحثية الصارمة.
- يشير تصميم البحث إلى الأسلوب الذى يتم به تنظيم وملاحظة المبحوثين سواء كانوا طلابا أو مرضى أو مستهلكين لسلعة ما، وينقسم تصميم البحوث تقليديا إلى فنتين عريضتين هما البحث التجريبي والبحث باتباع منهج الملاحظة .

ينطوى تصميم البحث التجريبي النمطي على مايلي:

# الـضوابط المتلازمـة حيـث يـتم تخـصيص المجموعـات عـشوائيا أو التجربـة الحقيقية

يقصد بالضوابط المتلازمة، أن كافة المجموعات يتم تشكيلها في آن واحد. فعندما تتشكل مجموعة تجريبية من ٥٠٠ طالب، وفي نفس الوقت تتكون مجموعة ضابطة من ٥٠٠ طالب، عندئذ تكون الضوابط متلازمة (أي تتشكل المجموعتان في آن واحد معا) عشوائيا، يطلق على هذا التصميم كذلك اسم التجربة الحقيقية أو التجربة المنضبطة عشوائيا.

التـصميم شـبه التجريبـي أو الـضوابط المتلازمـة حيـث لا يـتم تخـصيص المبحوثين عشوائيا للمجموعات البحثية.

يسمى هذا التصميم بالتصميم التجريبى المنضبط لا عشوائيا، أو التصميم شبه التجريبي، أو الضوابط غير المتكافئة. تدليلا على ذلك، يشير تخصيص مجموعة من الأطفال إلى برنامج تجريبى معين، لأنهم يعيشون فى مدينة معينة ولنرمز إليها بالحرف (A) وهى المجموعة التجريبية فى حين يتم تخصيص مجموعة أخرى من الأطفال يعيشون فى مدينة أخرى، ولنرمز إليها بالحرف (B) وهى المجموعة الضابطة ، إلى ما نسميه بالتصميم شبه التجريبي أو تجربة لا عشوائية.

الضبط الذاتى: يتطلب تصميم البحث فى هذه الحالة إجراء قياسات قبلية، والتى تسمى أيضا اختبارات قبلية، علاوة على إجراء قياسات بعدية تسمى هسى الأخرى بالاختبارات البعدية، كما يطلق على هذا التصميم كذلك، اسم الدراسات الطولية أو الدراسات القبلية – البعدية أو الاختبارات القبلية – البعدية. فعلى سبيل المثال تعتبر الدراسة طولية، إذا أجريت على عدد من العاملين فى برنامج للتمرينات الرياضية ممن يخضعون لسلسلة من الفحوص الطبية للتأكد من قدرتهم على تحمل المشاركة فى برنامج صحى ترويجى جديد، ثم إجراء فحوص أخسرى بعد مرور سنة أشهر أو عام أو عامين بعد المشاركة فى هذا البرنامج.

الضوابط التاريخية: يَستخدم هذا النمط من أنماط تصميم البحوث بيانات معبار بة كأداة، بقاس عليها سلوك مجموعة معينة.

تتصف هذه البيانات المعيارية بالصفة التاريخية، لأنها مأخوذة عن قواعد بيانات موجودة بالفعل. تدليلاً على ذلك، فإننا نرى أن الباحث الذي يعمل على تقييم برنامج، يهدف إلى تحسين مستوى ضغط الدم لدى العاملين في مشروع ما، ويقوم باستخدام الجداول القياسية لضغط الدم العادى لمراقبة التحسن الذي يطرأ على مستوى ضغط الدم لدى العاملين، إنما يعتمد في در استه على الضوابط التاريخية.

### تصميم البحث القائم على الملاحظة observational design

يؤدى هذا النمط من البحوث إلى إنتاج معلومات عن مجموعات أو ظواهر قائمة بالفعل، يفتقر الباحثون الذين ينهجون هذا المنهج إلى نفس القدرة على التحكم في مسار البحث التي يتمتع بها الباحثون الآخرون الذين يطبقون المنهج التجريبي. لهذا السبب، تعتبر الدراسات بالملاحظة أقل إحكاما من البحوث التجريبية منهجيا. ينطوى الشكل النمطى لتصميم البحوث باتباع منهج الملاحظة على ما يلى:

الأقواج: يتبع هذا النمط من البحوث بيانات عن التغيرات التى تطرأ على مجموعة معينة من البشر. لنفترض مثلا أن هناك مسحا أجرى لدراسة طموحات الرياضيين المشاركين فى الدورات الأوليمبية التى جرت فى سنوات ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠ و مدنا المسح دراسة تفويجية، بلغ عدد الفوج فى هذه الدراسة ألفين من الرياضيين الأوليمبيين.

ضوابط الحالة: يساعد هذا النمط من الدراسات في تفسير ظاهرة قائمة بالفعل، ويحتاج هذا التصميم إلى وجود مجموعتين بحثيتين على الأقل، يدخل في إطار هذا النمط من البحوث قيام الباحث مثلا بمراجعة السجلات الطبية لعينة مسن المصابين بأمراض قلبية وعينة أخرى من الأصحاء الذين لا يعانون مسن هذه الأمراض.

الدراسة المقطعية: يتيح هذا النمط من الدراسات بيانات وصفية حول ظاهرة ما فى فترة زمنية محددة، يمثل مسح ميول الناخبين الأمريكيين نحو اختيارهم الراهن لمرشح ما مثلا على هذا النمط من أنماط البحوث.

• يتصف تصميم البحث بالصدق الداخلى عندما يأتى خاليا من أية أخطاء أو تحيز ات مقصودة (لا عشوانية)، يتوقف الصدق الخارجى لتصميم البحث على صدقها الداخلى، وهو شرط أساسى للوصول إلى نتائج دقيقة. إن أهم سؤال ينبغى

على المراجع أن يطرحه عند مراجعة التراث البحثى هو: هل تتمتع الدراسة التسى ينوى مراجعتها بالصدق الداخلى أم لا؟ تمثل العوامل الآتية مصادر تهديد للصدق الداخلي للبحوث:

- النضج: (تأثير الزمن) الذى يشير إلى التغيرات التى تطرا على الأفراد،
   نتيجة النمو الطبيعى أو البيولوجى أو النفسى.
- الاختيار: الذى يشير إلى الكيفية التى يتم بها اختيار المبحوثين، وكذلك كيفية تخصيصهم لمجموعات فى حالة الدراسات التجريبية.
- التاريخ: تمثل الوقائع (الأحداث) التاريخية قوى دخيلة (عوامل خارجية) تقع
   أثناء إجراء الدراسة، ويمكن أن تتداخل وتؤثر على مسارها ونتائجها.
- أدوات البحث: ما لم يتم اللجوء إلى مقاييس تتم بالثبات والجدارة في جمع البيانات، فإن أية نتيجة تتجم عن الدراسة سوف تكون موضع شك وتساؤل.
- الانحدار الإحصائى: نزوع أعلى القيم وأدناها إلى النحرك نحمو الوسط أو المعدّل: وهو اصطناع إحصائى (غير حقيقى).
- ٣. تسرب المبحوثين : وهو تعبير عن ضياع البيانات الذى يحدث نتيجة نكوص المبحوثين عن المضى قدما فى استكمال الاستبيان المستخدم فى جمع بيانات الدراسة سواء بأكمله أو أجزاء منه.
- يؤدى تصميم الدراسة المتسم بالصدق الخارجى، إلى الوصول إلى نتائج تنطبق على مجتمع البحث.
- تنجم المخاطر التى تهدد الصدق الخارجى عن الأسلوب المتبع فى اختيار وتخصيص المبحوثين، فعلى سبيل المثال، قد يجيب المبحوثون فى دراسة تجريبية معينة عن الأسئلة بأسلوب غير نمطى (أى لا يعبر عن حقيقة ما يشعرون به) لأنهم على دراية بأنهم جزء من موقف تجريبى معين، فالصدق الخارجى لتصميم

الدراسة يتأثر سلبا لمجرد إخضاع المبحوثين للاختبار، أو البحث أو الملحظة. يتيقظ المبحوثون للسلوكيات المفضلة أو تلك التى تتوقعها الجهة المستولة عن البحث. تنطوى المخاطر التى تهدد الصدق الخارجى على مايلى:

- ١- التأثيرات الارتكاسية لعملية الاختبار: يمكن للقياسات القبلية أن تستثير (تتبه)
   المبحوثين لأهداف التجربة.
- ٢- التأثيرات التفاعلية لعملية الاختيار: تقع هذه التأثيرات عندما يشكل
   المبحوثون مع التجربة مزيجا منفردا لا يتكرر في أي موقف أو موقع آخر.
- ٣- التأثيرات الارتكاسية للابتكار. أحيانا تكون بيئة النجربة مصطنعة إلى الحد الذي يلفت نظر المبحوثين إلى وجود شيء غير عادى يدور حولهم، مما يدفعهم إلى استجابات سلوكية لا تعبر عن قناعاتهم الحقيقية أو ما جبلوا عليه.
- ٤- تداخل البرامج المتعدة: أحيانا ما يكون من الصعب عــزل تــأثير تــدخل تجريبي معين، نتيجة لاحتمال خضوع المبحوثين لتجارب أو أنشطة أخــرى في نفس وقت خضوعهم للتجربة الأولى.

عادة ما تنقسم العينات إلى نمطين هما: أو لا: العينة الاحتمالية التى تعد أفضل وسيلة للتأكد من صدق الاستدلالات الإحصائية، تطلق على فعالية برنامج معين وقابليتها للتعميم. تتميز العينة الاحتمالية بأنها تتيح لكل فرد من مجتمع البحث فرصة للانضمام للعينة، إلا أن فئة قليلة من الدراسات هي التي تلجأ لاستخدام هذا النمط من أنماط العينات. ثانيا: العينة العرضية التي تشير إلى اختيار الأفراد لمحرد أنهم متاحون أمام الباحث لضمهم للعينة. في هذا النمط من أنماط العينات تتاح الفرصة أمام بعض الأفراد للانضمام للعينة، بينما لا تتوفر نفس الفرصة أمام آخرين، ينجم عن هذا الموقف أن البيانات التي يتم جمعها بواسطة العينة العرضية قد لا تكون قابلة للتطبيق، أو التعميم على مجتمع البحث المستهدف على الإطلاق.

## تحتوي أنماط العينات على ما يلي :

العينة العشوانية البسيطة: في هذا النمط من أنماط العينات يتمتع كل فرد أو وحدة على فرصة متساوية للاختيار ضمن عين البحث، وبفضل هذا التكافؤ في الفرق أمام جميع المبحوثين في العينة العشوائية البسيطة، فإنها تعتبر نسبيا الأقل تركيزا.

العينة النظامية: لنفترض أن باحثا ما لديه قائمة تحتوى على ثلاثة آلاف اسم لتلاميذ في الصف النهائي من الدراسة الثانوية، ويحتاج إلى اختيار عينة منهم مكونة من خمسمائة تلميذ. بمقتضى العينة العشوائية، يقوم الباحث بتقسيم إجمالي العينة أي ٣٠٠٠ تلميذ على ٥٠٠ وهو حجم العينة المراد سحبها ويكون الناتج ٦، عندها يقوم الباحث باختيار الاسم رقم ٦ من القائمة.

العينة الطبقية: يتم تقسيم مجتمع البحث فى هذا النمط من أنماط العينات إلى مجموعات فرعية، أو شرائح يتم بعدها سحب العينة عشوائيا من كل شريحة من تلك الشرائح.

العينة العنقودية: تنشأ التجمعات العنقودية تلقائيا (طبيعيا)، مثلما الحال فى المدارس والعيادات الطبية ومؤسسات المجتمع المحلى والمدن والولايات والدول، وما إلى ذلك. بمقتضى هذا النمط من أنماط العينات، يقوم الباحث بتقسيم مجتمع البحث المستهدف إلى مجموعات (دفعات). بعدئذ يقوم هذا الباحث باختيار عينة المحموعات، ثم اختيار عينة عشوائية لأفراد العينة من من بين تلك المجموعات، ثم اختيار عينة عشوائية لأفراد العينة من المجموعات التي تم تحديدها.

العينة العرضية: فى هذا النمط من أنماط العينة، يقوم الباحث باختيار أفراد العينة دون اللجوء لأى شكل من الأشكال الاحتمالية. فهو يلجأ إلى هذا الأسلوب من باب الاستسهال، مما يعنى أن بعض الأفراد لا تتاح أمامهم فرص الانتصمام للعينة

لمجرد أنهم لم يكونوا متواجدين في متناول يد الباحث عند اختياره للعينة. يتصف هذا النوع من العينات بالتحيز، وعدم تمثيله تمثيلا حقيقيا لمفردات مجتمع البحث، ما لمم يثبت العكس (باستخدام بعض الأساليب الإحصائية على سبيل المثال).

تكمن قوة الدراسة فى قدرتها على تتبع (اكتشاف) مؤثر (أو تأثير) ما فى حالة وجوده، يستخدم تحليل القوة power analysis كأسلوب إحصائى فى تحديد حجم العينة الذى يتسع بما فيه الكفاية لاكتشاف (تتبع) مؤثر (أو تأثير) فى حالة وجوده.

يتم حساب معدل الاستجابة عبر تقسيم عدد المستجيبين على عدد الأفراد المؤهلين للاستجابة. عدد المستجيبين

معدل الاستجابة = عدد الأفر اد المؤهلين للاستجابة

#### التمساريسن

التمرين الأول: هناك مركز محلى للخدمات العائلية يتعامل مع . ع مجموعة استشارية تتكون كل منها من ٣٠ مشاركا، ومنفصلة بعضها عن البعض الآخر. يقوم مدير المركز بإجراء تجربة لرفع معدلات حضور الجلسات الاستشارية، استحال على المدير اختيار الأفراد عشوائيا من بين كافة أعضاء المجموعات للمشاركة في التجربة؛ فهذا الاختيار كان من شأنه أن يثير الشخناء والانشقاق، ويهدد تماسك بعض المجموعات. بدلا من ذلك، لجأ مدير المركز إلى اختيار خمس مجموعات عشوائيا – أى ٥٠ افردا – للمشاركة في التجربة، على حين استمرت خمس مجموعات في تلقى الاستشارات التقليدية. قام المدير بمقارنة أداء المجموعة التجريبية بالمجموعة الضابطة في الالتحاق بالجلسات الاستشارية كل ثلاثة شهور.

### المطلوب: المقارنة والتعقيب على وحدتى العينة والتحليل:

- أ) ما أسلوب العينة الذي استخدمه مدير المركز في دراسته؟
  - ب) قارن وعلق على وحدتى المعاينة والتحليل.

التمرين الثانى: قامت مجموعة طبية بتطوير برنامج حاسوب تفاعلى بهدف الوقاية من الإصابة بالسكتات الدماغية. أجرت تلك المجموعة الطبية دراسة تجريبية للمقارنة بين مجموعتين استخدمت إحداهما برنامج الحاسوب التفاعلى والأخرى، تستخدم الأسلوب التقليدى الذي يتلخص في توزيع النشرات المطبوعة دوريا لكافة الأفراد الذين تتراوح أعمارهم بين الخامسة والأربعين والخامسة والسبعين عاما. تتمى هذه الدراسة إلى النمط التجريبي، مع استخدام الصوابط المتلازمة، تأهل ٢١٠ فرد المشاركة في الدراسة توزعوا على النحو الأتى: ١٤٠ مبحوثا تراوحت أعمارهم بين الخامسة والأربعين والستين عاما وبلغ عدد الذكور مبحوثا تراوحت أعمارهم بين الخامسة والأربعين والستين عاما وبلغ عدد الذكور فيها ٢٢ رجلا، أما باقى أفراد المجموعة والبالغ عددهم ١٧٠ فردا من المجموعات الفرعية الأربع عشوائيا، ثم قاموا بتخصيص هذه العينة عشوائيا بين مجموعتين، تجريبية وضابطة بالتساوى، أي المجموعة التجريبية التي تعاملت مع برنامج الحاسوب التفاعلي والمجموعة الضابطة التي ضمت الأفراد الذين كانوا يتعاطون مع المواد الإرشادية المطبوعة.

#### المطلوب: الإجابة على الأسنلة الثلاث الآتية:

- أ) ما أسلوب العينة الذي استخدمه الباحث ؟
- ب)ما معايير الصلاحية التي استخدمها الباحثون في اختيار عينة البحث؟
   ج) قم بوضع خطة لسحب العينات.

التمرين الثالث: تقدم مائنا متخصص في إرشاد المراهقين للتسجيل في برنامج للتعليم المستمر، إلا أن خمسين منهم فقط ساهموا في تقييم تأثير البرنامج. تم تخصيص

رقم من ٠٠١ إلى ٢٠٠ لكل مشارك في التجربة، وباستخدام جدول للأرقام تم اختيار ٥٠ اسما باختيار الخمسين رقما الأولى من بين الأرقام ٠٠١ إلى ٢٠٠ .

المطلوب: الإجابة على السؤالين الآتيين:

- أ) ما أسلوب العينة التي استخدمها الباحثون؟
  - ب) ما معدل الاستجابة .؟

التمرين الرابع: ما تصميم البحث المنبع في الدراسات التالية ؟ وما المخاطر التي تهدد الصدق الداخلي والخارجي ؟

الدراسة (A): أجرت شركة ما تجربة على برنامج معين يهدف إلى عرض مجموعة من الخيارات أمام العامين فيها لرعاية آبائهم المسنين.

قام العاملون فى قسم الموارد البشرية فى المؤسسة بــاجراء مقــابلات مــع العاملين لاستكشاف مدى استفادتهم مـن البرنــامج المقتـرح، وعمــا إذا كــانوا سيستفيدون.من محتواه فى التعامل مع المسنين فى أسرهم.

الدراسة (B): تطوعت مجموعة من المراهقين للانضمام لواحد من برامج تأهيلية ثلاثة، يستغرق كل منها شهرا كاملا. تم جمع البيانات عما تعلمه المراهقون من هذه البرامج ومدى تقتهم بأنفسهم قبل وبعد مشاركتهم في البرامج المذكورة.

#### الإجابات:

١- أ- العينة العنقودية.

1 - ب- "المجموعة" كانت هي وحدة المعاينة وهكذا، فقد كانت هناك خمس وحدات أو مجموعات. قارن التحليل بين معدل الالتحاق بين المجموعة التجريبية المكونة من ١٥٠ مبحوثا، والمجموعة الضابطة المكونة من نفس العدد. قد تتشأ مشكلة تتعلق بدقة النتائج، حيث تتصف مجموعة أو أكثر بخصائص فريدة تميزها عن غيرها مثل قوة التماسك والتعاون والمعرفة.

٢-أ- العينة العشوائية الطبقية.

٢-ب- ينبغى أن تُغطى الفئة العمرية من ٤٥ إلى ٧٥ عاما. يجب أن تكون
 راغبة فى استخدام برنامج الحاسوب التفاعلى الأهداف تعليمية.

٢-ج- خطة سحب العينة.

مجتمع البحث

الفئة العمرية		
من ٦٦ إلى ٧٥	من ٤٥ إلى ٦٠	
٨٥	77	ذكور
۸۸	٧٨	ا إناث

عينة البحث

الفئة العمرية		
من ٦٦ إلى ٧٥	من ٤٥ إلى ٦٠	
٤٠	٤٠	ذكور
٤٠	٤.	إناث

٣- أ- أساوب العينة العشوائية البسيطة.

الدراسة (A) تصميم الدراسة المقطعية: قد يتأثر الصدق الداخلي للدراسة المقطعية بكافة المخاطر المحتملة تقريبا. فالأحداث التاريخية (مثل سن تشريعات جديدة تخص رعاية الآباء والأمهات الطاعنين في السن)، قد تحدث أثناء الدراسة التجريبية، وقد تكون أشد تأثيرا من البرنامج التجريبي نفسه. كما قد توثر عملية اختيار عينة البحث سلبا على الصدق الداخلي، بسبب طبيعة العينة المشاركة في

الدراسة واستكمال كافة أنشطة الدراسة. ونظرا للمخاطر التى تحف بالصدق الداخلى فى الدراسات المقطعية، فإنه من الصعب الاعتماد عليها للوصول إلى نتائج تتمتع بالصدق الخارجى بالأثار الارتكاسية للابتكار.

الدراسة (B) التصميم الفوجى: يمثل الاختيار عنصرا يهدد الصدق الداخلى لأن المشاركين في المجموعتين (التجريبية والضابطة)، قد يختلفون عن بعضهم البعض عند بدء الدراسة. من ذلك مثلا أن ينضم مراهقون ممن يتمتعون بدرجة عاليسة من الثقة بالذات إلى مجموعة دون أخرى، كما قد تختلف معدلات التسرب بين مجموعة وأخرى، تشتمل المخاطر الأخرى على الصدق الخسارجي على التأثيرات الارتكاسية (العكسية) للابتكار، والتأثيرات التفاعلية لعملية اختيار عينة البحث كما يحتمل أن يؤثر التداخل في البرامج المتعددة على الصدق الخارجي للدراسة.

#### قائمة بالقراءات المقترحة:

- Agency for Healthcare Research and Quality. (2002, April). Systems to rate the quality of scientific evidence (Pub. No. 02-E016). Available at www.ahrq.gov
- Bailar, J. C., & Mosteller, F. (1988). Guidelines for statistical reporting in articles for medical journals. Annals of Internal Medicine, 108, 266-273.
- Brink, P. J., & Wood, M. J. (Eds.). (1998). Advanced design in nursing research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Burnam, M. A., & Koegel, P. (1988). Methodology for obtaining a representative sample of homeless persons: The Los Angeles skid row study. *Evaluation Review*; 12, 117–152.
- Campbell, D. T., & Stanley, J. C. (1963). Experimental and quasi-experimental design for research. Chicago: Rand-McNally.
- Cohen, J. (1988). Statistical power analysis for the behavioral sciences (2nd ed.). Hillsdale, NJ: Lawrence Erlbaum.
- Cook, D. C., & Campbell. D. T. (1979). Quasi-experimentation: Design and analysis issues for field settings. Boston: Houghton Mifflin.

- Creswell, J. W. (2008). Research design: Qualitative, quantitative, and mixed methods approaches (3rd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.
- Dawson, B., & Trapp, R. G. (2001). *Basic and clinical biostatistics* (3rd ed.). New York: Lange Medical Books/McGraw-Hill.
- De Vaus, D. (2002). Research design in social research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Henry, G. T. (1990). Practical sampling. Newbury Park, CA: Sage.
- Hulley, S. B., Cummings, S. R., Browner, W. S., Grady, D., Hearst, N., & Newman, T. B. (Eds.). (2001). *Designing clinical research* (2nd ed., chaps. 5 and 6). Philadelphia: Lippincott, Williams & Wilkins.
- Kazdin, A. E. (1998). Methodological issues and strategies in clinical research (2nd ed.). Washington. DC: American Psychological Association.
- McIntyre, A. (2008). Participatory action research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Riegelman, R. K., & Hirsch, R. P. (1996). Studying a study and testing a test: How to read the health science literature. Boston: Little, Brown.

للحصول على برمجيات الحاسوب المتعلقة بحجم العينة، ينصح بالرجوع الى العنوان الإلكتروني للموقع الآتي:

www.wurvetsystem.com

وكتابة: sample size

الفصل الثالث البحث والفرز الجودة المنهجية (الجزء الثاني) التجميع والتدخلات والتحليل والنتائج والاستنتاجات

## دليل القارئ

- ١ الهدف من هذا الفصل.
- ٢ جمع البيانات ومصادرها.
- الأساليب والإجراءات.
  - الثبات.
  - الصدق.
- ٣-التدخلات والبرامج: مراجعة التراث البحثي لتحديد أيهما أكثـر فعاليـة؛
   نسختان (روايتان) لوصف برنامج معين.
  - \$ تحليل المعلومات: الأساليب الإحصائية في مراجعة التراث البحثي.
  - •الأساليب الإحصائية وتحديد الهدف من استخدامها: نظرة عامة.
    - المتغيرات التابعة والمتغيرات المستقلة.
    - معايير القياس والبيانات الخاصة كها.
      - •فترات الثقة.
      - ما أفضل أساليب التحليل.
        - النتائج.
        - •الاستنتاجات.
    - •استخدام النظم التقليدية (المتعارف عليها) لتقييم البحوث.
      - مراجعة البحوث الكيفية: ملاحظة خاصة.

٥ - ملخص بالنقاط الأساسية في هذا الفصل.

٣-التمارين.

٧-١لخلول.

٨-قائمة بالقراءات المقترحة.

### الهدف من الفصل

قد تسفر عملية البحث في قواعد البيانات عن وجود المنات من الدراسات حول كل الموضوعات، إلا أن القليل وربما النادر منها - يتصف بالكفاءة والحبكة المنهجية التي تؤهله لإتاحة معلومات جديرة بالاهتمام، فالدراسة التي نتمتع بالحبكة المنهجية تعتمد على جمع بيانات صادقة وإجراء تحليلات إحصائية ملائمة، وكتابة تقارير بنتائج الدراسة تتصف بالدقة علاوة على تفسير النتائج والاستتاجات التي أسفرت عنها الدراسة.

يحدد هذا الفصل مفهومات، ويقدم أمثلة على عملية جمع البيانات الصحادقة التى يعتمد عليها، وكذلك يحدد معايير تقييم ملاءمة التحليل الإحصائى (الكمى) والكيفى المستخدم فى الدراسة. هذا، ومن ناحية أخرى فإن هذا الفصل يحدد الأساليب المستخدمة فى تقرير ما إذا كانت النتائج التى أسفرت عنها البيانات التى تم جمعها، وتحليل تلك البيانات يرتبط مباشرة بالأهداف التى تبنتها الدراسة، وعما إذا كانت استنتاجات الدراسة تتسق مع نتائجها، ونظرا لأن المراجعة قد يقوم بمراجعة دراسات تجريبية، فإن هذا الفصل من فصول الكتاب يقدم المعايير الملائمة لمراجعة هذا النمط من أنماط البحوث.

وختاما يقدم هذا الفصل قوائم مراجعة لتقييم عملية جمع البيانات، ووصف التدخل والبرامج (في البحوث التجريبية) وأساليب التحليل والنتائج والاستنتاجات، ثم قائمة مراجعة خاصة بمراجعة البحوث الكيفية.

يوضح الشكل رقم (٣-١) الخطوات المتبعة في مراجعة التراث البحثي. يتعامل هذا الفصل مع المنطقة المظللة: أي تطبيق معايير الفرز المنهجي على عملية جمع بيانات الدراسة والتجارب والتحليل والنتائج والاستنتاجات.

## جمع البيانات ومصادرها: المناهج والأساليب

تمثل عملية جمع البيانات القلب النابض لأية دراسة، فالصدق أو "الحقيقة" التسى يتوخاها البحث تعتمد على دقة البيانات التى يتم جمعها، ويتعين على المراجع أن يتحقق من جودة بيانات الباحث، باعتبار ذلك من أولى المهام التى ينبغى عليه الاضطلاع بها. هنا يجب عليه أن يطرح الأسئلة الآتية: (١) ما الأساليب المستخدمة فى جمع بيانات الدراسة ؟ (٢) هل تم جمع البيانات من مصادر موثوقة ووثيقة الصلة بأهداف الدراسة ؟ (٣) هل يمكن البرهنة على صدق البيانات والثقة فيها؟

هناك العديد من الوسائل التى يلجأ إليها الباحثون لجمع البيانات، تشتمل هذه الوسائل على الاستبيانات والمقابلات الشخصية، والاتصالات الهاتفية وتطبيق الاختبارات، وتحليل قواعد البيانات الضخمة (مثل السجلات المدرسية) أو الإحصاءات الحيوية (مثل معدلات وفيات الأطفال الرضع) وملاحظة الأفراد والجماعات؛ ومراجعة السجلات الإحصائية واستخدام نماذج المحاكاة، وما إلى ذلك، ينبغى على المراجع أن يكون على دراية بتقييم هذه الوسائل، وأن يكون قادرا على تقدير صدقها بالنسبة للدراسات التى يقوم بمراجعتها. يشير صدق أسلوب جمع البيانات إلى الدقة التى تتمتع بها.



شكل رقم (٣-١) يبين الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث البحثي

لننظر معا إلى الاختبارات التى يمكن اللجوء إليها لجمع البيانات فى كل من الدر استين الآتيتين:

## الدراسة ١: جودة الرعاية الطبية للأطفال المصابين بضيق التنفس.

السؤال: هل أدت المشاركة في برنامج يتبناه مركز رعاية الأطفال الدنين يعانون من الربو إلى تحسن ملموس-كما وكيفا- في جودة الرعاية لدى المجموعة المنضمة إلى البرنامج (المجموعة التجريبية). مقارنة بالأطفال المحسابين بنفس المرض والذين يمثلون المجموعة الضابطة؟

مصادر البيانات المحتملة ووسائل	احتياجات جمع البيانات		
جمعها			
١- الفحوص الطبية ومراجعة السجلات	١- تحديد الأطف ال الدين يسشكلون		
الطبيسة ودراسة مسحية للمرضسي	المجموعـــة النجريبيـــة والمجموعـــة		
والأطباء.	الضابطة.		
٢- مراجعة السجلات الطبية ودراســة	٢- قياس مدى جودة الرعاية الطبية		
مسحية عن المرضى والأطباء.			

### الدراسة ٢: نوعية الحياة.

السؤال: عند المقارنة مع البرامج التقليدية، هل يؤدى الاشتراك فى خدمات مركز للرعاية الصحية للشيخوخة إلى تحسن مستوى حياة المسنين عبر توسيع شبكة علاقاتهم الاجتماعية؟

### احتياجات جمع البيانات ومصادر البيانات المحتملة:

مصادر البيانات المحتملة ووسائل	احتياجات جمع البيانات		
جمعها			
١- قوائم بأسماء وهويات المــشاركين	١- تحديد المسنين الخاضعين للدراسة		
فى المجموعتين التجريبية والضابطة.	مــن حيـــث المجموعـــة التجريبيـــة		
٢- دراسة مسحية للمشاركين في	و المجموعة الضابطة.		
الدراسة بغرض الاستفسار عن طبيعة	٢- قياس مستوى حياة المسنين مـع		
وكثافة الاتصالات الاجتماعية، ودراسة	التركيز على العلاقات الاجتماعية.		
مسحية عن عائلات المسنين وأصدقائهم			
وأطبائهم، ومراجعة يومياتهم، وملاحظة			
أنشطة المشاركين في الدراسة أسبوعيا.			

تعنى الدراسة ١ بنوعية (أو جودة) الرعاية، بينما تهتم الدراسة ٢ بنوعية الحياة، وكلاهما يعبر عن متغيرات تابعة. في كلتا الحالتين، اهتم الباحثون بدراسة تأثير معين (سواء الالتحاق بمركز علاج الأطفال المصابين بالربو أو مركز رعاية صحة المسنين) على هذين المتغيرين. يمكن تعريف المتغير بأنه عبارة عن عامل أو عنصر، أو خاصية لتأثير مهم في الدراسة، يختلف (يتغير) باختلاف (بتغير) الموضوع. أما المتغير التنبؤى، فهو عبارة عن عامل أو عنصر (مثل السن والحالة التعليمية والحالة الصحية والعقلية الراهنة والمشاركة في برنامج معين) قد يؤثر في نتيجة البحث أو التجربة.

تتطلب الإجابة على السؤال المطروح في الدراسة الأولى المتعلق بجودة الرعاية والأطفال المصابين بالربو، استكمال مهمتين أساسيتين هما: تحديد الأطفال المصابين بالربو ثم تخصيصهم إلى إحدى المجموعتين التجريبية أو الضابطة. فالأطفال المصابون بالربو، يمكن تحديدهم من خلال الفحوص الطبية، ومراجعة

السجلات الطبية أو إجراء دراسات مسحية على الأطباء والمرضى. أما البيانات الخاصة بقياس جودة الرعاية الصحية لهؤلاء الأطفال المرضى، فإنه يمكن الحصول عليها عبر مراجعة السجلات الطبية أو إجراء دراسة مسحية على الأطباء.

بالنسبة للدراسة الثانية، فإنه يمكن استخدام السجلات الطبية بما تحتويه من قوائم أسماء لتحديد الأشخاص، ثم تخصيصهم لإحدى المجموعتين التجريبية أو الصنابطة. وفيما يتعلق بقياس الاتصالات الاجتماعية بين المسنين، فإنه باستطاعة الباحث أن يقوم بدراسة مسحية للمشاركين في التجربة وإخصاعهم للملاحظة ومطالبتهم بتسجيل أنشطتهم أو لأ بأول، وكذلك دراسة أصدقائهم وعائلاتهم وأطبائهم.

لا توجد وسيلة لجمع البيانات أفضل في حد ذاتها من غيرها من الوسائل. حيث يعتمد اختيار وسيلة ما لجمع البيانات، على احتياجات الدراسة ومصادر البيانات المتاحة. من ذلك مثلا، أن الباحث قد يلجأ إلى استخدام "الإنترنست" بديلا عن الاستبيان البريدي، إذا ما أراد أن يقارن بين وجهات نظر أفراد ينتمون إلى شعوب مختلفة في أقطار متباعدة حيال قضية ما. كما قد يلجأ الباحث إلى إجراء مقابلات شخصية مع المبحوثين في حالات معينة، كأن يكونوا من الأميين أو المكفوفين حيث لا يتمكنون من ملء الاستبيانات بأنفسهم.

غالبا ما يتم اختيار أداة جمع بيانات معينة نظرا لما تتمتع بــ ه مــن كفــاءة وفعالية. لنفترض مثلا أن مراجعا ما، مهتم بموضوع معين مثل نوعية الحياة، وأنه في سبيل ذلك يقوم بمراجعة دراستين تعتمد إحداهما على أسلوب المقابلة الشخصية بسبب اقتناع القائمين على الدراسة بأنها أفضل وسيلة للحصول علــى معلومــات شخصية من المبحوثين، خصوصا إذا ما أجراها باحثون أكفاء. وأن القائمين علــى البحث لديهم الموارد الكافية لتدريب الباحثين على إجراء المقابلات، عــلاوة علــى القتناعهم بالبيانات التي يتم الحصول عليها عبر المقابلات الشخصية.

- أما الدراسة الثانية عن نوعية الحياة فقد تبنت أسلوبا آخر في جمع البيانات، يعتمد على إرسال استبيانات بريدية عبر البريد الإلكتروني، أو البريد العادى يقوم المبحوثون بالرد عليها، إيمانا من الباحثين بأن المبحوثين يجيبون على أسئلة الاستبيان بصدق، وعلى سجيتهم عندما يكونون على انفراد. عموما، يتميز الاستبيان البريدى بأنه أقل تكلفة من المقابلة الشخصية في الغالب، وهي ميزة تدفع بعض الباحثين لتفضيله على المقابلة الشخصية. والسؤال الذي يطرح نفسه هنا هو: أيهما الأفضل: الاستبيان البريدى أم المقابلة الشخصية؟ في الواقع، لا يمكننا الجزم بأفضلية أي منهما على الآخر على ضوء المعلومات المحدودة المتاحة أمامنا.

إن العامل الحاسم بالنسبة للمراجع عند قيامه بفحص بيانات الدرانسة لا يتمثل في نوع الأداة المستخدمة في جمعها، بقدر الاهتمام بفعالية الأداة في جمع معلومات تتسم بالصدق والثبات.

#### التبات:

يمكن القول بأن وسيلة جمع البيانات المتسمة بالثبات، هي تلك التي تخلو من "أخطاء القياس" حيث يؤدى خطأ القياس إلى اختلاف الدرجات التي يحصل عليها الأفراد عن درجاتهم الحقيقية (التي يمكن الحصول عليهما باستخدام مقاييس محكمة). يدخل في عداد المقاييس المسوح والاختبارات ومراجعة السجلات الطبية، والملاحظة والفحوص الطبية، وما إلى ذلك. ولكن لماذا تقع الأخطاء؟ في بعض الأحوال، يتسبب المقياس نفسه في وقوع الخطأ حيث قد يساء فهمه، أو لا يطبق على النحو السليم. فعلى سبيل المثال، قد يفضى تطبيق الاستبيان إلى نتائج لا نتسم بالثبات في حالة ما إذا كانت الصياغة اللفظية للاستبيان، تفوق قدرة المبحوثين على استيعابها، مما ينجم عنه عجزهم عن استكماله على النحو المنشود. حتى لو كان الاستبيان في مستوى فهم المبحوث، إلا أن تعليمات تطبيقه غير واضحة. فإن النتيجة واحدة حيث يؤدى تطبيقه إلى نتائج غير ثابتة؛ على أية حال يمكن النتائج غير الثابتة أن تتجم حتى مع توافر

عنصرى بساطة وسلاسة لغة صياغة الاستبيان ووضوح تعليمات تطبيقه، من جانب المبحوثين أنفسهم، فلو كان المبحوثون مثلا متواجدين في عيادة طبيب أسنان على سبيل المثال، ويطلب منهم تطبيق استبيان وهم في حالة من القلق والتوتر والإجهاد الذي قد يصاحب المترددين على عيادات أطباء الأسنان، فإن إجاباتهم في هذا الموقف قد تختلف عن إجاباتهم في المواقف العادية.

غالبا ما ينقسم الثبات إلى أربع فنات هى : ثبات القياس والتكافؤ والتجانس وثبات تقديرات الباحثين.

يشير ثبات الاختبار (المقياس) إلى ارتفاع نسبة الارتباط بين استجابات المبحوثين عبر الزمن. لنفترض مثلا أننا نقوم بملاحظة سلوك التلاميذ أثناء لهوهم في فناء المدرسة على مرتين: الأول في شهر أبريل والثاني في شهر مايو. فاذ كان المسح ثابتا، ولم نقم بإدخال أي عنصر تجريبي ما يمكن أن يوثر على سلوكهم، فإننا نتوقع ألا يتغير سلوكهم. تكمن الصعوبة النظرية الأساسية في إرساء معامل ثبات الاختبار (أو القياس) في تحديد الوقت المسموح به بين المسحين (أو تطبيق أداتي البحث) الأول والثاني. فلو انقضى وقت طويل بين التطبيق من تؤثر الأحداث الخارجية (مثل نضوج المبحوثين واكتساب قدر أكبر من التعليم) قد تؤثر على استجابات المبحوثين عند تطبيق الاستبيان الثاني، أما إذا كانت الفترة الزمنية قصيرة للغاية، فإن المبحوثين قد يتذكرون إجاباتهم السابقة ويقومون بتكرارها. بالنسبة للمراجع فإن التفسير أو التبرير الذي يقدمه المؤلف بخصوص الفترات التي تنقضي بين اختبارات الثبات، هو أمر مرغوب فيه على الدوام.

أما مفهوم التكافؤ، أو ثبات الصيغ المتعاقبة، فإنه يشير إلى المدى الذى يستم فيه تطبيق تقديرين لقياس نفس التصورات بنفس القدر من الصعوبة. لنفترض مثلا أن مجموعة من الطلاب يخضعون لاختبار يهدف لقياس مستوى تحصيلهم العلمسى وذلك قبل إدراجهم ضمن صف دراسى معين، لدراسة مهارات استعمال الحاسوب

ثم تطبيق نفس الاختبار على نفس المجموعة بعد مرور شهرين على إتمام البرنامج. في هذا المقام، يمكننا القول بأنه ما لم يكن الاختباران على نفسس القدر من الصعوبة، فإن الأداء الأفضل للطلاب على الاختبار الثاني يمكن إرجاعه إلى سهولة الاختبار الثاني، وليس إلى التحسن الذي طرأ على الطلاب بسبب اشتراكهم في برنامج تعلم مهارات الحاسوب. ينبغي على المراجع الذي يقوم بمراجعة الدراسات التي تنتهج أسلوب الاختبارات القبلية - البعدية أو الضوابط الذائية، أن يتأكد من وجود دليل على تكافؤ المقاييس المستخدمة في تلك الدراسات. كما أنه نظرا لأن هذا الأسلوب من أساليب اختبار ثبات الدراسة، يتطلب تطبيق اختبارين (قبلي وبعدي) فإن على المراجع أن يتأكد من وجود تفسير ومناقشة لمدى ملاءمة الفترة الزمنية التي تنقضي بين تطبيق الاختبارين.

يلجأ الباحثون أحيانا إلى تطبيق أسلوب ثبات الحساب النصفى كبديل لاستخدام أسلوب التكافؤ بين صيغتين لنفس المقياس، حيث يقومون بتقسيم الاختبار إلى نصفين متساويين، (أو صيغتين متعاقبتين) ويحصل على ارتباط بين هذين النصفين. تثور المشاكل عندما يختلف الاثنان في درجة الصعوبة، لأن الأمر يتطلب تطبيقا واحدا، فعلى الأقل يتخلص الباحث من الانشغال بمسألة الفترات البينية بين الاختبارين.

نأتى من ثم إلى مسالة النجانس التى تعنى درجة انطباق كافة البنود، والأسئلة على نفس الخصائص مثل المهارة والنوعية والسمات. يشار أحيانا إلى هذا النمط من أنماط الثبات أى التجانس بمسمى آخر هو الاتساق الداخلى. فى هذا الصدد ، يتم اللجوء لاستخدام معامل "ألفا" الذى صممه "كرونباخ" Cronbach وهو أساسا عبارة عن متوسط كافة الارتباطات بين كل بند أو جزء وإجمالي النقاط، وغالبا ما يتم حسابه بهدف تحديد درجة التجانس. يعتبر الارتباط مقياسا للعلاقة الخطية بين قياسين أجريا على نفس المبحوثين، فعلى سبيل المثال يمكن للباحث أن يحسب الارتباط بين طول القامة ووزن الطالب، أو بين السنوات التى

قضاها في المدرسة وعدد الكتب المسلية التي قرأها كل شهر. تتراوح الارتباطات من زائد واحد "+1" (الارتباط الايجابي التام) إلى ناقص واحد "1-" (الارتباط السلبي التام)، بينما يشير الارتباط الصفرى (0) إلى عدم وجود علاقة. يقوم الباحث بتطبيق اختبار التجانس إذا ما كان هدفه هو اكتشاف درجة الارتباط المتبادل بين بنود استبيان لقياس مدى رضاء الطلاب عن برامجهم الدراسية مثلا.

عند مراجعة التراث البحثى، يتعين على المراجع أن يبحث عن مفهومات كافة المتغيرات والأدلة التي تقيسها أسئلة وبنود الاستبيان، أو المقياس وذلك للتثبت من اتساق تقدير المتغيرات.

ننتقل من ثم إلى شكل آخر من أشكال الثبات، وهو ما يعرف باسم ثبات تقديرات الباحثين الذى يشير إلى اتفاق اثنين من الباحثين، أو أكثر حول قياس موضوع ما. لنفترض مثلا أنه جرى إرسال باحثين إلى عيادة طبية متخصصة فى تقديم الرعاية الصحية للحوامل، وذلك بهدف ملاحظة الوقت المستغرق فى انتظار الحصول على الخدمة، ونظافة وترتيب حجرات الاستقبال وغرف الكشف الطبى وإجمالا الحالة العامة فى العيادة. فإذا أجمع الباحثان على كافة بنود الملاحظة عندئذ يكون الثبات فى التقدير تاما. يتعزر ثبات تقديرات الباحثين عبر تدريب القائمين بعملية جمع البيانات، وتزويدهم بإرشادات لكيفية تدوين ملاحظاتهم علوة على مراقبة جودة عملية جمع البيانات عبر الزمن. يشير ثبات تقديرات الباحثين كذلك إلى اتساق تقدير باحث فرد لموضوع ما عبر الزمن، وهو ما يمكن تعزيرة أيضا من خلال التدريب والمراقبة والتوعية.

غالبا ما يتم حساب الاتفاق بين القائمين بعملية التقييم، أو ثبات تقدير الباحث الواحد عبر الزمن بالنسبة للموقف الذي يحتمل الموافقة أو الرفض إحصائيا بما يسمى أسلوب "كابا" ويرمز إليه بالحرف (K). عند إجراء المراجعة ينبغى على المراجع أن يبحث عن معامل "كابا" الأعلى (مثلا أعلى من ١٠٠)، وليس المعدل الأدنى لكل مقياس مهم من مقاييس الدراسة. (للمزيد من المعلومات .. عن معامل "كابا" يرجى الرجوع إلى الفصل الرابع).

#### الصدق:

يشير مفهوم الصدق إلى درجة صلاحية الاختبار فى قياس ما يستهدف قياسه، وعلى سبيل المثال، فإننا إذا قمنا بإجراء اختبار نسأل فيه الطلاب عن استحضار (تذكر) معلومات معينة، فإن المقياس فى هذه الحالة لن يتسم بالصدق لقياس مدى قدرتهم على تطبيق المعلومات. وعلى نحو مماثل فإن مسحا لقياس الاتجاهات لن يكون صادقا، ما لم يبرهن الباحث على أن المبحوثين الذين تم تحديدهم، باعتبارهم من ذوى الاتجاهات الإيجابية على أساس استجاباتهم لبنود الاستبيان، هم مختلفون عن الآخرين ذوى الاتجاهات السلبية على نحو ملحوظ.

يشير صدق المحتوى إلى مدى نجاح المقياس فى قياس المهارات والسسمات التى يستهدف قياسها على نحو شامل ودقيق. من ذلك على سبيل المثال أن الباحث الذى يعتزم تطوير مقياس للصحة العقلية، ينبغى عليه أن يستهل دراسته بتقديم مفهوم للصحة العقلية ، وماهية الخصائص التى تحددها. فى أعقاب ذلك، يقوم الباحث بتحديد المقياس الملائم لتقييم هذا المفهوم من كافة جوانبه، ونظرا لتعقد المهمة التى يواجهها الباحث فإنه غالبا ما يراجع التراث البحثى بحثا عن نموذج أو إطار تصورى يمكنه استخدامه فى دراسته. لقد بات من الشائع أن نطالع عبارات يكتبها المؤلفون عند محاولتهم إرساء مبدأ صدق المحتوى مثل: استخدم المؤلف النظرية المعرفية XYZ لاختيار بنود معينة تتعلق بالصحة النفسية، كما تبنى المؤلف النموذج الاسترشادى ABC لـصياغة الأسئلة المتصلة "بالعلاقات".

على حين يشير الصدق الظاهرى إلى الشكل الظاهرى للمقياس، وهنا نواجه بسؤالين هما: (١) هل يبدو المقياس قادرا على طرح كافة الأسئلة المطلوبة؟ لـ (٢) هل يستخدم اللغة المناسبة والمستوى اللغوى الملائم في صياغة الأسئلة؟ وعلى خلاف صدق المحتوى فإن الصدق الظاهرى لا يستند إلى نظرية مستقرة.

يتكون صدق المعيار من فتين فرعيتين هما: (١) الصدق التبوى و (٢) الصدق التبوى و (٢) الصدق التلازمي. فالاختبار الذي يخوضه الطلاب المتقدمون لبرنامج في الدراسات العليا، والذي يتبأ بقدرة طلاب معينين على اجتياز مرحلة الدراسات العليا بنجاح (على أساس الدرجات التي يحصلون عليها في الاختبارات) يتسم بالصدق التنبؤي.

تتم البرهنة على الصدق التلازمي في حالتين: إما عندما يتفق تقديران معينان على موضوع محدد، أو عندما يتفق مقياس جديد مع مقياس صادق موجود بالفعل. من ذلك مثلا عندما يحاول باحث إرساء صدق تلازمسي لاختبار جديد للقدرات، فإنه يقوم بتطبيق كل من الاختبار الجديد بالإضافة إلى المقياس الصحادق القائم بالفعل على نفس المجموعة من المتقدمين لأداء الاختبار، كما يمكن لنفس الباحث أن يطبق الاختبار الجديد على المتقدمين لأداء الاختبار، ثم مقارنة الدرجات التي حصلوا عليها بتقييم الخبراء لقدرات هؤلاء الطلاب. يشير معدل الارتباط المرتقع بين درجات الاختبار الجديد والاختبار القديم الصادق إلى أن الاختبار الجديد يتسم بالصدق التلازمي. يفيد الصدق التلازمي عند ظهور مقياس جديد أكثر الختصارا في الصياغة، وأقل كلفة في التطبيق، وأكثر فعالية من المقياس القديم.

يتم إرساء صدق التكوين تجريبيا للبرهنة على قدرة المقياس على التمييز بين الأفراد، على أساس سمات معينة. من ذلك مثلا، أن الباحث الذى يزعم نميز مقياس ما يهدف لاختبار كفاءة العملية التربوية بصدق التكوين، ينبغى عليه أن يبرهن على أن المدرسين الذين اجتازوا اختبار الكفاءة، هم الأقدر على إنجاز العملية التربوية بنجاج أكبر من غيرهم ممن لم يتمكنوا من اجتياز الاختبار بنفس القدر من النجاح: يمكن إرساء صدق التكوين عبر أسلوبين على الأقل، هما:

1- افتراض الباحث بأن المقياس الجديد يرتبط بواحد أو أكثر من المقاييس ذات السمات المماثلة (الصدق التقاربي)، وأنه لا يرتبط بالمقاييس التي لا تحمل نفس السمات (الصدق التمايزي). على سبيل المثال، قد يفترض الباحث الذي يقوم باختبار صدق مقياس جديد لدراسة نوعية "الحياة" ارتباط هذا المقياس الجديد

ارتباطا كبيرا (متقارب) بمجموعة من المعايير الموجودة بالفعل والمعنية بنوعية الحياة، والأداء الوظيفى والحالة الصحية. في نفس الوقت، قد يفترض هذا الباحث عدم وجود ارتباط بينه وبين معايير (صدق تمايزى) معنية بقياس ميل الفرد لأن يكون مرغوبا فيه من جانب المحيطين به، من خلال إجابته على أسئلة المقياس إيجابيا أو مقاييس متعلقة بالاتجاهات العدوانية.

٧- يفترض الباحث أن المقياس قادر على التمييز بين جماعة وأخرى على أساس متغير مهم، من الأمثلة على ذلك، قدرة مقياس معني بقياس مستوى المشعور بالحنان لدى الأفراد على البرهنة على أن الأفراد الذين يحققون درجات عالية في اختبار المقياس هم أكثر حنانا من نظرائهم الدنين لا يحققون درجات مماثلة. يتطلب الإجراء المذكور ضرورة ترجمة نظرية المسلوك التعاطفي إلى مصطلحات قابلة للقياس، وتحديد الأفراد الذين يتصفون بالحنان الدافق، وكذلك الأخرين الذين بعانون من تبلد الأحاسيس (تبعا لما تذهب إليه النظرية)، علاوة على البرهنة على قدرة المعيار على التمييز الدقيق والمطرد بين هاتين المجموعتين من البشر.

لتقييم صدق وثبات جمع البيانات الخاصة بدر اسة معينة، يمكن استخدام قائمة المراجعة الآتية:

قائمة مراجعة تقييم صدق وثبات جمع البيانات.

هل تم توصيف أدوات جمع البيانات على النحو الملائم ؟

- تعريف كافة المتغيرات.
- إتاحة معلومات عن نمط المقياس وحجمه ومحتوياته.
- شرح وتبرير فترات التوقف بين عمليات تطبيق المقياس.

ينبغى على الباحث أن يقوم بتعريف كافة المتغيرات وأن يقدم معلومات عن

نمط المقياس (هل هو مسح أم اختبار؟) ومحتواه وحجمه (من حيث الطول) في حالة ما إذا تم تطبيق المقياس أكثر من مرة (قبل وبعد إدخال متغير معين) على المراجع أن يتأكد من وجود تفسير للفترات المنقضية بين تطبيقات المقياس وعن تأثير هذا العنصر على ثبات الاختبار.

#### هل يتمتع المقياس بالثبات؟

ينبغى على المراجع أن يبحث عن دليل على تمتع مقاييس جمع البيانات بالاتساق الداخلى أو ثبات المقياس، كما ينبغى عليه أن يتحقق من ثبات تقدير الله الباحثين (في حالة وجود باحثين أو أكثر).

فى حالة استخدام وسيلة أو مقياس جمع بيانات للحصول على معلومات ديموجرافية، مثل السن والنوع الاجتماعي والانتماء الاثني فإن عنصر الصدق يفوق في أهميته عنصر الثبات، (بمعنى الحصول على إجابات دقيقة على الأسائلة التى يطرحها المقياس). هنا ينبغي على المراجع أن يطرح السؤال الآتى: هل هذا هو السبيل الأمثل لطرح تلك الأسئلة على المبحوثين؟ وبقول آخر، هل حصل الباحث على إجابات صحيحة على تلك الأسئلة من مبحوثين أخرين لهم نفس القدرات القرائية، ويتشون في تلك البقعة من البلاد، وما إلى ذلك؟

# هل يتمتع المقياس بالصدق ؟

على المراجع أن يراجع بدقة البيانات المتعلقة بعنصر الصدق والواردة فسى تقرير نتائج الدراسة. ففى حالة تصميم مقياس خاص بدراسة يجريها الباحث فسى الوقت الراهن يثار سؤال حول الأدلة التي يستخدمها هذا الباحث للبرهنة على ملاءمة هذا المقياس للتطبيق على المتغيرات المهمة في الدراسة، أما إذا استخدم الباحث مقياسا مشتقا من مقياس آخر موجود بالفعل، فإن السؤال المطروح يصبح: هل قام الباحث بتقديم دليل على أن مجتمع البحث الحالي يماثل مجتمع البحث

الأساسى الذى خضع للمعيار الأصلى فى خصائص مهمة مثل مستوى القراءة والمعرفة، وحدة المرض الذى يعانى منه مجتمع البحث، وما إلى ذلك من خصائص؟ يستشهد الباحث أحيانا بمقياس معين دون تحديد مدى ملاءمته للدراسة التى يقوم بها. يتعين على المراجع فى أحوال كتاك أن يستعين بالدراسة الأصلية للدراسة.

# هل يفسر الباحثون النتائج المترتبة على استخدام مقاييس متدنية الصدق والثبات ؟

قد يصادف المراجع دراسات، لا تقدم معلومات تتعلىق بصدق وثبات المقاييس التى استخدمتها. فى غيبة مثل تلك المعلومات، لا يستطيع القائم بعملية مراجعة التراث البحثى أن يصدر حكما على صحة أو خطأ نتائج الدراسة التى يقوم بمراجعتها، هناك عدد من التساؤلات التى نطرحها فى هذا المقام: (١) ما درجة ثقة الباحثين فى نتائج دراساتهم؟ (٢) هل يقوم هؤلاء الباحثون بتبرير تقتهم فى نتائج دراساتهم عبر مقارنة هذه النتائج بنتائج دراسات أخرى أجريت على عينات بحث مماثلة؟ (٣) ما درجة ثقة المراجع فى التفسيرات التى يقدمها المؤلفون لنتائج دراساتهم ؟

# التجارب والبرامج : مراجعة التراث البحثي بهدف التوصل إلى أفضل السبل.

تنطوى عدة دراسات على تجريب فعالية برامج وتدخلات علاجية وتقييم تك الفعالية. تتيح مراجعة التراث البحثى لدراسات الفاعلية أو بحوث النتائج والمسماة أحيانا بدراسات تقييم البرامج – بيانات عن الوسائل الفعالة في حل مشكلات مجتمعية كبيرة، من ذلك على سبيل المثال، قيام قسم الصحة العامة بتدعيم برنامج يستهدف اجتذاب الشابات الحوامل للاستفادة من خدمات الرعاية الصحية

التى يقدمها البرنامج للحوامل قبل الولادة. بدلا عن إنشاء برنامج جديد، قد يختار قسم الصحة العامة مراجعة التقارير الخاصة بخدمات الرعاية الصحية، القائمة المعنية برعاية الحوامل للكشف عن أيها كانت فعالة، وكذلك خصائص المجتمع الذى كانت تستهدفه (مثلا النساء صغيرات السن، أو أولئك الأكثر عرضة للخطر)، وكذلك المواقع والمواقف التى شهدت تقديم تلك الخدمات (كالمستوصفات والمدارس ودور العبادة)، علاوة على تكاليف تقديم الخدمة. بناء على نتائج تلك المراجعة، يتخذ قسم الصحة العامة قرارا فيما إذا كان سيتبنى أحد تلك البرامج الموجودة بالفعل ويقوم بإدخال تعديلات عليها حتى تفى بأهدافه، أو ينشئ برنامجا جديدا.

تلقى نتائج هذه الدراسات اهتماما واسعا من جانب الباحثين ومصممى ومخططى البرامج وصناع القرار، حيث تساعدهم فى اتخاذ القرار الصائب والرشيد حيال البرامج والتدخلات التى ينبغى الأخذ بها ودعمها، حيث تتوافر الأدلة على فاعليتها فى علاج المشكلات التى يهتمون بها. يمكن تعريف التدخل بأنب عبارة عن مجهود منظم يستهدف إنجاز أهداف محددة سلفا مثل الإثراء المعرفى وتغيير السلوك والاتجاهات والممارسات لدى الأفراد والجماعات. قد يكون التخل متعلقا بالتعليم (مثل برنامج للقراءة) أو طبيا (مثل إجراء العمليات الجراحية)، أو صحيا (مثل الرعاية الصحية للحوامل أو برنامج جديد لتقديم الرعاية الصحية)، أو نفسيا (مثل الجلسات التى تعقد مع العائلات بهدف دعمها نفسيا)، أو قد يكون انتحل متصلا بالعمل (مثل برنامج تدريب). كما قد يكون التدخل عاما يشمل أمة بأكملها (مثل برنامج للتأمين الصحى)، أو قد يقتصر على فئة قلية من الأفراد فى قسم الدارى أو مدرسة أو مستشفى.

تختلف الدراسات التى تقوم باختبار وتقييم البرامج عن غيرها من الدراسات البحثية، حيث تركز على نتائج وتأثير التدخلات العمدية على موضوع الدراسة ولا تتعامل مع التاريخ الطبيعى (التطور التاريخي للظاهرة موضوع الدراسة)، يستطيع القائم بمراجعة التراث البحثي أن يتناول بالتقييم مدى جودة هذا النمط من الدراسات

شريطة أن يدرج الباحثون (مؤلفو الدراسة) وصفا دقيقا للتدخل مع تقديم أدله، تبرهن على كافة المواقع البحثية التجريبية. التجريبية.

ولنقارن معا صورتين لوصف برنامج واحد (نفس البرنامج)، لنرى أيهما الأفضل ولنكشف عن جوانب القصور التي قد تعتريه.

## صورتان (نسختان) لوصف البرنامج

#### الهدف :

تقييم فاعلية مقرر دراسى جديد يهدف إلى إدخال تعديلات على المستوى المعرفى ومعتقدات ومستوى الثقة بالذات لدى طلاب المدارس الثانوية، فيما يتعلق بالسلوكيات المرتبطة بأنشطة الترويج للممارسات الصحية السليمة (مثل الاهتمام بتناول الأطعمة الصحية (الحمية) وممارسة التمرينات الرياضية والكشف الدورى المنتظم على الأسنان).

### الوصف الأول:

يركز المقرر الدراسى المقترح على إتاحة الحقائق المتعلقة بالترويج للخدمات الصحية، وتدريس المهارات اللازمة لاكتساب السلوكيات الصحية السليمة.

#### الوصف الثاني:

يتكون المقرر (المنهج) الدراسى من سنة دروس (محاضرات) تلقى على الطلاب فى سنة أيام متعاقبة. يركز الدرسان الأوليان على إتاحة الحقائق الصحية عن الترويج للخدمات الصحية والوقاية من المرض، بما فى ذلك أهمية اتباع نظام صحى سليم (حمية غذائية) وممارسات التمرينات الرياضية والصحة النفسية وتوجيه الطلاب نحو الموارد الملائمة لتلبية احتياجاتهم الشخصية. أما الدرسان

الأوسطان فقد ركزا على إلقاء الضوء على القيم الشخصية للطلاب في ارتباطها بالتورط في ممارسات صحية خطرة ومساعدتهم (باستخدام أسلوب لعب الدور) عبر مهارات التفاوض اللازمة للترويج للسلوكيات الصحية السليمة. أما الدرسان الأخيران، فقد انصب اهتمامهما على إكساب الطلاب مهارات التفاوض للتطبيق المنسق للسلوكيات الصحية. تم إعداد موجز إرشادي لمساعدة المدرسين على إنجاز المقرر (المنهج) الدراسي المقترح، وجاء هذا الموجز الإرشادي ثمرة للدراسات التطبيقية المستخدمة في الاختبارات الوطنية الثمانية المستخدمة في تطوير المقررات (المناهج) الدراسية في كافة أرجاء الولايات المتحدة الأمريكية. (المزيد من التفاصيل حول الجلسات التي تعقد لتدريب المدرسين لتقنين إدارة المقررات (المناهج) الدراسية، يرجى الرجوع إلى ملحق الموجز الإرشادي).

يمكننا القول بأن الوصف الثانى أكثر وضوحا وتفصيلا من الوصف الأول. تعبير تفاصيل الدروس (المحاضرات) ومحتوياتها من المعلومات المهمة التى احتواها هذا الوصف، كما توحى الإشارة إلى الدراسات النطبيقية وما نتج عنها من صياغة موجز إرشادى لمساعدة المدرسين على إدارة المنهج، بأن عمليات البرنامج قد خضعت للتقنين أثناء التجربة ومن إمكانية تطبيق هذه الاشكال المقننة . كما يتيح الوصف الثانى معلومات عن موضع (موقف) إجراء البحث المتمثل في حجرة الدراسة، إلا أن أيا من الدراسة قد استخدمت مجموعة المقارنة (الضابطة). هذا في حالة ما إذا كانت ضابطة ضرورة المتمالة على وصف التدخلات البديلة. وختاما، فإن أيا منهما (سواء الوصف الأول أو الثاني) لم يشر إلى تكاليف تتقيذ البرنامج.

فيما يلى قائمة مراجعة تستخدم لتقرير مدى جودة وصف البرامج أو التدخلات التي تعتبر بؤرة البحوث التقييمية.

# قائمة مراجعة لتقييم مدى جودة وصف البرنامج / التدخل

- (١) هل توجد أهداف محددة للبرنامج التجريبي؟ والبرنامج الضابط؟
- (٢) هل هناك وصف واضح للمضمون بالنسبة للمجموعة التجريبية؟ والصابطة؟ وما المصدر الذى يستقى منه المراجع النسخة المفصلة (هل الوصول الكترونيا؟ أم مباشرة من الباحثين ؟)
- (٣) هل يرتكز البرنامج التجريبي على أسس نظرية (نظرية التعلم ؟ أو نظريــة التغير السلوكي) ؟
- (٤) هل هناك معلومات ملائمة حول ما إذا كان البرنامج التجريبي قد تم تنفيذه وفقا لما هو مخطط له في كافة المواقع التجريبية ؟
- (٥) هل هناك معلومات ملائمة (كافية) حول كيفية تنفيذ البرنامج التجريبي (عبر التدريب مثلا) في المواقف (المواقع) غير التجريبية؟
- (٦) هل تتاح معلومات حول المواقف (المواقع) النسى شهدت اختبار وتقييم البرنامج؟
  - (٧) هل هناك معلومات كافية عن المشاركين في البرنامج ؟
    - (٨) أين يمكن العثور على أدلة على فاعلية البرنامج ؟

تحليل المعلومات: استخدام الأساليب الإحصائية في مراجعة التراث البحثي

ينبغى على القائم بمراجعة التراث البحثى أن يتمتع بقدر كاف من المعرفة بالإحصاء، وأن يتعلم كيفية قراءة وتفسير النتائج الإحصائية فى المنتن (النص) والجداول والأشكال. تساعد هذه المهارات المراجع فى تقييم جودة التحليلات والنتائج والاستنتاجات الواردة فى كل دراسة.

تمثل الأساليب الإحصائية جوهر (لب) المهارات التى ينبغى أن يتسلح بها المراجع، ومن غير المحتمل نجاح المراجع فى تقييم دراسة ما أو عدة دراسات بإتقان، ما لم يكن ملما بأساليب تحليل البيانات التى اتبعها مؤلف الدراسة التى يقوم بمراجعتها ويمكنه أن يستعين بكتاب فى مادة الإحصاء، أو يلجأ إلى خبير فى المجال إذا لم تتوافر لديه الخبرة الكافية فى مجال الإحصاء.

# نظرة عامة على الأساليب الإحصائية

حتى يتسنى للمراجع أن يتحقق من جودة التحليل الإحصائي، الذي استخدمه مؤلف المقالة التي يقوم بمراجعتها، فإنه يستحسن أن يكون على دراية بالأساليب الإحصائية التي اعتمدها المؤلف في دراسته . فمنذ البداية ينبغي أن تحتوى المقالة أو الدراسة على وصف وتبرير كافة الوسائل والمناهج المستخدمة فيها، علاوة على البرنامج الإحصائي المستخدم في تحليلها. من الضروري كذلك أن تشير الدراسة إلى أية أساليب إحصائية جديدة، أو غير متداولة تكون قد لجأت لاستخدامها حتى يتمكن المراجع من الإلمام بها على نحو أفضل. لهذا تلجأ كثير من المحوريات الممرموقة إلى أخصائيين في الإحصاء لتقييم مدى جودة تقارير الأبحاث التي تقوم بنشرها. مع ذلك، فإن بعض الدوريات لا تفعل ذلك حيث تفترض أن المقالات التي تقوم بنشرها قد خضعت للتقييم من قبل على يد زملاء الو أقران المؤلف.

هنا، ينبغى على المؤلف - المحلل أن يجيب على الأسئلة الأربعة الآتية، حتى يختار الأسلوب الأمثل لتحليل دراسته البحثية.

# أسئلة وإجابات حول اختيار الأساليب الإحصائية:

 ١- ما المتغيرات المستقلة والتابعة التي تشتمل عليها التساؤلات الأساسية للدراسة؟

٢- هل تدخل البيانات التي تقيس المتغيرات المستقلة والتابعة في عداد البيانات

الفنوية (مثل عدد الذكور أو عدد الإناث) أم هى بيانات ترتيبية (مثل مرتفع ووسط وقليل)، أم هى بيانات متصلة (مثل متوسط ٤,٨ على مقياس مكون من خمس نقاط)؟

٣- ما الأساليب الإحصائية التي يمكن استخدامها في الإجابة على سؤال البحث آخذين بعين الاعتبار عدد المتغيرات المستقلة والتابعة (سواء كان واحدا أم اثنين) وخصائصها (هل هي فنوية أم متصلة)؟

٤- هل تفى البيانات بكافة الفرضيات التى تخضع للاختبارات الإحصائية (مثل
 كفاية حجم العينة و هل يتم توزيع البيانات معياريا)؟

### المتغيرات المستقلة والتابعة

تتمثل الخطوة الأولى فى اختيار أسلوب إحصائى معين فى تحديد نمط البيانات التى تتتج عن قياس كل متغير مستقل أو تتبؤى، وعن كل متغير تابع أو نتيجة. ويمكن تعريف المتغير بأنه عبارة عن خاصية قابلة للقياس تتغاير، تبعا لمجتمع المبحوثين، فالوزن يمكن أن يكون متغيرا، وعليه فإن كل الأشخاص الذين تبلغ أوزانهم ٢٠ كيلو جراما يشكلون متغيرا. فى هذه الحالة ينبغى صياغة مقياس رقمى كما ينبغى وضع قواعد لتقسير البيانات. فمثلا بالنسبة للدراسة (A) يمكن قياس رضا العاملين باستخدام مقياس متدرج، يبدأ من ١ وينتهى بالرقم ١٠٠ الى أدنى درجات الرضا على حين يشير الرقم ١ الى أدنى درجات الرضا على حين يشير الرقم ١٠٠ الى أعلاها. وفى دراسة أخرى نرمز إليها بالحرف (B) يتم قياس رضا العاملين بالوكالة ونى دراسة أخرى نرمز إليها بالحرف (B) يتم قياس رضا العاملين المستمرين فى الشركة لمدة ثلاث سنوات فأكثر، فإذا صادف وتعادل هذا العدد مع معيار مجهز سلفا فإن معدل رضاء العاملين يكون مرتفعا.

يطلق على المتغيرات المستقلة هذا الاسم، لأنها لا تخصع لأى تدخلات، فهى تستخدم فى تفسير أو التنبؤ بالنتائج (المتغير التابع)، التى تترتب على التدخل. تتمثل المتغيرات المستقلة نمطيا فى عضوية الجماعة (تجريبية كانت أم ضابطة) والخصائص الديموجرافية (كالسن والنوع الاجتماعى والمستوى التعليمى ومستوى الدخل) كما سيتضح لاحقا.

تتشابه المتغيرات المستقلة أو التنبؤية مع المتغيرات التابعة أو النتائج في أن كلتيهما تدلان على التخصص موضوع الدراسة. ففي مجالي الطبب والصحة، يستخدم الباحثون غالبا مصطلحي متغير تنبؤى ومتغير نتيجة، بينما يستخدم الباحثون في تخصصات أخرى مصطلحي متغير مستقل، ومتغير تابع للدلالة على نفس المصطلحين. عموما؛ سوف نكتفي باستخدام مصطلحي المتغير المستقل والمتغير التابع خلال معالجتنا للموضوع.

## أمثلة على متغيرات مستقلة

السؤال: ما أوجه الشبه والاختلاف في معدلات إصابة المنكور والإناث بالأمراض القلبية؟

المتغير المستقل هنا هو: النوع الاجتماعي (ذكور وإناث)

السؤال: من المستفيد الأكبر من المشاركة فى الحياة الاجتماعية خارج نطاق الأسرة أهم الفتيان أم الفتيات ؟ الأطفال البالغين من العمر ١٣ عاما أو يقل أو البالغين ١٤ عاما أو يزيد؟

المتغيرات المستقلة هنا هي: النوع الاجتماعي (ذكور وإناث) والفئة العمرية (١٣ عاما أو يقل، و ١٤ عاما أو يزيد)

السؤال : ما أوجه الشبه والاختلاف بين المشاركين في برنامج جديد نرمـز اليه بالحرف (A) مع المشتركين في البرنامج التقليدي الذي نرمز اليه بالحرف (B)

. - . . .

من حيث القدرة على أداء المهام المرتبطة بالعمل ؟

المتغير المستقل هنا هو : المشاركة في البرنامج (A) والبرنامج (B).

المتغيرات التابعة هنا هي : "النتائج" متمثلة في المهارات والاتجاهات والمعرفة والكفاءة وجودة التعليم والتعلم.

### أمثلة على متغيرات تابعة:

السؤال : ما أوجه الشبه والاختلاف بين الذكور والإناث في معدلات الاصابة بأمراض القلب ؟

المتغير التابع هذا هو: معدلات الإصابة بأمراض القلب.

السؤال: من المستفيد الأكبر من المشاركة فى الحياة الاجتماعية خارج نطاق الأسرة أهم الفتيان أم الفتيات؟ الأطفال البالغين ١٣ عاما أو يقل و ١٤ عاما أو يزيد ؟

المتغير التابع هنا هو: الاستفادة.

السوال : ما أوجه الشبه والاختلاف بين المشاركين في البرنامجين (A) و (B) فيما يتعلق بالانتظام في حضور البرنامج واستكمال المهام المرتبطة بالعمل ؟

يتم جمع البيانات بهدف قياس كل من المتغيرات المستقلة والتابعة، وفيما يلى مثال يبين الارتباط بين تساؤلات البحث والمتغيرات التابعة والمستقلة وجمع البيانات.

# المتغيرات المستقلة والتابعة وجمع البيانات:

السؤال: هل هناك اختلاف في مهارات مراجعة التراث البحثي بين المشاركين في البرنامج (A) والبرنامج (B) ؟ اشترك المساهمون في البرنامج (A) في برنامج جديد وعليه، ينبغي أن يكونوا في موقف أفضل مقارنة بنظرائهم في البرنامج (B).

المتغير المستقل هنا هو: المشاركة في مقابل عدم المشاركة (التغيب عـن) في البرنامج الجديد.

أسلوب جمع البيانات . سجلات الانضمام إلى البرنـــامج والمواظبــة علـــى حضور أنشطنه .

المتغير التابع: مهارات مراجعة التراث البحثي.

أسلوب جمع البيانات: تطبيق اختبار الأداء.

# موازين القياس والبيانات الخاصة بها:

يمكننا الحصول على بيانات أى دراسة عبر ثلاثة أنماط مختلفة من الإجراءات، إما أن تكون فنوية أو ترتيبية أو تتابعية (متصلة).

المقاييس الفئوية التى تؤدى إلى الحصول على بيانات يتم تصنيفها فى فئات كما يتضح من الأسئلة الآتية:

(١) ما النوع الاجتماعي للمبحوث ؟ (ضع دائرة حول الإجابة المناسبة)	
نکر(۱)	
أنثىانثى	
(٢) ما الأسلوب الإحصائي المستخدم في الدراسة؟ (ضع دائرة حول الإجابة	
مناسبة)	IJ
کا ۲	
آنوفا (تحليل التباين)	
(ضع دائرة حول الإجابة المناسبة)	
الاختبار الثاني	

المنحنى المنطقى .....(٤)

عادة ما يتم وصف البيانات الغئوية على شكل أحجام أو نسسب (كالقول بأن خمسين مبحوثا من عينة البحث أو ٥٠% من العينة كانوا ذكورا). ثم استخدام المنوال لوصف مركز التوزيع، أو عدد الملاحظات التي يتكرر تسجيلها أكثر من غيرها.

المقاییس الترتیبیة: فی حالة وجود ترتیب بنیوی بین الفئات، توصف البیانات بأنها محصلة استخدام مقیاس ترتیبی، كما سنری فیما یلی:

تستخدم المقابيس الترتيبية لتوجيه أسئلة تستدعى وضع تقديرات معينة كالسؤال عن حقيقة شعور الفرد (ممتاز أو جيد جدا أو جيد أو مقبول أو سيىء أو شديد السوء)، أو الموافقة على أمر معين (أوافق بشدة أو أوافق أو أعترض أو أعترض بشدة)، أو سؤال المبحوث عن رأيه فى احتمال وجود أمر ما (موجود بالفعل أو يحتمل وجوده أو غير موجود أو غير موجود بكل تأكيد). كما يستخدم هذا النمط من المقاييس فى البيانات المتعلقة بمتغيرات تتسم بخصائص، يمكن ترتيبها هرميا (مثل مرتفع ووسط ومنخفض) والنوعية (إيجابي للغاية وإيجابي وسلبي وسلبي جدا) والدرجة (مثل محافظ جدا ومحافظ إلى حد ما وليبرالي إلى حد ما وليبرالي جدا).

تستخدم النسب والأحجام للتعبير عن البيانات الترتيبية، كما يـستخدم الوسـيط عالبا للتعبير عن مركز التوزيع، أو الملاحظة التي تقسم التوزيع إلى نصفين. من ذلك

مثلا تستخدم البيانات الترتيبية لإطلاق أحكام، مثل القول بأن "خمسة عشر بالمائة من نزلاء دار رعاية منطقة آلتا فيستا يعانون من درجة ما من درجات العته، وبأن "متوسط (الوسيط الإحصائي) خبرة المدير المسئول عن إدارة دار رعاية تصل إلى الثنى عشر عاما، أو تزيد في إدارة الدور المختصة في الرعاية المستمرة.

## المقاييس المتصلة

عندما نلاحظ وجود فروق ذات دلالة بين الأعداد على مقيساس رقمسى، فإننسا نطلق عليه مقياس متصل (مستمر). من ذلك مثلا، يعتبر سن الفرد ووزنه وقدرته على البقاء على قيد الحياة على الرغم من معاناته من الأمراض من المتغيرات المتصلة.

تدخل درجات الاختبارات وغيرها من المقاييس كذلك في عداد المتغيرات المستمرة، من ذلك مثلا، أن ٩٠ درجة تعتبر أعلى من ٥٠ درجة على مقياس اختبار تحصيل دراسي مكون من ١٠٠ درجة، ولكن هل تمثل الدرجة ٢٥ نصصت تحصيل مقياس مكون من ٥٠ بندا؟ الإجابة هنا "بنعم" أو "لا" . زد على ذلك، أن الدرجات الرقمية الأدنى قد تكون هي الأفضل (كان يقل وزن الفرد بالنسبة لطوله). ونظرا لعدم وضوح دلالة الرقم، أو درجة الاختبار دوما، فإن مؤلف الدراسة مدين للقائم بعملية المراجعة بشرح نظم تقدير الدرجات التي استخدمها في دراسته، وإذا لم يقم بذلك فإن المراجع يعجز عن تقييم مغيزي ودلالات نتائج الدراسة بالدقة المنشودة.

تستخدم المتوسطات والانحرافات المعيارية لتلخيص قيم المقاييس المتصلة، أحيانا يتم تحليل البيانات الترتيبية كما لو كانت بيانات رقمية. من ذلك مثلا، أننا إذا استخدمنا مقياسا مكونا من خمس نقاط، وأن ستة أفراد قد حصلوا على ثلاث درجات، بينما حصل أربعة أفراد على درجتين، فإن متوسط التقديرات يكون 7,7 وهى محصلة عملية حسابية على النحو التالى: ستة أفراد (7) حصلوا على ثلاث درجات (7) ( $7 \times 7$ ) + أربعة أفراد (3) حصلوا على درجتين ، (7) ( $3 \times 7$ ) حصومة على 9 أفراد 9 .

## الدلالة الإحصائية والعملية

غالبا ما يستخدم الباحثون الأساليب الإحصائية لتقرير وجود فروق دالة بين المجموعات من عدمه. في حالة وجود تلك الفروق، سوف يلاحظ مراجع الدراسة وجود عبارة "هناك فروق دالة إحصائية (P>.01) بين المجموعتين التجريبية والضابطة". تشير قيمة P أو P>01 إلى أسلوب إحصائي يستخدم لتفسير وجود فروق ما ناجمة عن إدخال عنصر ما، أم أن الأمر يعود إلى المصادفة وحدها.

فى المثال المبين فى الجدول رقم ٣-١، نلاحظ استخدام أسلوب إحصائى شائع هو اختبار "ت" للدلالة t test للمقارنة بين مجموعتين من الطلاب تخوض أو لاهما، تجربة الخضوع لبرنامج تجريبى بينما كانت المجموعة الثانية مجموعة ضابطة. يوضح الجدول المذكور نتائج الدراسة بطريقة معيارية تماثل أية طريقة أخرى لعرض النتائج يحتمل أن يصادفها المراجع.

يوضح الجدول المشار إليه عاليا المتغيرات التابعة في الدراسة وهي : المعرفة والاتجاهات والأداء والثقة. تم إخضاع الطلاب في المجموعتين التجريبية والضابطة لقياس نفس المتغيرات قبل وبعد إجراء التجربة. وكان السؤال المطروح يدور حول حجم التغيرات التي طرأت على المجموعة التجريبية التي خضعت البرنامج، مقارنة بالمجموعة الضابطة. يستخدم الجدول علامة النجمة (\*) الإظهار وجود فوارق دالة إحصائية فيما يتعلق بمتغيرين هما المعرفة والأداء، بناء على تلك النتائج، يستنتج الباحث أن البرنامج التجريبي كان هو السبب وراء هذا الفارق وليس مرده إلى المصادفة.

يقوم الإحصائيون باختبار الفرض القائل بعدم وجود فروق بين المجموعتين التجريبية والضابطة، وهو ما يسمونه بالفرض الصفرى، ثـم يقومـون باختبار مستوى الدلالة والقيمة الرقمية للاختبار الذى ينبغى أن يكون دالا إحـصائيا، يـتم تجهيز مستوى الدلالة وهو ما يسمى بمعامل ألفا. مسبقا 0.05 و 0.1 و 001. . أمـا

الخطوة الأخيرة التي يقومون بها، فتتمثل في إجراء حسابات لتحديد ما إذا كانت القيمة الإحصائية للاختبار – المسماة أيضا قيمة P – أقل من قيمة ألفا، فإذا كان الأمر كذلك، ولم يتم التثبت من صحة الفرض الصفرى فإنه يتم استبعاده، مفضلين عليه الفرض البديل المتمثل في وجود فروق بين المجموعتين التجريبية والضابطة. من الناحية المثالية، يحسب الفارق بين المجموعتين لصالح تاثير العنصر التجريبي، عندما يتم استبعاد الفرض الصفرى لصالح الفرض البديل، فإن الفروق تكون دالة إحصائيا (للحصول على المزيد من المعلومات عن اختبارات الدلالة الإحصائية ننصح القارئ بالرجوع إلى كتب الإحصاء المذكورة في قائمة الكتب المقترحة في نهاية هذا الفصل).

تختلف الدلالة الإحصائية عن الدلالة العملية، مما قد يؤثر على استخدام المراجع لدراسة بعينها، وفيما يلى نوضح الفارق بين الدلالة الإحصائية والدلالـــة العملية.

جدول ٣-١ يوضح الانحرافات المعيارية (متوسط الدرجات) ودرجات صافى الفرق بين المجموعة التجريبية والمجموعة الضابطة (المجموع = ٥٠٠ طالبا)

المجموعة الضابطة			المجموعة التجريبية		الإجراء		
		الطلاب الطلاب			الطلاب		
р	t	صافی الفرق	بعد	قبل	ثعد	قبل	1
•1	۸,۹	٧,٥	۲,۱۸(۲,۹)	(١٠,٩)٧٨,٨	(٨,٨)٨٥,٥	F,0Y(A,11)	المعرفة
٤,٠٤	1,0	٠,١٥	(1,1) 1,1	(1,1)7,0	(۱.۰)۲.۱	(1,1) ۲,0	الإتجاهات
****1	٤,٧	•19	۸,۳ (۲,۰)	(۱۰,۷) ۳,۷	۲,۸ (۲۲۰)	٥,٧) ٣,٥	الأداء
٠,٢٢	1,7	•,•	3,3 (7,1)	1,3 (1,0)	4,3 (7,1)	3,3 (7,-)	القة

<sup>•</sup> دالة إحصائيا

# الدلالة الإحصائية والعملية

السؤال: هل تتأثر معرفة الطلاب بكيفية تفسير البيانات الملصقة على أغلفة الوجبات السريعة، مثل المكونات وتاريخ الصلاحية عندما يختارون هذه المأكولات الخفيفة؟ سوف تتم البرهنة على التحسن في هذا المجال عندما توجد فروق ذات دلالة إحصائية في معرفة الطلاب من خلال إجراء تجربة بين مجموعتين من الطلاب. هنا ينبغي أن يكون الفارق بين المجموعتين (التجريبية والضابطة) ١٥ نقطة على الأقل. وإذا تحقق ذلك وكان الفارق بين المجموعتين ١٥ نقطة، فإننا نجرى دراسة على المبحوثين تستغرق عامين، لتحديد مدى احتفاظ المبحوثين بالمعرفة التي اكتسبوها إذ ينبغي الحفاظ على الدرجات التي تحققت (أي عدم وجود فروق دالة) على مدى عامين.

المقياس: تم استخدام مقياس مكون من ٢٥ بندا لقياس مستوى المعرفة.

التحليل: استخدام اختبارات للدلالة t test للمقارنة بين المجموعتين في مستوى المعرفة، ثم يتم حساب الفروق في الدرجات للمرة الثانية ثم يستخدم اختبار "ت" مرة أخرى للمقارنة بين متوسط الفروق مع مرور الوقت.

فى هذا المثال، قام الباحثون باستخدام اختبارات الدلالة الإحصائية مسرتين: أولاهما مقارنة الطلاب فى المجموعتين التجريبة والضابطة فى وقست محدد، وثانيهما المقارنة بين الدرجات التى حققتها المجموعة التجريبية فى وقتين مختلفين. زد على ذلك، أنه يشترط وجود فارق يقدر بخمس عشرة نقطة بين المجموعتين التجريبية والصابطة حتى يكون لهذه الدرجات مغزى تعليمى أو عملى. عموما، يتمكن الباحثون بحكم الخبرة اكتشاف أنه فى كثير من المواقف فان الدلالة الإحصائية لا تعد دليلا كافيا فى بعض الأحيان على جدارة تأثير التدخل التجريبي.

للتدليل على ذلك، فإن الفروق الضنيلة في القيم العددية (مثل درجات اختبار الأداء) قد تكون ذات دلالة إحصائية، إلا أنها لا تمثل قيمة عملية كبيرة في حالة العينات البحثية الضخمة. في المثال السابق احتوى المعيار على فارق مقداره خمس عشرة نقطة في قيم الاختبار، وفي حالة وجود فارق دال إحصائيا بين درجات المجموعتين التجريبية والضابطة، إلا أنه يبلغ عشر نقاط فقط، فإن البرنامج لا يعد عندئذ ذو دلالة أو قيمة تربوية.

يمثل الفارق بين الدلالة الإحصائية والعملية عنصرا مهما، ينبغسى على المراجع أن يأخذه بعين الاعتبار عند قيامه بمراجعة الدراسات المعنية بتقييم الدراسات التجريبية. قد يقوم المراجع بمراجعة إحدى الدراسات التي يتوصل مؤلفها إلى استتتاج مؤداه، أن التدخل (التجريبي) كان مؤثرا نظرا للفروق الدالة إحصائيا التي أحدثها في الدرجات عبر الزمن.

إلا أن المراجع المدقق يستطيع أن يكتشف بنظرة فاحصة أن الفروق التسى يذكرها الباحث مجرد فروق ضنيلة، لا تتجاوز فارقا واحدا أو اثنين. ثم علينا أن نتذكر أنه في حالة استخدام مقاييس تفتقر إلى الصدق الكامل في دراسة عينات ضخمة، فإنه ينبغي على المراجع أن يتحلى بالحذر والحيطة عند التعامل مسع الفروق الإحصائية الواردة في مثل تلك الدراسات.

لم تعد المعالجة الإحصائية الجيدة تعنى مجرد وصف نتاتج الاختبارات الإحصائية فحسب، بل أنها أضحت تعنى تقديم تقرير بالقيم الفعلية (كالمتوسطات والانحرافات المعيارية والأحجام). عند استخدام المقاييس الإحصائية ينبغى إظهار القيم الحقيقية لـ P (فمثلا يجب أن تظهر هكذا 20-3 وليس 20.5). يمكن لجدارة وجدوى استخدام القيم الفعلية أن تظهر هنا، فالنتيجة التي تبين 6.6 و لا ينظر إليها باعتبارها دالة إحصائيا، بينما تكون النتيجة 20-9 دالة إحصائيا، عموما تعتبر القيم التقليدية لـ P هي 20.1,001,05.

## فترات الثقية

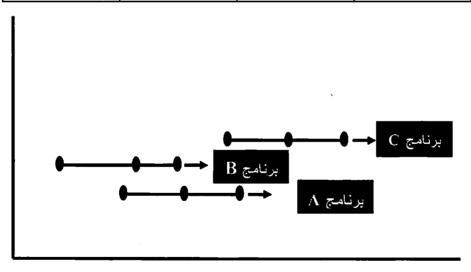
تعتبر فترات الثقة (جنبا إلى جنب مع اختبارات الدلالة) من الممارسات المعيارية في وصف العلاقات بين أفراد المجموعة البحثية، وبين المجموعات بعضها بالبعض الآخر. يتم اشتقاق فترة الثقة (CI) من بيانات العينة وتعطى نسبة منوية محتملة (90% مثلا)، بأن القيمة الفعلية المجهولة موجودة ضمن فترة الثقة. ولكن السؤال هو: لماذا يحتاج الباحث إلى فترة ثقة؟ والإجابة هي: يحتاج الباحث إلى فترة الثقة نظرا لأن متوسط الدرجة (القيمة) قد لا يتصف بالدقة التامة بسبب الأخطاء الناجمة عن سوء سحب العينات، وخطأ القياس والتصميمات البحثية الخاطئة. لتلافى هذه الأخطاء، يرى الإحصائيون أنه يفضل إتاحة عدد كبير من القيم.

يستطيع الباحث أن يستخدم أى مقياس مقنن وارد فى أحد كتب الإحساء ليجد أن فترة ثقة قيمتها 90% (%19) لثمانية بالمئة (٨%) من متوسط درجات فروق بين مجموعتين (تجريبية وضابطة)، قد تتراوح من ٣% إلى ١٣%. إن الإشارة إلى فترة ثقة نسبتها 90% يعنى أن حوالى 90% من كل تلك الفترات سوف ينطوى على فارق فعلى غير معلوم بينما يغيب ذلك عن نسبة ٥% المتبقية. لنفترض مثلا أن أقل فارق عملى يتوقعه الباحث هو ١٥% إلا أنه يحصل على فارق مقداره ٨% فقط (3.=٢)، وهو قيمة دالة إحصائيا إلا أن الفارق لا قيمة لله بالمعنى العملى تبعا للمعايير التي يضعها الباحث.

يبين الجدول رقم ٣-٢ استخدام فترات الثقة ٩٥% للمقارنة بين متوسطات ثلاثة برامج . يوضح الجدول المذكور أنه بالنسبة للبرنامج (A)، أن ٩٥% مسن كافة فترات الثقة ستنطوى على المتوسط الفعلى الذي يتراوح مسن ٢,٦٦٥٤ إلى 15,٣٣٤٦ وبالنسبة للبرنامج (B) تتراوح فترات الثقة ٩٥% من ٢,١٦٧٥ إلى 17,١١٨٢ سوف تنطوى على المتوسط الفعلى ، وهكذا. يمكن توضيح هذه الفترات على شكل رسم بيانى . فإذا لم تتداخل هذه المتوسطات فإن هذا يعنى وجود فوارق. أما إذا تداخلت فترات الثقة ولم تتداخل المتوسطات، فإن الباحث يعجز عن تحديد وجود فروق من عدمه. انظر في ذلك الشكل رقم (٣-٢).

جدول رقم (٣-٢) مقارنة بين ثلاثة برامج

٩٥% فترة ثقة للوسط الحسابي	الانحر اف المعياري	الوسيط الحسابى	البرنامج
من ۷٬٦٦٥ إلى ۱٤٣٣٤	٣,٦٠٥٦	11,	A
من ۶٬۲۹۵ إلى ۱۲٬۱۱۸۲	£, <b>Y</b> 9A£	٨,١٤٢٩	В
من ۱۳٬۵۱۰۷ إلى ۱۹٬۳٤٦۲	٣,١٥٤٧	17,5787	С
من ۹٬۰۸۹۰ إلى	٤,٩٨٢٨	11,4041	الإجمالي



شكل رقم (٣-٢) رسم يوضح المقارنة بين فترات الثقة لنتائج المتوسطات لبرامج ثلاثة

ملاحظة : بالنسبة للبرنامج (A) تتراوح فترة الثقة من ٧,٦٧ إلى ١٤,٣٣= ١١,٠٠ أما بالنسبة للبرنامج (B) فإن فترة الثقة تتراوح من ٤,١٧

البي ١٢,١٢ = ١٢,١٤ على حين تتراوح فترة الثقة بالنسبة للبرنامج (C) من  $17,15 = 19,70 \times 17,71$  البي  $17,01 \times 17,70 \times 19,70 \times 17,71$ 

يتداخل متوسط قيم برنامج (B) مع فترة ثقة متوسط قيم برنامج (A) بينما تتداخل فترة ثقة المتعلقة بالبرنامج (C)، على نحو طفيف فقط مع تلك المتعلقة ببرنامج (A)، عندما نلاحظ وجود فروق ملموسة في المتوسطات، فإننا نرفض الغرض الصفرى (المتوسطات واحدة). ترتبط فترة الثقة مع قيمة P. وفي حقيقة الأمر، فإننا لو قمنا باختبار الفروق باستخدام أسلوب تحليل التباين، فإننا سنجد أن قيمة P هي ٢٠٠٠، وهو ما يمثل فارقا دالا إحصائيا.

## ما أفضل المناهج التحليلية؟

لا يوجد أسلوب تحليل بعينه، يمكننا اعتباره الأفضل على إطلاقه، فبعضها يمكن اعتباره أكثر ملاءمة من غيره، ومن ثم ينبغى على المراجع عند مراجعت للجودة التحليلية لدراسة ما، أن يقرر ملاءمة المنهج التحليلي المستخدم في الدراسة.

يعتمد اختيار المنهج التحليلي للحصول على لجابات على تساؤل البحث على مايلي:

ما إذا كانت البيانات المتعلقة بالمتغير المستقل ناتجة عن مقاييس فنوية أم تر انبية، أم عددية.

#### عدد المتغيرات المستقلة:

ما إذا كانت البيانات المتعلقة بالمتغير التابع ناتجة عن مقاييس فنوية أم تراتيبة أم عددية.

#### عدد المتغيرات التابعة:

ما إذا كان تصميم الدراسة وأسلوب سحب العينات ونوعية البيانات، تقى بفرضيات الأسلوب الإحصائي (يتطلب استخدام أكثر من منهج واحد ضرورة وفاء البيانات وبشروط معينة محددة سلفا – فرضيات غالبا ما تشتمل تلك البيانات على حجم الدراسة وشكل توزيع الاستجابات)

لا يستطيع المراجع أن يقوم بتقييم مناهج الدراسة على نحو ملائم، ما لم يتوافر شرح كامل لتساؤلات البحث (أو فرضياته أو أهدافه ) وكذلك المناهج المستخدمة فيه. وفيما يلى أمثلة توضح العلاقات التي ينبغي أن يتقصاها المراجع بين تساؤلات البحث وتصميمه، والمتغيرات المستقلة والتابعة، وتصميم البحث والعينة وأنماط المقاييس المستخدمة، وكذلك تحليل البيانات.

مثال: تقييم تحليل بيانات الدراسة : توضيح الارتباطات بين تسساؤلات البحث وتصميمه، وعينة البحث والمقاييس المستخدمة وأسلوب التحليل.

السؤال: هل تحظى نوعية (مدى جودة) الرعاية النهارية بالرضا من جانب المستفيدين من خدماتها؟ نعنى بالرضا هنا وجود فارق دال إحصائيا في نوعية الرعاية النهارية لدى المشاركين في برنامج تجريبي، في مقابل مجموعة ضابطة.

المتغير المستقل: عضوية المجموعة (التجريبية في مقابل الضابطة).

التصميم: تصميم تجريبي مع استخدام الضوابط المتلازمة.

العينة: تم تخصيص الأفراد المؤهلين للخضوع للدراسة عشوائيا إلى مجموعتين إحداهما تجريبية، والأخرى ضابطة بمعدل ١٥٠ فردا لكل مجموعة (وهو حجم للعينة مشتق إحصائيا).

المتغير التابع: نوعية (مدى جودة) الرعاية النهارية.

مقاييس جمع البيانات وأنماطها: عضوية الجماعة (فنوية)؛ جودة الرعاية

النهارية (بيانات عددية: بيانات تم جمعها من مراكز الرعاية النهارية باستخدام استبيان ومسح مكون من مائة نقطة (بند)، حيث تشير درجاته الأعلى السي جودة الرعاية النهارية.

# التحليل: تطبيق اختبار ت t test للدلالة على عينتين لمجموعتين مستقلتين.

مبررات اختيار أسلوب التحليل المستخدم: يفضل استخدام اختبار "ت" عند قياس المتغير المستقل فئويا، وقياس المتغير التابع عدديا. في هذه الحالة يستم الوفاء بفرضيات اختبار "ت"، تتمثل هذه الافتراضات في اشتمال كل مجموعة على حجم عينة لا يقل عن ٣٠ مبحوثا، فهما متساويتان تقريبا، وأن كلتا المجموعتين مستقلتان (وهو افتراض يسهل الوفاء به باستخدام تصميم محكم للتقييم وجهد متميز في جمع البيانات)، وأن البيانات موزعة توزيعا اعتداليا. يعرف التوزيع الاعتدالي بأنه عبارة عن مجموعة متصلة من البيانات، تتخذ شكل المنحني الناقوسي حيث يكون النصف إلى يمين الوسيط، بينما يقع النصف الثاني إلى يساره، أما في حالة تعرض أحد فروض اختبار "ت" للخرق، فإنه ينبغي عندئذ استخدام اختبار منهج أو أسلوب تحليلي بديل، مثل اختبار "ويلكوكس" (Wilcox on rank-sum test) (Wilcox on rank-sum test) الذي لا يفترض اعتدال التوزيع. (الحصول على المزيد من المعلومات، يرجى مراجعة يفترض اعتدال التوزيع. (الحصول على المزيد من المعلومات، يرجى مراجعة المراجع المناسبة في قائمة المراجع في نهاية هذا الفصل).

على الرغم من عدم وجود قواعد صارمة يمكن وضعها لتحليل البيانات، فإن الجدول رقم (٣-٣) يقدم دليلا عاما لاختيار أكثر أساليب تحليل البيانات شيوعا. (لم نقم بتغطية التقديرات (الحسابات) الإحصائية في هذا الكتاب، ويمكن

<sup>(°)</sup> وهو عبارة عن اختبار يستخدم كبديل لاختبار "ت" عندما يكون التوزيع لمجتمع العينة غير اعتدالى، كما يستخدم عندما تكون العينة صغيرة الحجم وتفتقر للتجانس. (المترجم).

الحصول على قائمة بالكتب الإحصائية فى قائمة المراجع الموجودة فى هذا الكتاب). يهدف الدليل المذكور إلى منح المراجع بعض الرؤى المتعمقة حيال نوعية المعلومات التى ينبغى عليه البحث عنها، عند تقييم ملاءمة مناهج تحليل البيانات فى الدراسات التى يقوم بمراجعتها، أما عندما يقوم المراجعة بمراجعة دراسات معقدة أو دراسات لا تزال قيد النشر ذات النوعية (الجودة) غير المؤكدة، فإنه قد يلجأ إلى طلب المشورة من الإحصائيين الثقات فى المجال.

بهدف التبسيط، قمنا بحذف المتغيرات التراتبية من الدليل المدخور، لأن المتغيرات المستقلة حين تقاس بمقياس تراتبي، تعامل من قبل الإحصائيين كما لو كانت متغيرات فئوية. من ذلك مثلا، أن دراسة تجرى بهدف التنبؤ بالنتائج التي يمكن أن تترتب على مشاركة المرضى في برنامج خاص بحالتهم الوظيفية يترتب على أساس مقياس مكون من ثلاثة بنود، هي جيدة أو معقولة أو متدنية، فإنه يمكن اعتبارها (متغيرات مستقلة – تراتبية) كما لو كانت فئوية. كما أنه عندما يتم قياس المتغيرات التابعة باستخدام مقياس تراتبي، فإنها تعامل عادة كما لو كانت متغيرات متغيرات منخيرات فأدنى معين (حمية)، على أساس طول فترة الخضوع له (مثلا لفترة ثلاثة شهور أو من ثلاثة إلى ستة شهور أو ستة شهور أو أكثر من ستة شهور) للإناث والذكور ذوى الدوافع المختلفة لاتباع هذا النظام الغذائي، فإن المتغير التابع التراتبي يمكن أن يعالج باعتباره متصلا (مستمرا) وذلك بهدف التحليل.

على المراجع أن يتحقق من أن التحليل المستخدم في كافة الدراسات التي يقوم بمراجعتها، يفي بفرضيات التحليلات الإحصائية (يمكن الاستعانة هنا بكتب الإحصاء أو برامج الحاسوب أو استشاريين اختصاصيين في الإحصاء). قد تحتوى الافتراضات على مائة وثلاثين خاصية تتصف بها العينة (كأن تكون موزعة توزيعا اعتداليا – بمعنى أنها تتخذ الشكل الناقوسي) أو في الحجم (المزيد من المعلومات عن التوزيع الاعتدالي، يرجى الرجوع إلى كتب الإحصاء المذكورة في قائمة المراجع في نهاية هذا الفصل).

# قائمة مراجعة لتقييم تحليل بيانات الدراسة

- (١) هل تمت صياغة تساؤلات البحث بوضوح ؟
- (٢) هل تم تحديد كل من المتغيرات المستقلة (التنبؤية) والتابعة (النتائج) ؟
- (٣) هل يقوم الباحثون بشرح وتفسير نمط البيانات التي يحصلون عليها من مقاييس المتغيرات المستقلة والتابعة (مثل هل هي بيانات مستقلة أم فنوية)؟
  - (٤) هل تم وصف الأساليب الإحصائية على نحو ملائم ؟
- (٥) هل تم إسناد البرنامج الإحصائى المستخدم فى تحليل بيانات الدراسة مرجعيا؟
- (٦) هل تحتوى الدراسة على مبررات اختيار أساليب إحصائية محددة دون غيرها ؟
  - (٧) هل يتسم الهدف من الدراسة بالوضوح؟
    - (٨) هل تم وصف نظام تقدير الدرجات ؟
  - (٩) هل تمت السيطرة على نقاط الضعف والالتباس المحتملة في التحليل؟
- (١٠) هل تتسق المحددات التحليلية للمتغيرات المستقلة، والتابعة مع تسساؤلات التقييم أو الفروض محل الدراسة؟
  - (١١) هل تم تحديد وحدة التحليل بوضوح؟
- (١٢) في حالة استخدام الاختبارات الإحصائية لتحديد الفروق فهل خصعت الدلالة العملية للمناقشة ؟
- (١٣) فى حالة استخدام الاختبارات الإحصانية لتحديد الفروق، فهل الصحت القيمة الفعلية لـ P ؟

# (١٤) إذا ما كانت الدراسة معنية بالفروق بين الجماعات، فهل تم استخدام حدود النقة لوصف حجم الفروق؟

#### النتائج:

تعبر نتائج الدراسة عن الاستنتاجات المتصلة بأهداف الدراسة والتساؤلات التى طرحتها أو فرضياتها ؟ فمثلا، إذا كان التساؤل الأساسى للدراسة يدور حسول العلاقة بين درجة التحسن الذى يطرأ على مستوى معرفة الطلاب بعد مساركتهم في برنامج دراسي جديد، فإنه ينبغي على المراجع أن يتحقق من وصول الباحث إلى إجابة على هذا التساؤل.

جدول (۳-۳) دلیل اختیار أسالیب تحلیل البیانات

أسلوب التحليل	نمط المعلومات: المتغير التابع	نمط المعلومات: المتغير المستقل	تساؤلات عينة الدراسة
غغ	المستقل والمتغير التاب	اسة أحادية المتغير	بالنسبة لتساؤلات الدر
اختبار "ت" على	متصلة (درجات	فئوية : مجموعة	هـــــل يختلــــف
عينات المتغير	المهارة)	(تجريبيـــــة	المبحوثــون فــــى
المستقل		وضابطة)	المجمــــوعتين
			التجريبية والضابطة
			فی استخدام خدمات
		±	الصحة النفسية أو
			عدم استخدامها؟

	<u> </u>	T		
تحليك التباين	متصلة (درجات	فئوية (أكثر من	ما أوجه المقارنــة	
ANOVA ذی	المهارة)	قيمتين، الولايات	بـــين اتجاهـــات	
المسسار الواحسد		المتحدة وكندا	العاملين في مجال	
(باستخدام اختبار		وإنجلترا)	الكهرباء فسى	
(F			الولايات المتحدة	
	,		الأمريكيسة وكنسدا	
			وإنجلتــرا (كمـــا	
			تتضح من الدرجات	
			التي يحصلون عليها	
			نتيجــــة مـــسح	
			ر . مهار اتهم)؟	
N 1	-1 \ 11 -			
1 .			هل تصلح الدرجات	
يكون المتغير	المعرفة)	المهارة)	العالية في مستح	
مــستقلا أو تابعــا			المهارات مقياسا	
نستخدم الارتباط)			اللتنبـــؤ بالحـــصول	
			على درجات عالية	
			في اختبار المعرفة؟	
أسلوب التحليل	نمط المعلومات:	نمط المعلومات:	تساؤلات عينة	
المحتمل	المتغير التابع	المتغير المستقل	الدراسة	
بالنسبة للأسئلة المتعلقة بمتغيرين أو أكثر				
دراسة طولية	فنوية (حـضور	فئويــة (النــوع	هل يختلف الـــذكور	
			عن الإناث في	
			المجمـــوعتين	
	واحدة)	, ,	التجريبية والضابطة	
	•		·	

			فى اتجاهاتهم نحــو
			حــضور مجــالس
			الآباء التي تعقد في
			المدارس ولو لمرة
			واحدة ؟
منحنى منطقى	فئوية (حــضور	فنويـــة (النـــوع	هل نــؤثر فــروق
	مجالس الآباء من	الاجتماعي)	درجات المعرفة بين
	عدمه ولو لمــرة	ومــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الذكور والإناث في
	واحدة)	(متصلة)	الاتجاه نحو حضور
		(درجـــات	مجالس الآباء؟
		المعرفة)	
تحاد اللك اد:	مستمرة الدرجات	فند قرالا ج	ما الفروق بــين
	,	,	الما العسروق بسين الذكور والإناث في
ANOVA			' ' '
	الاتجاهات)	و المجموعه)	المجمـــوعتين
			التجريبية والضابطة
			فى الاتجاهات (كما
			تبين من درجاتهم
			علــــى مقيـــاس
			الاتجاهات)؟
انحدار متعدد	مستمرة (درجات	مستمرة (السسن	ما العلاقة بين السن
	مقيــــاس	والدخل) وعـــدد	والمدخل وعمدد
	الاتجاهات)	سنوات الإقامـــة	سنوات الإقامة فــــى
			مجتمـــع معـــين
			واتجاهات الفرد
		<u> </u>	_ <del>-</del>

	<del>,                                    </del>		
			إزاء موضوع ما (كما تقاس على مقياس الاتجاهات)؟
تحليال التباين	مستمرة ادرجات	فنه به الله ع	معيش الالجامات المقارنة
(ANCOVA)	, , ,		J
	الانجمات)		بين اتجاهات
المتصاحب		- '	الذكور والإناث فى
			المجمـــوعتين
		تحدث اضطرابا	التجريبية والضابطة
		في العينة (مثل	(بناء على الدرجات
		التعليم)	التى يحصلون عليها
			ا فــــــى مـــــسح
		:	للاتجاهات) عند
			استبعاد عنصر
			مستوى التعليم؟
و التابعة :	المتغيرات المستقلة	متغيرين أو أكثر مز	بالنسبة للأسئلة ذات ال
تحليل متعدد للتباين	مستمرة (درجات	فئويــــة (النـــوع	ما أوجه المقارنة بين
(MANOVA)	على مقياسين هما	الإجتماعى	اتجاهـــات الـــنكور
	: مقياس	والمجموعة)	والإنــــاث فــــــى
	الاتجاهــــات		المجمـــوعتين
	ومقياس المعرفة)		التجريبية والضابطة
		:	فے درجات
			الاتجاهات والمعرفة؟

#### التسساؤل:

لعله من المفيد هنا تنبيه المراجع لضرورة التعامل بحذر مع النتائج الخادعة التي تهدف إلى إخفاء الاستنتاجات السلبية للدراسة، ونعنى هنا بالاستنتاجات السلبية تلك الاستنتاجات التي توحى مثلا بأن علاجا ما (عقارا دوانيا معينا) غير فعال، أو أن معالجة معينة قد تتطوى على ضرر للمريض. كما ينبغي على المراجع أن يحتاط كذلك للدراسات التي تخفي استنتاجات العينة الأساسية للبحث (مثل الأفراد البالغين الخامسة والأربعين من العمر أو يزيد) ويستبدلون بذلك الاستنتاجات المتعلقة بالجماعات الفرعية للدراسة (مثل الأفراد البالغين الخامسة والأربعين من العمر أو يزيد ويتملكون مساكنهم الخاصة). لأنه ما لم يستم اختيسار المجموعسات الفرعية للدراسة وفق معايير صلاحية محددة سلفا، فإن النتائج التي تنتهي إليها الدراسة سوف تفتقر إلى الدقة المنشودة. عادة ما يقوم بعض الباحثين فسى الاستمرار في تحليل بيانات الدراسة حتى تصادفهم نتيجة ما تبدو مثيرة للاهتمام. لنفترض مثلا أن تحليلا عاما قد أجرى على برنامج مدرسي قد توصل إلى استنتاج مؤداه أن هذا البرنامج لم يساعد في تحسين مستوى الطلاب، فإن الباحثين يستمرون في تحليل البيانات إلى أن يتوصلوا إلى مجموعة فرعية واحدة على الأقل من المبحوثين قد استفادت من هذا البرنامج. عندما تظهر مثل هذه النتائج العرضية فإنه يجب على المراجع أن يتأكد من قيام مؤلف الدراسة، بتوصيف نتائج دراســة المجموعة الفرعية باعتبارها استنتاجات مبدئية.

يتحرى مراجع التراث البحثى مراعاة الدقة عند تقييم جودة وجدوى نتائج الدراسات، من حيث قيام مؤلفيها بذكر معدلات الاستجابة لكل مجموعة مسن المبحوثين، وكذلك وصف السمات الديموجرافية وغيرها من السسمات للمبحوثين (مثل الحالة الصحية والتعليمية). وفي حالة استخدام عينة للدراسة، فإن على المراجع أن يقوم بتقييم البيانات التي قدمها المؤلف، للمقارنة بين العينة المؤهلة للخضوع للدراسة ووافقت على المشاركة في الدراسة، وتلك التي تأبي المساركة فيها على الرغم من تأهلها هي الأخرى للخضوع للدراسة، أو لم تستكمل البرنامج

بأكمله أو لم تقم بتقديم بيانات عن كافة المقاييس. على المراجع أيضا أن يتأكد من عدم وجود تضارب بين النص الذى كتبه الباحث، والبيانات الواردة فى الجداول أو الأشكال المستخدمة لدعم النص.

# وفيما يلى قائمة مراجعة لتقييم نتائج الدراسات:

- (۱) هل يقدم الباحثون معلومات حول تدفق المبحوثين؟ وتحديدا، هل يقوم الباحثون بتقديم بيانات عن أعداد المبحوثين المشاركين في الدراسة؟
  - تقييم احتمال انضمام المبحوثين للدراسة ؟
  - تم تخصيص المبحوثين عشوانيا (أو تقليديا) إلى مجموعات؟
  - من الذي قام باستلام البرنامج كما تحدد لكل مجموعة دراسية؟
    - من الذي أتم العلاج المحدد، تبعا للمجموعة البحثية؟
  - من الذى خضع لعملية المتابعة المخططة، تبعا للمجموعة البحثية ؟
    - من الخاضعون التحليل الأساسي، تبعا للمجموعة البحثية؟
  - (٢) وصف التجاوزات التي شابت الدراسة وسرد أسباب تلك التجاوزات.
- (٣) التواريخ المحددة للفترات الزمنية التي استغرقتها عملية حـشد المبحـوثين ومتابعتهم.
- (٤) الخصائص الأساسية لكل مجموعة (مثل الخصائص الديموجر افية وأية خصائص أخرى يمكن أن تمارس تأثيرا على نتائج دراسة معينة (مثل الدافعية ومستوى الأمية).
- (°) بالنسبة لكل نتيجة، ملخص لنتائج كل مجموعة بحثية على حدة. ينبغى التحقق من حجم التأثير ومدى الثقة التى يشعر بها الباحث حيال هذا التأثير (مثلا ٩٥% فترة ثقة).

#### الاستنتاجات:

ينبغى أن تنبثق استنتاجات الدراسة مباشرة من البيانات التى قامت الدراسة بجمعها. لننظر إلى المثالين التاليين المتعلق أولهما ببرنامج تربوى هو READ والثانى، برنامج لياقة بدنية DevSoft.

# الاستنتاجات : ما الأسس التي ينبغي أن تبني عليها ؟

## البرنامج: القراءة READ

يعبر هذا البرنامج عن مقرر (منهج) دراسى مبتكر، لتحسين القراءة لدى طلاب المدارس الثانوية. تم تطبيق هذا البرنامج على طلاب الصف الثانى عشر في مدينة "إبيردين". أكمل ٢٤٢٥ طالبا (٩٠% تقريبا) من إجمالى طلاب الصف الثانى عشر البرنامج الذى استغرق عامين. تم قياس النجاح في البرنامج باستخدام اختبار مقنن للتحسن في القراءة وكذلك النردد على المكتبة، علاوة على إجراء مسح على الطلاب والمدرسين وأولياء الأمور. تحسن مستوى القراءة لدى ٥٠% من إجمالي عدد الطلاب البالغ عددهم ٢٤٢٥ طالبا على نحو جلسى، كما ارتفع معدل تردد الطلاب على المكتبة المدرسية بنحو ٥٤% في السنة الأولى، ارتفع إلى معدل تردد الطلاب على البرنامج. وعندما سنئل الطلاب والمدرسون وأولياء الأمور عن مدى رضائهم عن البرنامج. وعندما سنئل الطلاب والمدرسون تماما أو راضون غاية الرضا عن البرنامج بنسبة ٢٢% بالنسبة للطلاب و٩٨% بالنسبة المدرسين و ٩٤% بالنسبة لأولياء الأمور.

استنتاج ضعيف (ركيك): نستنتج من هذه الدراسة أن برنامج القراءة المقترح القراءة RAED يمثل منهجا دراسيا فعالا لطلاب المدارس الثانوية.

استنتاج سليم: نستتج من هذه الدراسة أن برنامج القراءة المقترح READ يمثل منهجا دراسيا فعالا لطلاب الصف الثانى عشر في المدارس الثانوية في مدينة "أيبردين" Aberdeen.

تعقيب: اقتصرت الدراسة المشار إليها على معلومات تمكننا من الاستدلال إحصائيا على فاعلية البرنامج على المشاركين في هذه الدراسة فحسب، أي طلب الصف الثاني عشر في المدارس الثانوية في مدينة أيبردين، أي أن هذه الاستنتاجات لا تمكننا من تعميمها على طلاب الصف الثاني عشر في المدارس الثانوية في مدن أخرى (حيث قد تختلف الموارد)، كما لا نستطيع تعميمها على الطلاب في الصفوف الدراسية الأخرى.

البرنامج ... اللياقة البدنية في "DevSoft" بعد مصنى عام كامل من المشاركة في برنامج لرفع اللياقة البدنية بما احتواه من التمارين الرياضية، ونظام حمية (نظام غذائي) صحى واستشارات نفسية. خضع المشاركون في البرنامج للملاحظة لمدة سنة أشهر إضافية، اكتشف الباحثون أن كافة العاملين تقريبا في "ديفسوفت" المشاركين في برنامج اللياقة، قد استمروا في اتباع نفس النمط الصحى السليم في فترة الملاحظة التي استغرقت سنة شهور.

استنتاج ضعيف (ركيك): استنتج الباحثون فى هذه الدراسة أنه ينبغى علينا تبنى هذا البرنامج، باعتباره جزءا من الأنشطة الجارية المرتبطة باللياقة البدنية للعاملين فى "ديشوفت"، خاصة وأن برامج أخرى مثل انتربليس Interplace و "سيستمز نت" SystemsNet قد تبينا هما الآخران أهمية اللجوء لبرامج رفع اللياقة البدنية للعاملين فيهما.

استنتاج سليم: توحى النتائج الأولية للدراسة أن برنامج اللياقة البدنية كان فعالا، إلا أنه نظرا لعدم كفاية المدة المحددة للملاحظة، وهى سنة شهور فقط لمراقبة ثبات التغيرات السلوكية المرتبطة بالنظام الغذائي الصحى الجديد والتمارين

الرياضية وغير ذلك من أساليب العلاج، فإننا نوصى بانباع نظام الملاحظة المستمرة لمدة عامين. استخدمت شركة سيستمز نت نظاما مثيلا لرفع اللياقة البدنية والعاملين فيها، واكتشفت أن الرقابة اللصيقة مسألة ضرورية للغاية لاستمرار العاملين في النمط الصحى السليم الذي تم تطبيقه عليهم.

تعقيب: يمثل توفير الوقت الكافى لإجراء الملاحظة المطلوبة عنصرا مهما من عناصر البحث، وذلك بهدف توثيق التأثير المتواصل لمتغيرات معينة في الدراسة، تسرعت الفئة الأولى من الباحثين فى الحكم على فاعلية برنامج اللياقة البدنية؛ بينما أظهرت دراسات أخرى أن فترة سنة شهور، لا تعد فترة كافية للحكم على تغيرات سلوكية مستدامة.

عادة ما تشتمل الدراسات العلمية الرصينة مناقشة لأوجه القصور التى تشوبها، ومدى تأثير ذلك على نتائجها، ويتعين على المراجع التأكد من احتواء الدراسة التى يقوم بمراجعتها على مناقشة وافية لذلك. هناك عدة أسباب يحتمل أن تقف وراء قصور الدراسة، مثل عدم اختيار العينة المناسبة، أو تتفيذ التصميم البحثى الأفضل، أو جمع البيانات التى تتسم بالصدق التام، وعلى المراجع أن يتحقق مما إذا كانت كل أوجه القصور قد خضعت للمناقشة، وما هو تأثيرها على صدق النتائج التى انتهت إليها الدراسة.

يستحسن في الغالب الأعم من الأحوال أن يقوم الباحثون بمقارنة نتائج أبحاثهم بما انتهى إليه باحثون آخرون، وهنا يجب على المراجع أن يفحص طبيعة المقارنة لتقرير ما إذا كانت الظروف التي أحاطت بكل من الدراستين (تلك التي يقوم بمراجعتها وتلك التي تمت مقارنتها بها) متماثلة. هنا يثار سؤالان ينبغي على المراجع طرحهما هما: (١) هل تتماثل أهداف ومناهج كلتا الدراستين؟ و(٢) هل هناك تماثل بين عينتي البحثين، وموقعي إجرائهما؟

لعله من المهم كذلك أن يتحقق المراجع من المقالات الافتتاحية، أو رسائل القراء إلى المجلة التى قامت بنشر الدراسة، والتى قد تنطوى على نقد لمناهج الدراسة أو نتائجها .

وفيما يلى قائمة مراجعة لتقييم عرض استنتاجات الدراسات.

# قائمة مراجعة لتقييم استنتاجات الدراسة:

- (١) هل يقدم الباحثون مستخلصا وجيزا لنتائج الدراسة؟
- (٢) هل يفسر الباحثون الأسباب التي أنت إلى النتائج التي انتهوا إليها؟
- (٣) هل تنطبق نتائج الدراسة حصريًا على عينة وموقع وبرامج هذه الدراســة فقط، ولا تتجاوزها إلى غيرها من العينات والمواقع والبرامج الأخرى؟
- (٤) هل يقوم الباحثون بمقارنة نتائج در اساتهم بتلك التى انتهت إليها در اسات أخرى؟ وهل تحتوى تقارير نتائجهم على مراجعة تجمع بين نتائج در اسات الباحثين الآخرين ذات الصلة؟

جدول رقم ٤-٣ مجالات تقييم جودة البحوث العشوانية المنضبطة (RCT) والدراسات العشوانية المعتمدة على الملاحظة : هيئة جـودة البحـوث الـصحية (AHRQ)

- (٥) هل احتوت الدراسة على بيانات تتعلق بالقصور الذى شاب التصميم والعينة وعملية جمع البيانات، وما إلى ذلك؟
- (٦) ما حجم تأثير جوانب القصور الذى تعانى منه الدراسة على نقة المراجع في الدراسة التي يقوم بمراجعتها؟
- (٧) هل يقوم الباحثون بإتاحة مستخلصات حول التبعات المترتبة على نتائج

أبحاثهم، أو إصدار توصيات عن كيفية إحراز تقدم في المجال الذى يقومون بدر استه؟

# استخدام النظم المتعارف عليها في تقييم البحوث:

هناك عدة نظم مستقرة لتقييم البحوث، ويوضح الجدول رقم ( $^{2}$ - $^{7}$ ) المعايير التي تستخدمها الوكالة الأمريكية لجودة البحوث الصحية، لتقييم التجارب المنضبطة عشوائيا (RCTs) $^{(*)}$  والدراسات التي تعتمد على الملاحظة (العنوان الإلكتروني

للوكالة هو: <u>www.ahrq.gov</u> وضعنا المجالات الحرجة بين معقوفتين (قوسين).

الدراسات غير العشوائية / الملاحظة	التجارب العشوائية المنضبطة
تساؤل الدراسة	- تساؤل الدراسة
مجتمع البحث	مجتمع البحث
قابلية المبحوثين للمقارنة	التصميم العشوائى
الكشف عن هوية المبحوثين أو التدخل	إخفاء هوية المبحوثين
قياس النتيجة	التدخل
التحليل الإحصائي	النتائج
النتائج	التحليل الإحصائي
المناقشة	النتائج
التمويل أو الرعاية	المناقشة
	التمويل أو الرعاية

<sup>(°)</sup> اختصارا لـ Randomized Controlled Trials

كما يتبين لنا من الجدول المذكور، فإن توضيح تساؤل الدراسة يعتبر مجالا مهما بالنسبة للدراسات المنضبطة عشوائيا، في حين يعتبر الوصف الملائم لمجتمع البحث وسحب العينات عشوائيا وإخفاء هوية المبحوثين من العناصر الحرجة في التقييم.

تمثل المعايير الموحدة لكتابة تقارير البحوث التجريبية والمعروفة اختصار باسم (°) CONSORT (عنوانها الإلكترونى هو: www.consort.statement.ogr من نظم مراجعة البحث المعروفة. على الرغم من أن الهدف الأساسى لهذا النظام هو تقييم تقارير البحوث التجريبية المنضبطة عشوائيا RCTs، فإن المراجعين باتوا يستخدمونها كدليل، يسترشدون به في تقييم جودة البحوث.

تتتمى العديد من الدراسات إما إلى السنمط اللاعشوائي، أو الدراسات بالملاحظة. يحتوى نظام الوكالة الأمريكية لجودة البحوث السصحية فيما يتعلق بالمجالات الحرجة للأبحاث اللاعشوائية على قابلية المقارنة بين المشاركين في الدراسة، والكشف عن البرنامج/ التدخل، وقياس النتائج، علوة على التحليل الإحصائي. في هذا الصدد قامت الرابطة الأمريكية للصحة العامة بإصدار مجموعة المعايير المسماة "بصياغة التقارير الشفافة للتقييم مع التصميم اللاعشوائي" المعروف اختصارا باسم TREND(\*\*)، بهدف التعامل مع هذه المجالات الثلاثة المذكورة. بناء على نموذج TREND، يبين الجدول رقم (٥-٣) نموذجا لاستبيان لمكن استخدامه، للكشف عن وجود أو غيبة جوانب محددة لكل مجال من المجالات الحرجة التي حددتها هيئة جودة البحوث الصحية (\*\*\*) AHRQ

يمكن تطبيق الكثير من الأسئلة المستخدمة في تقييم التجارب المنضبطة عشوائيا على التجارب اللاعشوائية والعكس صحيح. من ذلك مثلا، أننا نستطيع تطبيق الأسئلة المتعلقة بوصف البرنامج وأساليب معالجة ضياع البيانات على فئتى تصميم البحث المشار إليهما.

<sup>(\*)</sup> اختصارا لـ Consolidated Standards of Reporting Trials

Transparent Reporting of Evaluations with Nonrandomized Designs (\*\*) اختصار لـــ (\*\*)

U.S. Agency for Health Research Quality \_\_\_ اختصارا لــ (\*\*\*)

التعقيبات	عدد	K	Y	نعم		11 . 11
	أرقام	-	•		أسئلة الجودة السواردة فسى	المجال
	' ~	ينطبق			الاستبيان بناء على معايير	
	الصفحات				TREND	حددتـــه
						مؤســسة
						AHRC
					١- هل يقدم الباحثون بيانات	إمكانيـــة
					أساسية عن تكافؤ مجموعة	المقارنـــة
					الدراسة عند بداية الدراسة؟	بـــــــين
					٢- في حالة وجــود فــوارق	المبحوثين
ļ			i		أساسية عند بدء الدراسة، فهل	
					أتاح الباحث معلومات حــول	
					الأساليب الإحصائية المستخدمة	
					في دراسة هذه الفوارق؟	
					٣ – هـــل يقـــدم البــــاحثون	البرنـــامج
					مفصلا للبرامج التجريبية؟	التدخل
					<ul> <li>٤ - هـــل يقـــدم البـــاحثون</li> </ul>	
	. [				تفسيرا مقنعا لاختيار البرامج	
					المقارنة أو الضابطة؟	
					٥ – هل يقدم الباحثون وصفا	
					مفصىلا لبرامج المقارنة؟	
					٦- هل تم أخذ كافة النتائج	مقــاييس
			į		المهمة بعين الاعتبار؟	النتائج
					٧- هــل يقـدم البـاحثون	
	<u>.</u>	_			معلومات حول حجم ودقــة	

	-			التأثير على النتائج الأساسية	
				والنتائج التقريبية؟	
				٨- هـــل يقـــدم البــــاحثون	
				مستخلصا لكافة النتائج السلبية	
				أو التأثيرات غير المقصودة؟	
				٩- هل يناقش الباحثون	التحليا
				الأســــاليب الإحــــصانية	الإحصائي
		9		المستخدمة في إجراء مقارنة	
İ		_		المجموعــــات الدر اســـــية	
				بالنسبة للنتائج الأولية؟	
1.				١٠- هل يقــوم البـــاحثون	-
				بوصـــف الأســــاليب	
				الإحصائية لإجراء تحليلات	
				إحصائية إضافية، مثل	
				تحليل المجموعات الفرعية	
				والتحليلات المعدلة؟	
				١١- هل يصف الباحثون	
				الأساليب الإحصائية للتعامل	
				مع البيانات المفقودة؟	

جدول رقم (٣-٥) استبيان للحصول على معلومات عن تقرير التزام التجارب اللاعشوانية بالمجالات الحرجة للجودة

# مراجعة البحوث الكيفية : ملاحظة خاصة

تعنى البحوث الكيفية بدراسة المشكلات الإنسانية والاجتماعية في مواقعها الطبيعية، ومحاولة استيعاب وصياغة هذه المشكلات على ضوء المعانى التي يضفيها المجتمع عليها، غالبا ما تقدم نتائج البحوث الكيفية على هيئة حكاية أو قصة أو صورة تفصيلية مركبة وكلية.

يتصف البحث الكيفى بصفتين أساسيتين، هما كونه تفسيريا وطبيعيا أو تلقائيا، كما أنه ينطوى على الاستخدام المدروس لمجموعة من المواد الخبروية (الأمبيريقية)، مثل دراسة الحالة والخبرات الشخصية والمقابلات والملاحظات والقصيص الواقعية المستمدة من الحياة والنصوص التاريخية والمرئية، نظرا للتوجه الأساسى للبحوث الكيفية نحو الاستدلال والكشف والاستكشاف، فإن هذا النمط من البحوث، يفضى في الغالب إلى التقارير التي يكتبها أو يدلى بها الأفراد بأنفسهم عن اتجاهاتهم ودوافعهم وسلوكياتهم.

تتناقض البحوث الكيفية مع البحوث الكمية من حيث، تركيز الأولى على السلوب السرد أو الحكى، بينما تركز البحوث الكمية على لغة الأرقام، إلا أن الواقع يدلنا أحيانا على استخدام البحوث الكيفية للأرقام، كما تستخدم البحوث الكمية (التى تعنى عادة البحوث التجريبية) أسلوب السرد. هنا ينبغى على المراجع أن يناى بنفسه عن الانشغال بما إذا كان البحث كميا أو كيفيا، بل يجب عليه بدلا عن ذلك التركيز على دقة الدراسة، وقيمة ما انتهت إليه من نتائج.

من المحتمل أن يصادف المراجع دراسات كيفية عندما يقوم بمراجعة موضوعات لا يصلح معها استخدام الأساليب الكمية، إما لأسباب منهجية أو أخلاقية. وفيما يلى أمثلة على أنماط من البحوث الكيفية التي يحتمل أن يصادفها المراجع.

## عينة للدراسات المرتبطة بالبحوث الكيفية

 الدراسات التي تتناول مشاعر وسلوكيات الأفسراد الذين يعجزون عن المشاركة في الدراسات المسحية والتجريبية بشكلها التقليدي.

أمثلة: الأطفال الصغار والأفراد الذين لا يتكلمون نفس لغة الباحث أو ينتمون لثقافة مختلفة، والأفراد الذين لا يجيدون القراءة والكتابة، ويعجزون عن مله استبيانات جمع البيانات بأنفسهم، وأولنك الذين يعانون من مرض عقلى عضال، أو المرضى بأمراض لا يرجى البرء منها.

• الدراسات التي تتناول مشاعر وسلوكيات الأفسراد السذين يحجمون عن الخضوع للدراسات التجريبية التقليدية.

أمثلة: المشردين ومدمنى المخدرات والأفراد المتورطين في أنشطة إجرامية أو لا يقرها المجتمع.

• الدر اسات التى تحاول توثيق واستيعاب الأنشطة، والتقدم الذى تمارسه المؤسسات أو الجماعات الناشئة.

أمثلة: المدارس حديثة النشأة والنظم التربوية ومؤسسات تقديم الرعاية الصحية والظواهر السياسية والاجتماعية والاقتصادية، بما في ذلك ردود أفعال الأفراد على أنشطة الحركات السياسية وحيارات أسلوب الحياة والمشاركة فيها.

• الدر اسات التي تفحص كيفية استكمال مناهج البحث التقليدية.

أمثلة: للكشف عن أهمية المشكلات والتساؤلات التى ينبغى معالجتها عبر در اسات وبحوث مستقبلية، بهدف طرح صياغة تساؤلات وافتر اضات بحثية جديدة؛ وإضفاء عمق ومغزى وتفاصيل على الاستنتاجات الإحصائية، واكتشاف أساليب الأفراد في التفكير والإحساس والسلوك عندما لا تتاح المقاييس المقننة.

الدراسات التى تقوم بجمع بيانات عندما تثير أساليب جمع البيانات التقليدية
 اشكاليات أخلاقية.

أمثلة: الدراسات التى لا يصلح معها استخدام الاختبارات العشوائية نظرا لأن التدخل التجريبي، أو المعالجة يحتمل أن يكون شديد التأثير، بحيث لا يحتمل وجود بديل له، ودراسة الأفراد الذين يعانون من الأمية أو الإعاقة الجسمانية، بحيث لا يستطيعون التوقيع على إقرار بالموافقة على الخضوع للتجربة، وكذلك الأطفال صغار السن والعجائز.

• الدر اسات التي تتعامل مع الموضوعات الفردية، سواء كان الموضوع شخصا أو مجتمعا أو ثقافة أو ظاهرة.

أمثلة: السيرة الذاتية (قصة حياة) لزعيم سياسى أو مصلح اجتماعى أو تقرير عن المعتقدات الصحية السائدة لدى مجموعة تقافية بعينها، أو فحص مكونات العلاقة بين المرضى والأطباء وبحث آليات التعايش والتكيف لدى ضحايا زنا المحارم.

يهدف البحث الكيفى كغيره من أنماط البحوث الأخرى إلى نقل الحقائق كما هي .. بمعنى تزويد القارئ بمعلومات صادقة.

وهنا يثار سؤالان هما: (١) كيف يمكننا التأكد من جودة الدراسة الكيفية ؟ (٢) هل يحتاج المراجع إلى تبنى معايير لتقييم الدراسة الكيفية تختلف عن تلك المستخدمة فى تقييم الدراسة الكمية؟ من حسن الطالع أن كثيرا من المعايير المستخدمة فى تقييم الدراسة التجريبية، يمكن تطبيقها على الدراسة الكيفية. فمثلا، يمكن التنبؤ بأن أفضل الدراسات الكيفية يمكن أن تفى بالمعايير الآتية:

- طرح تساؤلات بحثية محددة.
  - عينة ممثلة لمجتمع البحث .

- جمع بيانات صادقة.
- اتباع أساليب التحليل الملائمة.
- أن يكون تفسير النتائج قائما على أساس بيانات الدراسة.

تكمن الفروق الأساسية بين الأساليب الكيفية وغيرها من الأساليب في مجال تصميم البحث واستخدام الاستدلال والوصف وكتابة تقرير النتائج بأسلوب سردى. تعتمد الدراسات الكيفية على مواقف بحثية مفردة وعلى عينات صغيرة الحجم نسبيا تستخرج منها معلومات متعمقة. فعلى سبيل المثال، عندما يقوم المراجع بمراجعة الأبحاث التي تدور حول أطفال الشوارع أو المشردين، فإنه قد يصادف دراسة عن وجهات نظر ٢٥ طفلا من أطفال الشوارع، تدور حول جمع أسر المشردين للعيش تحت سقف مأوى واحد. هنا لا يمكن لدراسة تقتصر على عينة مكونــة مــن ٢٥ مبحوثا، وتزعم أنها دراسة تجريبية أن تفي بمعايير الجودة التي يتبناها المراجع لفرز الدراسات التي يقوم بمراجعتها، مع ذلك فإن الدراسات المعنية بموضــوعات معينة مثل التشرد، تواجه تحديات منهجية بنيوية (منها مثلا العينات كبيرة الحجم) وكذلك التحديات الأخلاقية (مثل الحصول على موافقة كتابية من عائلات الأطفال المشردين على الخضوع للدراسة). هنا ينبغى على المراجع أن يقرر ما إذا كانت أهمية وتفرد المعلومات التي قد يتوصل إليها من دراسته تبرز أوجه القصور التي تشوب الدر اسات ذات العينات صغيرة الحجم، والتصميم البحثي الواهي من وجهــة نظر التيار التجريبي.

فيما يلى قائمة مراجعة لمجموعة من المعايير التى يمكن استخدامها فى تقييم الدراسات الكيفية.

أولاً: ينبغي أن تتسم أساليب جمع البيانات بالثبات والصدق وأن تصاحبها أدلة تبرهن على دقتها

يعنى الحصول على بيانات نتسم بالصدق والثبات ضرورة جمعها من عدة مصادر، وعلى يد باحثين يتمتعون بالاستقلاية. وعلى المراجع أن يطرح التساؤلات الآتية: (١) في حالة قيام عدد من الباحثين بدراسة موضوع ما، فما المناهج المستخدمة في تقرير ما إذا كانوا يتفقون على ملاحظة معينة؟ (٢) كيف يمكن حل الخلافات التي قد تتشب بينهم؟ (٣) هل يتمكن المبحوثون من الاطلاع على نتائج الدراسة؟ (٤) وهل يتمكن مراجعون مستقلون من الاطلاع على نتائج الدراسة؟

يستخدم الباحثون الذين يجرون دراسات كيفية أساليب جمع بيانات تعتمد على المعايشة (الملاحظة المشاركة) التي تجعل منهم جزءا لا يتجزأ من مجتمع الدراسة، بل إنهم قد يختارون العيش بين جنبات ذلك المجتمع طوال فترة الدراسة. يتمكن الباحثون بفضل حميمية العلاقة مع مجتمع البحث من الحصول على بيانات دقيقة عن المبحوثين، من حيث أحوالهم الاجتماعية ودوافعهم، إلا أنها قد تؤدى إلى التشكك في درجة موضوعية البيانات والنتائج التي ينتهون إليها. هناك أسئلة أخرى يجب على المراجع طرحها في هذا المجال منها مثلا:

- (١) هل يحصل الباحثون القائمون بعملية الملاحظة على التدريب اللازم؟
  - (٢) هل يخضع ثبات التقديرات بين الباحثين للمراقبة؟
- (٣) في حالة نشوب خلاف بين الباحثين القائمين بعملية الملاحظة، فمن يقوم بالوساطة بينهم؟
  - (٤) إذا حدث وتعرضت الملاحظات لبعض أوجه النقص، فكيف يتم معالجة ذلك؟
- (٥) في حالة إجراء مقابلات، هل يقوم الباحثون بوصف وسائل تدوين إجابات

المبحوثين (مثل أجهزة التسجيل الصوتية أو كاميرات الفيديو أو الكتابة بخط اليد أو تسجيلها على أجهزة الحاسوب)؟

- (٦) هل حصل القائمون بالمقابلة على الندريب اللازم؟
- (٧) هل يخضع التزامهم بمعايير الجودة في أدانهم لعملهم، للمراقبة للتأكد من هذا الالتزام؟

# ثانيًا: ينبغي أن تحتوى الدراسة على أدلة تبرهن على الالتزام باتباع تصميم بحثى مُحْكم

على الرغم من عدم لجوء القائمين بالبحوث الكيفية إلى بعض الأساليب المألوفة في التعامل مع المواقف البحثية، فإنهم قد يلجأون إلى أساوب مثل التثليث () لزيادة إحكام التصميم البحثي، حيث يعنى التثليث لجوء الباحث لاستخدام عدة مناهج، بما فيها الأساليب الكمية والكيفية. من الأمثلة الدالة على استخدام أسلوب التثليث للحصول على بيانات من مصادر متعددة، وعلى يد العديد من الباحثين، واستخدام عدة مناهج والاعتماد على تعدد الرؤى والنظريات والتقاليد البحثية بهدف تفسير مجموعة واحدة من البيانات.

# ثالثًا: يجب اتباع أساليب سحب عينات سليمة

تعتمد الدراسات الكيفية عادة على الموضوعات والمواقع المتاحة للدراسة. مع ذلك، فإن العينات العرضية convenience قد لا تكون هي أفضل الخيارات المتاحة للباحث.

<sup>(\*)</sup> ليس بالمعنى الدينى (المسيحى) بالطبع، وإنما بمعنى استخدام الباحث لثلاثة أساليب منهجية (المترجم).

في هذا المقام يطرح المراجع عدة تساؤلات مثل:

- (١) هل يقدم الباحثون معلومات تبرر اختياراتهم لعينة الدراسة؟
- (٢) ما الأساليب التي يستخدمها الباحثون للربط بين خصائص العينة وحجمها وأية جماعة بحثية يود الباحث أن يعمم نتائج البحث عليها؟
- (٣) هل يحصل الباحثون على موافقة مكتوبة من المبحوثين على المشاركة فى الدراسة؟

# رابعًا : ينبغي على الباحثين وصف التقاليد والرؤى البحثية التي يتبنونها

يتميز البحث الكيفى بوجود عدة تقاليد، أو مداخل للبحث ولكل من تلك المداخل تأثيره على مؤلف الدراسة من حيث فرضياته وأسلوبه وتفسيراته لنتائج دراسته. من الأمثلة على ذلك استخدام المنهج الظاهراتي (الفينومونولوجي) (الذي يشيع استخدامه لدى علماء النفس (كذا!)، وهو منهج يركز على خبرة الأفراد مع ظاهرة معينة، وهذه الظاهرة قد تكون ذات بعد وجداني أو علاقة أو وظيفة أو مؤسسة أو ثقافة. يعتبر المنهج الإثنوجرافي هو الآخر من المناهج المسائعة في الدراسات الكيفية، وهو منهج ينتمي أساسا إلى الأنثربولوجيا ويركز أصلا على التقاليد والأعراف التي تميز ثقافة معينة. هناك مناهج أخرى يشيع استخدامها في الدراسات الكيفية مثل منهج دراسة الحالة، وسيرة الحياة، والنظرية المؤكدة المراسات الكيفية بتقديم معلومات عن الأساليب المنهجية التي يستخدمونها ؟ (٢) الدراسات الكيفية بتقديم معلومات عن الأساليب المنهجية التي يستخدمونها ؟ (٢) الم يكشف الباحثون عن انحيازاتهم أو رؤاهم الخاصة في تقرير الدراسة؟

فى الوقت الذى لا تلتزم فيه كافة البحوث الكيفية بصراحة بمنهج للبحث، فإن كافة الباحثين فى هذا النمط من الدراسات يضفون رؤاهم الخاصة على

الدر اسات التى يجرونها، وهذه الرؤى قد تكون ذات طابع دينسى أو قانونى أو أخلاقى أو طبى أو سياسى أو اقتصادى أو ما إلى ذلك.

# خامسًا: ينبغي تفسير المناهج (الأساليب) التحليلية بدقة

تفضى البحوث الكيفية إلى إنتاج كميات هائلة من البيانات. إن الاستماع إلى تسجيل صوتي جرى مع مبحوث لمدة خمس ساعات، بمثل عبنا ثقيلا ويستغرق تفريغه كتابة عشرات الصفحات. تثار هنا عدة تسساؤلات مثل: (١) هل يقدم الباحثون وصفا كاملا للشخص الذي قام بعملية التسجيل؟ (٢) هل تُلقَّى القائمون بعملية التسجيل التدريب اللازم؟ (٣) ما الفئات المستخدمة في تصنيف البيانات؟ (٤) كيف تم اختيار الفنات؟ (٥) هل تتسم الفنات المختارة بالصدق والثبات؟ بمعنى توافر أدلة على اتفاق باحثين اثنين على الأقل على تلك الفئات. (٦) هـل يبرهن الباحثون على أنهم أخذوا بعين الاعتبار كافة البيانات، بما في ذلك البيانات الواردة من المبحوثين المقيمين في مواقع نائية، أو تلك الحالات التي لا تناسب الخهضوع للدراسة؟ (٧) ما الإجراءات التي يتبعها الباحثون للوقاية من خطر الانزلاق نحو تصديق ما يورده بعض الإخباريين، بسبب مكانتهم الرفيعة أو زلاقة ألسنتهم؟ (٨) ما الإجراءات التي يتخذها الباحثون حيال البيانات المفقودة أو الصنائعة؟ (٩) هل يتم أخذ التفسيرات المنافسة بعين الاعتبار؟ (١٠) هل خضعت جوانب القصور التي تشوب الدر اسة للمناقشة ؟

فيما يلى قائمة مختارة لمجموعة من الدراسات الكيفية ذات مستويات جودة مختلفة، ويمكن للمراجع أن يستخدم المعايير سالفة الذكر لتقييم كل دراسة على حده.

#### البحوث الكيفية:

- Bastiaens, H., Van Royen, P., Pavlic, D. R., Raposo, V., & Baker, R. (2007). Older people's preferences for involvement in their own care: A qualitative study in primary health care in 11 European countries. *Patient Education and Counseling*, 68(1), 33-42.
- Hungerland, B., Liebel, M., Liesecke, A., & Wihstutz, A. (2007). Paths to participatory autonomy—The meanings of work for children in Germany. *Childhood—A Global Journal of Child Research*, 14, 257-277.
- Motley, C. M., & Craig-Henderson, K. M. (2007). Epithet or endearment? Examining reactions among those of the African diaspora to an ethnic epithet. *Journal of Black Studies*, 37, 944-963.
- Ng. W., & Roberts, J. (2007). 'Helping the family': The mediating role of outside directors in ethnic Chinese family firms. Human Relations, 60, 285-314.
- Ploeg, J., De Witt, L., Hutchison, B., Hayward, L., & Grayson, K. (2008). Evaluation of a research mentorship program in community care. Evaluation and Program Planning, 31, 22-33.
- SmithBattle, I.. (2007). "I wanna have a good future"—Teen mothers' rise in educational aspirations, competing demands, and limited school support. Youth & Society, 38, 348–371.
- Townson, L., Macauley, S., Harkness, E., Docherty, A., Dias, J., Eardley, M., et al. (2007). Research project on advocacy and autism. *Disability & Society*, 22, 523–536.
- Vincent, C., Braun, A., & Ball, S. J. (2008). Childcare, choice and social class: Caring for young children in the UK. Critical Social Policy, 28, 5-26.
- Walker, A., & Hutton, D. M. (2006). The application of the psychological contract to workplace safety. *Journal of Safety Research*, 37, 433-441.

# ملخص بالنقاط الأساسية في هذا الفصل

• يقوم الباحث فى العادة بجمع البيانات عبر تطبيق اختبارات الأداء، أو استبيانات المسوح، أو المقابلات الشخصية والاتصالات الهاتفية، أو تحليل قواعد البيانات أو الإحصاءات الحيوية، وإجراء ملاحظات على الأفراد والجماعات، ومراجعة التراث البحثى والسجلات الشخصية والطبية والمالية، وما إلى ذلك من سجلات إحصائية؛ علاوة على إجراء فحوص طبية واختبارات معملية واستخدام نماذج المحاكاة والبدائل.

• لا تحظى أداة جمع ببانات محددة بأفضلية فى حد ذاتها عن غيرها من الأدوات من حيث الفعالية ولا من حيث الجودة. بل بتم اختيار أداة جمع البيانات عادة، بناء على جودتها وقدرتها العملية. أما بالنسبة لمراجع التراث البحثى، فإن العامل الحاسم فى تقرير مدى جودة عملية جمع البيانات، لا يكمن فى أداة جمع البيانات فى حد ذاتها، بل فى قدرتها على جمع بيانات تتسم بالثبات والصدق.

• تتميز أداة جمع البيانات التى تتصف بالثبات، بأنها تلك التى تخلو نسبيا من "خطأ القياس"، حيث يؤدى "خطأ القياس" إلى وجود اختلافات بين الدرجات التى حصل عليها الأفراد ودرجاتهم الحقيقية. نقدم فيما يلى أنماطا للثبات.

ثبات إعادة الاختبار: يتحقق ثبات إعادة الاختبار في حالة احتفاظ المعامل بقيمته رغم مرور الزمن أي الاستقرار عبر الزمن، إلا أن هناك صعوبة نظريسة تكمن في تحديد الفترة الزمنية المسموح بها بين تطبيق القياس للمرة الأولى، ثم إعادة تطبيقه مرة ثانية. فإذا طالت المدة بين التطبيقين الأول والثاني، فإنه يحتمل وجود تأثير للعوامل الخارجية على استجابات المبحوثين عند تطبيق الاختبار عليهم للمرة الثانية، أما إذا لم تمض سوى فترة وجيزة، فإن المبحوثين قد يتذكرون إجاباتهم الأولى ويكررونها.

ثبات الصيغ المتكافئة: يشير هذا النمط إلى المدى الذى يتم فيه استخدام تقديرين لقياس نفس المفهومات بنفس المستوى من الصعوبات، ويلجا الباحثون أحيانا إلى حسابات ثبات القسمة النصفية split-half والذى يشير إلى قيام الباحث بتقسيم المقياس إلى نصفين متساويين (أو شكلين متعاقبين)، والحصول على ارتباط بين النصفين.

التجانس: يشير هذا النمط من أنماط الثبات إلى الدرجة التى نسستخدم فيها كافة بنود الاستبيان أو المقياس أو الأسئلة لتقييم نفس المهارات أو السمات أو النوعية (مقدار الجودة)، يشار أحيانا إلى هذا النمط من أنماط الثبات باسم معامل الاتساق الداخلي. في هذا الصدد يلجا بعض الباحثين إلى استخدام معامل "ألف" المنسوب إلى "كرونباخ"، والذي يمثل متوسط كافة الارتباطات بين كل بند من بنود المقياس والدرجة الكلية، وغالبا ما يستخدم هذا المعامل لتقدير درجة التجانس.

ثبات التقدير بين الباحثين: يشير هذا النمط إلى درجة الاتفاق بين باحثين أو أكثر.

ثبات تقدير الباحث الفرد: يشير هذا النمط إلى اتساق القياس الذى يقوم بــه باحث فرد، وهو ما يمكن تعزيزه عبر التدريب والمراقبة والتعليم المستمر.

نأتى من ثم إلى معامل الصدق وهو ما يشير إلى مدى صلاحية الاختبار فى قياس ما يهدف إلى قياسه، وهناك أربعة أنماط على الأقل من السصدق يسشيع استخدامها.

صدق المحتوى: وهو يشير إلى مدى كفاءة المقياس فى تقييم المهارات، أو الخصائص التى استهدف قياسها على نحو شامل ودقيق.

الصدق الظاهرى: الذى يشير إلى المظهر الذى يظهر به المقياس على السطح: (١) هل يبدو على المقياس أنه يطرح كافة الأسئلة المطلوبة؟ (٢) هل يستخدم المقياس اللغة الملائمة والمستوى اللغوى لفعل ذلك؟ على النقيض من صدق المحتوى لا يعتمد الصدق الظاهرى على نظرية مستقرة يستند إليها.

صدق المعيار الذي يتكون من فئتين فر عيتين هما:

- (١) الصدق النتبؤى Predictive validity
- (٢) الصدق التلازمي concurrent validity

حيث يشير الصدق التنبؤى إلى قدرة المعيار على التنبؤ بالأداء المستقبلي، أما الصدق التلازمي، فإنه يتم إثباته عندما يتفق تقييمان على معيار واحد ، أو عندما يظهر مقياس جديد يتفق مع مقياس موجود بالفعل وسبق اختباره وثبت صدقه.

صدق التكوين الذي يتم إرساؤه تجريبيا بهدف البرهنة على أن إجراء ما يميز بين الأفراد الذين يتسمون بخصائص معينة، وأولئك الذين لا تتوافر لديهم هذه الخصائص.

- يعتمد تلاؤم كل وسيلة لتحليل البيانات على ما إذا كان قياس المتغير المستقل يتم على أساس فنوى أو تراتبى أو عددى، وعدد المتغيرات المستقلة، وعما إذا كان قياس المتغير التابع يتم هو الآخر على أساس فنوى أو تراتبى أو عددى؛ وعدد المتغيرات التابعة، وكذلك إذا ما كانت جودة وخصائص البيانات تفى بفرضيات الوسيلة الإحصائية.
  - على المراجع أن يحتاط لنتائج الدراسة التي قد تتستر على الاستنتاجات السلبية.
- على المراجع أن يتوخى الحذر عند مراجعة الدراسات التى تخفى الاستنتاجات الخاصة بالعينة الرئيسية للدراسة، وبدلا من ذلك تقوم بإبراز نتائج دراسة المجموعات الفرعية.
- ينبغى على المراجع أن يتحقق من أن استنتاجات الدراسة مستمدة بالفعل من البيانات التي قام الباحث بجمعها.

- يجب على المراجع أن يتحقق من قيام الباحث بذكر جوانب القصور المنهجى في الدراسة إن وجدت حتى يتسنى له أى المراجع أن يحدد حجم الثقة التي يمكن أن يوليها لنتائج تلك الدراسة.
- يتعين على المراجع أن يراجع بدقة المقالات الافتتاحية، ورسائل القراء اللي رئيس تحرير المجلة التي قامت بنشر الدراسة قيد المراجعة، وذلك للتأكد من عدم وجود تحديات (علمية) للمناهج التي استخدمتها الدراسة، أو النتائج التي انتهت إليها.
- تجرى البحوث الكيفية فى المواقف الاجتماعية الطبيعية، وتنأى بنفسها عن دراسة المواقف المرتبطة بالتصميم التجريبي. ونظرا للطبيعة الاستطلاعية والاستقرائية والاستكشافية للبحوث الكيفية، فإن النتائج التى تتنهى إليها تأتى على شكل تقارير فردية عن اتجاهات ودوافع وسلوكيات هؤلاء الأفراد.
- عند مراجعة التراث البحثى، ينبغى على المراجع ألا يعباً كثيرا بنمط البحث إذا كان كميا أو كيفيا، بقدر ما يجب عليه أن يركز على دقة الدراسة أيا كان نمطها وقيمة النتائج التي توصلت إليها.
- فيما يلى قائمة مراجعة لتقييم جودة البحوث الكيفية ينبغى النظر إليها،
   باعتبارها مكملة للمعايير المعتادة لتقييم قيمة وجودة البحوث الكيفية.
  - ١- ينبغي على الباحثين الإفصاح عن التقاليد البحثية التي يلتزمون بها.
- ٢- يجب أن تتصف أدوات جمع البيانات بالثبات والصدق، كما ينبغى أن
   تصاحبها أدلة تبرهن على دقتها في جمع البيانات.
  - ٣- يتعين على الدراسة أن تحتوى على أدلة تبرهن على تطبيقها لتصميم بحثى محكم.
    - ٤- يجب اتباع أساليب سليمة لسحب العينات.
    - ٥- ينبغى شرح وتفسير الأساليب التحليلية بكل دقة.

#### تمــارين

التمرين الأول: اقرأ المقتطفات الآتية المأخوذة من تقارير نتائج بعض الدراسات ثم قم بتحديد أى من تلك المقتطفات تحتوى على أى من مفهومى الصدق والثبات.

- (i) تمت صياغة استبيان مأخوذ عن استبيان المخاطر الصحية التى قد يتعرض لها الطلاب، مع إدخال تعديلات طفيفة عليه بهدف دراسة الوعى والاتجاهات والسلوكيات، بالإضافة إلى غير ذلك من المتغيرات المعرفية المرتبطة بها والتى تنتشر بين طلاب المدارس الثانوية فيما يتعلق بمرض الإيدز. جرى تطبيق أربعة مقاييس لقياس النشاط الجنسى (أربعة أسئلة من كل مقياس) واستخدام إبر الحقن (خمسة أسئلة). جرى استخدام ثلاثة وعشرين بندا لتحديد وسيلة لقياس الوعى (المعرفة) الفعلى بكافة جوانب "الإيدز". ثم استخدام المتغيرات المعرفية المشتقة من نموذج المعتقدات الصحية ونظرية التعلم الاجتماعي لدراسة المعتقدات الشخصية والمعايير الاجتماعية (اثنا عشر سؤالا).
- (ب) قام مراجع خبير فى الشئون المالية بمراجعة مائة وخمسين ملفا ماليا؛ على حين قام خبير آخر تم إخفاء هويته بمراجعة مجموعة فرعية من الملفات، بلغ عددها خمسة وثلاثون ملفا ماليا، وذلك بهدف تقييم صدق المراجعة الأولى، تراوحت معدلات الاتفاق للبنود الفردية من (1.00.5) (1.00.5) الى (1.00.5)
- (ت) خضع المشرفون على المجموعتين (أ) و (ب) لاختبار صغير مكون من اثنين وعشرين سؤالا بهدف التعرف على مدى استيعابهم للمبادئ الأساسية لعملية المراجعة المشتقة من الإرشادات التي صاغتها جامعة كاليفورنيا في "لوس أنجلوس" UCLA لتلك العملية، لم يتم تصحيح الاختبار بأسلوب

الإخفاء (التعمية)، وإنما خضع الاختبار للتصحيح مرتين.

 (٢) يرجى من القارئ الرجوع إلى الجدول رقم 3.A و القيام بتقييم مدى ملاءمة صياغة النتائج.

## صياغة النتائج

يبين الجدول رقم 3.A متوسطات قبلية وبعدية ودرجات صسافى التغيرات بالنسبة لمقاييس المسح الثمانية التى استخدمت للعينة المكونة من خمسمائة طالبا ممن شاركوا فى البرنامج التجريبى WORK- FIND والطلاب الممثلين للمجموعة الضابطة، دلت النتائج على وجود تأثيرات دالة للبرنامج التجريبي بالنسبة لخمسة مقاييس من المقاييس الثمانية التى تم تطبيقها؛ وهذه المقاييس الخمسة هى : الوعى (المعرفة)، والمعتقدات المتعلقة بفوائد البرنامج، والمعتقدات المتعلقة بالمعايير، والاعتماد على الذات، وحب المغامرة . بناء على تلك النتائج ثبتت فعالية برنامج، وWORK- FIND.

#### الإجسابسات

a-۱ صدق المحتوى نظرا لاعتماد المقياس على عدد من المفهومات النظرية (مثل نموذج المعتقدات الصحية ونظرية التعلم الاجتماعي).

ا أننا إذا افترضنا أن كل التقديرات بين المصححين حيث ترابطت معدلات الاتفاق بينهم.
 كما أننا إذا افترضنا أن كل التقديرات التي يقوم بها كل خبير، هي تقديرات حقيقية صائبة، فإننا عندئذ يكون لدينا صدق تلازمي يستخدم معامل "كابا" (K) الإحصائي لتعديل معدلات الاتفاق التي يمكن أن تنشأ بفعل المصادفة وحدها.

c-1 ثبات إعادة الاختبار حيث تم حساب نتائج الاختبار مرتين.

٢- ينبغى على المراجع أن يجيب عن الأسئلة الأتية قبل البدء في تقييم
 تقرير نتائج الدراسة.

a. ما الذى تمثله أعمدة الجدول (الفنات الرأسية) ؟ توضيح هذه الأعمدة البيانات عن قيم المتوسطات والانحرافات المعيارية الموضوعة بين هلالين

(قوسين) لطلاب المجموعة التجريبية WORK -FIND وطلاب المجموعة الضابطة، كما يوضع الجدول كذلك صافى الفروق وقيم اختبار "ت" و P.

 b. ما الذى تمثله الصفوف الأفقية؟ تظهر هذه الصفوف البيانات الخاصية بالمتغيرات التى خضعت للقياس مثل مفهومى الوعى (المعرفة) و الأهداف.

جدول رقم 3.A متوسط الدرجات قبل وبعد التجربة (الانحراف المعيارى) وقيم صافى التغير للمجموعة التجريبية (خمسمائة طالب)

P	Т	صافي	المجموعة الضابطة		المجموعة التجريبية		المقاييس
		الفروق			Work find		
			بعد	قبل "	بعد	قبل	
(*)0001	8.9	7.5	(9.6)	(10.9)	(8.8)85.5	(11.8)	المعرفة
10001	8.9	7.5	81.2	78.8	(0.0)05.5	75.6	
							المعتقدات
.14	1.5	-0.15	(1.1)	(1.1)	(1.0) 2.1	(1.1)	الأهداف
.14	1.5	-0.13	2.3	2.5	(1.0) 2.1	2.5	
0001	4.7	0.19	(0.7)	(10.7)	3.8 (0.7)	(0.7)	الفو ائــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
.,0001	4.7	0.19	3.8	3.7	3.6 (0.7)	3.5	(المكتسبات)
.,22	1.2	0.09	(0.6)	(0.6)	(0.6) 4.5	(0.6)	الحواجز
.,22	1.2	0.09	4.4	4.4	(0.0) 4.3	4.4	(الموانع)
.,50	0.7	0.09	(0.9) 5.5	(0.9)5.5	(0.8)5.5	(0.9)5.4	القيم
.,003	3.0	0.12	(0.6)2.8	(0.6)2.8	(0.6)2.9	(0.6)2.8	المعابير
02	22	0.10	(0.7)	(0.7)	(0.7) 3.0	(0.7)	الاعتماد
.,03	2.2	0.10	3.8	3.7	(0.7) 3.9	3.7	على الذات
							الـــسلوك
006	2.8	-48.0	(2.4)	(2.0)	(2.3) 1.3	(2.5)	المـــرتبط
.,006	4.8	-40.0	1.3	1.0	(2.3) 1.3	1.5	بحسب
		<u></u>					المغامرة

<sup>(\*)</sup> دالة إحصائيا

هل تتسم أي من البيانات بدلالات إحصائية أم لا؟ في هذه الحالمة تكتسبب البيانات المتعلقة بالوعي، والفوائد (المكتسبات)، والاعتماد على المذات، والمسلوك المرتبط بحب المغامرة دلالة إحصائية. (حتى تتحقق الدلالة الإحمائية، ينبغى أن تتجم الفروق عن إدخال عنصر تجريبي عمدي مثل برنامج WORK- FIND وليس عبر الصدفة أو الأحداث التاريخية، مثل التغيرات التي تطرأ على التعليم المهنى ولا ترتبط ببرنامج WORK- FIND . غالبا ما تفسر الدلالة الإحصائية باعتبارها نتيجمة وليدة المصادفة بمعدل يقل عن ٥٠ بقيمة P أقل من ٥٠ أو تساويها. حيث تشير قيمة P إلى احتمال حدوث نتائج اختبار إحصائي ما بحكم الصدفة.

يتسم تقرير النتائج بالصواب (الاعتدال) حتى آخر جملة فيه، تذهب الجملسة الأخيرة إلى القول بفعالية البرنامج التجريبي، إلا أن البيانات الواردة فسى الجدول رقم (3A) لا تدعم هذه النتيجة على نحو كاف، لأنه إذا افترضنا أن معيار الفاعلية يتمثل في أفضلية العنصر التجريبي WORK- FIND بست أو سبع درجات علسي المقياس (وليس مجرد الدرجات الخمس المذكورة). إذا كان الحال كذلك، فإن الفقرة الأخيرة من تقرير النتائج تصبح زائفة، كما يمكن الحكم بزيف هذه الفقرة كذلك في حالة ما إذا كانت المعايير الخمسة التي أوردتها تلك الفقسرة أقسل أهميسة كثيسرا بالمقارنة مع أي من المعايير الثلاثة الأخرى التي أغفلتها تلك الفقرة.

#### قائمة بالقراءات المقترحة:

- Afifi, A. A., Clark, V. A., & May, S. J. (2004). Computer-aided multivariate analysis (4th ed.). New York: Chapman & Hall.
- American Psychological Association. (1985). Standards for educational and psychological testing. Washington, DC: Author.
- Braitman, L. (1991). Confidence intervals assess both clinical and stati<sub>istical</sub> significance. Annals of Internal Medicine, 114, 515-517.
- Creswell, J. W. (1998). Qualitative inquiry and research design. Thousarnd Oaks, CA: Sage.
- Dawson-Saunders, B., & Trapp, R. (2001). Basic and clinical biostatistyics (3rd ed.), New York: Lange Medical Books/McGraw-Hill.
- Denzin, N., & Lincoln, Y. (2005). The SAGE handbook of qualitative research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Des Jarlais, D. C., Lyles, C., & Crepaz, N. (2004). Improving the reporting quality of nonrandomized evaluations of behavioral and public health interventions: The TREND statement. American Journal of Public Health, 94(3), 361-366
- Fink, A. (2007). Evaluating research: Finding evidence that matters. Tho usand Oaks, CA: Sage.
- Flick, U. (2008). Designing qualitative research. Thousand Oaks, CA: Sasse.
- Flick, U. (2008). Managing quality in qualitative research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Furr, M. R., & Bacharach, V. R. (2007). Psychometrics: An introduction Thousand Oaks, CA: Sage.
- Gibbs, L. (2003). Evidence-based practice for the helping professions: A practical guide with integrated multimedia. Pacific Grove, CA: Brooks/Cole-Thomson Learning.
- Goodwin, L. D., & Leech, N. L. (2003). The meaning of validity in the new standards for educational and psychological testing: Implications for measurement courses. Measurement & Evaluation in Counseling & Development, 36, 181-192.
- Gregory, R. J. (2004). Psychological testing: History, principles, and applications. Needham Heights, MA: Allyn & Bacon.
- Hambleton, R. K., & Zaal, J. N. (Eds.). (1991). Advances in educational and psychological testing. Boston: Kluwer Academic.
- Jager, R. M. (1991). Statistics: A spectator sport. Newbury Park, CA: Sage,
- Litwin, M. (2003). How to assess and interpret survey psychometric. Thousand Oaks, CA: Sage.
- McIntire, S. A. (2006). Foundations of psychological testing: A practical approach.

  Thousand Oaks, CA: Sage.

- McIntyre, A. (2008). Participatory action research. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Miles, M. B., & Huberman, A. M. (1994). Qualitative data analysis: An expanded sourcebook (2nd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.
- Moustakas, C. (1994). Phenomenological research methods. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Patton, M. Q. (1987). How to use qualitative methods in evaluation. Newhury Park, CA: Sage.
- Patton, M. Q. (1997). Utilization-focused evaluation: The new century text (3rd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.
- Salkind, N. J. (2004). Statistics for people who (think they) hate statistics (2nd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.
- Salkind, N. J. (2007). Statistics for people who (think they) hate statistics (3rd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.
- Sandelowski, M., & Barroso, J. (2003). Toward a metasynthesis of qualitative findings on motherhood in HIV-positive women. Research in Nursing & Health, 26, 153-170.
- Savall. H., Zardet, V., Bonner, M., & Peron, M. (2008). The emergence of implicit criteria actually used by reviewers of qualitative research articles: Case of a European journal. *Organizational Research Methods*, 11, 510-540.
- Siegel, S. (1956). Nonparametric statistics for the behavioral sciences. New York: McGraw-Hill.
- Silverman, D., & Marvasti, A. (2008). Qualitative research: A comprehensive guide. Thousand Oaks, CA: Sage.
- Strauss, A., & Corbin, C. (1990). Basics of qualitative research: Grounded theory procedures and techniques. Newbury Park, CA: Sage.
- West, S., King, V., Carey, T. S., Carey, T., & Lohr, K. (2002). Systems to rate the strength of the evidence. Rockville, MD: Agency for Healthcare Research and Quality, Department of Health and Human Services.
- Yin, R. K. (1994). Case study research design and methods (2nd ed.). Thousand Oaks, CA: Sage.

الفصل الرابع إتمام عملية المراجعة فصل خاص بالإرشادات المطلوبة لإنجاز عملية المراجعة

# دليه القارئ

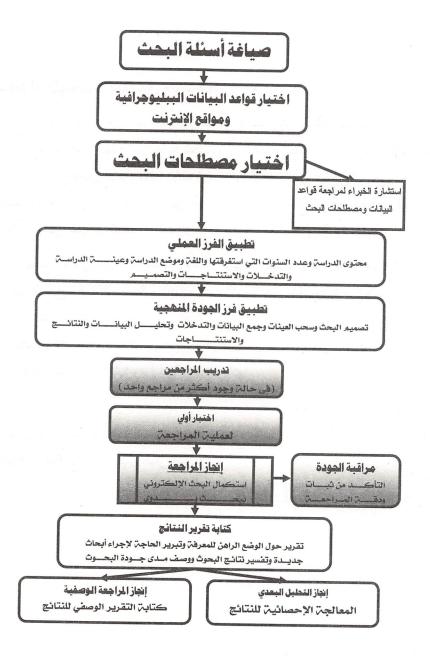
- ●الهدف من هذا الفصل.
- •أنماط المعلومات : المحتوى والمناهج.
- صلاحية الدراسات وقابليتها الفعلية للمراجعة.
  - ●صدق وثبات المراجعات.
- •قياس الثبات باستخدام أسلوب Kappa الإحصائي.
- الأساليب الموحدة لجمع البيانات: مراجعة التراث البحثى باستخدام الاستبيان.
  - •الأساليب الموحدة لجمع البيانات: التعريفات.
    - ●تدريب المراجعين.
    - ●إرساء معامل الصدق.
      - مراقبة الجودة.
  - جمع البيانات من التراث البحشى : قائمة مراجعة.
    - تمارين
    - •حلول.

### هدف هذا الفصل

تدخل عمليات مراجعة التراث البحثى في عداد أنشطة جمع البيانات، يقدم هذا الفصل شرحا لكيفية تحقق الباحث من الحصول على المعلومات الدقيقة والشاملة من التراث البحثى الذي يقوم بمراجعته، تتنوع عمليات مراجعة التراث البحثى فتارة ينفرد فرد واحد بالقيام بها، وتارة أخرى يتعاون في إنجازها فردان أو أكثر. لذا، يطرح هذا الفصل تفاصيل حول كيفية تأمين الحصول على مراجعة تتسم بالثبات والجودة العالية للتراث البحثى، عبر تدريب المراجعين والإشراف على قيامهم بتلك المهمة، يقدم هذا الفصل كذلك مناقشة لعملية الاختبار المبدئي لعملية المراجعة باعتباره الأساس الذي تقوم عليه تلك العملية.

بغض النظر عن عدد المراجعين، فإن عملية المراجعة ينبغى أن تبدأ بتصميم شكل لمستخلص يساعد المراجع على إبراز المعلومات الأساسية التى ينبغى استخلاصها من كل دراسة يتم مراجعتها. على ذلك، يقدم هذا الفصل شرحا لكيفية صياغة المستخلص المستخدم في إجراء المراجعة على نحو يتسم بالثبات.

يبين الشكل رقم (٤-١) الخطوات المتبعة في مراجعة التراث البحثى، يغطى هذا الفصل الأجزاء المظللة في الشكل المدكور والتي تشمل تدريب المراجعين، وإخضاع عملية المراجعة لاختبار مبدئي ثم إنجاز عملية المراجعة وأخيرًا مراقبة جودة المنتج النهائي للمراجعة.



شكل رقم (١-٤) يبين الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث البحثي

## أنماط المعلومات: المحتوى والمناهج

تصنف عملية مراجعة التراث البحثى باعتبارها وسيلة لجمع المعلومات بهدف الإجابة على تساؤلات بحثية محددة، أو الكشف عما هو معروف (معلومات حول موضوع معين، وفي كافة الأحوال، يرنو الباحث إلى الحصول على معلومات صائبة وشاملة وموضوعية، لتحقيق هذه الغاية يقوم الباحث بمراجعة للتراث البحثي ترتكز على دراسات أو مشروعات بحثية ذات أسس علمية سليمة.

يعتمد صدق الدراسة على الإحكام المنهجى لتصميمها والعينة وجمع البيانات وتحليل النتائج، إضافة للإحكام المنهجى هناك عناصر أخرى تؤثر على صدق الدراسة تتمثل في تبعية المؤلف ومصدر النشر وتاريخه ومصادر تمويل الدراسة. أما محتوى الدراسة، فإنه يتمثل في جوهرها الذي يشتمل على أهدافها والمشاركين فيها وأوضاعها وتنخلاتها ونتائجها واستنتاجاتها.

ينبغى إحاطة المراجعين بالتعليمات التالية عند جمع البيانات المتعلقة بمحتوى الدراسات والمناهج حول موضوع ما، مثل مسببات إدمان الكحول والعواقب المترتبة عليه لدى كبار السن.

## مراجعة التراث البحثى

أمثلة على أنماط جمع المعلومات اللازمة لدراسة موضوع إدمان الكحـول لدى كبار السن.

النمط الأول: بيانات حول المناهج والعوامل الأخرى المؤثرة على عنصر الجودة بالنسبة لكل دراسة، ينبغى معرفة ما إذا:

- كانت كل المتغيرات والمصطلحات الأساسية مثل إدمان الكحول والإفراط في التعاطى والمشكلات المترتبة على الإدمان، والاعتماد على الكحول والمشكلات المرتبطة بالكحول، قد تم تحديدها.
- كانت الأدلة السيكومترية (مثل الإحصاءات الدالة على الثبات) متوافرة للبرهنة على ملاءمة الأداة المستخدمة في دراسة إدمان الكحول والإفراط في التعاطى وإساءة استعمال الكحوليات، والاعتماد على الكحوليات والمشكلات المتعلقة بها، للتطبيق على الأشخاص البالغين الخامسة والستين من العمر أو أكبر.
  - كان قد تم جمع البيانات بدقة.
- كان اختيار العينة قد تم عشوانيا من قطاع من السكان على نحو دقيق أو
   دراسة كافة أفراد المجتمع ممن تنطبق عليهم شروط الدراسة.
  - كان قد تم تفسير أو تبرير اختيار حجم معين للعينة.
    - كانت معدلات الاستجابة قد خضعت للمناقشة.
- كانت المعلومات المتوافرة متصلة تحديدا بمشكلات تعاطى الكحوليات بين
   كبار السن.
- كان الباحثون قد قدموا أدلة سيكومترية على مدى صدق مصادر البيانات

المتعلقة بالمتغيرات الأساسية في الدراسة، (مثل العزلة الاجتماعية والوضيع الصحي).

#### النمط الثاني: المعلومات المتعلقة بالمحتوى

بالنسبة لكل در اسة، يقوم المراجع بوصف:

- أهداف الدراسة: النتائج المأمولة أو التوقعات من وراء إجراء الدراسة.
- تحديد المتغيرات الأساسية في الدراسة (الوضع الصحى ونوعية الحياة).
- مواقع الدراسة: أى الأماكن التى أجريت فيها الدراسة (مثل عيادة طبيب أو مركز لرعاية المسنين).
- التدخل أو البرنامج: الأهداف والأنشطة الرئيسية والسمات البنيوية، أو التنظيمية للبرنامج أو التدخل.
- تصميم البحث : هل يتبع البحث المنهج التجريبي أم منهج الملاحظة؛ وهــل كانت التجربة منضبطة أم لا في حال اتباع المنهج التجريبي.
- تركيبة وحجم العينة: عدد الأفراد المشاركين في كل وضع بحثى وتجربة
   (مثلا هل هي تجريبية ومنضبطة، وتضم ذكورا وإناثا).
- قياس المتغيرات الأساسية: كيفية قياس كل متغير (مثل متغير الرضا) باتباع أسلوب (مثل أسلوب ABC في المسح النسخة المتاحة إلكترونيا).
  - الاستنتاجات : كما عبر عنها المؤلفون : نتائج الدراسة بالنسبة :

لمسببات إساءة استعمال الكحوليات.

عواقب إساءة استعمال الكحوليات.

- مصدر البيانات (اسم الدورية وسنة النشر).
  - مصدر تمويل الدراسة.

غالبا ما تعتبر عملية مراجعة الأساليب (المناهج) المستخدمة ومحتوى الدراسة مسألة مهمة في كل الأحوال، لأن مجرد الاكتفاء بمراجعة نوعية وجودة المناهج المستخدمة في الدراسة دون الإشارة إلى محتواها، قد يكون أمرا مهنا بالنسبة للباحثين الطامحين لتحسين نوعية مناهج البحث في مجال اهتماماتهم، إلا أن المراجعين معنيون غالبا بدرجة أكبر بمحتوى الدراسة التي يقومون بمراجعتها. إلا أن مراجعة محتوى الدراسة دون الالتفات لأبعادها المنهجية، قد يفضى إلى الوصول إلى نتائج زائفة، خاصة إذا ما كان التراث البحثي قيد المراجعة يعاني من تدني في الجودة وتذبذب في المستوى.

أما المعلومات المتعلقة بمصدر النشر فإنها على درجة كبيرة من الأهمية حيث تتمتع بعض الدوريات بسمعة طيبة نظرا لالتزامها بمعايير مراجعة وتحكيم صارمة، وتقتصر على نشر الدراسات عالية الجودة، بينما تفتقر دوريات أخرى لتلك المعايير ولا تتورع عن نشر دراسات ركيكة تعانى من القصور المنهجى وتدنى المستوى العلمى. نأتى من ثمّ إلى موضوع مصدر التمويل حيث تمثل معرفته ناقوسا ينبه المراجعين إلى ضرورة توخى الحذر واليقظة للتحيز الذى قد يشوب نتائج الدراسة لصالح جهة التمويل.

# صلاحية الدراسة للمراجعة

تحتوى الدراسة المؤهلة للمراجعة على معلومات مهمة ومتاحة وتفى بمعايير الجودة المنهجية المستقرة، علاوة على خلوها من أية أسباب تبرر استبعادها من عملية المراجعة، إن الاقتصار على تطبيق معايير الضم وحدها قد يفضى إلى مراجعة عدد من الدراسات أكثر بكثير مما لو قمنا بتطبيق معايير الضم والاستبعاد معا. من ذلك مثلا، أن الباحث الذي يرغب في مراجعة التراث البحثى لتحديد العوامل التي أدت لتراجع معدلات الإصابة بأمراض القلب فى الولايات

المتحدة الأمريكية. حيث يحدد الباحث مثلا أن مراجعاته سوف تقتصر على الدراسات المنشورة باللغة الإنجليزية، وأن مداها الزمنى لا يتجاوز السنوات الخمس السابقة، ولنقل مثلا أن هذا الباحث قد نجح فى تحديد ٢٥٠ دراسة ينطبق عليها الشرطان اللذان حددهما، إلا أن عدد هذه الدراسات سوف يستقلص إذا ما أضاف الباحث شروطا أخرى، مثل استبعاد الدراسات التى لا تتطوى على بيانات عن الذكور والإناث. وفى حالة إضافة شروط أخرى يشترطها الباحث مثل قصر عملية المراجعة على الدراسات التي تقدم وصفات طبية لبرامج علاجية محددة وأن عملية المراجعة سوف تستبعد الدراسات التي تتاولت حالات الأفراد الذين تقل أعمارهم عن الخامسة والستين، فإن محصلة عدد الدراسات المؤهلة للمراجعة ستكون أقل بكثير، إثر قيام الباحث بتجميع المقالات التي اجتازت الفرز العملي والمنهجي، واستوفت الشروط التي فرضها الباحث، وبانت الدراسة مؤهلة للمراجعة، يشرع في تقرير ما إذا كانت كل من الدراسات المرشحة للمراجعة قد للمراجعة، يشرع في تقرير ما إذا كانت كل من الدراسات المرشحة للمراجعة قد أنجزت على نحو متميز. عند ذلك يطرح المراجع السؤال التالى: هل هذه المقالة أو الدراسة جديرة بالمراجعة نظرا لاستيفائها شرط التصميم المنهجي الجيد، وأن نتائجها جاءت ثمرة لبيانات صادقة ؟

نقدم فيما يلى مقتطفا من مراجعة للتراث البحثى المتعلق بتعاطى الكحوليات لدى كبار السن، كما يتضح لنا، يقوم المراجعون بوصف مصادر البيانات التى حصلوا عليها، ومصطلحات البحث التى استخدموها ومعايير الجودة والمعايير العملية (الضم والاستبعاد). لمواكبة أفضل الأساليب المتبعة فى المراجعة، يستهل المراجعون عملهم بوصف عدد الدراسات المتاحة (فى المجمل) وإخضاعها للفرز الأول أى الفرز العملى. عموما، غالبا ما يلجأ المراجعون إلى استخدام مستخلصات الدراسات (عوضا عن استخدام النص الكامل لها) لتطبيق معايير الفرز العملى عليها.

# مصادر البياتات وصلاحية الدراسة للمراجعة مقتطف من مراجعة لتراث بحثى

قمنا بالبحث فى قاعدتى البيانات النفسية PsycINFO والطبيسة البحثية المتخدام المصطلحات البحثية الآتية: إدمان الكحول والمسنين، وإدمان الكحول وكبسار السن، والكحول وكبر السن، وإساءة استخدام الكحول والشيخوخة، ومشكلات احتساء الكحوليات وكبار السن، وإساءة استخدام العقاقير وكبسار السسن، ومسببات تعساطى الكحوليات وكبار السن، وعواقب تعاطى الكحوليات. إثر هذا البحث، نجحنا فى تحديد المحوليات وكبار السن، وعواقب تعاطى الكحوليات البحثيسة. بعد الاطلاع على مستخلصات هذه الدراسات، قمنا باستبعاد ١٧ دراسة لم تتعامل مع موضوع تعاطى الكحوليات، أو قامت بدراسة تأثير الكحوليات على الحيوانات وهكذا تتبقى ١٣٤ دراسة مؤهلة للمراجعة.

بعد الانتهاء من الفرز العملى يأتى الدور على فرز الجودة المنهجيسة. ونظرا لتعدد المعابير التى ينبغى على الدراسة الوفاء بها، حتى يمكن تصنيفها باعتبارها دراسة عالية الجودة، فإن اختيار أسلوب لفرز الجودة، يدخل فى عداد المهام المعقدة. هنا تبرز مجموعة من التساؤلات، هل ينبغى تطبيق كافة المعابير المنهجية على كافة الدراسات المؤهلة أو القابلة للمراجعة؟ لنفترض مثلا أنه بعد تطبيق معابير الفرز السرز المنهجى، يكتشف المراجع أن الدراسات التى قام بفرزها لا تفى بمعابير التمين التسى ينشدها، هل ينبغى على المراجع والحال كذلك أن يستطرد فى عملية المراجعة ؟ تمثل تلك الأسئلة عنصرا بنيويا فى كافة عمليات مراجعات التراث البحثى تقريبا (باستثناء الفئة القابلة التى تحمل مواصفات التجارب المنضبطة عشوائيا).

فيما يلى حوار دار بين اثنين من المراجعين وهما بـصدد الـشروع فــى مراجعة النراث البحثي:

#### حوار بين اثنين من المراجعين حول معايير الجودة

مراجع ١: أعنقد أنه ينبغى علينا التركيز على مسألة ما إذا كانت عينة الدراسة تتمتع بأى قدر من الجودة وعما إذا كان تصميم البحث يمتاز بالصدق الداخلي والخارجي.

مراجع ٢: حسنا ، ما الذي تبحث عنه ؟

مراجع ١: أعتزم قراءة كل دراسة على حدة وتراودنى أسئلة حول ما إذا كانت عينة البحث قد اختيرت عشوائيا؟ وهل يتمتع تصميم البحث بالصدق الداخلي والخارجي ؟

مراجع ٢: هل هذا كل ما في الأمر ؟

مراجع ١: هل تطمح في المزيد ؟

مراجع ۲: حسنا، إن لدى الكثير مما يشغل بالى. من ذلك مثلا أننــى لــن أنشغل فحسب بمسألة اختيار العينة على أساس عشوائى، لأن حجــم العينــة مسألة مهمة كذلك، كما أننى لا أعرف الأساس الذى استندت إليه فى تقريــر ما إذا كان تصميم البحث متمتعا بالصدق الداخلى فى مجمله. ألست بحاجــة إلى طرح أسئلة بعينها مثل: هل يخضع هذا التصميم لحالة مــن النــضج والانتقاء والتاريخ والذرائعية والتحليل الإحصائى أو التاريخ ؟ فى الواقــع، عندما يصل الأمر إلى الحديث عن سحب العينة وتــصميم البحـث، فــإننى أعتقد أنك بحاجة لأن تقوم بتقييم كل دراسة على حدة على ضوء الإجابــات التى ترد على الأسئلة الآتية:

- ١- فى حالة وجود أكثر من مجموعة واحدة فى الدراسة، هل تـم تخـموس
   المشاركين فى هذه الدراسة إلى تلك المجموعات على أساس عشوائى ؟
- ٢- هل تم إخضاع المشاركين في الدراسة للقياس مع مرور الوقت ؟ وإذا كان
   الأمر كذلك، فهل تم تفسير كافة الملاحظات الخاصة بتلك القياسات؟ وهــل
   تم تبريرها ؟
- ٣- فى حالة إجراء تلك القياسات وتسجيل الملاحظات عبر الزمن، فهــل تــم
   شرح وتفسير اختيار وتأثير تلك الفترة الزمنية ؟
- ٤- هل تم حجب هوية أى من المشاركين بالنسبة للمجموعة التى ينتمون إليها
   سواء كانت تجريبية أم ضابطة ؟
  - ٥- في حالة اللجوء إلى استخدام ضوابط تاريخية، هل تم تقديم تفسير وتبرير ذلك ؟
- ٦- هل تم تفسير التأثيرات التى تعرض لها الصدق الداخلى فى اختيار وتكافؤ
   ومشاركة أفراد العينة؟
- ٧- هل تم تفسير التأثيرات التي تعرض لها الصدق الخارجي (القابلية للتعميم)
   في اختيار وتكافؤ ومشاركة أفراد العينة ؟
  - ٨- في حالة اللجوء لاستخدام العينة، هل تم اختيار أفرادها عشوانيا؟
- 9- إذا كانت وحدة العينة المختارة (المكونة من الطلاب مثلا) لا تمثل مجتمع الدراسة المستهدف (ليكن المدرسون مثلا) ، فهل تمت معالجة هذا الموضوع تحليليا أو عبر المناقشة ؟
- ١٠ في حالة اختيار العينة بغير الأسلوب العشوائي، فهل قدمت أدلة على ما إذا كانت تلك العينة تماثل المجتمع المستهدف (التي اختيرت من بينها) أو الجماعات الأخرى في الدراسة ؟
- 11- إذا كانت جماعات الدراسة غير متكافئة في الأساس، فهل خضعت تلك المسألة للتحليل أو التفسير ؟

- ١٢- هل هناك معايير لضم موضوعات معينة (أو أفراد معينين) للدراسة؟
- ۱۳ هل هناك معايير لاستبعاد موضوعات معينة (أو أفراد معينين) من الدراسة؟
  - ١٤- هل هناك مبر رات لاختيار حجم عينة ما للدراسة ؟
  - ١٥- هل تتوافر معلومات حول حجم وخصائص مجتمع الدراسة ؟
- 17- في حالة اللجوء لاستخدام العينة الطبقية، ما مبررات اختيار فنات (طبقات) العينة؟
- ۱۷- هل تتو افر معلومات حول عدد وخصائص أفراد مجتمع البحث المستهدف الذين تنطبق عليهم شروط الدراسة ؟
- ١٨ هل تتو افر معلومات حول حجم وخصائص أفراد مجتمع البحث المستهدف
   الذين تنطبق عليهم شروط الدراسة، ويو افقون على المشاركة فيها ؟
- ١٩ هل تتوافر معلومات عن حجم وخصائص الأفراد الذين تنطبق عليهم شروط الدراسة، ولكنهم لا يوافقون على المشاركة فيها ؟
- ٢٠ هل تتوافر معلومات عن عدد وخصائص أفراد العينة الذين انسحبوا من المشاركة في الدراسة، أو لم يعد في إمكان فريق البحث متابعتهم قبل اكتمال عملية جمع البيانات ؟
- ٢١- هل تتوافر معلومات عن عدد وخصائص أفراد العينة الذين أكملوا كافــة
   عناصر عملية جمع البيانات ؟
- ٢٢- هل تتو افر معلومات عن عدد وخصائص أفراد العينة الدين ضاعت
   بعض البيانات المتعلقة بهم ؟
  - ٢٣- هل هناك أسباب لضياع البيانات؟
  - ٢٤- هل توافرت أسباب لتسرب الأفراد أو المجموعات من الدراسة قبل استكمالها؟

المراجع ١: حسنا، يبدو لى أنك محبط فى كل ما يتعلق بتصميم بحثك والإجراءات التى اتخذتها لسحب عينة دراستك، إلا أننى لست متأكدا مسن علاقة كل تلك الأسئلة التى قمت بطرحها بمراجعة التراث البحثى الذى نحن بصدده، فمثلا ينتابنى شعور بالشك فى العثور على أية دراسات معماة Blinded ولو لجأنا لهذا المعيار، فإننا لن نحصل مطلقا على أية دراسات قابلة للمراجعة. زد على ذلك، أننى فى ريب من قدرتنا على تدبير الموارد اللازمة على جمع كافة تلك المعلومات عن كل دراسة تدخل فى إطار عملية المراجعة.

المراجع ٢: دعنا نفحص كل معيار على حدة، للتعرف على مدى أهميت. وضرورته لعملية المراجعة التي نقوم بها.

المراجع ١: هذه فكرة صائبة .

فى تقديرنا، يبدو المراجع (٢) على صواب فى الحث على فرض قيود وضوابط على اختيار معايير الجودة المنهجية، حيث لا تنطبق كافة تلك المعايير على كل عملية مراجعة للتراث البحثى. فعلى سبيل المثال نجد أن حفنة ضنيلة للغاية من التجارب الاجتماعية، تحتوى على إخفاء هوية المشاركين فيها. فلكل مراجعة بحثية متطلباتها المتفردة التى تختلف عن المراجعات الأخرى.

وفيما يلي مثالان مأخوذان من التراث البحثي المنشور .

المثال الأول: تقييم برامج حماية الأطفال من الاستغلال وسوء المعاملة:

معايير صلاحية الدراسة للمراجعة

تجربة منضبطة عشوائيا أو تجربة حقيقية .

نتائج محددة المعالم.

مقاييس تلتزم بالصدق.

معايير واضحة لأهلية المشاركين في البرنامج.

المثال الثانى: تقييم سنة وثلاثين (٣٦) برنامجا خاصا بالقانون الجنائى: معايير ونتائج صلاحية المراجعة

		مديير وساح سرحب المراجب
النسبة	العدد	المعيـــار
المئوية	330	المعيـــار
9.7	٣0	١- تم جمع البيانات.
9.7	٣٥	٢- تم توصيف أهداف وتساؤلات البحث بدقة وجلاء.
٨٩	۳۲	٣- تم توصيف البرنامج بجلاء (بمعنى اشتماله على
		وصف تفصيلي لأهدافه وأنشطته وأوضاعه وموارده).
۸۱	19	٤- كفاية الإحصاءات المتاحة المحددة لدلالة أو أهمية تكلفة
		السياسات الطبية/ التربوية/ العلاجية.
		٥- توصيف فاقد العينات (بمعنى رفض المشاركة في
٥٨	71	الدراسة وعدم إمكانية متابعة المبحوثين والبيانات المفقودة
		والمنقوصة (أو المتحيزة) وعلاجها بأفضل السبل.
0.1	۲1	٦- شرح وتفسير الانحيازات المحتملــة والناجمــة عــن
		أسلوب اختيار وحجم العينة أو أساليب جمع البيانات.
٥٣	١٩	٧- إتاحة البيانات المتعلقة بصدق أساليب جمع البيانات.
٤	0	٨- تبرير حجم العينة.

يجادل بعض الباحثين (والفلاسفة) بأن الدراسات المكتملة أو القريبة من الكمال هي وحدها الجديرة بالمراجعة، نظرا لأنها الوحيدة المؤهلة لإنتاج معلومات دقيقة، ونظر الضآلة عدد الدراسات التي يمكن وصفها بالكمال، أو حتى الاقتراب منه، فإن المراجعين يأخذون على عائقهم تقرير المعايير التي تجيز ما إذا كانت الدراسات المرشحة للمراجعة صالحة أم لا. على الرغم من عدم وجود أساليب معيارية مقننة موحدة لتحديد "أفضل" الدراسات فإن المراجعين ينزعون نصو الاعتماد على ثلاثة أساليب معيارية لتقييم الجودة.

تضم بعض مراجعات التراث البحثى كافة الدراسات المؤهلة للمراجعة بغض النظر عن مدى جودتها المنهجية. عادة ما تقوم تلك النوعية من المراجعات بتقييم الدراسات على أساس حجم الثقة في نتائجها اعتمادا على ملاءمة تصميمها البحثى. وهكذا، فإن تلك المراجعات لا تستبعد حتى تلك الدراسات ذات القيمة العلمية المتواضعة، وهو ما يؤدى بدوره إلى ضعف مصداقيتها، وهذا هو الأسلوب الذي يتبعه المكتب الأمريكي للخدمات الوقائية في التوصيات التي يصدرها في مجال الرعاية الصحية الوقائية (مثل التطعيمات والفحوصات الطبية). عادة ما تأتي كل توصية يصدرها هذا المكتب (مثل توقيت وعدد مرات التطعيم بالمصل المضاد للأنفلونزا، ورعاية الحوامل والفحوص الطبية التي تستخدم التصوير بالأشعة السينية ومنظار فحص القولون) مصحوبة بإشارات مرجعية من التراث البحثي بحيث يتم ترتيب كل دراسة تبعا لمدى جودة الأدلة التي تستند عليها.

غالبا ما تستخدم نظم التقدير لتقييم جودة الدراسات. حيث يقوم المراجعون بتقييم درجة أو مدى وفاء الدراسة المرشحة للمراجعة بمعايير الجودة المحددة سلفا. فمسئلا يمكننا وضع نظام التقدير يقوم على تحديد نقاط لتقييم جودة الدراسات، بدءًا من نقطة واحدة في أدنى درجات النظام إلى مائة نقطة في أعلاها، بما يعني أن الدراسة التي تحصل على مائة نقطة في هذا النظام تكون قد نجحت تماما في الوفاء بكافة شروط الجودة، يلى ذلك قيام المراجعين باختيار نقطة قطعية لنقل مثلا ٧٤ نقطة بحيث تخضع الدراسات التي تحقق ٧٥ نقطة فما فوق للمراجعة ويستبعد مادون ذلك.

من الأساليب الأخرى المتبعة في اختيار الدراسات المؤهلة للمراجعة الإصرار على وفاء الدراسة بمعيار أو أكثر من المعايير المحددة سلفا. من ذلك مثلا إصرار بعض المراجعات على قصر نشاطها على الدراسات ذات الطابع التجريبي، كما تتحو مراجعات أخرى نحو قصر عملياتها على الدراسات التي تفي بعدد محدد من المعايير. وتبعا لهذا النمط الأخير، فإن الدراسة تصبح مؤهلة للمراجعة إذا ما استوفت خمسة أو ثمانية من المعايير المحددة سلفا. نورد فيما يلى الأساليب المستخدمة في تمييز الدراسات بعضها عن بعض على أساس درجة الجودة التي تميزها.

#### تصنيف الدراسات المؤهلة للمراجعة تبعا لجودتها المنهجية

قمنا بتصنيف الدراسات إلى خمس فنات عريضة على النحو التالى:

تشمل الفئة (A) الدراسات التجريبية العشوائية المنضبطة، أما الفئه (B) فإنها تشير إلى الدراسات التجريبية غير العشوائية المنضبطة ذات التوجهات المستقبلية؛ على حين تشير الفئة (C) إلى الدراسات الاسترجاعية ذات المصادر المعلوماتيسة المحددة بوضوح؛ وتشير الفئة (D) إلى الدراسات ذات الطبيعة الاسترجاعية المحتملة وتعانى من عدم وضوح ودقة مصادر بياناتها؛ ثم نأتى أخيرا إلى الفئة (E) التى تشمل مقالات الافتتاحية والمراجعات وفصول الكتب.

نقدم فيما يلى قائمة موجزة لإشاراتنا المرجعية والفئات التي تناسب كلا منها:

المرجع (تبعا لاسم المؤلف الأول وسنة النشر)	الفئة
Abel, M. (1997)	В
Arlington, S. (2004)	В
Bethany, Y. (2005)	E
Betonay, A. (1996)	A
•••••	
Caldwell- Jones, R. (1996)	С
••••	
Uris, M. (2000)	D

#### أساليب التقدير:

- قمنا بتخصيص نظام النقاط يخصص عددا من النقاط يتراوح بين نقطة واحدة وعشرة نقاط، بحيث تخضع الدراسات التي حصلت على نقاط من ثمانية لعشرة للمراجعة.
- قمنا باختيار ثمانية معايير لتحديد درجة الجودة، ولكى تصبح الدراسة مؤهلة للمر اجعة لابد من التزامها بخمسة من تلك المعايير على الأقل.

#### ثبات وصدق المراجعات:

يمكن تعريف المراجعة المتصفة بالثبات بأنها تلك المراجعة التي تتيح نفس المعلومات حول محتوى الدراسة ومناهجها، على نحو متسق عبر الزمن بالنسبة لنفس الشخص وبين المراجعين أيا كان عددهم، أما المراجعة المتسمة بالصدق فهي مراجعة تتصف بالدقة.

تعتمد مراجعات التراث البحثى على الدوام تقريبا، على أكثر من مراجع واحد، حيث يقوم كل مراجع بفحص كل دراسة، ثم تجرى المقارنة بين نتائج تلك المراجعات. يعنى التطابق التام، أو الاتفاق الكامل بين المراجعين وجود ثبات تام بين تقديرات المراجعين التوانية والمن الدورية، أو تاريخ أو موقع إجراء الدراسة أحيانا إخفاء هوية مؤلف الدراسة واسم الدورية، أو تاريخ أو موقع إجراء الدراسة عن بعض المراجعين. أما في حالة المراجعات صغيرة الحجم نسبيا (مثل حالات المراجعة التي تعانى من شح الموارد، والتي يقوم بها مراجع أوحد)، فإنه يمكن رفع مستواها الموضوعي عبر تكليف المراجع الأوحد بإعادة مراجعة عينة عشوائية من الدراسات التي سبق مراجعتها، وعندما يتحقق التطابق التام بين المراجعة الأولى والمراجعة الثانية، فإن هذا يدخل في عداد ثبات تقدير المراجعين.

#### قياس معدل الثبات: إحصاء كابا Kappa

لنفترض جدلا أن اثنين من المراجعين قد طلب منهما تقديم تقييم مستقل حول مدى جودة مائة (١٠٠) دراسة، حول تأثير رعاية الحوامل فى الوقاية من ولادة أطفال مبتسرين. يتلقى كلا المراجعين سؤالا مؤداه: هل انطوت تلك الدراسات على تحليل لحالات النساء الأكثر عرضة، والأقل عرضة لخطر ولادة أطفال مبتسرين ؟ وفيما يلى الإجابات التى أدلى بها المراجعان.

المراجع رقم (٢)

نعم		<u> </u>	المراجع رقم (١)
70 b	10	7. C	Y
70	oo d	١.	
٧.		т. a	نعم

يرى المراجع رقم (٢) أن ثلاثين دراسة (المرموز لها بالحرف a) قد أخفقت فى تجميع بيانات ذات سمة استشرافية، بينما يرى المراجع رقم (١) أن خمسا وثلاثين دراسة (المرموز لها بالحرف b) اخفقت فى ذلك؛ على حين اتفق كلا الباحثين على أن عشرين دراسة (تحمل الرمز C) لم تقدم أية بيانات استشرافية.

هنا يثار سؤال حول أفضل السبل، لوصف درجة الاتفاق بين المراجعين؟ فلعل نسبة العشرين بالمائة (التي تحمل الرمز C) تمثل نسبة منخفضة للغاية؛ كما اتفق المراجعان أيضا على أن نسبة ٥٥% (التي تحمل الرمز d) من الدراسات تشتمل على حالات النساء الأقل عرضة لخطر الولادة المبتسرة. هنا يصبح إجمالي الموافقة بين المراجعين ٥٥% + ٢٠% تقديرا مبالغا فيه، نظرا لأن الأمر مقصور على فنتين فقط هما نعم و لا، فإن بعض هذا الإجماع قد يكون وليد المصادفة.

لقياس معدل الاتفاق بين اثنين من المراجعين، عادة ما نلجاً لاستخدام أسلوب إحصائى يدعى Kappa وهو ما يمكن تعريفه، بأنه عبارة عن اتفاق يتجاوز حد الصدفة مقسمًا بالاتفاق المحتمل الذى يتجاوز حد الصدفة. وهو ما تسفير إليه المعادلة الآتية حيث يشير إلى الاتفاق الملحظ بينما يشير ك إلى اتفاق المصادفة.

قياس الاتفاق بين اثنين من المراجعين : إحصاء كابا (K)

(الاتفاق المحتمل الذي يتجاوز حد الصدفة) 1- C

وفيما يلى بيان بكيفية تطبيق هذه المعادلة على حالة المراجعين المذكورين أعلاه.

1- القيام بحساب عدد الدراسات التي قد يتفق عليها المراجعان بالمصادفة والتي لم تقم بجمع بيانات استشرافية. تتم هذه الخطوة عبر مصاعفة (حاصل ضرب) عدد مرات الإجابة بلا، ثم قسمتها على عدد ١٠٠ الذي يشير إلى إجمالي عدد الدراسات التي تم تقييمها:

$$\frac{30 \times 35}{100}$$
 =10.5

۲- القیام بحساب عدد الدراسات التی قد یتفق علیها المراجعان بالمصادفة والتی قامت بجمع بیانات استشرافیة، تتم هذه الخطوة عبر مضاعفة (حاصل ضرب) عدد مرات الإجابة بنعم، ثم قسمتها علی عدد ۱۰۰ الذی یشیر إلی إجمالی عدد الدراسات التی تم تقییمها:

$$\frac{65 \times 70}{100} = 40.5$$

۳ القیام بجمع حاصل الخطوتین ۱ و ۲ ثم تقسیم ناتج الجمع علـــى ۱۰۰
 للحصول على معدل اتفاق المصادفة:

$$\frac{10.5 \times 45.5}{100} = 0.56$$

أما الاتفاق الملحوظ فإنه ٢٠% + ٥٥% = ٧٥% أو ٠,٧٠ . وعلى هذا، فإن الاتفاق الذي يتجاوز حد المصادفة يصبح ٧٥٠ - ٥,٦٠ = ٠,١٩

الاتفاق المحتمل فيما وراء المصادفة هو ١٠٠ مطروحا منه اتفاق المصادفة والذي يمثل ٥٠٪ أو ١ - ٠,٥٦ = ٠,٤٤

K = 0.19

0.44

K = 0.43

والسؤال هو: ماذا نعنى بمعدل كابا المرتفع ؟ قام بعض الخبراء بإضافة بعض المصطلحات الكيفية لمعدلات "كابا" مثل: من ٠,٠ إلى ٢,٠ = طفيف ومن ٢٠ إلى ٤,٠ =معقول ومن ٤,٠ إلى ٢,٠ = معتدل ومن ٢٠ إلى ٨,٠ = جوهرى ومن ٨,٠ إلى ١,٠ إلى ١,٠ = حد الكمال تقريبا. ينبغى على مراجع التراث البحثى أن يبحث عن معامل Kappa الذي يتراوح من ٢,٠ إلى ١,٠ .

هنا يبرز سؤال مؤداه: كيف يمكن تحقيق التوافق الجوهرى، أو القريب من الكمال – أى الثبات – بين المراجعين ؟

يتحقق هذا الأمر عبر التأكد من قيام كافة المراجعين بجمع وتسجيل البيانات عن نفس الموضوعات، وأنهم يتفقون مقدما على مغزى ومعنى كل المتغيرات المهمة. إن معدل "كابا" المعقول المتمثل في ١,٤٣٠ الذي حققه المراجعون في حالتنا هذه يمكن إرجاعه إلى الاختلافات بين المراجعين في تعريف النساء الأكثر، والأقل عرضة لخطر الولادة المبتسرة فيما بينهم أو بينهم، وبين مؤلفي هذه الدراسات.

# الأسلوب الموحد لجمع البيانات : استبيان مسح التراث البحثي

تدخل مراجعات التراث البحثى فى عداد المسوح، بمعنى أنها تقوم على أساس الملاحظات المنهجية المنظمة والتدوين الدائم. غالبا ما تستخدم مناهج المسح خاصة تلك المتعلقة بالاستبيانات التى يطبقها الباحث بنفسه، فى تطوير أساليب فعالة فى تسجيل المعلومات المستخلصة من التراث البحثى.

لنفترض مثلا أن العينة التالية للمراجعة، تمثل فرزا للجودة المنهجية والعملية

#### عينة لفرز الجودة المنهجية والعملية

ينبغى أن يفي الفرز العملى بكافة المعايير الأربع الآتية :

- ١- أن تكون الدراسة متاحة باللغة الإنجليزية.
- ٢- تم جمع البيانات بعد الأول من مارس ٢٠٠٩.
- ٣- أن تشتمل الدراسة على إناث وذكور على السواء.
- ٤- تتيح الدراسة بيانات عن الأفراد البالغين الخامسة والستين من العمر
   و يعيشون بمفردهم.

أما الفرز المنهجي فإنه ينبغي أن يفي بإجمالي خمسة من المعايير الثمانية الآتية :

- ١- تم تحديد الكلمات المفتاحية.
- ٢- توافر أدلة سيكومترية للبرهنة على أن أداة البحث المستخدمة فى جمع بيانات
   الدراسة، تتلاءم مع كبار السن البالغين الخامسة والستين من العمر أو يزيد.
  - ٣- تم جمع البيانات على أساس استشرافي.

- ٤- تم سحب العينة عشوائيا من قطاع معين من سكان المجتمع، أو دراسة مجتمع البحث بأكمله.
  - ٥- تم تفسير وشرح أسباب اختيار عينة البحث التي خضعت للدراسة.
    - ٦- تمت مناقشة ملاءمة معدلات الاستجابة.
  - ٧- تو افر معلومات مرببطة تحديدا بمشاكل تعاطى الكحوليات لدى كبار السن.
- ٨- تقديم الباحثين لأدلة سيكومترية تبرهن على صدق مصادر البيانات
   المستخدمة في دراسة المتغيرات الرئيسية.

للتأكد من قيام كل مراجع بتسجيل نفس المعلومات مثله في ذلك مثل باقي المراجعين، وأن عملية تسجيل البيانات تتخذ شكلا موحدا، يساعد على ترجمة المعايير إلى صيغة استبيان. لنلقى نظرة على هذا الجزء من استبيان تسجيل عملية اختيار الدراسات المؤهلة للمراجعة من التراث البحثى المتصل بمسألة تعاطى الكحوليات بين كبار السن.

عينة لصيغة استبيان لجمع المعلومات حول صلاحية الدراسة للمراجعة توجيهات:

### الجزء الأول: الفرز العملي

أجب على كافة الأسئلة . في حالة الإجابة بالنفى (لا)، ينبغى التوقف عن اجابة باقى الأسئلة. ولا تقم باستكمال الجزء الثاني (الفرز المنهجي).

عنوان الدراسة (هوية الدراسة) : .....

التاريخ:
اسم المراجع:
<ul><li>١- هل الدراسة متاحة باللغة الإنجليزية ؟</li></ul>
نعم :
······································
<ul> <li>۲- هل تم جمع البیانات بعد الأول من مارس ۲۰۰۹ ؟</li> </ul>
نعم:
······································
<ul> <li>٣- هل تضم الدراسة معلومات عن الذكور والإناث ؟</li> </ul>
نعم:
·····:: ¥
<ul> <li>٤- هل تركز الدراسة على كبار السن البالغين من العمر الخامسة والستين؟</li> </ul>
نعم:
······································
<ul> <li>هل يعيش الأفراد في أماكن إقامة مستقلة (في مقابل الإيداع فـــى دو</li> </ul>
الرعاية، وما إلى ذلك) ؟
نعم :
······································

## الجزء الثاني: فرز الجودة المنهجية

قم بتخصيص نقطة لكل إجابة بالإيجاب (نعم). ينبغى أن تحصل الدراسة على خمس نقاط، أو أكثر لتكون مؤهلة للمراجعة.

\mathbb{\gamma}	نعم	المعيار	رقم
		التعريف بمتغيرات النتيجة الأساسية.	-1
		وجــود أدلــة ســيكومترية تبــرهن علـــى أن الأداة	-۲
		المستخدمة في دراسة الإدمان والإفراط في التعاطي	
		والتعاطى المرتبط بمشكلات فردية، وإساءة استعمال	
	Ī	الكحوليات وإدمان العقاقير والمشكلات المرتبطة	
		بتعاطى الكحوليات، صالحة لدراسة حالات كبار السن	
		البالغين الخامسة والستين من العمر أو يزيد.	
		تم جمع البيانات على أساس استشر افي.	-٣
		تم سحب عينة الدراسة عشوائيا من مجتمع البحث على	- ٤
		نحو دقيق، أو أجريت الدراسة على المجتمع بأكمله.	
		تم تفسير وطرح أسباب اختيار حجم العينة.	-0
		جرت مناقشة ملاءمة معدل الاستجابة.	–٦
		توافر معلومات مرتبطة تحديدا بمشاكل تعاطى	-v
		الكحوليات لدى كبار السن.	
		تقديم الباحثين لأدلة سيكومترية تبرهن على صدق	-A
		مصادر البيانات المستخدمة في دراسة المتغيرات	
		الرنيسية (مثل العزلة الاجتماعية والحالة الصحية).	
		إجمالي النقاط	

توضح البيانات المستخرجة من هذه النماذج ولو على نحو سريع نسبيا، نوعية الدراسات التى يتم ضمها واستبعادها من عملية المراجعة، وأسباب ذلك سواء كانت الأسباب عملية أم منهجية.

بمجرد قيام المراجع بتحديد التراث البحثى المؤهل للمراجعة، ينبغى عليه عندنذ أن يقوم بتصميم استبيان بهدف تقنين عملية جمع المعلومات. لنلقى نظرة الآن على مقتطفات من استبيان يستخدم لمراجعة الأبحاث المتعلقة بتعاطى الكحوليات لدى الأفراد البالغين الخامسة والستين من العمر أو يزيد.

# جزء من استبيان لمسح التراث البحثي حول تعاطى المشروبات الكحولية

ل تم التعريف بالمتغيرات الأساسية (ضع دائرة حول الإجابة المناسبة)	۱ – ها
١ (انتقل إلى السؤال ٣)	¥
۲	نعم

۱- ه في حالة الإجابة بنعم ، يرجى ذكر التعريفات التي وردت على لسبان المؤلف (بقلمه).

التعريف (إذا كان المؤلف قد ذكره)	المصطلح
	١-إدمان الكحول.
	٢- الإفراط في التعاطي.
	٣-تعاطى الكحوليات في حالة وجود مشكلات.
	٤ - إساءة استخدام الكحوليات.
	٥-الاعتماد على (عدم القدرة على الاستغناء عن)
	الكحوليات.
	٦- المشكلات المرتبطة بتعاطى الكحوليات.

، يقدم الباحثون أدلة سيكومترية للبرهنة على صدق مصادر البيانات	۲-ها
خدمة في دراسة المتغيرات الأساسية ؟ (ضع دائرة حول الإجابة	المست
بة)	المناس

لا ..... ١ (أجب عن السؤال التالي) نعم .....

ar فى حالة الإجابة بنعم حدد مصدر البيانات (مثل اختبار التحصيل)، وحدد المتغير الذى تقوم بقياسه (مثلا المعرفة)، وحدد أنماط الصدق التسى تسفير الدية.

### استخدم الرموز الآتية للإشارة إلى نمط الصدق

ظاهرى	١
محتوى	۲
نتبؤى	٣
مركب عقلى	٤
ئقارب	٥
عداعد	7
حساسية	٧
تحدید دقیق	٨

٣- وصف العينة المؤهلة للدراسة

		٣- وصف العينة المؤهلة للار
۷۵ عاما فما فوق (اِجمالی = )	من ٦٥ إلى ٧٤ عاما (إجمالي = )	الفئة العمرية المجنس لو النوع الاجتماعي والأصل الإثنى
		نكور :
		۱- البيض
		٢- الأفرو- أمريكيين.
		٣- الأمــريكيين ذوى الاصــول
		اللاتينية
		٤ - آخرين
		إنات :
		١- البيضاوات
		<ul> <li>٢- أمريكيات من أصل أفريقى.</li> </ul>
		<ul> <li>٣- أمريكيات من أصل التيني.</li> </ul>
		٤- أخريات.
		إجمالي

٤- وصف العينة المشاركة في الدراسة

۷۵ عاما فما فوق (إجمالي = )	من ٦٥ إلى ٧٤ عاما	الفئة العمرية	النوع الاجتماعي
(,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	(إجمالي = )		والأصل الإثنى ذكور :
			۱ – بیض

·		اجمالی
	,	٤- أخريات.
		٣- أمريكيات من أصل لاتيني.
		٧- أمريكيات من أصل أفريقي.
	:	١- بيضاوات
		إناث :
		٤- آخرون
		لاتينى(أمريكا الجنوبية)
		٣- أمريكيـــون مــن أصـــل
		٣- أمريكيون من أصل أفريقي.

٥- هل ذكرت الأسباب المؤدية إلى وجود بيانات منقوصة، أو عدم وجود بيانات خاصة بعينة الدراسة ؟ (ضع علامة على كافة الأسباب التي تنطبق على الحالة)

لا ..... ١ (أجب على السؤال التالي)

نعم ...... ٢

ao في حالة الإجابة بنعم ، اذكر الأسباب

خطأ في العنوان.

المشكلات الطبية (يتم تحديدها)

الفشل في الالتزام بموعد المقابلة.

أخرى ؟ تذكر :

٦- ما المتغيرات التي خضعت للدراسة ؟ (ضع علامــة أمــام الإجابــات الصحيحة)

مضادات ارتفاع ضغط الدم.

مضادات الأمراض النفسية.

مضادات الاكتئاب.

مضادات الالتهاب.

الإسبرين.

المسكنات والمهدئات.

أخرى ؛ تذكر :

كميات وعدد مرات تعاطى الكحوليات.

الحالات أو المشكلات الطبية.

الأداء الاجتماعي.

الأداء العقلي والنفسي.

الأداء البدني.

أخرى ؛ تذكر :

٧- قم بتلخيص كافة النتائج والاستنتاجات الخاصة بكل متغير:

الاستنتاجات	النتائج	, , , ti
	التنانج	المتغيرات

٨- ما التجمعات السكانية التي ينتمي إليها المشاركون في الدراسة ؟

(ضع علامة أمام الإجابات الصحيحة)

تجمعات المتقاعدين.

المجتمع العام.

المستوصفات.

مراكز تجمعات كبار السن.

المراكز الطبية.

الإدارات المسئولة عن قدامي المحاربين.

أخرى؛ تذكر:

٩- ما جهة تمويل الدراسة ؟ (ضع علامة أمام الإجابة المناسبة)

الحكومة الاتحادية (الفيدرالية).

حكومات الو لايات.

الإدارة المحلية.

المؤسسات القومية.

المؤسسات المحلية.

الجامعات.

مؤسسات الرعاية الصحية؛ تحدد في حالة وجودها؛ هل هي :

عامة.

خاصة.

أخرى ؛ تذكر :

تتميز الاستبيانات المستخدمة في مراجعة التراث البحثي، وتسمى أحيانا بأشكال مستخلصات التراث البحثي بمزايا مهمة تفوق مثيلتها الأقل تقنينا في تسجيل محتويات هذا التراث. تنطوى هذه المزايا التى تميز الاستبيانات على القابلية للاستنساخ، واتساق عمليات جمع البيانات عبر كافة الدراسات التى خصعت للمراجعة. ولو قدر لهذه الاستبيانات التصميم المحكم، لساعدت على تفسير عمليات إبخال وتحليل وإتاحة البيانات. يمكن الرد على هذه الاستبيانات، إما يدويا أو حاسوبيا أو عبر الشبكة العنكبوتية. ونظرا للفروق بين كل مراجعة وأخرى، فإن مراجعة التراث البحثى حاسوبيا، أو عبر الشبكة العنكبوتية قد تتطلب وضع برامج حاسوبية خاصة، لإدخال وتحليل البيانات المتعلقة بهذه المراجعات.

#### الأساليب الموحدة لجمع البيانات: المفهومات

عادة ما تنطوى عمليات مراجعة التراث البحثى على عدة مصطلحات تخضع لتفسيرات متباينة. فبعض العبارات والمصطلحات، مثل الأدلة السيكومترية وصدق المحتوى والصدق الظاهرى تعنى أشياء مختلفة باختلاف الأفراد الدين يتعاملون معها. من ذلك مثلا، أن الأدلة السيكومترية قد تعنى صدق التكوين Construct validity بالنسبة لى، بينما قد ينظر إليها آخرون باعتبارها مجرد شكل من أشكال الصدق أو الثبات. كما أن البعض لا يميز بين الصدق الظاهرى وصدق المحتوى، أو يعتبرون أن هذا التمييز أمر جدير بالاهتمام.

هذا، ومن ناحية أخرى فإن بعض المراجعين قد يفتقرون إلى السوعى بسبعض المصطلحات المستخدمة فى مراجعة التراث البحثى. فبعض الكلمات والمصطلحات مثل مضادات ارتفاع ضغط الدم والاكتتاب، وما إلى ذلك قد لا تكون مألوفة بالنسبة للمراجع.

هنا ينبغى تقديم شرح وتفسير مسبق لكافة المصطلحات التي يحتمل أن تكون ملتبسة بالنسبة للمراجع، وذلك بغية التأكد مسن إلمام كافة المسراجعين بكافة المصطلحات الواردة في الدراسة قيد المراجعة، وبأن هذه المصطلحات تعنى نفس الدلالة لدى كافة المراجعين. ولعله من نافلة القول التأكيد على ضرورة تدوين وإخضاع تلك التعليمات للمناقشة . يناصر بعض العاملين في المجال فكرة إعداد

موجز إرشادى مستقل يحتوى على التعليمات المتعلقة بالمصطلحات، وعمليسة مراجعة التراث البحثى برمتها، على حين يوصى آخرون بشمول استمارة البحث على تلك المصطلحات والتعليمات مباشرة. إلا أن الجميع تقريبا يجمعون على ضرورة إجراء اختبار مبدئى لعملية المراجعة قبيل الشروع فيها.

#### تدريب المراجعين

يمثل تدريب المراجعين المشاركين في عمليات مراجعـــــة التـــراث البحثـــى الواسعة، خاصة إذا ما زاد عددهم عن اثنين ضرورة لا غنى عنها لإنجـــاح تلــك العمليات. فيما يلى عينة من صفحة محتويات لموجز إرشادي، مخصص لتـــدريب المراجعين للتراث البحثي.

#### عينة من صفحة محتويات موجز إرشادي لتدريب المراجعين

#### ١-تمهيد:

- a- ما دوافع إجراء المراجعة ؟
- b من المستفيد من نتائج المراجعة ؟
- ٢- تطبيق معايير صلاحية الدراسة للمراجعة: الفرز
- a- الفرز العملى (مثل اللغة وتاريخ النشر والدوريات).
  - ١- أمثلة على المعايير التطبيقية.
- ٢- اختبارات (تمارين) على استخدام المعايير التطبيقية والإجابة عليها .
  - b- الفرز المنهجي.
- ١- الفرز المتعلق بتصميم البحث: ينبغى أن تكون الدراسة تجريبية بالفعل أو شبه تجريبية.

- a- تعريفات وأمثلة لكل نمط من أنماط التجارب.
- b- تدريبات (تمارين) حول التمييز بين الدراسات التجريبية الفعلية وشبه التجريبية، وبين أنماط تصميم البحوث على اختلاف أنواعها.
- ٢- الفرز المتعلق بسحب العينات: ينبغى على الدراسة اختيار عينــة مــا
   بتطبيق معايير الضم والاستبعاد،
- ه- تعریفات و أمثلة على معاییر الضم و الاستبعاد، مع تقدیم المبررات لتطبیقها.
- b- تدريبات حول اختيار معايير الضم والاستبعاد، مع تفسير كيفية تبريــر الباحثين لتطبيق تلك المعايير.

## ٣- تطبيق الفرز على عملية جمع البيانات:

يجب إتاحة البيانات الإحصائية التي تعنى أن مقاييس النتائج قد ثبت صدقها بالنسبة لمجتمعات البحث المناسبة.

a-أمثلة على النتائج والمقاييس (مثل الكثف عن وزن المولسود، باستخدام قاعدة بيانات الإحصاءات الحيوية؛ والكثف عن العواقب المترتبة على تعاطى المشروبات الكحولية اعتمادا على السجلات الطبية).

b تعريف المصطلحات مثل التثبت من الصدق والمشكلات المرتبطة بتعاطى الكحوليات، وأمثلة على أدلة صدق البيانات بالنسبة لعينات مختلفة من المبحوثين مثل الأشخاص البالغين الخامسة والستين من العمر أو يزيد، والنساء الأقل عرضة لمخاطر الولادة المبكرة، وينشدن الحصول على رعاية فترة ما قبل الولادة.

c تدريبات على التمييز بين أنماط الأدلة على الصدق، وتلك الدالــة علــى المشكلات المرتبطة بتعاطى الكحوليات.

٤- فرز تحليل البيانات: ينبغى أن يوفر أدلة على أن نتائج الدراسة ذات
 دلالة اكلينيكية وإحصائية.

a- تعريف الدلالة الإحصائية والإكلينيكية مع ضرب أمثلة على كليهما.

b - تدریبات لتحدید ما إذا كانت نتائج التحلیل ذات مغزی إحصائی أو الكینیكی أو كلیهما.

### ٣- مراجعة التراث البحثي:

ينصح المراجع باستخدام نموذج الاستخلاص لمراجعة كل دراسة على حدة على ضوء المحتويات والمناهج المذكورة أدناه للقيام بهذه المهمة، يحصل المراجع على خمس دراسات ونموذج يقوم باستكماله، ثم يقوم بإدخال البيانات مباشرة على نموذج الاستخلاص، أو باستخدام الحاسوب. يقوم المراجع بتدوين البيانات الآتية:

a- الأهداف: الغاية والنتائج المرجوة.

b- تصميم البحث (مثل المضوابط المتلازمة والتخصيص العمدى (اللاعشوائي للعينة).

c- سحب العينات : معايير الصلاحية؛ وأسلوب اختيار وحجم العينات.

التدخل أو البرنامج: وصف الأهداف والأنشطة الأساسية.

e- المواقف.

f- متغير ان ومقاييس المحصلة (النتيجة) الرئيسية.

g- النتائج.

h- الاستتناجات.

i- اسم المؤلف الأول.

j - جهة النمويل.

## ٤- اختبار تجريبي لعمليات مراجعة التراث البحثي:

اثنان من المحكمين (المُقيمين).

a- قراءة عشر دراسات.

b- تطبيق الفرز العملى.

c- تطبيق الفرز المنهجى.

d- مراجعة عشر دراسات مؤهلة لعملية المراجعة.

e- مقارنة النتائج بين المحكمين.

## إخضاع المراجعة لتجربة أولية

تهدف التجربة الاستطلاعية إلى تعظيم مستوى الثبات، حيث تتمثل الخطوة الأولى في اختبار معابير صلاحية الدراسة للمراجعة للإجابة على الأسئلة التالية:

- ١- هل هناك إجماع بين كافة المراجعين على المقالات التى ينبغى ضحمها أو استبعادها ؟
- ٢- هل يتقبل كل مراجع أو يرفض دراسة ما، لنفس الأسباب الني يبديها
   مراجع آخر؟
  - ٣- هل يقوم كافة المراجعين باستكمال كافة بنود المراجعة؟

فى حالة قيام فرد واحد بعملية المراجعة، فإنه ينبغى حيننذ سحب عينة من المستخلصات وإخصاعها للمراجعة مرتين أولاهما اليوم مثلا، والثانية بعد مرور أسبوع. وهل تتطابق الاختيارات فى الحالتين ؟ وهل تتغير أسباب الضم والاستبعاد مع مرور الوقت ؟

أما الخطوة الثانية فإنها تتمثل في إخضاع المراجعة الفعلية للتجريب. عادة ما يتم اختيار ما بين خمس إلى عشر دراسات، لإجراء الاختبار عليها. يمكن انتقاء تلك الدراسات إما عشوائيا أو عمديا، لأنها تجسد جوانب معينة مسن عملية المراجعة؛ فمثلا يمكن أن تشتمل تلك العينة على خمس دراسات تجريبية، على حين تتمي الخمسة الأخرى إلى النمط الوصفى. يقوم المراجعون من ثم باستخدام النموذج الفعلى للاستخلاص في مراجعة التراث البحثي، وتجرى مقارنة بين نتائج المراجعات. يتفاوض المراجعون فيما بينهم بهدف الوصول لحل هذه الاختلافات، وعندما يخفقون في ذلك، يستعينون بشخص ثالث للتحكيم فيما بينهم. يستمر المراجع في إجراء في ذلك، يستعينون بشخص ثالث للتحكيم فيما بينهم. يستمر المراجع في إجراء تجاربه المبدئية حتى يتم الوصول إلى مستوى مقبول من الاتفاق. عموما يلاحظ؛ أن بعض المراجعات تتمسك بتطبيق معايير صارمة، ولا تقبل إلا بالإجماع التام، بينما بعض المراجعات أخرى قدرا أكبر من المرونة والتساهل.

فى حالة وجود مراجع وحيد، يقوم هذا المراجع بعملية المراجعة مرتين بحيث يفصل بين الواحدة والأخرى أسبوع كامل . فى حالة اكتشاف فروق بين المرتين، يجد الباحث نفسه أمام خيارين، فإما أن يستمر في استخدام أساليب المراجعة التي يقوم باتباعها، أو يرجع إلى استخدام صيغة الاستخلاص، يطرح المراجع عدة أسئلة: هل تتسم المفهومات بالوضوح بالنسبة له؟ وهل تتوافق تلك الممفهومات مع المفهومات السائدة في مجال تخصصه؟ وهل ينبغي على المراجع إضافة أو حذف مفهومات ما ؟

#### إرساء عنصر الصدق

تفضى المراجعة الصادقة إلى معلومات صحيحة. ولكن السؤال هو: كيف يمكننا التيقن من ذلك؟ من الناحية المثالية يتمثل في أن نلتقي بمؤلف الدراسية ليخبرنا، بأن المراجعة التي قمنا بها لدراسته قد أصابت كبد الحقيقة وعبرت عن فحوى دراسته بدقة. نظرا للمثالية المفرطة في هذا الافتراض، بل وعدم واقعيته

حيث لا يمتلك الكثيرون منا وسيلة الوصول لمؤلف الدراسة المزمع مراجعتها، فإننا نلجاً لوسيلة بديلة للتحقق من صواب المراجعة التي قمنا بها. تتمثل هذه الوسيلة البديلة في لجوء كثير من مراجعات التراث البحثي، إلى الاستعانة بشخص محنك (خبير) باعتباره "المعيار الذهبي" الذي لا يخرج حكمه عن جادة الصواب. للتدليل على ذلك إليكم المثال الأتي:

## قائد المشروع باعتبارد "المعيار الذهبى": دراسة حالة

تم اختيار أربعة مراجعين للقيام بمراجعة التراث البحثي، لاكتشاف أفصل البرامج المتاحة في التراث لعلاج البدانة والتخلص من الوزن الزائد عند الأطفال، مع ضمان عدم عودتهم ثانية للبدانة. بعد القيام بفرز ، ٢٥٠ دراسة منشورة و ٢٧ دراسة غير منشورة، وقع الاختيار على ، ١٢ دراسة اعتبرت مؤهلة للمراجعة. تم ترتيب هذه المجموعة وإسنادها للمراجعين، بحيث يتم إسناد الدراسات من ١ إلى ، ١٠ إلى المراجع (A). بينما يتم إسناد الدراسات من ١٦ إلى ، ١٢ اللي المراجعين (B). أما المراجعان (C) و (D) فقد أسند إلى كل منهما ستون دراسة دون ترتيب، بحيث يمكن أن تخضع نفس الدراسة أحيانا للمراجعة على يحد المحراجعين (A) و (D) و (D) وفي أحيان أخرى، يقوم المراجعة على يحد المحراجعين (B) و (D) أو (B) و (D) بمراجعة نفس الدراسة عملية المراجعان (A) , (B) بمراجعة نفس الدراسة. بينما لا يقوم المراجعان (A) , (B) بمراجعة نفس الدراسة المراجعون يعقب انتهاء عملية المراجعة، تتم مقارنة النتائج التي انتهاءي إليها المراجعون. يعقب ذلك قيام قائدة المشروع التي يشار إليها باعتبارها "معيارا ذهبيا" بدورها في الفصل في أية خلافات قد تنشب بين المراجعين.

علاوة على ما سبق، تقوم قائدة المشروع بمراجعة عينة عــشوائية، تمثــل ١٠% من إجمالى عدد الدراسات (أى اثنتى عشرة دراسة). تقوم قائدة المــشروع من ثم بمقارنة النتائج التى انتهت إليها، بما توصل إليه المراجعان الأخران اللــذان

أسندت إليهما منذ البداية مهمة مراجعة الدراسات المختارة. في حالة وجود اختلافات بين نتائجها ونتائج المراجعين الآخرين، تقوم بالتفاوض معهما بهدف الحصول على حل وسط، وإن كانت تمثلك القول الفصل في نهاية الأمر.

لاحظنا في المثال السابق، أن قائدة المشروع هي المعيار الذهبي : حيث يعتبر رأيها هو الرأى الصواب والكلمة الفصل. انطلاقا من هذا الموقف، تصطلع القائدة بأداء مهمتين أساسيتين هما : الفصل بين المراجعين في حال نشوب اختلافات في النتائج التي يتوصلون إليها، ومراقبة جودة المراجعات، أما في حالة المراجع الوحيد حيث لا يوجد معيار ذهبي، فإن الأمر قد ينتهي بعدم الوصول إلى الحقيقة على الإطلاق. في أفضل الأحوال يمكن للمراجع الفرد أن يبرهن على أن المراجعة التسي قام بها، تتمتع بدرجة عالية من الثبات بعد إخضاعها لاختبار معامل الثبات.

#### مراقبة الجودة

يمكن تعريف مراقبة الجودة، بأنها عملية تستهدف التأكد من التزام المراجعين دوما وعلى نحو صارم بمعايير المراجعة المحددة سلفا. ففر اجعة التراث البحثى تتطلب قدرا عاليا من التركيز، ولفترات طويلة فى بعض الأحيان، بل ومن الشائع قيام المراجع بقراءة الدراسة المراد مراجعتها عدة مرات، حتى يتمكن من الحصول على المعلومات المطلوبة. كما تعنى مراقبة جودة مراجعات التراث البحثى، القيام بمراجعة أداء كافة المراجعين، والتأكد من تصويب الأخطاء التى قد تشوب بعض المراجعات. بل ويصل الأمر فى حالة المراجعات الكبيرة إلى درجة وضع شروط تستدعى إعادة تدريب المراجعين المتراخين أو المهملين، في هذه الحالة يتم إعداد نظام ملائم لإعادة تدريب المراجعين. ولعله من الجدير بالتنويه عند الإعداد لمراجعة التراث البحثى، ضرورة اختيار السخص المناسب

الذى يستطيع مراقبة جودة المراجعة؛ بالإضافة إلى قدرته على تحديد ما إذا كان الشخص الموكل إليه عملية المراجعة يحتاج لإعادة تدريب، أو إساد العملية لشخص آخر يتمتع بالكفاءة المطلوبة.

فيما يلى قائمة مراجعة بالأنشطة المطلوبة لاستخلاص المعلومات من النراث البحثي.

## قائمة مراجعة لجمع البيانات من التراث البحثي:

اختيار المعايير العملية والجودة لصلاحية الدراسة.

تعريف كافة المصطلحات.

صياغة معايير الصلاحية على شكل استبيان.

إخضاع الاستبيان لاختبار أولى على عينة من الدراسات المؤهلة للمراجعة.

تعديل الاستبيان (من حيث الصياغة والبنود) على ضوء نتائج الاختبار الأولى.

اتخاذ القرار الملائم فيما يتعلق بإخفاء هوية مؤلفى الدراسات، ومصادر نشرها عن المراجعين في حال تعدد هؤلاء المراجعين (اثنان أو أكثر).

تدريب المراجعين.

كتابة موجز إرشادى للتدريب.

وضع نظام للتدريبات العملية.

تطوير نظام لمراقبة الجودة.

اختيار نظام للتفاوض في حالة قيام اختلاف بين المراجعين، أو مع أحد المراجعين من وقت لآخر.

جمع البيانات الإحصائية حول درجة الاتفاق بين المراجعين أو عبر الزمن.

#### ملخص للنقاط الأساسية في هذا الفصل

تؤدى عملية جمع البيانات عن المناهج التى اتبعتها الدراسة (بما فيها تصميم البحث وسحب العينات وجمع البيانات وتحليلها) ومحتواها (مثل أهداف الدراسة والمشاركين فيها، وموضع الدراسة والتدخل والنتائج والاستنتاجات) إلى تمكين المراجع من وصف جودة الأدلة التى تدعم كل دراسة على حدة، وتلخيص جودة الأدلة عبر عدة دراسات، وكتابة تقرير حول استنتاجات كل دراسة على حدد، على علوة على تلخيص الاستنتاجات عبر عدة دراسات.

يمكن للمراجع أن يقوم بمراجعة كافة الدراسات المؤهلة للمراجعة، أو يكتفى بانتقاء مجموعة منها، وإذا حدث وقام المراجع بمراجعة كافة الدراسات، فإنه ينبغى عليه والحال كذلك أن يقوم بتصنيفها تبعا لدرجة جودة كل منها.

المراجعة التى تتصف بالثبات، هى تلك المراجعة التى تتيح المعلومات عن المناهج والمحتويات باضطراد مهما اختلف توقيت المراجعات، أو الأشخاص الذين قاموا بعملية المراجعة. إن المراجعة المتسمة بالثبات هى بالضرورة مراجعة دقيقة.

غالبا ما نستخدم أسلوبا إحصائيا يسمى "كابا" Kappa، ونشير إليه بسالحرف لا وهو ما يمكن تعريفه بأنه عبارة عن درجة الاتفاق بين المراجعين فيما يتجاوز حدود المصادفة مقسوما على قدر الاتفاق المحتمل فيما يتجاوز حدود المصادفة، وذلك لقياس درجة الاتفاق بين اثنين من المراجعين.

تدخل مراجعات التراث البحثى فى عداد المسوح أو الملاحظات المنهجية. غالبا ما يتم تطبيق المناهج، وخاصة تلك الاستبيانات التى يستكملها المبحوثون بأنفسهم لتطوير أساليب فعالة لتسجيل المعلومات المستخلصة من التراث البحثى.

يعتبر التدريب عنصرا حيويا في حالات المراجعات كبيرة الحجم واسعة النطاق، خاصة في حالة وجود مراجعين أو أكثر.

ينبغى إخضاع مناهج مراجعة التراث البحثى للاختبار الأولى، بهدف تعظيم معدل نتائجها. يمثل اختبار معايير الصلاحية الخطوة الأولى فى الاختبار الأولى، وذلك بهدف الإجابة على النساؤلات الآتية: هل يوافق كافة المراجعين على ضم أو استبعاد نفس الدراسات من عملية المراجعة؟ هل يقوم كل مراجع على حدة بقبول أو رفض دراسات بعينها لنفس الأسباب؟ وهل يلتزم كافة المراجعين باستكمال كافة بنود المراجعة؟ أما الخطوة الثانية فى الاختبار التجريبي فإنها عبارة عن إخضاع المراجعة الفعلية للتراث البحثي للتجريب.

إن المراجعة المتسمة بالصدق، هى بالضرورة مراجعة صائبة، يتم تعيين شخص خبير باعتباره "المعيار الذهبى" فى كثير من مراجعات التراث البحث بمعنى أن رؤيته، أو رؤيتها للدراسة تمثل القول الفصل فى قرار ضم او استبعاد درامية ما من عملية المراجعة، وكذلك صواب أو خطأ نتائج مراجعة بعينها.

تشير عملية مراقبة الجودة إلى التأكد من التزام المراجعين الدائم بتطبيق المعايير الموضوعة لتلك العملية، ينبغى اشتراط تعيين شخص (خبير) لمراقبة الجودة، خاصة فى المراجعات كبيرة الحجم أو واسعة النطاق. زد على ذلك ضرورة النظر فى إعادة تدريب بعض المراجعين بين الفينة والأخرى على نحو دورى أو كلما دعت الحاجة لذلك.

# التمارين (الأسئلة)

#### التمرين الأول :

يقوم مراجعان بتقييم ١١٠ دراسة حول تأثير الوعى بالأمان المنزلى فى الوقاية من الحوادث المنزلية. كان على المراجعين الإجابة عن سؤال عما إذا كان مؤلفو تلك الدراسات قد قدموا وصفا دقيقا البرنامج التدخلى عبر تحديد أهداف، وأنسسطته والمشاركين فيه والأوضاع التى أجريت الدراسات فى ظلها. يرى المراجع (A) أن ٣٠ دراسة أخفقت فى وصف البرنامج التدخلى بشكل مرض؛ بينما يرى المراجع (B)، أن ٥٠ دراسة قد نجحت فى وصف التدخل بشكل جيد. كما أتفق المراجعان على إخفاق ٢٠ دراسة فى وصف هذا التخل على نحو ملائم. المطلوب: استخدام أسلوب الخابا" الإحصائي لوصف درجة الاتفاق بين كلا المراجعين. هل الاتفاق بين الطرفين طفيف أم مقبول أم معتدل أم قريب من التطابق؟

#### التمرين الثاني:

قم بتصميم استبيان يمكن للمراجعين استخدامه في دراسة الموقف التالي:

الموقف: يزمع مركز دراسات "رضاء العاملين" القيام بمراجعة التسرات البحثي، بهدف اكتشاف العوامل الأشد تأثيرا على كسب ولاء العاملين، يهستم هدذا المركز أساسا بتحديد الأساليب التي يمكن اتباعها للترويج للرضا السوظيفي بين العاملين ذوى المهارات العالية، لابد من توافر عدة شروط في الدراسة كي تكون مؤهلة للمراجعة:

(١) ألا يتجاوز تاريخ نشر الدراسة ستة شهور من تاريخ بدء عملية المراجعة والمحدد له أول مارس.

- (٢) ينبغى ألا تتجاوز كلفة الحصول على الدراسة المراد مراجعتها مبلغ ٢٥ دو لارا أمريكيا.
- (٣) أن تكون نتائج الدراسة والمناهج التي استخدمتها منشورة بإحدى اللغات الآتية الإنجليزية أو الألمانية أو الإيطالية، وأخيرا.
  - (٤) ينبغى أن تشتمل الدراسة على كلا الجنسين ذكورا، وإناثا.

## التمرين الثالث:

قم بتصميم استبيان يمكن استخدامه في در اسة الموقف الآتي:

الموقف : يقوم مركز دراسات رضا العاملين بصياغة مجموعة من المعايير للتأكد من أن الدراسات التى يقوم بمراجعتها: هي أفضل الدراسات المتاحة والمؤهلة للمراجعة . تشتمل هذه المعايير على ما يلى :

ينبغى تعريف النتائج الرئيسية للدراسة (مثل الرضا والولاء).

يجب أن تتسق كافة الإجراءات والمقاييس مع التعريفات، على نحو لا يقبل الشك بالإضافة إلى ثلاثة عناصر أو أكثر من العناصر الآتية:

- ١- ينبغي أن تشتمل الدراسة على بيانات عن نفس العاملين لمدة عامين أو أكثر.
  - ٢- يجب وصف تصميم البحث على نحو مفصل.
  - ٣- ينبغي وصف أسلوب سحب العينات تفصيلا.
    - ٤- ينبغى وصف التدخل تفصيلا.

#### الإجابات

## التمرين الأول:

فيما يلى وصف للطريقة التي يستجيب المراجعان

المراجع ٢

نعم	`	y	المراجع (١)
то <b>b</b>	10	7. c	K
٦٥	oo d	١.	
٧٠		γ. a	نعم

فيما يلي المعادلة المعتمدة على أسلوب "كابا":

$$K = 0-C$$
 (Wiele like)  $K = 0-C$ 

(الاتفاق الذي يحتمل تجاوز حد المصادفة) 1-C

وفيما يلى الطريقة التي يتم بها حساب المعادلة:

1- القيام بحساب عدد الدراسات التي قد يتفق عليها المراجعان بحكم المصادفة، والتي لم تصف التدخل على نحو ملائم. تتم هذه الخطوة عبر مضاعفة (حاصل ضرب) عدد مرات الإجابة "بلا" ثم قسمتها على عدد مرات الإجابة "بلا" ثم قسمتها على عدد الدراسات على النحو التالى:

$$\frac{30 \times 45}{110} = 12.3$$

٧-القيام بحساب عدد الدراسات التى قد يتفق عليها المراجعان بحكم المصادفة، وتصف التدخل عبر مضاعفة (حاصل ضرب) عدد الدراسات التى اتضح لكلا المراجعين، أنها تحتوى على وصف للتدخل على نحو ملائم. تتم هذه الخطوة عبر مضاعفة (حاصل ضرب) عدد مرات الإجابة (بنعم) ثم قسمتها على عدد ١١٠ على النحو التالى:

$$\frac{80 \times 65}{110} = 74.3$$

٣- القيام بجمع حاصل نتيجتى الخطوتين الأولى والثانية، ثم قـسمتها علـى
 ١١٠ للحصول على معدل اتفاق المصادفة على النحو التالى:

$$\frac{12.3 \times 47.3}{110} = 12.3$$

أما الاتفاق الملحوظ فإنه يكون على النحو التالي

وعلى هذا، فإن الاتفاق الذى يتجاوز حد المصادفة يصبح 7.78-3.0.=1.0 ويكون الاتفاق المحتمل الذى يتجاوز حد المصادفة يكون على النحو التالى: 0.00 مطروحا منه 0.00 أو 0.00 وهو ما يساوى 0.00

النمائية	النتيجة	، نکه ن
<u> </u>		ر <del>سر</del> رن

K = 0.14 0.46

K = 0.30

وعلى هذا فإن معدل "كابا" K يعتبر معدلا معتدلا.

#### إجابة التمرين الثاني:

فيما يلى نموذج أصلى للاستبيان الذى يستخدمه مركز دراسات رضا العاملين في مراجعة التراث البحثي.

### معايير صلاحية الدراسة للمراجعة

اسم المراجع :
تاريخ المراجعة :
رقم وعنوان الدراسة :
التعليمات :
في حالة الإجابة بالنفي (بلا) على أي سؤال من الأسئلة التالية، يتم استبعاد
الدراسة من عملية المراجعة باعتبارها غير مؤهلة للمراجعة.
<ul> <li>١- هل ستكون الدراسة متاحة قبل حلول الثلاثين من أغسطس؟ (ضع دائر</li> </ul>
حول الإجابة الصحيحة).
نعم
ΥΥ

٢- هل يكلف الحصول على الدراسة مبلغ ٢٥ دولارا أمريكيا أو أقـــل؟
(ضع دائرة حول الإجابة الصحيحة).
نعم
Υ
٣- هل الدراسة منشورة بأى من اللغات الآتية؟ (ضع دائرة حول الإجابة المناسبة).
الإنجليزية١
الألمانية
الإيطالية
<ul> <li>٤ - هل تشتمل عينة الدراسة على ذكور وإناث ؟ (ضع دائرة حول الإجابة المناسبة).</li> </ul>
نعم
Υ
التمرين الثالث :
فيما يلى نموذج أصلى للاستبيان الذي يستخدمه مركسز دراسسات رضساء
العاملين للتأكد من جودة الدراسة :
معايير الجودة
اسم المراجع :
تاريخ المراجعة :
رقم وعنوان الدراسة :

الإج

- تبرير اختيار تصميم البحث.
- وصف عملية تنفيذ الدراسة (بمعنى شروط سحب العينة وكيفية سحب العينة عشوائيا).
  - تفسير المخاطر المحيطة بالصدق الداخلي.
  - تفسير المخاطر المحيطة بالصدق الخارجي.

- ٥- هل تم وصف سحب العينة بالتفصيل ؟ تمثل الإجابة بالإيجاب (نعم)
   على كافة العناصر الآتية تعنى وجود هذا الوصف التفصيلى :
  - معايير صلاحية واضحة.
    - تبرير حجم العينة.
  - تفسير كيفية تخصيص العينة للتدخل (أو الضبط).
- ٦- هل تم وصف التدخل تفصيليا؟ تعنى الإجابة بإيجاب (بنعم) وجود هذا الوصف التفصيلي :
  - أهداف واضحة (معلنة).
  - يحتمل استنساخ الأنشطة.
  - تفسير النتائج على ضوء الأهداف المعلنة.

الفصل الخامس نتائج عملية المراجعة كتابة التقرير النهائي

## دليل القارئ

- ١- هدف هذا الفصل.
- ٢- بعد انتهاء المراجعة، كيف يمكن الاستفادة من نتائجها ؟
  - المراجعات التي تدعم أهمية الحاجة لإجراء بحوث جديدة.
    - المراجعات التي تفسر نتائج البحوث.
- المراجعات التي تصف نوعية (مدى جودة) الأبحاث الراهنة.
  - ٣– المراجعات وتقارير النتائج وصفيا.
  - أمثلة على المراجعات الوصفية للتراث البحثي.
    - ٤- التحليل البعدى.
    - ماذا ينطوى عليه التحليل البعدى.
      - الخطوات السبعة.
  - التأثيرات الثابتة في مقابل التأثيرات العشوائية.
    - التحليل الْبَعْدي التراكمي.
- •الدراسات الكبيرة في مقابل التحليل البعدى للدراسات التجريبية الأضيق نطاقا: مقارنة النتائج.
  - المؤيدون والمعارضون.
  - •عرض نتائج التحليل البعدي.
  - ٥- ممارسة التحليل البَعَدى: أمثلة
    - التوقف الإحصائي المؤقت.

٦- المراجعات الوصفية في مقابل التحليل البعدى.

٧- ملخص بالنقاط الأساسية في هذا الفصل:

٨- التمارين.

٩- الحلول.

• ١ -قراءات مقترحة.

ملاحظات.

#### هدف هذا الفصل

تمثل كتابة تقرير عن مضمون التراث البحثى وتقييم مدى جودته، المحصلة النهائية لعملية المراجعة. يناقش هذا الفصل كيفية استخدام التقرير فى وصف حالة المعرفة الراهنة المتعلقة بموضوع معين، وتبرير الحاجة لإجراء بحوث جديدة وأهمية ذلك، وتفسير نتائج البحوث ووصف مدى جودة الأبحاث المتاحة. يمكن أن نستخدم تقرير النتائج على نحو منفرد، أو إدماجه في المقالات والأبحاث والمقترحات، علاوة على هذا، فإن هذا الفصل من فصول الكتاب يقدم شرحا لكيفية إعداد كل من التقرير الوصفى والتحليل البعدى.

تعتمد كتابة التقرير الوصفى على معرفة وخبرة المراجعين فى تحديد وتفسير أوجه الخلاف وجوانب التماثل فى أهداف ومناهج ونتائج التراث البحثى، غالبا ما يلجأ المراجعون إلى التقارير الوصفية، عندما يتعنز وجود الدراسات التجريبية العشوائية والدراسات الجيدة القائمة على منهج الملاحظة، أما عند توافر هذه الأخيرة فإنه يمكن آنئذ استخدام أساليب التحليل البعدى.

يعتمد التحليل البعدى على الأساليب الإحصائية المتعارف عليها لتجميع الدراسات المنفصلة في دراسة أكبر حجما وأوسع نطاقا في دراسة واحدة، تعتمد على التحليل البعدى، يتيح هذا الفصل كذلك مقدمة للتحليل البعدى المصمم خصيصا للمستفيدين من نتائجه. كما غطى هذا الفصل الموضوعات الإحصائية ذات الصلة (مثل حساب الفروق ومفاهيم الاختبارات الإحصائية وفترات الثقة)، باعتبارها عناصر أساسية في دراسات التحليل البعدى. ينبغي على المراجع أن يلم بأهداف ونتائج هذه الأساليب الإحصائية.

يوضح الشكل رقم (٥-١) خطوات مراجعة النراث البحثى، يعالج هذا الفصل المناطق المظللة في الشكل وهي: تجميع النتائج لصياغة مراجعة وصفية أو إنجاز تحليل بعدى.



شكل رقم (١-٥) يبين الخطوات المتبعة في عملية مراجعة التراث

### كيفية الإفادة من نتائج المراجعة:

تمثل عملية كتابة تقرير نتائج المراجعة نهاية المطاف بالنسبة لعملية مراجعة النراث البحثى، حيث يقدم هذا التقرير إجابات عن تساؤلات البحث، علاوة على وصف جودة الأدلة التي بنيت عليها تلك الإجابات.

كما سبق وأسلفنا، فإن عملية كتابة تقرير نتائج المراجعة تمثل الخطوة الأخيرة في مراجعة التراث البحثي، حيث يهدف تقرير نتائج المراجعة إلى تحقيق أربعة أهداف على النحو التالى:

١- وصف الوضع الراهن لمجمل المعرفة المتعلقة بموضوع ما أو مجموعة من الأبحاث.

٢- مساندة الحاجة لإجراء أبحاث جديدة وأهمية ذلك.

٣- شرح وتفسير نتائج الأبحاث.

٤- وصف مدى جودة مجموعة الأبحاث الخاضعة للمراجعة.

### ١ – وصف الوضع الراهن للمعرفة:

يأتى وصف الوضع الراهن لحجم المعارف المتاحة حول موضوع ما أو مجمل الأبحاث التى أجريت فى تخصص معين، على رأس الاستخدامات التى يستغيد منها الباحثون، حيث تمثل مراجعات الوضع الراهن للتراث البحثى جزءا لا يتجزأ من مقترحات البحوث والأوراق البحثية.

لنفترض مثل؛ أن باحثا ما يطرح مقترحا لتقييم آشار التدخل العلاجي للتخفيف من أعراض الاكتئاب لدى الأطفال الذين سبق لهم التعرض للعنف. يهدف هذا المقترح البحثى (المفترض)، إلى تقديم إجابات عن الأسئلة الأربعة الآتية:

- (١) ما حجم الظاهرة موضوع الدراسة، أى ما مدى انتشار مشكلة تعرض الأطفال للعنف؟
- (٢) ما الآثار البدنية والنفسية والاجتماعية والسلوكية المترتبة على تعرض الأطفال للعنف؟
- (٣) هل يعد الاكتئاب أحد الأمراض التي تصيب الأطفال، الدنين تعرضوا العنف؟ وإذا كان الأمر كذلك،
  - (٤) فما حجم انتشاره بين الأطفال الذين سبق لهم التعرض للعنف؟

تتمثل الخطوة الأولى فى البحث عن إجابات عن الأسئلة الأربعة الـسالفة الذكر، فى مراجعة التراث البحثى للتعرف على حجم المعرفة الراهنة عن موضوعات معينة مثل: الأطفال والعنف، والآثار المترتبة على تعرض الأطفال للعنف، والأعراض الاكتئابية التى يعانى منها الأطفال المنين تعرضوا للعنف، وبرامج العلاج الخاصة بتخفيف أعراض الاكتئاب.

فيما يلى عرض للنتائج الافتراضية لمراجعة التراث البحثى حول موضوع الدراسة.

## حجم المعرفة المتاحة حول الحاجة للتدخل العلاجى للأطفال المصابين بأعراض اكتنابية نتيجة تعرضهم للعنف.

يتعرض عدد كبير من الأطفال الأمريكيين شخصيا للعنف، إما بسبب مشاهدته أو الوقوع ضحية فعلية له، بل وهناك أعداد أكبر من الأطفال الأمريكيين الذين يعانون من أعراض اكتتابية إثر مشاهدتهم لأحداث عنف تقع على الآخرين (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا)، هناك ارتباط بين التعرض للعنف والإصابة بالاكتتاب، (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا). زد على ذلك، أن

الشباب الذين يتعرضون للعنف تقل قدرتهم على التحصيل الدراسى (هناك حاجسة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا)، وتتناقص معدلات ذكائهم وقدرتهم على القراءة (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا) وتدنى مستوى الدرجات (الإنجاز) (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا)، علاوة على تزايد معدلات الغياب عن المدرسة (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا). كما يؤثر التعرض للعنف سلبا على النمو الطبيعى لدى الأطفال والمراهقين (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا).

أدت هذه الأثار السلبية الجسيمة المترتبة على تعرض الأطفال للعنف، إما بالمشاهدة أو بالوقوع ضحية فعلية له إلى التنادى بضرورة التدخل العلاجى للتعامل مع احتياجات هذه الفئة من الأطفال الذين باتوا يعانون من أعراض مرضية متعددة إثر تعرضهم لحوادث عنف (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا). مع ذلك، فإنه لم تجر أية دراسات تجريبية حول التدخل العلاجى للتعامل مع هؤلاء الأطفال. (ملحوظة : على الرغم من عدم التزام الباحث بتقديم الإشارات المرجعية التى تدعم نلك العبارة، فإنه ينبغى أن يكون على أهبة الاستعداد للدفاع عنها. وأفضل سلاح يمكن للباحث أن يستخدمه في هذا الدفاع هو إجراء مراجعة شاملة). بناء على جهودنا السابقة (هناك حاجة لتوثيق هذه الجزئية مرجعيا)، قمنا بإجراء تجربة عشوائية منضبطة، لاختبار فعالية التدخل العلاجى للتخفيف من الأعراض كشوائية لدى الأطفال المعنيين.

ينبغى أن تتضمن كافة العبارات فى مخطط البحث، أو الورقة البحثية التى تجابه بتحديات ضرورة البرهنة على صحة ما تذهب إليه، الإشارات المرجعية فى التراث البحثى للتدليل على مصداقيتها. هنا ينبغى على الباحث أن يحصر استشهاداته المرجعية فى الدراسات عالية الجودة لأسباب علمية وأخلاقية، كما أن بعض الدوريات العلمية تشترط اللجوء لعدد محدد من المراجع كشرط مسبق للموافقة على النشر فى حالة ما إذا أراد الباحث نشر دراسته.

غالبًا ما تأخذ مراجعات التراث البحثى التي تصف الموقف الراهن للمعرفة شكل التقارير المنفردة (القائمة بذاتها) . فلو أن باحثا قد قام بمراجعة دورية (مجلة) عالية الجودة في المجال الطبى أو التمريض، فإنه سيصادف أمثلة عديدة على مراجعات بحثية منفردة (قائمة بذاتها) تفحص أحدث ما وصل إلية التخصص العلمي والمهني في موضوع معين على نحو ممهنج. إن هذه المراجعات البحثية على قدر عظيم من الأهمية في مجالي الطب والتمريض حيث تظهر تقنيات (تكنولوجيات) ودراسات جديدة على نحو مستمر، وهي أمور بحاجة للفحص والتقييم، إلا أن هذه المراجعات البحثية القائمة بذاتها لا تعنى المهتمين بالمجال الطبي والتمريض فحسب، بل إن روابط حماية المستهلكين والدفاع عن مصالحهم تستفيد هي الأخرى من تلك المراجعات، في إسداء النصيحة للمستهلكين لاتخاذ القرار الرشيد حيال اقتناء سلعة ما من عدمه.

## المراجعات التي تدعم الحاجة لإجراء أبحاث جديدة:

تقدم تقارير المراجعات البحثية البراهين على الحاجة، لإجراء أبحاث جديدة إذا ما دعت الحاجة لذلك. لنفترض مثلا أن باحثا معينا قد قام بتطوير برنامج تربوى بهدف تشجيع الطلاب على اختيار الخدمة العامة، كمهنة يعملون بها مستقبلا، لنفترض كذلك، أن هذا الباحث يود الحصول على منحة لتمويل عملية تقييم فعالية البرنامج المقترح. للحصول على تلك المنحة المنشودة، يتعين على الباحث إجراء مراجعة للتراث البحثي في المجال التربوى بهدف الإجابة على التساؤلات الآتية:

- (١) ما الحاجة التي تدعو للقيام بهذا البرنامج؟
- (٢) ما الفوائد التى سيجنيها المجتمع من وراء توجه المزيد من السسباب الخدمة العامة كخيار مهنى مستقبلى؟
- (٣) هل هناك برامج أخرى متاحة تخاطب نفس القضية، وإذا كان الأمر

كذلك فما الذى يجعل الباحث يتصور أن برنامجه سيكون أكثر فعالية من تلك البرامج الموجودة بالفعل؟ إن لب المسألة هنا يكمن فى إقناع جهة التمويل بأن مراجعة التراث البحثى تدعم إدعاء الباحث بالحاجة الماسة لتنفيذ المشروع المقترح لحث الطلاب على اختيار الخدمة العامة، كخيار مهنى مستقبلى. فيمايلى مثال على توظيف نتائج مراجعة التراث البحثى فى تبرير الحاجة لإجراء دراسة جديدة.

# هل تحصل النساء ذوات الأصول الغرب - آسيوية المقيمات في الولايات المتحدة على الرعاية الصحية الوقائية الملائمة ؟

يتزايد عدد السكان المنتمين لجنوب آسيا، المقيمين في الولايات المتحدة الأمريكية على نحو متسارع. تعود الأصول الإثنية لهذه الجالية إلى "الهند" و"باكستان" و"بنجلاديش" و"سرى لانكا". بالنسبة لتوزيع هذه الجالية بين الدول التى انحدرت منها، نجد أن الهند تحتل رأس القائمة، حيث تمثل الجالية الهندية حوالى ٨,١١% من إجمالى المهاجرين المنتمين لجنوب غرب آسيا، وبإجمالى عدد ١٨٠٠٠ نسمة من عدد الأمريكيين ذوى الأصول الأسيوية، يليهم في الحجم الباكستانيون الذين يبلغ عددهم ١٩٠٠ نسمة. زادت معدلات النمو السكاني لهاتين المجموعتين الإثنيتين (الهندية والباكستانية)، بمعدل ١١٠% في الفترة من ١٩٨٠ إلى ١٩٩٠. علاوة على هذا، فإنه من المتوقع أن يزداد عدد سكان الجالية الأسيوية والباسيفكية (١٩٨ Asian and Pacific Island Group (API) على ضوء هذه علم ١٠٥٠ (وفقا لتعداد السكان والإسكان، ١٩٩٣، رقم ٢٩٤١). على ضوء هذه الزيادات المتوقعة في عدد الأمريكيين المنتمين لهذه المجموعات الاثنية، فانه يتعين على الحكومة الأمريكية أن تهب لإدماج هذه الجاليات في النظام القومي للرعاية الصحية.

إلا أنه من سوء الطالع وجود عدة تحديات، تحول دون تمتع هولاء المهاجرين بخدمات الرعاية الصحية المتاحة لغيرهم من الأمريكيين. فالحواجز اللغوية والهموم المرتبطة بالاستقرار والتكيف، علاوة على المعتقدات الثقافية المرتبطة بالممارسات الصحية، بالإضافة إلى تدنى القدرة الذاتية للمهاجرين، والعمارسات الصحية، بالإضافة إلى تدنى القدرة الذاتية للمهاجرين، على استفادة تلك الجاليات من الخدمات الصحية الوقائية، بدرجة أكبر من تأثيرها على استفادة تلك الجاليات من خدمات الرعاية الصحية الفعلية. إن الفشل في الحصول على خدمات الرعاية الصحية الوقائية، يمكن أن يفضى إلى زيادة تكلفة الرعاية الصحية الوقائية، يمكن أن يفضى إلى زيادة تكلفة الرعاية الصحية الوقائية وارتفاع نسب الوفيات الرعاية الصحية الوقائية وارتفاع نسب الوفيات

على الرغم من عدم حصول الكثيرين من المهاجرين المقيمين في الولايات المتحدة على الخدمات الصحية الوقائية الضرورية، فإن المعلومات المتعلقة بهذا الجانب من حياة المهاجرين الأسيويين ضئيلة ومتتاثرة. لقد اعتاد هذا القطاع من المهاجرين عدم ارتياد المستشفيات في بلدانهم الأصلية، إلا عندما يستقطون صدرعي المرض بالفعل ولا يحصلون على العلاج الطبي الأولى السامل، إلا في أندر الأحوال [Berman, 2000, #140]. لا يزال من غير المعلوم ما إذا كان هؤلاء المهاجرون لا يزالون يتصرفون على هذا النحو في موطنهم الجديد في الولايات المتحدة.

هنا تظهر الحاجة الماسة لإجراء دراسة شاملة حول هذا الموضوع، للتعرف بدقة على نوعية الخدمات الصحية الوقائية التى يتلقاها هؤلاء المهاجرون، بهدف استقصاء جوانب القصور التى تشوب إتاحة الخدمات الصحية الوقائية الموجهة لهذه الجاليات الآسيوية، حتى يتمكن صناع السياسة (الصحية) من صياعة سياسات وبرامج صحية وقائية، تتلاءم مع التوجهات الثقافية لهؤلاء المهاجرين مما يحفزهم على الاستفادة من تلك الخدمات، كما ينبغى تحديد العوامل المرتبطة بالاستفادة من هذه الخدمات، بما يمكن الأطباء المتعاملين مع المرضى المنتمين لجنوب آسيا مسن تعظيم الاستخدام الأمثل للخدمات الصحية الوقائية.

تمثل الأسماء والأرقام المذكورة عاليه والموجودة بين قوسين مثل [Berman, 2000, #140] المراجع التي استند إليها المؤلفون في دعم وجهة نظرهم في المطالبة بإجراء دراسة حول الموضوع المثار. كما أن الصيغة المذكورة هي الصيغة النمطية للإشارة المرجعية. ففي حالة الإشارة المرجعية الخاصة "بيرمان" 2000 يمثل الرقم ١٤٠، إشارة إلى ترتيب هذا المرجع في قائمة المراجع في مكتبة القائم بعملية المراجعة.

### المراجعات المفسرة لنتائج البحوث:

تقدم نتائج المراجعات البحثية تفسيرا لنتائج البحوث عبر البرهنة عن كيفية مقارنة نتائج دراسة معينة بغيرها من نتائج الدراسات الأخرى كما يتضم من المثال الآتى:

عدم خضوع النساء الجنوب- آسيويات لاختبارات بالغة الأهمية في مجال الصحة الوقائية.

أثبتت الاختبارات الطبية التى تستخدم أجهزة (pap) المحتبارات الطبية التى تستخدم أجهزة (pap) هذه الأجهزة على الاكتشاف المبكر للخلل الذى يصيب خلايا عنق الرحم، ومن شم إمكانية علاج هذه الاختلالات، وما يترتب على هذا من خفض معدلات الوفيات الناجمة عن الإصابة بسرطان خلايا عنق الرحم. تؤثر الفترة الزمنية المحدودة التى تقضيها النساء الفيتناميات في الولايات المتحدة على استفادتهن من الكشف المبكر عن سرطان خلايا عنق الرحم. على نحو مماثل فقد كشفت المقاييس التي تقيس درجة التكيف الثقافي، عن وجود علاقة إيجابية بين درجة التكيف واستفادة ناساء طائفة الهنود الحمر (السكان الأصليين في الولايات المتحدة الأمريكية) ونساء الجالية اللاتينية الوافدات من أمريكا الجنوبية Hispanics في الولايات المتحدة، وأن

الحواجز اللغوية وقصر فترة الإقامة فى الولايات المتحدة تؤثران سلبيا على استفادة النساء الأمريكيات من أصل صينى من نظام الرعاية الصحية فى البلاد. وعلى هذا، فإن دراستنا تدعم البحوث السابقة التى ذهبت إلى وجود علاقة طردية بين درجة التكيف الثقافى للمرأة، ومدى استفادتها من خدمات الرعاية الصحية عامة والكشف المبكر عن سرطان خلايا عنق الرحم بصفة خاصة.

على عكس الدراسات السابقة، لم نكتشف أن عنصر السن قد لعب دورا مهما في النتبؤ بموافقة النساء على الخضوع لاختبارات الكشف المبكر عن سرطان خلايا عنق الرحم. ربما نتج هذا عن ضآلة عدد النساء المسنات في عينة الدراسة التي حدت من قدرة دراستنا على التقييم الفعال، لتأثير عنصر السن على قبول الخضوع للاختبار المبكر للإصابة بسرطان خلايا عنق الرحم من هذه العينة.

استخدمنا المراجع الواردة في المثال السابق للدفاع عن الاستنتاج الآتي: وهكذا، فإن دراستنا تدعم البحوث السابقة التي لاحظت وجود ارتباط إيجابي بين درجة الوعي الثقافي، ودرجة الاستفادة من الخدمات الصحية عامة، والقبول بالخضوع لاختبارات سرطان خلايا عنق الرحم". تمت صياغة نماذج المراجع بحيث تظهر مرقمة بالأرقام مثل ١ أو ٤٠ مكتوبة أعلى المرجع أن برامج إدارة المراجع تتميز بوجود المئات من الصيغ والأشكال، بحيث تتلاءم مع الستراطات مختلف الدوريات التي تقوم بنشر تلك الدراسات، بحيث يمكن للباحث أو المراجع الانتقال من صيغة لأخرى بيسر وسهولة.

## المراجعات التي تصف نوعية (مدى جودة) الأبحاث الراهنة:

تتلخص جودة البحوث الراهنة في جودتها المنهجية. إن أفضل المراجعات البحثية هي تلك التي تقدم وصفا تفصيليا لنوعية (جودة) البحوث، حيث يمثل هذا الوصف عنصرا بالغ الأهمية، لأن المراجعة البحثية تعتمد على جودة التراث البحثي المتاح المراد مراجعته. كما أنه كلما ارتفعت جودة التراث البحثي، كلما ازدادت احتمالات الإحساس بالثقة فيه والقبول بالنتائج التي ينتهي إليها.

ينبغى على المراجعين أن يطرحوا الأسئلة الآتية عند مراجعة أى مقال أو دراسة:

- (١) ما درجة تمتع تصميم البحث بالصدق الداخلى؟
  - (٢) هل تتصف مقاييس نتائج الدراسة بالصدق؟
- (٣) هل يوجد تفسير وتبرير لنمط العينة التي أجرى البحث عليها؟
  - (٤) هل تتصف البيانات بالجدة ؟
- (٥) هل هناك أية انحيازات واضحة بسبب الإخفاق فى إخفاء هوية
   المشاركين مثلا، أو بداعى تضارب المصالح المالية؟

لنفترض مثلا أن المراجع معنى باستكشاف ما إذا كانت الرعاية التى تتلقاها الحوامل قبل الولادة تحول دون ولادة أطفال مبتسرين (أى الحمل لمدة تقل عن سبعة وثلاثين أسبوعا)، ونقص وزن الطفل عند الولادة (بحيث يقل عن 200٠ جراما عند الولادة)، فإنه والحال كذلك يقوم بمراجعة للتراث البحثى وإعداد الجدولين التاليين (رقمى ٥-١ و ٥-٢).

ففى الجدول الأول (رقم ٥-١)، يقوم المراجع بإعداد قائمة بالملامح المنهجية لاثنين وعشرين تقييما لبرامج رعاية الحوامل فى مرحلة ما قبل الوضع، بمعنى أن الجدول يستخدم فى تلخيص عدد وسمات المقالات التى تتناول الرعاية الصحية للحوامل قبل الولادة، وتفى بالمجموعة الأولى من معايير الفرز التى حددها المراجع، أما فى الجدول الثانى (رقم ٥-٢) فإن المراجع يقدم نتائج سبع دراسات أوفت بخمسة معايير من المجموعة الثانية من معايير الفرز، أو الجودة التى حددها المراجع. فى هذه الحالة توجد ثمانية معايير للجودة.

الجدول رقم ٥-١ يوضح الملامح المنهجية لاثنتين وعشرين دراسة (تقييم) لبرامج رعاية الحوامل في مرحلة ما قبل الوضع.

الجدول رقم ٥-١ معايير الفرز: الجزء الأول

المراجع	النسبة المنوية والحجم	الملامح
"X-"1-"1 7" Y"	(۲٫۶) ۱۹	الحالة الصحية للأمهات
٤٢-٤٠		
77 77 7. YA-77 YI	(٧٧,٣) ١٧	الوصف الدقيق للبرنامج
27 F9 TV		النجريبي
<b>TE TY T. YZ YE Y</b> 1	31 (5,75)	العرض (التمثيل) الإحصائي
67 77 13		
70 TE TT 79 TO T1	(90,1) 18	عملية جمع البيانات الصادقة
٤١ ٣٩		
TV T7 TY 7A TV YE	(۲٦,٤) ٨	جمع البيانات ذات الصبغة
13 73		الاستشرافية
21 77 77 77 13	(۲۷,۳) ٦	بيانات المتابعة حــول النــساء
		(الأمهات) والأطفال الرضع
£7 £. TO T. Y7 Y1	۲ (۲۷,۳)	الاختيار العشوائى للدراسة
81 TY TT TY	(11, 1) 1	التخصيص العصشوائي
		للجماعات

السؤال: ما الملامح المنهجية لاثنتين وعشرين دراسة تقييمية لبرامج الرعاية الصحية للحوامل قبل الولادة ؟

يشير الجدول رقم ٥-١ إلى أن ٦٨,٤% من الدراسات قد عنيت بالحائدة الصحية للأم، كما قدمت ثلاثة أرباع الدراسات (حوالي ٧٧,٣%) وصفا دقيقا للبرنامج التجريبي، بينما اقتصرت نسبة ٢٧,٣% فحسب على بيانات المتابعة أو

الاختيار العشوائى للمشاركين، أو التخصيص العشوائى للمشاركين إلى جماعات بمجرد اختيارها. والآن لننتقل إلى الجدول رقم ٥-٢ المتعلق بالجزء الثانى من معايير الفرز والمتعلق بالجودة.

السؤال: ما البرامج والاستنتاجات التي تم فحصها في الدراسات السبع التي تحتوى على خمسة، أو أكثر من الخصائص المنهجية ؟

بالنظر إلى الجدول رقم ٥-٢ يمكن للمراجع أن يستنتج عند قيامه بالمراجعة، وجود تباين شاسع في تركيز برامج رعاية الحوامل قبل الوضع (مثل التركيز أحيانا على هوية الجهة المسئولة عن تقديم الرعاية، وأحيانا أخرى على إتاحة المعلومات المتعلقة بنظام التغذية أو الإقلاع عن التدخين)، ولن يصاب المراجع بالدهشة عندما يكتشف تباين النتائج من دراسة لأخرى، وأنها تحتوى على أمور، مثل وفيات الأطفال الرضع ونوعية النظام الغذائي للحوامل والإصابة بالعدوى وكذلك التخفيف من التدخين أو الإقلاع عنه كلية.

توحى نتائج المراجعة بأن برنامجا وحيدا للرعاية (وهو المتعلق بالمسسوى التعليمى للوالدين والدعم الأسرى) كان ذا تأثير على وزن الطفل وفترة الحمل (Olds et al.). على الرغم من تأثير البرنامج الغذائي الذي ورد في دراسة "هاجنز" وفريقه (Huggins et al.) كان له تأثير إيجابي على فترة الحمل (بقاء الجنين في رحم الأم لفترة الحمل السليمة).

جدول رقم ٥-٢ يوضح البرامج السبعة لرعاية الحوامل في فترة مـــا قبــــل الولادة والتي استوفت معايير المراجعة.

نتائج أخرى	التأثير على فترة الحمل	الوزن عند الولادة	وصف البرنامج	المؤلف
*وفيات الأطفال الرضع	لم يستم	*	خدمـــــــــة إدارة	Able et al
* التكلفة	تقييمه		الحالة	آبل وآخرون
* النطعيمات				
* المعرفة بنمو الطفل				
* النطعيمات	0	0	التقييم والخدمـــة	Eddie et al.
			الطبية والنفسية	ايدى وأخرون
			والتغذية	
لم تخضع للتقييم	0	0	القــــابلات	Frank &
			الممرضات	Kine
1				فرانك وكاين
*وفيات الأجنة	•	0	تقييم التغذية	Huggins et
*تأخر نمو الجنين				al.
				ا هــــــاجنز ا
				و آخرون
*الإصابة بعدوى فـى	•	•	درجــة وعـــي	Olds et al.
الكلى			(تعليم) الوالدين	ا أولــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
* المعرفة بنمو الأطفال			ودعم الأسرة	و آخرون
*معرفة الخدمات				

0 زيادة الوزن				
0 تعاطى الكحوليات				
لم تخضع للتقييم	0	0	العـــــاملين	Spender
			(الأخصائيين)	سبندر
			فــى المجـــال	
			الأسرى	·
<ul><li>الإقلاع عن التدخين</li></ul>	لم يقيم	لم يقيم	الإقـــلاع عـــن	Winston
<ul> <li>التخفيف من التدخين</li> </ul>			التدخين	ونستون

<sup>\*</sup> دال إحصائيا على التأثير المفيد.

0 غير دال إحصائيا

يقوم المراجع بإعداد الجدول رقم ٥-٣ لتقديم المزيد من المعلومات عن كل دراسة على حدة وتقديمها على النحو التالى :

جدول رقم ٥-٣ يبين الخصائص السكانية للمشاركات في البرنامج التجريبي

الحالة	الحالة	7 - 97-29	المنطقة	حجم	•••
التعليمية	الزوجية	الفنةالعمرية	الجغرافية	العينة	المؤلف
٨٤% أقل	غيـــر	١٥% أقــل	نـــورث	10017	Able et al
مــن ۱۲	متزوجات	مـــن ۱۸	كارولينا		آبــــــل
عاما (فی	%٦٦	عاما			و آخرون
الدراسة)					
%9V	متزوجات	١٠٠% أقل	مدينة سولت	170	Eddie et
تعليم دون	%۱۱	مـــن ۲۰	ليسك ولايسة		ai.
المتوسط	į	عاما	"يونا"	į	ادی
					وأخرون

%٦٣	متزوجات	٣٢% أقـــل	مدينة	777	Frank &
تعليم دون	%£0	مـــن ۲۰	شارلستون		Kine
المتوسط		عاما	و لاية ساوت		فرانسك
			كارولينا	·	وكماين
غیر مبین	منزوجات	۲۲ سنة في	مدينة سانت	700	Huggins
	%AY	المتوسط	لويس		et al.
			و لايــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		هـــــاجنز
			"ميسور <i>ى</i> "		وأخرون
١١ سـنة	منزوجات	٧٤% أقـــل	و ادی "ســــــــــــــــــــــــــــــــــــ	129	Olds et al.
فى	<b>%</b> £1	من ۱۹ سنة	فرناندو "		اولــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
المتوسط			و لايــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		و آخرون
(فــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			كاليفورنيا		
الدراسة)					
%50	متزوجات	٥٤% أقسل	لندن، إنجلترا	777	Spender
تعليم	%٢0	من ۱۹ سنة			سبندر
متوسط					
١١ سـنة	غیر مبین	77	برمنجهام	1.7	Winston
فــــــى			ولاية ألاباما		ونستون
المتوسـط					
(فـــــــــى					
الدراسة)	L				

السؤال : أين تمت الدراسة، وما عدد النساء اللاتى أجريت عليهن الدراسة وما فئاتهن العمرية وانتماءاتهن الإثنية وحالاتهن الزوجية والتعليمية ؟

يتبين لنا من قراءة الجدولين رقمى (٥-٢) و (٥-٣) أن دراسة "أولدز" هـى الدراسة الوحيدة التى كان لها أثر إيجابى فى تفسير مسألتى وزن الطفــل المولــود وطول فترة الحمل. احتوت دراسة "أولدز" على عينة ضــمت ١٨٩ امــرأة ممــن يعشن فى ضواحى كاليفورنيا، وكان ثلثاهن تقريبا غير متزوجات، وكان نــصفهن تقريبا (٤٧) يقعن فى الفئة العمرية ١٩ سنة فأصغر.

يعتمد اختيار البيانات على عنصرين أساسيين هما مشكلة الدراسة من ناحية وجمهور المتلقين الذين سيقرأون المراجعة من ناحية أخرى. فمثلا يمكن للمراجعة أن يكتفى بتقديم جدول يحتوى على وصف للأهداف التى تنطوى عليها كل دراسة ويتيحها للأفراد المعنيين بتقرير كيفية التركيز على برنامج ما. يتضح هذا من الحدول رقم ٥-٤ الذى يكتفى بعرض أهداف الدراسات.

جدول رقم ٥-؛ أهداف الدراسات التي تحتويها مراجعة التراث البحثي عن إجراءات الفرز المستخدمة لدى كبار السن

أهداف الدراسة	اسم المؤلف الأول
در اسة درجة صدق اختبارات ميتشجان و UMSAT	Willenbring
و BMSAT و SMAST للكشف عن تعاطى الكحوليات	ويلينبرج ١٩٨٧
تحديد مدى ملاءمة (صلاحية) التقارير الشفهية عن تعاطى	Tucker
الكحوليات باستخدام ثلاثة استبيانات هيى : SMSAT	تاکر ۱۹۸۹
واستبيان ممارسات التعاطى، واستبيان قياس تعاطى ا	
الكحوليات الاعتيادي	
١- مقارنة ثلاثة مقاييس لتقدير استهلاك الكحوليات:	Werch ويـــــرش
تدوين أسبوعي وكل ثلاثــة أســابيع، ومؤشــر الكميــة	۱۹۸۹ و Colsher
و التكر ار .	كولـــــشر ١٩٩٠
<ul> <li>٢- فحص مقياسين لاستهلاك الكحوليات وهما :</li> </ul>	و Moran مــــوران
• تاريخ الإفراط في التعاطي	199.

he he a a	
<ul> <li>كمية وتكرار التعاطى.</li> </ul>	
٣- تحديد حساسية ودقة اختبار ثنائى السوال لقياس	
تعاطى الكحوليات وهو اختبار لم يسبق تطبيقه على كبار	
السن المتعاطين للكحوليات ومقارنة النتائج مسع درجسات	
اختبار MAST.	
<ul> <li>١٠ تقييم أداء استبيان CAGE فسى تحديد كبار السسن</li> </ul>	Buchsbaum
المترددين على العيادات الخارجية، ويتعاطون أدوية	بوتشسباوم ۱۹۹۲
وعلاقة ذلك بتعاطى الكحوليات.	Fullop فولــــوب
<ul> <li>۲. فحص جــدوى وفائــدة اختبــارى CAGE و MAST</li> </ul>	١٩٩٣
كأداتى فرز مختصرتين، لدراسة العلاقة بين الاكتئاب	1997 Jones
و الإدمان.	
<ul> <li>٣. تقييم صدق اختبارى CAGE و MAST فـــى التمييـــز</li> </ul>	
بین کبار السن المرضی الذین یعانون مــن اضــطرابات	
ناجمة عن تعاطى الكحوليات، وأولنك الذين لا يعانون من	
تلك الاضطر ابات.	ļ
تحديد مدى صدق أسلوب التقرير النذاتي الاسترجاعي،	Chaikelson
استبيان "كونكورديا" Concordia لقياس تعاطى الكحوليات	شایکلسون ۱۹۹۶
على مدى العمر .	
<ol> <li>المقارنة بين استبياني AUDIT و CAGE للكشف عن</li> </ol>	Clay کلای ۱۹۹۷،
الاضطرابات المرتبطة بتعاطى المشروبات الكحولية لدى	Bradley برادلــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
المرضى من كبار السن المترددين على العيادات الخارجية	Fink ، ۱۹۹۸ فینك
المحصول على الرعاية الطبية الأولية.	77
<ol> <li>خص الأسئلة التي يطرحها مقياس AUDIT حول</li> </ol>	
تعاطى الكحوليات من حيث : الثبات والصدق والتجاوب	

مع التغيرات التي تطرأ على المرضى الذكور كبار السن الذين يتلقون رعاية صحية أولية.

٣. تقییم درجة صدق مسح المشكلات المتعلقة بتعاطى الكحولیات، و هو مقیاس مصمم للكشف عن الأثار الخطرة و غیر الخطرة و الضارة لتعاطى الكحولیات لدى كبار السن

يمكن لجداول وصفية أخرى أن تحتوى على معلومات عن عدد الدراسات البتى استوفت أهدافها البحثية، ونشرت خلال فترات زمنية محددة (مثل تلك نــشرت فى الفترة من ١٩٥٠ إلى ١٩٦٠، أو تلك التى نشرت منذ ١٩٩٠ وحتى ٢٠٠٥، وما إلى ذلك) وقامت بجمع بيانات عن المشاركين فى الدراسة على مدى عام كامل أو يزيد، كما اشتملت على ضم أو استبعاد أطفال معينين إلى برامجها، وهلم جرا.

والسؤال هنا هو: لماذا يحتاج المراجع لكل هذه المعلومات الإضافية إذا كان الهدف من المراجعة ينحصر في كتابة تقرير بنتائج دراسات عالية الجودة؟ ولماذا لا يكتفى المراجع بكتابة ملخص بالمعلومات (كما يتبين من الجدول رقم 1-0)؟ يعود السبب في ذلك إلى أنه ينبغي على المراجع أن يتحرى أقصى درجات الدقة عند تجميع نتائج المراجعة، يتمثل أحد سبل تحقيق ذلك في وضع كافة الدراسات في سياقها الذي يشتمل على الجودة المنهجية، وغير ذلك من ملامح الدراسة. يمكن للمراجعين استخدام المعلومات المتعلقة بالسياق في تقرير درجات الجودة العالية الأفضل الدراسات المتاحة، وأن يحدوا عينات البحث والبرامج، التي أسهمت فيما وصلت إليه المعرفة في تخصص معين أو نلك التي لم تدرس جيدا أو على نحو كامل.

#### كتابة التقارير الوصفية للمراجعات

يعتمد المراجعون الذين يتبنون الأسلوب الوصفى فى مراجعة التراث البحثى على ما يتمتعون به من معارف وخبرات فى كتابة تقاريرهم، عبر تقييم أوجه الاتفاق والاختلاف فى أهداف ومناهج ونتائج الأبحاث ذات الجودة العالية. يتوقف صدق التقرير الوصفى أو نتائج المراجعة الوصفية على عنصرين هما خبرة المراجع فى التخصص الموضوعى للأبحاث، التى يقوم بمراجعتها وخصب خياله النقدى ثم جودة التراث البحثى الذى يقوم بمراجعته.

تكتسب المراجعات الوصفية أهميتها عندما يندر وجود أو انعدام دراسات تجريبية أو معتمدة على الملاحظة المنهجية المحبوكة، أما إذا تسوافرت دراسات تجريبية، أو دراسات معتمدة على الملاحظة الدقيقة، فإن التحليلات الإحسانية أي التحليلات البعدية – تصبح أداة ملائمة. يستخدم هذا السنمط مسن المراجعات الأساليب الإحصائية المتبعة في الحكم على نتائج الدراسات المنفصلة.

أمثلة على المراجعات الوصفية للتراث البحثى:

فيما يلى أمثلة على تقارير المراجعات الوصفية للتراث البحثى

المثال الأول: تأثير العقار الوهمي (البلاسيبو) على أبحاث وعلاج الآلام(١).

الهدف من المراجعة: استهدف المراجعون "تقييم تاأثير العقار الوهمى Placebo على أبحاث وعلاج الألم: يعتبر "البلاسيبو" نوعا من أنواع التدخل العلاجى الذى يحاكى العلاج الطبى، وإن لم يكن علاجا محددا لحالة بعينها، وهو يستخدم إما لتأثيره النفسى أو للحيلولة دون تحيز القائم بالملاحظة عند إجراء

الدراسات التجريبية. يمكن تعريف تأثير "البلاسيبو" بأنه عبارة عن تغير يطرأ على الحالة الصحية للمريض ينسب إلى المضمون الرمزى للعللج، ولليس خاصية دوائية أو فسيولوجية. تشير الاستجابة "للبلاسيبو" إلى أى تغير يطرأ على سلوك أو حالة المريض ترتيبا على تعاطيه له.

الوسائل: تتمثل الوسائل هنا في الكتب ومقالات الدوريات المنشورة باللغة الإنجليزية، والتي تم تحديدها عبر البحث في قاعدت البيانات الطبية MEDLINE (في الفترة من ١٩٨٠ إلى ١٩٩٣)، والبيانات النفسية PsycLIT (في الفترة من ١٩٨٠)، بالإضافة إلى مراجعة الببليوجرافيات، وكذلك استشارة الخبراء.

النتائج: احتوت مراجعة التراث البحثى على ثلاثة كتب وخمسة وسبعين مقالا. اكتشف المراجعون أن معدلات الاستجابة اللبلاسيبوا تتباين إلى حد بعيد، وأن تأثيره غالبا ما يكون أكبر بكثير مما كان يعتقده الكثيرون من قبل. (يسود اعتقاد في الوقت الراهن، بأن ثلث المرضى سوف يتأثرون بهذا العقار الوهمى) وكما هو الحال بالنسبة للعلاج الدوائى، يمكن للتدخل الجراحي أن يودى إلى تأثير ات جوهرية للبلاسيبو عموما، لا تتسم استجابات الأفراد لتأثير البلاسيبو بالاتساق أو الاضطراد.

الاستنتاجات: يؤثر "البلاسيبو" على حالة المريض بعد تلقيه أى شكل مسن أشكال العلاج، بما فى ذلك التدخل الجراحى إلى درجة اعتقاد كل مسن المسريض والطبيب المعالج فى فعالية تأثير "البلاسيبو". يمكن أن يفضى تسأثير "البلاسيبو"، علاوة على التاريخ الطبيعى للمرض، بالإضافة إلى بعض المعالجات الإحسائية (regression to the mean) إلى معدلات أعلى فى النتائج الإيجابية التى قد تعرى خطأ - إلى تأثير أساليب علاجية بعينها. عموما، لا تزال الأسباب الحقيقية الكامنة وراء تخفيف الآلام التى يعانيها المرضى، عقب العلاج بالبلاسيبو مجهولة، وذلك على ضوء غيبة أية دراسات تجريبية تقييمية مستقلة.

جواتب القصور: لاحظنا غيبة أى وصف أو ذكر لمعايير اختيار عينة المراجعة المكونة من خمسة وسبعين مقالا وثلاثة كتب، أو مدى جودة الدراسات التى قام المراجعون بتحليلها. وعلى ضوء غيبة هذه المعلومات، فإننا قد نفقد الثقة فيما تتتهى إليه هذه المراجعات من استتناجات.

## المثال الثاني : الجدل الدائر حول توفير النفقات في رعاية الحوامل قبل الولادة<sup>(۲)</sup>

هدف المراجعة: تمثل حجة توفير النفقات مبررا لتقديم الرعايــة الــصحية اللازمة للحوامل قبل الولادة، حيث تذهب هذه الحجة إلى القول بأن هــذه الرعايــة تحول دون إهدار النفقات المالية، أو التعقيدات الصحية التى تترتـب علــى ولادة اطفال ناقصى الوزن (أقل من ٢٥٠٠ جرام). والسؤال هو: ما الأسانيد أو الأدلــة التى تدعم هذه الحجة أو هذا الزعم ؟

الوسائل: مراجعة الدوريات العلمية المحكمة والمطبوعات الحكومية. أسفرت المراجعة التي تمت على مائة دراسة على مدى ثمانية عشر عاما عن وجود اثنتى عشرة دراسة، تناولت موضوع خفض النفقات المتعلقة بالرعاية الصحية للحوامل، انقسمت هذه المجموعة من الدراسات التي اشتملت على اثنتى عشرة دراسة كما أسلفنا إلى ثلاث مجموعات، حيث استندت أربع دراسات إلى بيانات مأخوذة عن بحوث تجريبية للرعاية الصحية للحوامل، واشتملت على أهداف الدراسة دون الاهتمام بموضوع النفقات أو التكاليف، على حين عنيت أربع دراسات أخرى بدراسة مجموعات من المريضات، وأخيرا قامت الأربع دراسات المتبقية باستخدام حسابات افتراضية خاصة بمسألة توفير النفقات.

الاستنتاجات: جرى تحديد المشكلات المنهجية الواردة في كل دراسة، والتى قد تؤدى إلى المبالغة في حساب توفير النفقات. تشتمل هذه المشكلات المنهجية على وجود مجموعات ضابطة (في الدراسات التجريبية) غير قابلة

للمقارنة، والافتراضات المرسلة، وبخس تقدير تكلفة الرعاية الصحية للحوامل، وبخس تقدير تكلفة التغلب على الحواجز غير المالية للحصول على الرعاية الصحية، علاوة على التبسيط المخل للعلاقة بين التغيرات التى تطرأ على تكرار حالات و لادة الأطفال، ناقصى الوزن والوفورات الفعلية للنفقات.

أوجه القصور: تبرهن هذه الدراسة على فعالية تكلفة رعاية الحوامل قبل الولادة، وأن ما ينفق على هذه الرعاية هو إنفاق في محله. بل ذهب مؤلف و تلك الدراسات إلى حد القول بأن توافر بيانات أدق، يمكن أن ييسر الوصول إلى قناعات أفضل بتأثير الرعاية الصحية للحوامل على توفير الإنفاق المالى. زد على ذلك أن توفير النفقات المالية المترتبة على الرعاية الصحية للحوامل قد لا تكون المعيار الملائم لتقييم برامج تلك الرعاية.

# المثال الثالث: تأثير الانتماء العرقي/ الاثني على المشاركة في التجارب الإكلينيكية

هدف المراجعة: أظهرت البحوث التي أجريت في الولايات المتحدة وجود تباين في الحصول على الخدمات الصحية تبعا للانتماء العرقي / الإثنى. ترتب على نتائج هذه البحوث، قيام الحكومة الأمريكية بسن تشريعات تقضى بتوسيع البرامج الصحية الحكومية، بحيث تشمل الأقليات وذلك في الأبحاث الإكلينيكية على الأمراض التي تشهد هذه التباينات. قام المراجعون بفحص الإبلاغ عن مدى شمول التجارب الإكلينيكية في المجالات التي تشهد تفاوتا معروفا في الجوانب الصحية على أسس إثنية (أمراض مثل داء السكرى وأمراض شرايين القلب، والإيدز والسرطان).

الوسمائل: قام المراجعون بمراجعة التراث البحثى المتعلق بالموضوع والمتاح على قاعدة البيانات الطبية MEDLINE في الفترة من بناير ١٩٨٩ وحتى

أكتوبر ٢٠٠٠ لتحديد الدراسات التجريبية الإكلينيكية (السريرية) عن مرضى السكرى، وأمراض شرابين القلب والإيدز والسرطان المنشورة في دوريات "حوليات الأمراض الباطنة"، و"مجلة نيو إنجلاند الطبية".

الاستنتاجات: اكتشف المراجعون أن در استين تجريبيتين فقط اهتمتا بالبعد الإثنى / العرقى وذلك من إجمالي ٢٣٥ در اسة تجريبية مؤهلة للمراجعة. كما أنه لم يتم تضمين أية أبعاد عرقية / إثنية في تقارير عن أمراض تشتهر بوجود تفاوتات ذات أبعاد عرقية/ إثنية وهكذا استنتج المراجعون أنه على الرغم من صدور التشريعات الحكومية التي تتص على ضرورة اشتمال التجارب الإكلينيكية على كافة المجموعات الاثنية دون تمييز، فإن كافة تلك التشريعات ظلت حبرا على ورق، ولم تترجم إلى ممارسات يمكن أن تسهم في الوصول إلى قرارات علاجية صائبة.

جواتب القصور: يتمثل أحد جوانب القصور المهمة التى شابت نتائج هذه المراجعة، فى أنها ركزت وحسب على تقارير الدراسات التجريبية الإكلينيكية المنشورة فى دوريات طبية عامة ومتميزة بعينها. نظرا الاقتصار المراجعة على تلك العينة من الدوريات المشار إليها فى الفقرة السابقة، فإنه كان من المحتمل الوصول إلى نتائج مختلفة لو تم الرجوع إلى دوريات أخرى على يد مراجعين آخرين.

### تحتوى القائمة الآتية على عينة من المراجعات الوصفية للتراث البحثى .

- Blank, L., Peters, J., Pickvance, S., Wilford, J., & MacDonald, E. (2008). A systematic review of the factors which predict return to work for people suffering episodes of poor mental health. *Journal of Occupational Rehabilitation*, 18, 27-34.
- Coffey, M. (2006). Researching service user views in forensic mental health: A literature review. *Journal of Forensic Psychiatry & Psychology*, 17, 73-107.
- Connolly, C. M., Rose, J., & Austen, S. (2006). Identifying and assessing depression in prelingually deaf people: A literature review. *American Annals of the Deaf*, 151, 49-60.
- Griffiths, K. L., Mackey, M. G., & Adamson, B. J. (2007). The impact of a computerized work environment on professional occupational groups and behavioural and physiological risk factors for musculoskeletal symptoms: A literature review. *Journal of Occupational Rehabilitation*, 17, 743-765.
- Magill-Evans, J., Harrison, M. J., Rempel, G., & Slater, L. (2006). Interventions with fathers of young children: Systematic literature review. *Journal of Advanced Nursing*, 55, 248-264.
- McMaster, K., & Espin, C. (2007). Technical features of curriculum-based measurement in writing: A literature review. *Journal of Special Education*, 41(2), 68-84.
- Mechling, L. C. (2007). Assistive technology as a self-management tool for prompting students with intellectual disabilities to initiate and complete daily tasks: A literature review. Education and Training in Developmental Disabilities, 42, 252-269.
- Shaw, W., Hong, Q. N., Pransky, G., & Loisel, P. (2008). A literature review describing the role of return-to-work coordinators in trial programs and interventions designed to prevent workplace disability. *Journal of Occupational Rehabilitation*, 18, 2-15.
- Stallwitz, A., & Stover, H. (2007). The impact of substitution treatment in prisons: A literature review. *International Journal of Drug Policy*, 18, 464-474.
- Yudko, E., Lozhkina, O., & Fouts, A. (2007). A comprehensive review of the psychometric properties of the Drug Abuse Screening Test. *Journal of Substance Abuse Treatment*, 32, 189-198.

التحليل البغدى

331 :

رح) -	حقيقى	الصحيح	الخيار	على	دائرة	بوضع	الآتى	الاختبار	، عن	أجب
										(1)

		_راف (ر)
ز	ح	۱- يؤدى التدريب على اختبار SAT إلى الحصول على درجات
		عالية.
ز	ح	٢- يؤدى استخدام الزيوت الواقية من أشعة الشمس المحتوية على
		SPF من مستخلص ١٥ إلى تقليل التجاعيد التي تصيب الجلد مقارنــة
		باستخدام كريمات الجلد.
ز	ح	٣- يؤدى تقليل تركيز مصل الكولسترول في نظم الحمية الغذائيـــة أو
		<ul> <li>٣- يؤدى تقليل تركيز مصل الكولسترول في نظم الحمية الغذائية أو</li> <li>العقاقير أو في كليهما إلى خفض معدلات الإصابة بانسسداد السشريان</li> </ul>
		التاجي لدى الذكور.

الإجابات حقيقى وزائف وحقيقى. ولكن كيف ينسنى لنا معرفة ذلك ؟ تــأتى الإجابة على هذا السؤال من مُركب من عدد من الدراسات عالية الجودة. يتم تجميع الدراسات باستخدام أسلوب يطلق عليه التحليل البعدى.

يستخدم التحليل البعدى الأساليب الإحصائية المعتمدة، بهدف تجميع نتائج الدراسات المتماثلة، وإن كانت هذه الدراسات منفصلة بعضها عن البعض الآخر. بعبارة أخرى، يقوم التحليل البعدى بإدماج البيانات المتصلة بأكثر من دراسة واحدة حول موضوع معين، بهدف الوصول إلى استنتاجات حول مجمل الأبحاث في مجال بعينه. تكمن الفكرة هنا في أن تجميع أعداد أكبر عبر تراكم نتائج الدراسات، يتيح قوة إحصائية أكبر بكثير من نتائج اى دراسة مفردة. ففي المثال السابق نجد أن السؤال الأول المتعلق بتأثير تدريب الطلاب على النجاح في اختبار SAT تجميع نتائج ٣٦ دراسة حول هذا الموضوع، لا يقتصر التحليل البعدي على الجوانب الكمية فحسب، بل إنها تُعنى كذلك بالأبعاد الكيفية، مثل الحديث عن قوت تصميم الدراسة ومدى التغطية التي حظى بها محتوى الدراسة.

يستهدف النقاش التالى المراجعين أو الباحثين المعنيين بنتائج التحليل البعدى، حيث يغطى هذا النقاش بعض المسائل الإحصائية (مثل حساب الفروق أو الاحتمالات والمخاطر والمفاهيم الكامنة وراء الاختبارات الإحصائية وفترات الثقة) التي تمثل مكونات جوهرية في معظم التحليلات البعدية. حتى في حالة عدم لجوء المراجع، أو الباحث إلى استخدام التحليل البعدى، فإننا ننصحه بمتابعة قراءة هذا النقاش، لأنه حتما سيصادف دراسات تعتمد على التحليل البعدى (وكذلك باحثين ممن يتبنون التحليل البعدى) باعتبار ذلك جزءا لا يتجزأ من عملية مراجعة التراث البحثي.

#### ١ - الخطوات السبعة لإجراء التحليلات البعدية:

يمكن تعريف التحليل البعدى باعتباره تجميعا إحصائيا للدراسات ذات الصلة للتوصل إلى استنتاجات حول مجمل الأبحاث في موضوع معين. يمثل مفهوم حجم التأثير effect size عنصرا جوهريا من عناصر التحليل البعدى. يقصد بالتأثير هنا التأثير النتيجة في عينة البحث، كما أنه يمثل مؤشرا على حجم الاختلاف بين مجموعتين، هما في العادة المجموعة الخاضعة للعلاج (المجموعة التجريبية) والمجموعة الضابطة. إذا حدث وكانت نتيجة الدراسة متصلة (مثل درجة قياس ضغط الدم من اللي ١٠٠)، فإن حجم التأثير يتم تعريفه حيننذ باعتباره الفارق في المتوسطات، أو الانحراف المعياري للمجموعة الصابطة أو كلتا المجموعتين. يمكن حساب حجم التأثير على أساس النسب، إذا كانت النتيجة اسمية، أو مبنية على أساس الارتباطات أو ارتباطية. يمكن التعبير عن حجم التأثير أيضا باعتباره اختلافات بين نسب الفروق (معدلات الاحتمالات) والمخاطر النسبية (راجع في المتاسم المعنون "الفواصل الإحصائية" أو (التوقفات الإحصائية) المحائية) على نهاية هذا الفصل).

يتم تجميع حجم التأثيرات إحصائيا في التحليل البعدى. لنفترض مـثلا أن مراجعا ما يقوم بمراجعة التراث البحثي بهدف الكشف عن مدى تاثير الحمية (النظام الغذائي) منخفضة الدهون على مستوى ضغط الدم. في العادة، يتم حساب حجم التاثير الذي يعبر عن حجم وانجاه النتائج، لكل دراسة على حدة . من ذلك مثلا، أنه يمكن التعبير عن التأثير الإيجابي لزيت السمك (زيت كبد الحوت مــثلا) على مستوى ضغط الدم، باعتباره اختلافا في متوسط مستويات ضغط الدم، بين المجموعة التي تمارس نظاما عذائيا منخفض الدهون (مجموعة تجريبية)، وأخرى لا تتناول غذاء منخفض الدهون (يحتمل تقسيمها على أساس الانحراف المعياري داخل المجموعة). يمكن الحصول على دلالة إيجابية في حالة انخفاض مستوى ضغط الدم المرتفع، بعد خضوع المجموعة التجريبية لنظام غذائي قليل الدهون على حين تكون الدلالة سلبية إذا ثبت العكس. لنفترض مثالا ثانيا عن مراجعة مجموعة من النتائج لدراسات تدور حول العلاقة بين الاتجاه نحو القراءة والفئسة العمرية التي ينتمي إليها الفرد. في هذه الحالة يمكن لحجم التاثير أن يتمثل في الارتباط بين عمر القارئ ومدى الرضا الذي يحصل عليه من القراءة (باعتباره أحد مكونات مفهوم الاتجاه attitude) مع الارتباط الإيجابي الذي يشير إلى ارتفاع مستوى الرضا لدى الطلاب الأكبر سنا مقارنة بالتلاميذ الأصغر سنا. في هذا المثال يمثل حجم التاثير تعبيرا عن العلاقة بين متغيرين.

هناك عدة طرق لتحديد حجم التأثير النمطى أو المتوسط. يمثل الوسط المرجح أحد أشهر تلك الطرق، حيث يتم تقدير الوزن تبعا لحجم الدراسة. إن الفكرة هنا هى أن حجم التأثير القائم على أساس دراسات كبيرة، يتمتع بدرجة أكبر من الاستقرار، وينبغى أن يوزن بشكل أرجح من حجم التأثير الأقل استقرارا والقائم على أساس دراسات أصغر حجما، إلا أن هذا التوجه قد يكون مضللا. للتدليل على ذلك لنفترض مثلا، أن التدخلات العلاجية فى الدراسات الكبيرة هى الأضعف بحكم عوامل ذاتية خاصة بها وأن تأثيرها أقل بالمقارنة مع تدخلات أقوى

يحتمل وجودها فى الدراسات الأصغر حجما؛ فقد يكون متوسط حجم التأثير المبنى على أساس حجم الدراسة متحيزا على الدوام، نحو التدخلات الأضعف تأثيرا فى الدراسات الأكبر حجما مما يفضى إلى استتتاج يتسم بالتشاؤم. لهذا السبب يلح عدد كبير ممن يستخدمون التحليلات البعدية على ضرورة إتاحة التقارير المتعلقة بكل من متوسطات تأثير الحجم التى تم تقديرها، أو تلك التى لم يتم تقديرها بعد.

فيما يلى الخطوات السبعة التى ينبغى اتباعها لإتمام تحليل بعدى يتسم بالصدق والشمول، ينبغى على المراجع الذى يستخدم أسلوب التحليل البعدى أن يتثبت من تطبيق كل خطوة من خطوات التحليل البعدى على نحو سليم.

#### الخطوات السبع لإنجاز التحليل البعدى:

- ١- توضيح أهداف التحليل.
- ٢- وضع المعايير الواضحة لضم واستبعاد الدراسات.
- ٣- الوصف التفصيلي للأساليب (المناهج) المستخدمة في بحث التراث البحثي.
- ٤- استخدام بروتوكول (اتفاق) معيارى (مقنن) لضم واستبعاد الدراسات عند
   مسح التراث البحثي.
- استخدام بروتوكول (اتفاق) معيارى (مقنن) لتجميع بيانات مستخلصة مـن
   كل دراسة على حدة فيما يتعلق بأهدافها ومناهجها وتأثيراتها (نتائجها) .
- ٦- الوصف التفصيلي للمناهج (الوسائل) الإحصائية المستخدمة في تجميع نتائج الدراسات.
  - ٧- كتابة تقرير بالنتائج والاستنتاجات وجوانب القصور.

## الخطوة الأولى: توضيح أهداف التحليل البعدي

إن الأهداف التى يتغياها المراجع هى تعبير عن المرامى التى يستهدفها التحليل البعدى. لقد تم تطبيق التحليلات البعدية على مدى واسع ومنتوع من الموضوعات، مثل برامج مقاومة التدخين بين طلاب المدارس، والاضطرابات المصاحبة لممارسة المراهقين للقمار، واختيار المستهلكين والدعاية المغرية للسلع، والعلاقة بين الولادة القيصرية، والتبعات السيكلوجية المترتبة عليها، وفعالية الحقن الوريدى في علاج النبحة الصدرية، والعلاج بالصدمات الكهربائية لمرضى الاكتئاب.

إن التحليل البعدى هو فى جوهره منهج من مناهج البحث العلمى، ومن شم فإن الأهداف (أى تساؤلات البحث وفروضه) ينبغى أن تأتى أولا وقبل أى نسشاط آخر. يحتاج المراجع باعتباره مستخدما للتحليل البعدى، أن يكون ملما بأهداف التحليل البعدى حتى يتمكن من تقييم مدى ملاءمة التراث البحثى الذى تم ضمه للمراجعة (أو استبعد منها) وتحديد كفاءة المناهج (الوسائل) المستخدمة لتجميع الدراسات وتقييم صحة الاستنتاجات التى انتهى إليها الباحثون.

#### الخطوة الثانية : وضع المعايير الواضحة لضم واستبعاد الدراسات

يؤكد الممارسون المحافظون (التقليديون) للتحليل البعدى على أن التجارب الفعلية، أو التجارب العشوائية هى وحدها الجديرة بالخضوع للتحليل البعدى، بينما يتقبل الممارسون الأكثر تحررا (ليبرالية) كافة الدراسات عالية الجودة. حيث يقومون بتجميعها تبعا لخصائص (سمات) تصميم الدراسة، مثل التخصيص العشوائي وغير العشوائي، بهدف الوصول إلى تقدير وجود اختلافات بين نتائج الدراسات عالية الجودة، وتلك التي تعانى من تدنى مستوى الجودة.

يطلق على الأسلوب المستخدم فى إجراء التحليلات المنفصلة للدراسات ذات مستويات الجودة المختلفة مصطلح تحليل الحساسية. ينبغى على المراجع أن يتثبت من التزام التحليل البعدى، بتحديد وتبرير معايير الجودة وبان الدراسات عالية الجودة لا ينبغى ان تُحلَّل (دون سبب وجيه) جنبا إلى جنب مسع الدراسات ذات الجودة المتدنبة.

#### الخطوة الثالثة : الوصف التفصيلي لاستراتيجيات البحث

ينبغى على المراجعين القيام بوصف كافة قواعد البيانات، ومصطلحات البحث التى استخدموها فى الحصول على التراث البحثى، كما أنه من الصضرورى التأكد من شمول المراجعة على كافة الدراسات التى يحتمل أن تكون ذات صلة بموضوع المراجعة، مما يعنى تعقب (تتبع) الدراسات ذات النتائج السلبية، وحتى تلك التى لا تزال قيد البحث. والهدف هنا يتمثل فى تحاشى الوقوع ضحية لتحير النشر. نعنى بتحيز النشر Publication Bias نروع عملية المراجعة على نحو غير عادل، نحو نتائج الدراسات المنشورة.

تختلف الدراسات المنشورة عن تلك التى لم تنشر بعد، فى أنها تحتوى على نتائج إيجابية. تتمثل القاعدة العامة فى تقدير درجة التحيز فى النظر، فيما إذا كانت البيانات المتاحة التى كشفت عنها المراجعة تتتمى إلى دراسات عالية الجودة وأنها تسق منطقيا فى ترجهها، عندنذ ينبغى أن يكون عدد النتائج المضادة من الضخامة بما يكفى لقلب النتائج رأسا على عقب.

إن هناك عددا من الأساليب الإحصائية المتاحة للمساعدة في دراسة ظهرة تحيز النشر. فهناك مثلا معادلات وصيغ يمكن للمراجع أن يستخدمها لتقدير عدد الدراسات المنشورة التي لا تظهر أي فروق بين البرامج، التي نحتاج إليها لتحويل الفروق الدالة إحصائيا إلى فروق غير ذات دلالة. وعندما يقل عدد الدراسات غير المنشورة بالنسبة لمجمل الدراسات المنشورة في التحليل البعدي، فإن المراجع حينذ يساوره القلق إزاء وجود تحيز محتمل نحو الدراسات المنشورة.

يمثل تقدير حجم عينة البحث التى سحبت منها كل مجموعــة بحثيــة أحــد الأساليب الإحصائية التى تستخدم فى تقدير تحيز النشر. حيث يمكن حساب حجــم تحيز النشر المحتمل بالنسبة لدراسة منفردة باستخدام تلك المعلومات جنبا إلى جنب مع حجم عينة الدراسة. فهناك برمجيات لفحص تحيز النشر من خلال عرض حجم العينة بيانيا فى مقابل حجم التأثير.

يقترح بعض الباحثين ضرورة فحص هذا الشكل البيانى (الذى يتخذ الــشكل القُمعى أو الأنبوبى)، باستمرار باعتباره جزءا من عملية التحليل البعدى فى حالــة توافر عدد كاف من الدراسات (القابلة للمراجعة).

## الخطوة الرابعة : وجود بروتوكول (اتفاق) مقنن لفرز التراث البحثي

نتمثل الخطوة الرابعة من خطوات التحليل البعدى في فرز كل دراسة من الدراسات القابلة للمراجعة على حدة، عادة ما يقوم مراجعان أو أكثر بتقرير مدى جودة مجمل البحوث المتاحة، هنا ينبغى تجهيز بروتوكول لعملية الفرز، بهدف التأكد من إجراء عملية مراجعة تتسم بالاتساق والاضطراد، مما يعنى أن كافة الدراسات تتم مراجعتها على نفس النحو.

فيما يلى الشكل المعتاد لأنماط الأسئلة التي ينطوى عليها البروتوكول المقنن.

## أجزاء من بروتوكول فرز للجودة للدراسات التى تتناول تعاطى الكحوليات لدى كبار السن

۲ - لا	۱ – نعم	هل تم تعریف هذه المصطلحات
2	1	إدمان المشروبات الكحولية
2	1	الإفراط في تعاطى الكحوليات
2	1	التعاطى المرتبط بمشكلات الاعتماد على الكحوليات
2	1	إساءة استخدام الكحوليات
2	1	المشكلات المرتبطة بتعاطى الكحوليات
2	1	المخاطر المرتبطة بتعاطى الكحوليات
2	1	الأضرار المرتبطة بالتعاطي

هل هناك أدلة تبرهن على صدق الأداة المستخدمة في قياس الأبعاد التاليــة

 للأفر اد البالغين الخامسة والستين أو يزيد؟

 إدمان الكحوليات
 1
 ك لم تخضع للتقييم

 الات المان الكحوليات
 1
 ك لم تخضع للتقييم

2 لم تخضع التقييم	1	الإفراط في التعاطي
2 لم تخضع للتقييم	1	التعاطى المرتبط بمشكلات

هل يتم جمع البيانات تكراريا ؟

١	نعم	
۲	У	

هل يشتمل التحليل على كافة المشاركين بغض النظر عما إذا كانوا قد أكملوا

كافة جو انب البرنامج أم لا ؟

١	نعم
۲	٨.

للحد من حجم التحيز، يتم حجب بيانات الدراسة من حيث أسماء المولفين وأهداف الدراسة، أو موقع إجرائها أحيانا عن المراجعين. بعد قيام كافة المراجعين بتطبيق الاستبيانات على كافة الدراسات، تجرى مقارنة النتائج التى انتهلى إليها أولئك المراجعون. عادة ما تخضع الاختلافات فى النتائج للتفاوض، إما عبر مناقشات تدور بين المراجعين أنفسهم، أو عبر شخص ثالث يقوم بدور المحكم أو المعيار الذهبى. تُستَخُدم هذه الطريقة عبر كافة أنماط مراجعات التراث البحثى.

يعتبر نظام التقدير scoring أحد الأساليب الشائعة في ضم دراسات بعينها في عملية التحليل البعدي. فمثلا، إذا حصلت الدراسة على درجة قطعية Score على مقياس من درجة واحدة إلى ١٠٠ درجة، مع اختيار درجة قطعية واحدة الى على مقياس من درجة مثلا، فإن الدراسات التي تحقق هذه الدرجة (٧٥) أو تزييد هي وحدها المؤهلة للخضوع للتحليل البعدي. في حالات أخرى، يتم وضعع حد أدنى من المعايير، بحيث تخضع الدراسات التي تفي بهذا الحد الأدني للتحليل البعدي. فمثلا لو كانت هناك ثمانية معايير، فإن التحليل البعدي يمكن أن يضم الدراسات التي تفي بستة من هذه المعايير الثمانية. في المقابل، فإنه في حالة وضع معايير ثمانية للتحقق من الجودة، فإنه يمكن تقييم التحليل البعدي، بحيث يستمل على كافة الدراسات التي تم اختيار عيناتها عشوائيا، (أو جمع البيانات التي تصمد، لمدة لا بالصدق أو المتابعة لمدة تزيد عن عام واحد أو جمع البيانات التي تصمد، لمدة لا بجمالي المعايير الثمانية المشار إليها.

عموما، تكتسى عملية اختيار معايير الفرز وتقرير مدى انطباق هذه المعايير على الدراسات الخاضعة للتحليل البعدى بالطابع الذاتى. على المراجع أن يتحق مما إذا كان مؤلفو التحليل البعدى، قد برروا اختيارهم لمعايير الفرز والجودة على نحو ملائم.

الخطوة الخامسة: استخدام بروتوكول مقنن، أو نموذج للاستخلاص لجمع البيانات.

وكما كان الحال في عملية الفرز، فإن عملية جمع البيانات التي تتصف بالصدق تتطلب هي الأخرى، غالبا وجود مراجعين اثنين على الأقل يستخدمان بروتوكولا مقننا. ينبغي على المراجع أو المراجعين وصف بنود هذا البروتوكول أو صيغ الاستخلاص، وأن تكون متاحة لجمهرة القراء إما في ناتج المراجعة أو على الشبكة العنكبونية، أو مباشرة من خلال المراجعين أنفسهم.

يجب على المستقيد من ناتج المراجعة، أن يتأكد مما إذا كان مراجعون مبتدنون هم الذين قاموا بعملية استخلاص التراث البحثى. إن مثل هؤلاء المراجعين المبتدئين، قد يجهلون طبيعة الموضوع، ناهيك عن عملية مراجعة التراث البحثى على برمتها. أما في حالة قيام باحثين مبتدئين بعملية جمع البيانات، فإنه ينبغى على المستقيد من المراجعة، أن يقرر ما إذا كان مؤلفو الدراسات قد قاموا بأنفسهم بمناقشة نوع التدريب الذي حصل عليه المراجعون المبتدئون، وعما إذا كان قد تسم تطبيق أحد أساليب "ضبط الجودة" على ما قاموا به . يمثل إشراف (مراقبة) الخبراء على عملية المراجعة، أحد الأشكال النمطية لعملية ضبط الجودة في هذا الصدد. غالبا ما يقوم مؤلف أو اثنان من مؤلفي الدراسات التحليلية بدور ضابط مراقبة الجودة، يمثل هؤلاء الخبراء المعيار الذهبي، حيث يقومون باستخلاص مراقبة الجودة، يمثل هؤلاء الخبراء المعيار الذهبي، حيث يقومون باستخلاص حول الاختلافات التي قد تنشب بينهم، هذا، ومن ناحية أخرى فإنه ينبغي كذلك حول الاختلافات التي قد تنشب بينهم، هذا، ومن ناحية أخرى فإنه ينبغي كذلك الذي يستخدم لتقييم درجة الاتفاق، عبر تعديل الاتفاق الدي قد يحدث بحكم المصادفة.

### الخطوة السادسة : قيام المؤلفين بتقديم وصف دقيق لأسلوب تجميع النتائج .

هناك افتراض يرتبط بأكثر طرق التحليل البعدى شيوعا، بأنه يمكن المراجع دمج نتائج الدراسات الفردية بهدف الوصول إلى مقياس ملخص، لأن كافة نتائج الدراسات نتسم بالتجانس، بمعنى أنها تعكس فى مجملها نفس التائير "الحقيقي". أما الاختلافات التى قد يصادفها المراجع، فإنها ترجع إلى المصادفة وحدها (خطا المعاينة). فى حالة صحة هذا الفرض، فإنه عند تجميع النتائج، يستم المتخلص من الأخطاء العشوائية، ويتم الوصول إلى تحليل بعدى واحد. يسود الافتراض بأن التحليل البعدى العدى القائم على أساس دمج عدة دراسات هو أفضل من دراسة واحدة وحسب.

يمكن للمراجع أن يتوقع اختلافات (عدم اتفاق) بين نتائج الدراسات، في حالة التحليلات البعدية الكبيرة الحجم. قد تعزى هذه الاختلافات إلى عنصر المصادفة وحدها. وهو تفسير لا يصدق في كافة الأحوال. فهناك عوامل أخرى مثل التباين في أوضاع البحوث أو سن المشاركين في الدراسة، وأحوالهم المعيشية (المكانة الاقتصادية والاجتماعية التي يشغلونها)، قد تفضي إلى تلك الاختلافات في النتائج. يمكن أن تتصف الدراسات باللاتجانس (وجود تباين ملحوظ نتيجة الاختلافات الأولية في تصميم البحث، أو وضعه أو سحب العينة) بدلا عن التجانس (وجود تباين ملحوظ بحكم المصادفة).

عند مراجعة نتائج التحليلات البعدية التى تفترض تجانس نتائج الدراسات، ينبغى على المراجع أن يتأكد من قيام المؤلفين بفحص فرضية تجانس، وتوافق نتائج الدراسات على نحو منهجى. يمكن إنجاز عملية فحص تجانس النتائج (والتى تسمى أيضا باختبار اللاتجانس) إما على شكل رسوم بيانية، أو على نحو إحصائى. في هذا الصدد، هناك أساليب إحصائية عدة تستخدم في اختبار تجانس النتائج يبرز من بينها (أسلوب كا) لحساب النسب وأسلوب الانحدار. يدخل في عداد الممارسات

المنهجية الجيدة هنا، ركون (اعتماد) التحليل البعدى على اعتبارات نظرية أو المبيريقية عند فحص مصادر التباين، بغض النظر عن نتائج اختبارات التجانس. تمثل اختبارات التجانس جرس إنذار للباحثين حول احتمال حدوث الفروق فى حجم التأثير نتيجة التأثير على التدخل الذى يختلف من دراسة لأخرى. وهكذا، فإن نتيجة اختبار الدلالة لعنصر التجانس تلزم (تجبر) القائم بالتحليل البعدى على البحث عن النباينات فى موقف الدراسة، أو سمات المبحوثين، بينما لا تؤدى الاختبارات غير الدالة إلى تعطيل (تعويق) مسيرة البحث.

#### تجميع النتائج: دراسة حالة:

لنفترض مثلا، أن مراجعا ما مهتم باكتشاف مدى تأثير مـشاهدة التلفزيـون على سلوك الأطفال. لنفترض أيضا أن هذا الباحث يعتقد بأن التليفزيـون يمـارس تأثيرا هائلا على سلوك الأطفال (خاصة التصرفات العنيفـة)، وأن هـذا الباحـث يرغب فى الحصول على أدلة تدعم هذا الاعتقاد. تتمثل الخطوة الأولى فى عمليـة التحليل البعدى فى تجميع الدراسات المتصلة بموضوع البحث: أى تلك الدراسات التى تقارن بين الأطفال الذين يشاهدون التلفزيون مع أولتك الذين لا يشاهدونه. شم يقوم المراجع بمضاهاة نتائج كل دراسة، بافتراض انعدام تأثير مشاهدة التلفزيـون على السلوك. يطلق على هذا الفرض القائل بعدم وجود تـأثير، مـسمى الفـرض الصفرى. وهكذا، فإنه فى حالة مراجعة الدراسات التى تستخدم التحليـل البعـدى، يقوم المراجع بمضاهاة نتيجة كل دراسة بالفرض الصفرى. فى حالة صدق الفرض الصفرى (بمعنى عدم وجود تأثير)، فإن سلسلة المقارنات التى تجرى على أسـاس كل دراسة على حدة، يجب أن تختلف عشوائيا عن التأثير الصفرى. عنـد تجميـع كل دراسة على حدة، يجب أن تختلف عشوائيا عن التأثير الصفرى. عنـد تجميـع أساس المصادفة سوف تلغى إحداها الأخرى. بيد أن النتائج الأخرى القائمة على أساس المصادفة سوف تلغى إحداها الأخرى. بيد أن الامر يختلف تماما فى حالـة شوف وحود تأثير مثل: زيادة وتيرة السلوك العنيف لدى الأطفال الذين يـشاهدون شوت وجود تأثير مثل: زيادة وتيرة السلوك العنيف لدى الأطفال الذين يـشاهدون

التليفزيون، حيث تتجمع وتتراكم النتائج وتمثل تناقضا حادا مع الفرض الصفرى.

يعتبر أسلوب Mantel-Haenszel -Peto من الأساليب الإحصائية المتداول على نطاق واسع، حيث يفترض هذا الأسلوب أن الدراسات التى تتناول موضوعات متماثلة ينبغى أن تتنهى إلى نتائج تسير فى نفس الاتجاه الكيف، باستثناء ما قد يحدث بحكم الصدفة، وتقتصر المقارنات المباشرة على تلك التى تجرى بين المجموعتين التجريبية والضابطة فى نفس الدراسة التجريبية. إن الفكرة الأساسية هنا تتمثل فى أن إحصاء واحدا وتبايناته يتم حسابه من كل دراسة على حدة. يلى ذلك عملية لتجميع الاحصاءات المنفصلة، ثم تقسم على مجمل تبايناتها بهدف الوصول إلى إحصائية تلخص مجمل الأدلة أو الـشواهد المطلوبـة. يمكن توضيح هذا الأسلوب الإحصائي لثلاث دراسات افتراضية على النحو الآتى:

## تقدير الحجم الكلى للفروق في ثلاث دراسات

دراسة ١: الفارق ١ (المجموعة التجريبية في مقابل المجموعة الضابطة)

دراسة ٢ : الفارق ٢ (المجموعة التجريبية في مقابل المجموعة الضابطة)

دراسة ٣: الفارق ٣ (المجموعة التجريبية في مقابل المجموعة الضابطة)

المجموع الكلى: الفارق ١ + الفارق ٢ + الفارق ٣

يمكن تقدير التباين في المجموع الكلى، عبر تجميع التباينات المنفصلة للفروق المنفصلة من كل دراسة على حدة.

تتضمن الخطوة الأولى في تطبيق التحليل البعدى التعامل مع كل دراسة على حدة وحساب عدد النتائج (من ذلك مثلا الأطفال الذين يرتكبون أفعالا عنيفة)

المتوقعة في المجموعة التجريبية في حالة عدم وجود تأثير المتدخل التجريبي (مثل المشاهدة الانتقائية للتلفيزيون) فعليا. يتم طرح (حسم) عدد النتائج المتوقعة، ويرمز لها لها بالحرف (E) من عدد النتائج التي لوحظت بالفعل أثناء التجربة، ويرمز بالحرف (O) في المجموعة التجريبية. في حالة انعدام التأثير على النتيجة، فإن الرقمين سيكونان متماثلين، باستثناء المصادفة. عموما، في حالة ما إذا ثبت أن البرنامج التجريبي أكثر فعالية من البرنامج الضابط في تقليص حدوث النتائج، أي نتائج أقل (مثل تراجع حجم التصرفات العنيفة لدى الأطفال النين يشاهدون التلفزيون) من المتوقع ملاحظتها لدى المجموعات التجريبية (سوف يؤدي طرح (حسم) النتائج المتوقعة (E) من النتائج الفعلية (O) إلى قيمة سلبية). أما إذا أدى البرنامج التجريبي إلى ازدياد حدوث النتائج (الأفعال العنيفة)، فسوف نلاحظ زيادة في حجم النتائج أكبر من المتوقع لدى المجموعة التجريبية بطرح (حسم) النتائج المتوقعة (E) من حجم النتائج الفعلية (O) سوف يؤدي إلى قيمة إيجابية).

من خلال جمع الفروق المنفصلة (النتائج الفعلية (O) – النتائج المتوقعة (E) وتبايناتها يمكننا حساب إحصاء واحد (وتبايناته)، وهي مسألة نمطية للفرق الملاحظ بين المجموعتين التجريبية والضابطة في مجموعة الدراسات التي تم تجميعها بهدف إخضاعها للتحليل. وعلى هذا، فإنه يمكن استخدام الأساليب الإحصائية النمطية في الختبار الفرض الصفرى، وكذلك تقدير حجم وأهمية أية تأثيرات متباينة يحتمل وجودها (حيث يشير الفرض الصفرى إلى تساوى التأثير بين المجموعتين الضابطة والتجريبية، أو بقول آخر أنه لا توجد ثمة فروق بين المجموعتين التجريبية والصابطة). يمكن وصف تقييم التأثيرات المتباينة بحساب نسبة الفروق (أو المخاطر النسبية) وفترة الثقة المرتبطة بها. نتيح فترة الثقة نطاقا معقو لا للقيمة الفعلية للفروق. للحصول على معلومات إضافية عن المخاطر والاحتمالات (راجع القسم المعنون التوقف الإحصائي:

## الخطوة السابعة: احتواء التقرير على النتائج والاستنتاجات وجوانب القصور.

تشير نتائج التحليل البعدى إلى أرقام ونسب مئوية ومعدلات فروق، ومعدلات مخاطر وفترات ثقة، وما إلى ذلك من استنتاجات إحصائية. ننظر إلى الاستنتاجات باعتبارها استدلالات مشتقة من البيانات الإحصائية. أما جوانب القصور التى قد تشوب الدراسة، وتمثل تهديدا لصدقها الداخلى والخارجى فإنها تنجم عن أخطاء سحب العينة وتصميم البحث وجمع البيانات، وتساؤلات البحث التى لم تستشكف بعد أو تحظى بإجابات عليها.

فيما يلى النتائج والاستنتاجات، وجوانب القصور النمطية للتحليل البعدى.

#### عينة لنتائج تحليلات بعدية

#### تقرير الحقائق:

### ١ – الالتزام بالمواعيد:

تم تحديد ١٦٤ مقالا متصلا بالموضوع من كافة المصادر؛ جاء ٩٥% منها من مصادر معلومات إلكترونية. جاء الاتفاق البسيط لتقييم مدى الارتباط المحتمل للإشارات المرجعية على النحو الآتى : ٨٣% (١٤-٤٥) للإشارات المرجعية التى جرى استرجاعها من قاعدة البيانات الطبية MEDLINE وجرى استرجاع ٩٨% من الإشارات المرجعية من قاعدة بيانات التراث البحثى النفسى PsycLIT من الإشارات المرجعية من قاعدة بيانات التراث البحثى النفسى الموضوع المراجعة. (١٠٥-١٥)، تم اختيار ٨٨ مقالا على أساس ارتباطها المحتمل بموضوع المراجعة. من بين هذا العدد من المقالات (٨٨ مقالا)، كان ثلاث وثلاثون منها در اسات تجريبية. لم تشر ١٠ در اسات من مجموع الثلاث والثلاثين در اسة، المحتمار إليها عن تقدير الالتزام بالمواعيد باعتباره مقياسا لنتيجة أولية، أو لم تقدم بيانات كافية

لرسم جداول توافق، مخلفة وراءها ٢٣ مقالا وثيقة الاتــصال والجــدارة العلميــة اللازمة لإجراء مراجعة تفصيلية (٨٢% نسبة الانفاق؛ ك = 0.62)

اتضح أن متوسط معدل الالتزام بالمواعيد قد بلغ ٥٠% لعبت الاشعارات الهاتفية والإخطارات البريدية دورا مفيدا فى خفض معدلات عدم الالتزام بالمواعيد (نسب الفروق ٢,٢، ٩٥% فترة ثقة (CI) = ١,٧ اللي ٢,٩، ونسب الفروق لـــــ (٤,٣ = ١,٩ = ٢,٩)

#### ٢- تخفيض معدلات ضغط الدم المرتفع:

كان متوسط انخفاض (فترة ثقة ٩٠%) في الصوديوم البولي الدي يفرزه الجسم يوميا، باعتباره مقياسنا بديلا لكمية الملح الذي يدخل في طعام الفرد، وكان ٩٥ الجسم يوميا، باعتباره مقياسنا بديلا لكمية الملح الذي يدخل في طعام الفرد، وكان ٩٥ من الأفراد ممن لا يعانون من ارتفاع في ضغط الدم. اتضح من الدراسات التجريبية أن انخفاض ضغط الدم، لدى كبار السن المصابين بارتفاع في ضغط الدم كان أكبر مقارنة بضآلة وانعدام الدلالة الإحصائية في التجارب، التي أجريت على الأفراد ذوى ضغط الدم العادى الذين يتناولون وجبات مجهزة صحيا (وفق نظام معين) ويعيشون خارج أسوار المؤسسات (الصحية أو دور رعاية كبار السن).

## ٣- العلاج باستخدام هرمون "الاستروجين":

لم تظهر أية خطورة لهرمون الاستروجين حتى ٥ سنوات، من بدء تعاطيه لدى النساء اللائى تعانين من مضاعفات انقطاع الطمث (توقف الدورة الشهرية).

#### عينة لاستنتاجات التحليل البعدى

#### استدلالات مستخلصة من البيانات:

#### ١ - الالتزام بالمواعيد.

يمكن النظر إلى الالتزام بالمواعيد فى المواقف الإكلينيكية، مقياسا دقيقا لدرجة انصياع المريض للعلاج الطبى، كما يمكن تقليل معدلات عدم الوفاء بالمواعيد عبر التنبيهات الهاتفية والبريدية.

#### ٢- خفض معدلات ضغط الدم المرتفع.

يمكن التفكير في نظام غذائي يعتمد على تقليل كميات ملح الطعام التي يتناولها كبار السن، ممن يعانون من ارتفاع ضغط الدم، إلا أن الشواهد لدى الأفراد ذوى الضغط العادى، لا تدعم التوصيات المثارة حاليا بخصوص نظام غذائي (حمية) عام يعتمد على تقليل ملح الطعام.

#### ٣- العلاج بهرمون الاستروجين.

على الرغم من أن فوائد استخدام هرمون الاستروجين بعد توقف الدورة الشهرية، يفوق مخاطر عدم استخدامه لدى الكثيرات من النساء، فإن تحليلنا للتراث البحثى يشير إلى وجود نسبة ضئيلة وإن كانت دالة إحصائيا على زيادة في تعرض مستخدمات الاستروجين لخطر الإصابة بسرطان الثدى في حالة استخدام الهرمون لفترات طويلة.

#### عينة لجوانب القصور

#### المخاطر التي تهدد الصدق الداخلي والخارجي:

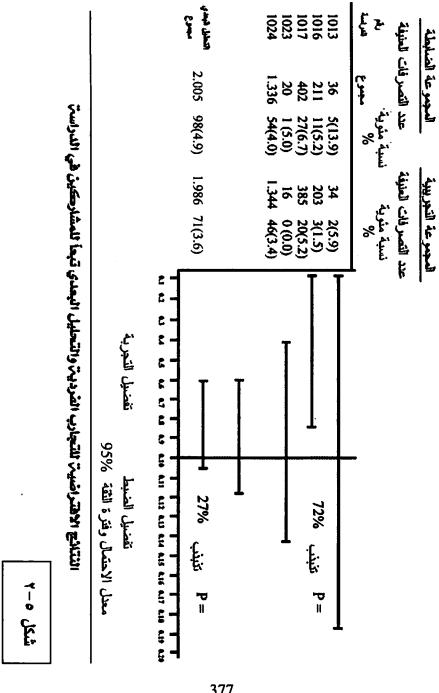
- انصب اهتمامنا على المواقف التي يؤدى الالتزام بالمواعيد فيها، إلى تحقيق الأهداف المنشودة للرعاية الصحية مثل: الحصول على التطعيم ضد الأنفلونزا. لا يمكن سحب هذه النتائج على المواقف التي يقوم فيها المرضى بالالتزام بالمواعيد التي يتلقون فيها رعاية طبية مستمرة، يقومون هم بأنفسهم بالحصول عليها بين الزيارات التي تتطلب دقة المواعيد.
- هناك أدلة تغند حقيقة عدم وجود علاقة بين انخفاض معدل ضعط الدم المرتفع، وكمية ملح الطعام التي تدخل في النظام الغذائي لمرضى ضغط الدم المرتفع، إلا أنه لم يتم تحديد مصدر هذه المعلومات من تقارير المراجعة.

هذا ينبغى التأكيد على ضرورة التزام التحليل البعدى بسنفس السصرامة المنهجية التى تسم الدراسات التى يقوم التحليل البعدى بمراجعتها، ينبغى على المراجع أن يدرس بدقة المخاطر التى تهدد الصدق الداخلى والخارجى، وأن يقسرر ما إذا كان القائمون بالتحليل البعدى، قد قدموا ما يبرر جدارة وجدوى التحليل الذى أعدوه برغم تلك المخاطر ففى المثال الذى سبق وعرضاه، والمتعلق بالتحليل البعدى للعلاج بهرمون الاستروجين، نجد أن المراجعين قد توصلوا إلى ضسرورة إجراء المزيد من الدراسات لتحديد ما إذا كانت الاختلافات فى جرعات الأستروجين، تؤثر على احتمالات الإصابة بسرطان الثدى وعما إذا كان تعاطى هذا الهرمون يؤدى إلى خطر الإصابة بهذا النوع من أنواع السرطان.

#### صياغة التحليل البعدي على هيئة رسوم بيانية:

يعد التعبير بالرسوم البيانية أحد الأساليب المستخدمة في وصف التحليل البعدى كما يتضح من الشكل رقم٥-٢. حيث يقارن هذا الشكل حجم التصرفات العنيفة لدى المجموعتين التجريبية والضابطة، كما يحتوى كذلك على معلومات عن التصرفات العنيفة كما وردت في خمس دراسات. تم تحديد رقم معين لكل دراسة (مثل رقم 1017). تم تحديد هذه الأرقام بـشكل عـشوائي (تحكمـي) ووضعت في العمود (الصف) الأول في الشكل المذكور.

يوضح الصف (العمود الثانى) فى الشكل المذكور عدد المشاركين فى كل دراسة. وهكذا، فإن ستة وثلاثين مشاركا، قد مثلوا الجماعة الضابطة فى الدراسة رقم ١٠١٦ بينما شارك ٢١١ فى المجموعة الضابطة فى الدراسة رقم ١٠١٦ بينما يصف الصف (العمود) الثالث عدد ونسبة الأفعال العنيفة التى ارتكبها أشخاص فى المجموعة الضابطة . فعلى سبيل المثال اتضح وجود خمس تصرفات عنيفة ارتكبها أفراد فى المجموعة الضابطة فى الدراسة رقم ١٠١٣ وهو ما يشكل عنيفة ارتكبها أفراد فى المجموعة الضابطة فى الدراسة رقم ١٠١٣ وهو ما يشكل



هذا، على حين يتكون الصف (العمود) الرابع من عدد المشاركين فى المجموعة التجريبية، ويحتوى الصف (العمود) الخامس على عدد التصرفات العنيفة (نفترض فى هذا المثال أن الشخص الواحد لا يرتكب سوى تصرف عنيف واحد).

يحتوى الرسم البياني الموجود على يسار كل دراسة على فترة ثقـة ٩٥% لمعدلات الفروق الناتجة عن المقارنات، بين المجموعات التجريبية والمجموعات الناسون الضابطة. تتداخل فترات ثقة الدراسة (الخطوط الخارجة من الدوائر ذات اللون الأسود) وكما يمكن للمراجع أن يتبين أن الكفة تميل لصالح المجموعات التجريبية.

## التأثيرات الثابتة في مقابل التأثيرات العشوائية:

عند مراجعة التحليلات البعدية غالبا ما يوجه النقاد سهام نقدهم إلى اختيار المراجعين لنموذج أو نموذجين، مما يسمى بالتأثيرات الثابت في مقابل التأثيرات الثابتة وجود تماثل بين كافة التجارب، في أنها تتشاطر جميعها نفس تأثير العلاج الكامن. وهكذا، فإنه يمكن إرجاع الفروق في نتائج هذه التجارب إلى عنصر المصادفة فحسب (خطأ المعاينة داخل كل دراسة على حدة).

ينطوى نموذج التأثيرات العشوائية على النباين المحتمل في تأثير العلاج بين مختلف الدراسات بافتراض أن كل دراسة تقوم على حدة، بتقييم تأثير علاج منفرد يظل مختلفا عن التأثير في دراسة أخرى حتى في ظل وجود كم هاتل من البيانات بالمقارنة مع نموذج التأثيرات الثابتة، يُعنني نموذج التأثيرات العشوائية بتقييم الدراسات الأصغر حجما على نحو أكبر في تقييمهم لتأثير العلاج. يتساوى نموذجا التأثيرات الثابتة والعشوائية، عندما ينعدم تباين تأثير العلاج بين مختلف الدراسات.

والسؤال المطروح هو: أيهما أفضل نموذج التاثيرات الثابتة، أم نموذج التأثيرات العشوائية؟ على الرغم من وجود أنصار لكل منهما، فإن اختيار أى منهما يعتمد على الموقف المستهدف، عموما، يشيع بين الباحثين استخدام نموذج

التأثيرات الثابتة في البداية وأن يقوموا باختبار تجانس تأثير المعالجة إحصائيا. أما في حالة عدم وجود اضطراد أو ثبات التأثير عبر الدراسات، فإن الباحثين يتحولون إلى تطبيق نموذج التأثيرات العشوانية، بهدف الوصول إلى تقييم عنصر التباين بين مختلف الدراسات (باستخدام أساليب إحصائية).

يقوم بعض الباحثين بتصوير الجدل الدائر حول نموذجي التأثيرات العشوائية والتأثيرات الثابتة، باعتباره تضاربا في التحليل بين أعداد الأفراد المستركين في كافة الدراسات في مقابل عدد الدراسات، كما يتبين لنا في النقاش التالى:

# نظرة على نموذجى التأثيرات الثابتة والعشوائية عدد المشاركين في الدراسات في مقابل عدد الدراسات

التحليل البعدى A: قمنا بمراجعة عشر دراسات نتاولت أساليب تحسين نظام الدعم الاجتماعي، بلغ عدد المشاركين في هذه الدراسات العشر ما يزيد على ٢٥٠٠٠ مبحوثا. في ظل وجود هذا العدد الكبير من المبحوثين تتضاعل فترات الثقة نوعا ما.

التحليل البعدى B: حقا، تتسم فترات الثقة بالضآلة، إلا أن المراجع بوسعه تعميم النتائج فقط على المبحوثين الجدد الموهلين للدراسات الأصلية، إلا أننا معنيون بتعميم نتائج دراساتنا على الدراسات الأخرى. وهكذا، فإننا بصدد التركيز بدلا من ذلك، على الدراسات العشر، وهوما يمثل نموذج التأثيرات العشوائية باستخدام هذا النموذج، يكون لدينا عينات أصغر حجما وفترات ثقة أوسع وكذلك قابلية أكبر للتعميم.

#### التحليل البعدي التراكمي:

يعتبر التحليل البعدى التراكمى وسيلة تسمح بتحديد السنة التى تُحقَـق فيها النتائج المركبة لكثير من الدراسات (غالبا ما تكون دراسات تجريبية) مستوى معينا من الدلالة الإحصائية. يكشف هذا الأسلوب كذلك عما إذا كان الاتجاه المؤقت ينحو ناحية تَقوُّق تدخل معين أو آخر، أو ما إذا كان من الممكن توقع فارق ضئيل فـى تأثير المعالجة، كما يتيح للباحثين تقييم أثر كل دراسة جديدة على مجمـل التقـدير الكلى لتأثير المعالجة.

## مقارنة بين نتائج الدراسات واسعة النطاق، والتحليل البعدي للدراسات التجريبية الأضيق نطاقا.

تتناثر الدراسات المتعلقة بمقارنة نتائج التحليل البعدى بعضها عن السبعض الأخر من ناحية، والمقارنة بينها وبين الدراسات الأوسع نطاقا والأكبر حجما مسن ناحية أخرى. في هذا المقام تتوافر بعض الأدلة التي تشير إلى توافق نتائج بعسض الدراسات الأضيق نطاقا مع نتائج الدراسات الكبيرة، وإن لم يمنع ذلك من حدوث بعض التضارب. ربما يعود هذا التضارب إلى نوعية (مدى جودة) الدراسات الأولية في التحليل البعدى، أو الاختلافات في البروتوكولات وتحيز النشر.

ربما تعكس نتائج عدد كبير في الدراسات المنتوعة صغيرة الحجم بالفعل التباين (اللاتجانس) الطبيعي لتأثير المعالجة في الواقع الفعلى، والتي ربما تكشف عن جدوى إجراء التحليل البعدى. هذا، على حين تفضى الدراسات الأكبر حجما إلى إجابات أكثر دقة على أسئلة بعينها، وخاصة عندما يكون تأثير المعالجة ضئيلا وإن لم يؤثر ذلك على أهميته. على أية حال، تمثل الدراسات واسعة النطاق جنبالي جنب مع النتائج المجمعة للدراسات الأصغر حجما مصادر مفيدة للمعلومات.

#### التحليل البعدي بين المؤيدين والمعارضين

يلح الكثيرون من أنصار التحليل البعدى ذوى المكانة العلمية الرفيعة على القتصار تطبيق التحليل البعدى على الدراسات التجريبية فحسب، كما يصر هولاء الأنصار كذلك على ضرورة التزام الدراسات بتطبيق التحليل بهدف المعالجة، حتى يمكن تصنيفها باعتبارها دراسات صادقة.

ينطوى التحليل بهدف المعالجة على المشاركين فى الدراسة كافة (مسثلا المرضى والطلاب والعاملين) والذين تم إخضاعهم عشوائيا للتحليل، بغض النظر عما إذا كانت كل القواعد التجريبية تنطبق عليهم أم لا، أو إذا كانوا قد استكملوا البرنامج أم لم يفعلوا ذلك. وعلى هذا، فإن الدراسة التى تسقط من حسابها أولنك الذين لم يستكملوا البرنامج من تحليل بيانات لا تعود مؤهلة للانضمام للتحليل بهدف المعالجة.

بينما يشير نقاد التحليل البعدى إلى أن هذا النوع من التحليلات يعتمد في جوهره على الملحظة، ومن ثم فإنه عرضة لكل المثالب التى تسفوب هذا الأسلوب، حيث ينبغى على الدراسة التى تتبع منهج الملاحظة أن تتوافق مع جميع البيانات المتاحة أيا كان مستواها.

كما يذهب هؤلاء النقاد إلى القول بأن عدم اليقين الذى يشوب التحليل البعدى قد يفضى إلى نتائج مضللة، كما لا يزال الكثير من المسائل الإحصائية مثار جدل، بما فى ذلك مسألة اختيار الأساليب والنماذج التى ينبغى استخدامها، وكذلك المبالغة فى تقدير التغيير النسبى فى عنصر المخاطرة (خاصة عندما ترتفع نسسبة هذا العنصر) نتيجة لمعدلات الفروق أو الاحتمالات، وكذلك تأثير النشر وغير ذلك من مصادر التحيز.

هذا، على حين يرى أنصار التحليل البعدى أنه، رغم كل ما يـشوبه مـن مثالب، يمثل أسلوبا ممنهجا فى التعامل مع القضايا المهمة عندما تظهر الاختلافات بين نتائج عدد من الدراسات، وكذلك حين تكون عينات الدراسة صغيرة الحجم، أو عندما يحتمل إخفاق الدراسات الأكبر حجما فى الإجابة عن تساؤلات ملحـة فـى الوقت المناسب. حتى أولئك النقاد الذين ينتقصون من قدر وأهمية التحليل البعـدى، فإنهم يجمعون على اعتبار التحليل البعدى أسلوبا لعرض نتائج الدراسات المتباينــة على مقياس عام.

يمكن للمراجع أو الباحث أن يبتاع برنامجا جاهزا لإجراء التحليلات البعدية. تستطيع هذه البرامج خلق أو استجلاب قواعد بيانات الدراسات، وتحليل تسأثيرات جميع عينات التحليل أو المجموعات الفرعية، علاوة على تقديم النتائج على شكل رسوم بيانية. للحصول على هذه البرامج الجاهزة يقوم الباحث أو المراجع باستخدام محرك البحث الذي يفضله وإدخال الكلمة المفتاحية "التحليل البعدى" في السبكة العنكبوتية.

### عرض نتائج التحليل البعدي:

يتم عرض نتائج التحليل البعدى على هيئة جداول وأشكال بيانية، يقدم الجدول رقم ٥-٥ مثلا على وصف لتحليل بعدى لدراسة تأثير تدخل (تجربة) عند مقارنتها بمجموعة ضابطة.

ما الذى يسفر عنه هذا الجدول بالضبط؟ يمكن للقارئ الذى يطالع المصف الأخير من الجدول المعنون المجموع الجزئى أو الفرعى، أن يكتشف أن مجمل خفض المخاطر المطلق قد بلغ ١٠,٥% (فترة الثقة ٩٥% من ٧,١% إلى المجمع المطلوب للمعالجة والمعروف اختصارا باسم NNT() والذى

<sup>(\*)</sup> اختصار لتعبير Number Needed to Treat (المترجم)

يتم تعريفه بأنه ناتج قسمة واحد صحيح على خفض المخاطر المطلقة فقد كان ١٠ (من ٧ إلى ١٤). وهذا المفهوم أى NNT يعتبر مفهوما أساسيا في فهم نتائج التحليل البعدى، كما يعرف هذا المفهوم كذلك باعتباره عدد الأشخاص النين يحتاجون المعالجة (على أساس خضوعهم لبرنامج تجريبي تدخلي) للحيلولة دون الوصول إلى نتيجة سيئة، وهو يمثل كذلك عكسا لفارق عنصر المخاطرة. في مثالنا هذا، فإن مجمل NNT للدراسات المنفردة تراوحت من ٦ إلى ١٦ وحبنت كل النتائج التدخل (التجريبي) إلى درجة معينة. لوحظ أن دراستين معينتين قد كشفتا عن مجمل NNT أعلى من سواهما (انظر في ذلك المرجعين ٢٤ و ٤٠).

#### أمثلة على الاستخدام الفعلى للتحليلات البعدية

فيما يلى أمثلة على تحليلات بعدية منشورة، وقد انتفينا هذه الأمثلة بناء على أهمية الموضوعات التى تناولتها والمناهج التى استخدمتها، إلا أنسه لسم تبدئل أيسة محاولات لضم جميع المناهج والنتائج والاستتناجات، أو تلك الدراسات التسى تقتصر على مناهج شديدة الشيوع. قد يصادف المراجع مصطلحات ومناهج غير مألوفة بالنسبة إليه ما لم يكن ملما بالمناهج المستخدمة في كل العلوم الاجتماعية والسلوكية والطبية (الصحية)، وقد تم اختيار الأمثلة الأتية لأنها توضح نقاطا مهمة حول إجراء ومراجعة التحليلات البعدية.

## مثال رقم ۱ التحليل البعدى لتأثير العلاج بهرمون الاستروجين على خطر الإصابة بسرطان الثدى

هدف المراجعة: قام المراجعون بفحص تأثير مدة العلاج بهرمون الاستروجين على خطر الإصابة بسرطان الثدى.

جدول رقم ٥-٥ يبين نتائج الدراسات التي شملها التحليل البعدى الافتراضي

الـــــرقم المطلـــوب المعالجـــة (ARR NNT)	تقليل الخطر المطلق ARR % (المجموعة التجريبية – المجموعة الصابطة)		المجموعـــة التجريبية(°)	رقـــــم المرجع
٩ (٤ الــــــى -	۱۱٬۰ (نــاقص ۹٫۰ الله ۹٫۰) الی ۲۲٫۵)	1.4/41	1.7/17	٣٦
۱۲ (۵ للــی - ۲)	۱۸٫۱ (نـــاقص ۱۸٫۱ إلى ۲۱٫۹)	٣٩/١٠	rr/9	7 £
٧ (٤ إلــــى	۱۳,۹ (نـاقص ٥,٠ إلى ۲۷,۹)	٧١/٤٤	۸٧/٦٦	. £Y
٩ (٥ إلى ٢٨)	۱۱٫۶ (نــاقص ۳٫۰ الی ۱۹٫۱)	*10/11	775/1.7	۳۷
۱۷ (۸الِــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	۲٫۰ (ناقص ۲٫۰ إلى ۱۲٫۵)		T9Y/YYY	٤١
۲۷ (۸ لِلَّـــــى ۱۳)	۲٫۷ (ناقص ۲٫۸ إلى	94/14	97/17	٤٠

٦ (٥ الــــى	۱۰٫۵ (ناقص ۱۰٫۵	٤٥٩/٤٨	٤٨/١١٦	٣٨
. (1.	إلى ۲۰٫٤)			٠
٨ (٤ إلــــى	۱۲٫۱ (نـاقص ۱٫۸	V 1 / 1	۸٠/١٤	٣٩
(01	إلى ٢٢,٤)			
۱۰ (۷ إلى –	۱۰٫۵ (نـاقص ۲٫۱	1,845/522	1, £1./7	المجموع
(15	الی ۱۳٫۹)	,		الفرعى
				(تقدير
				للمجموع)

ملاحظة : تشير القيم الموجودة بين القوسين إلى ٩٥% فترات نُقة.

(\*) نسب الأفراد الذين استفادوا من المتابعة.

الوسائل المستخدمة في المراجعة: أجرى المؤلفون بحثا إلكترونيا في قواعد البيانات، استكملوه بالبحث اليدوى في المراجع الدواردة في القدوائم الببليوجرافية الملحقة بالدراسات، علاوة على توصيات الخبراء في المجال. طبيق اثنان من المراجعين معايير الضم والاستبعاد، كما خاضا مفاوضات حول الاختلافات المثارة حول نتائج المراجعات في إطار مؤتمر ضم المعنيين بالأمر. من جهتهم، قام ثلاثة من المتخصصين في علم الأوبئة بمراجعة المناهج (الوسائل) المستخدمة في الدراسات التي استوفت شروط التأهل للخضوع للمراجعة، حيث قاموا بتخصيص قيمة معينة لكل دراسة بناء على سماتها (خصائصها) المنهجية.

تلى ذلك عملية تجميع النتائج بشكل منفصل لكل مسن الدراسسات ذات الجسودة المتوسطة وتلك التى تعانى من تدنى جودتها. قام المراجعون من ثم بتجميسع المنحنسى الانحدارى اللاستجابة لجرعة العلاج" للخطر النسبى للإصابة بسسرطان الثدى علسى ضوء مدة العلاج، وذلك بهدف الوصول إلى تقدير كمسى لتسأثير تعساطى هرمسون الاستروجين على احتمال الإصابة بسرطان الثدى. (يشير منحنى الجرعة – الاسستجابة

إلى عرض درجة زيادة احتمال الإصابة بسرطان الثدى نتيجة تجاوز الجرعة الآمنة للاستروجين، أو فى حالتنا هذه طول مدة العلاج به . كما يشير المنحنى الانحدارى الى التغير النسبى فى لوغاريتم الخطر النسبى للإصابة بسرطان الشدى، المرببط بتعاطى هرمون الاستروتيجين لمدة شهر واحد) قام المراجعون باستخدام منحنى ملخص الجرعة – الاستجابة فى حساب الزيادة النسبية لاحتمال الإصابة بسرطان الثدى لكل سنة على حده من سنوات تعاطى هذا الهرمون.

النتائج: توصل التحليل البعدى للموضوع إلى نتيجة مؤداها، أن أية امرأة تعرضت لوقف الطمث، وتتعاطى هرمون الاستروجين لم تظهر أية دلالات للإصابة بسرطان الثدى قبل مرور خمس سنوات على الأقل من بدء العلاج به اكتشف المراجعون زيادة في معدل الإصابة بنسبة ٣٠% لدى النساء اللائى تعاطين الهرمون بعد مرور خمسة عشر عاما من بدء العلاج به.

الاستنتاجات: على الرغم من الامتيازات أو الفوائد الجمة التى تعود على النساء اللائى تعاطين هرمون الاستروجين بعد انقطاع الطمث، أو توقف الدورة الشهرية، والتى تبز المخاطر التى قد تترتب على استخدامه لفترة طويلة، وما قد يؤدى إليه من الإصابة بسرطان الثدى، فإن التحليلات تـشير إلـى زيـادة دالـة إحصائيا، وإن كانت ضئيلة الحجم على احتمال الإصابة بهذا المرض مع الاستخدام المطول للاستروجين. ومن ثم، فإن هناك حاجة ماسة لإجراء المزيد من الأبحـاث لتقرير ما إذا كان استخدام الاستروجين يختلف فى تأثيره على احتمالات الإصـابة بسرطان الثدى لدى النساء قبل انقطاع الطمث عنه بعد انقطاعه، وعمـا إذا كان بحبيز هذا الدواء على نحو مختلف، يؤدى إلى نتائج مختلفة بالنسبة لخطر الإصابة بسرطان الثدى، وأخيرا؛ ما إذا كان استخدام هرمون "البروجـستين" يـوثر علـى الإصابة بسرطان الثدى، وأخيرا؛ ما إذا كان استخدام هرمون "البروجـستين" يـوثر علـى الإصابة بسرطان الثدى، وأخيرا؛ ما إذا كان استخدام هرمون "البروجـستين" يـوثر علـى الإصابة بسرطان الثدى. كما ينبغى أخذ التاريخ (المرضى) للعائلة بعين الاعتبار.

#### المثال رقم ٢ العلاقة بين تقليل ملح الطعام ومستوى ضغط الدم.

هدف المراجعة: الكشف عما إذا كان اتباع نظام حمية غذائى يعتمد على تقليل ملح الطعام، يؤدى إلى خفض معدلات ضغط الدم لدى الأفراد الذين يعانون من ارتفاع ضغط الدم، أو ممن يتمتعون بمستوى ضغط عادى.

الوسائل المستخدمة: أجرى المراجعون مسحا للتراث البحثي المنشور باللغة الإنجليزية في قواعد البيانات الإلكترونية، مع قصر البحث علي التجارب التي أجريت على البشر، (أي استبعاد الدراسات التي أجريت علي حيواتات تجارب) باستخدام قوائم رؤوس الموضوعات (ارتفاع ضغط الدم، وضعط الدم، ومقاومة الأوعية الدموية، وملح الطعام ونظم الحمية الغذائية، وتقليل كميات ملح الطعام في النظم الغذائية، وملح الطعام، والتجارب السريرية (الإكلينيكية)، والتجارب العشوائية المنضبطة، والدراسات التكرارية). أجرى المراجعون مسحا للببليوجر افيات المتخصصة في تجميع المقالات الاستعر اضية (\*) و الملفات الشخصية للمبحوثين. حصر المراجعون نشاطهم في مراجعة الدراسات التجريبية القائمة على عينات عشوائية، وتحتوى على مبحوثين ينقسمون إلى مجموعة تجريبية تتبع نظاما غذائيا يعتمد على تقليل كمية الملح التي تدخل في طعامها وأن تجرى تلك التجارب في ظل مراقبة كميات الملح التي يفرزها الجسم، وقياس نتيجة الانضباط والانبساط الذي يتعرض له القلب التي يتم اختيارها عبر مراجعة معماة للجزء المتعلق بالوسائل والمناهج. اضطلع اثنان من المراجعين باستخلاص البيانات، حيث أجريسا بحثًا في قواعد البيانات الإلكترونية للتراث البحثي المنشور باللغة الإنجليزية ثم استكملا هذا البحث الإلكتروني ببحث في الببليوجرافيات، التي تتسشر المقالات

<sup>(°)</sup> أى الببليوجرافيا المتخصصة في نشر المقالات الاستعراضية Review articles وهي المقالات التي تتتاول بالنقد والتقييم كتب ومقالات وما إلى ذلك من أوعية المعلومات (المترجم).

الاستعراضية، علاوة على الملفات الشخصية للمبحوثين. انطوت معايير صلحية الدراسة للخضوع للمراجعة على السمات الآتية: التجارب العشوائية المنصبطة، والتخصيص العشوائي للمجموعة التجريبية، وتجريب العلاج عبر خفض كميات ملح الطعام في النظام الغذائي للمجموعة التجريبية، وكتابة تقرير مقياس الانقباض – الانبساط لضغط الدم وكميات الملح التي يفرزها المريض في البول. أما معايير الجودة المنهجية، فإنها اشتملت على ملاءمة أسلوب التخصيص العشوائي ودرجة الإخفاء والتعمية، ونسبة المبحوثين الذين استكملوا التجربة، علاوة على الوصول إلى معدل الملح المستهدف. ثم استخدام أسلوب "كابا" الإحصائي لقياس درجة الاتفاق بين المراجعين، كما جرى اختبار للتجانس وأسلوب الانحدار الإحصائي للكشف عن مصادر التباين في تأثير ضغط الدم بين مختلف الدراسات.

النتائج: خضعت ست وخمسون دراسة للمراجعة، كـشفت النتائج عسن انخفاض معدل ضغط الدم بدرجة أكبر في التجارب التي أجريت على كبار الـسن ذوي الضغط المرتفع، بينما كان المعدل ضئيلا وغير دال إحصائيا في التجارب التي أجريت على الأفراد الذين يتناولون وجبات مجهزة (بشكل صحى)، ويعيشون حياة عادية (خارج إطار الرعاية أو المستشفيات).

الاستنتاجات: يمكن النظر بعين الاعتبار إلى فائدة تقليل كميسات ملح الطعام التي تدخل في طعام كبار السن الذين يعانون من معدلات ضغط الدم المرتفع، وإن لم تتوافر شواهد تدل على تأثر ذوى ضغط الدم العادى، وهذا مما لا يدعم فكرة التوصيات الراهنة الخاصة بتجهيز نظام غذائي (حمية) عام، يعتمد على تقليل كمية ملح الطعام. كذلك اكتشف المراجعان أدلة على وجود تحيز للنشر لصالح الدراسات الأصغر حجما، التي أظهرت انخفاضا في معدل ضغط الدم وقدرا كبيرا من التباين (اللاتجانس) في استجابة ضغط الدم (لنظام الحميسة الغذائية المقترح) بين الدراسات المختلفة.

## المثال رقم ٣ تأثير الهرمون المستخرج من فول الصويا والبرسيم والبقوليات على مستوى الكولسترول.

هدف المراجعة: تحديد تأثير الهرمونات المستخرجة من فول الصويا على مستوى الكولسترول في السدم (TC)، والكولسترول منخفض الكثافة (LDL) والدهون الثلاثية (TG).

الأساليب المستخدمة في المراجعة : قام المراجعون بالبحث في عدد كبير من قواعد البيانات اشتمات على ACP Journal Club في الفترة من ١٩٩١ إلى اكتوبر ٢٠٠٢؛ و Cochrane Controlled Trials Register في الفصل الثالث من عام ۲۰۰۲؛ و الفصل الرابع من عنام ۲۰۰۲ فني Database of Abstracts of Reviews of Effectivenees Systematic Reviews في الفصل الرابع لسنة British Nursing Index : ۲۰۰۲ في الفترة مــن ١٩٩٤ إلى أكتوبر ٢٠٠٢؛ و CANCERLIT في الفترة من ١٩٧٥ إلى اكتــوبر ٢٠٠٢؛ و CINAHL في الفترة من ١٩٨٢ إلى الأسبوع الرابع من شهر أكتوبر ٢٠٠٢؛ و CSA-Life Sciences Collections في الفترة من ١٩٨٢ إلى أكتــوبر ٢٠٠٢؛ و EMBASE في الفترة من عام ١٩٨٠ إلى الأسبوع الخامس والأربعين من عنام Y۰۰۲؛ و International Pharmaceutical Abstracts في ۲۷ أكتوبر ۲۰۰۲، MEDLINE في الفترة من ١٩٩٦ إلى الأسبوع الرابع من أكتوبر ٢٠٠٢. قمنـــا بدورنا باستخدام برنامج أوفيد Ovid في إصداره رقم Re16.2.0، للبحث عن الكلمات المفتاحية : فول الصويا، وبروتين الصويا؛ والاستروجين النباتى؛ على البحث في قواعد البيانات الإلكترونية، قام المراجعون باسترجاع المقالات المتصلة بالموضوع يدويا، وكذلك البيانات غير المنشورة عبر استشارة الخبراء في المجال. علاوة على ما سلف حدد المراجعون مواقع الدراسات التجريبية الجاريـة عبر البحث في قاعدة بيانات Clinical Trials. Gov ، وهي عبارة عن السسجل القومى للبحوث فى المملكة المتحدة، بالإضافة للسجل البعدى للدراسات التجريبية المضبوطة المتاحة على الانترنت. استخدم المراجعون كذلك برنامج Review المضبوطة المتاحة على الانترنت. استخدم المراجعون كذلك برنامج Manager 4.2 التأثيرات الثابتة.

النتائج: خضعت سبع عشرة دراسة (إحدى وعشرين مقارنة)، على ٥٥٣ مبحوثا للتحليل البعدى. لم تؤد أقراص الهرمونات المستخلصة من فول الصويا إلى تأثيرات مهمة على الكولسترول الكلى (TC) ، ، ، (فترة ثقة ٩٥%: - ١٠،٠ إلى ١٠،٠ التباين P = ، ، )؛ الكولسترول منخفض الكثافة (IDL) ، ، التباين بالنظر إلى باقى النتائج كانت المحصلة النهائية أن تجريب هرمونات "الآيزوفلافون" سواء اتخذ شكل البروتين (ISP)، أو حمية الصويا أو كبسولات بروتين الصويا كانت شديدة التباين.

الاستنتاجات: لم تظهر دلالات إحصائية أو فوائد إكلينيكية ناجمة عن استخدام أقراص "أيزوفلافون"، سواء تعاطاها مريض الكولسسرول بمفردها أو باعتبارها جزءا من خليط تصل جرعتها إلى ١٥٠ ملليجرام يوميا. عموما، لا يزال العلاج بعقار "آيزوفلافون" على شكل بروتين الصويا في حاجة إلى المزيد من الدراسات، بهدف معرفة ما إذا كانت التأثيرات المتعاضدة ضرورية مع المكونات الأخرى المستخلصة من فول الصويا.

## التوقف الإحصائي :

الاحتمالات والمخاطر: عادة ما تعتمد التحليلات البعدية على الاحتمالات والمخاطر في وصفها لاحتمال حدوث تاثير معين من عدمه، فهي مناهج تبادلية لوصف التأثيرات. لتوضيح ذلك، لنفترض مثلا أنه من بين كل ١٠٠ شخص مصاب بالصداع، هناك عشرون شخصا يعانون من صداع حاد، هنا تكون نسبة خطر الإصابة بالصداع الحاد ٢٠/٢٠ أي ٢٠٠ بينما يتم حساب احتمالات

التعرض للإصابة بالصداع الحاد، عبر مقارنة عدد الأشخاص المصابين بصداع حاد  $(\Upsilon)$  في مقابل  $(\Upsilon)$  أو  $(\Upsilon)$ ، أو  $(\Upsilon)$  =  $(\Upsilon)$ . وفيما يلى توضيح للفارق بين المخاطر والاحتمالات.

الاحتمالات والمخاطر: المقارنة والتضاد

الاحتمالات	المخاطر	عدد الأشخاص مع النتيجة
·, Yo = A· : Y·	٠,٢٠=٢٠	۲۰ من ۱۰۰
٠,٦٦ = ٦٠ : ٤٠	·, ٤ ·= ٤ ·	٤٠ من ١٠٠
1,=0.:0.	·,o.= <u>o.</u>	٥٠ من ١٠٠
9, = 1: 9.	·, q · = q ·	۹۰ من ۱۰۰

نظرا لأن المخاطر والاحتمالات هما فى حقيقة أمرهما مجرد وسيلتين مختلفتين لتتاول نفس العلاقة، فإن أحدهما يمكن أن يشتق من الآخر. حيث يمكن أن يتحول الخطر إلى احتمال عبر تقسيمه على ١، مطروحا منه قيمة المخاطرة، كما يمكن تحويل الاحتمال إلى مخاطرة بواسطة تقسيم الاحتمالات على قيم الاحتمال + ١.

عندما لا تتصف النتيجة بالتكرارية، يوجد اختلاف طفيف فى القيم العدديسة بين الاحتمالات والمخاطر. أما عندما تكون النتيجة تكرارية، عندها تنشأ الفروق. فمثلا، لو أن عشرين فردا من إجمالى مائة يعانون من السصداع، فأن معدل الخطورة يتماثل مع معدل الاحتمال: ٢٠,٠ و ٢٠,٠ على التوالى . فإذا كان هناك تسعون شخصا من إجمالى مائة شخص، يعانون من الصداع فإن معدل الخطورة هو ٠٩٠، متساويا فى ذلك مع معدل الاحتمال.

### المخاطر النسبية (معدلات الخطورة) ومعدلات الاحتمالات:

يُستخدمُ أسلوبا حساب المخاطر والاحتمالات لوصف احتمال حدوث نتيجة ما في إطار مجموعة معينة، (مثل مجموعة تعانى من صداع أو لاتعانى منه). إلا أن هذين الأسلوبين يمكن أن يستخدما كذلك في مقارنة المجموعات (مثل المجموعات التجريبية والمجموعات الضحابطة). في هذه الحالة، يقوم الباحث أو المراجع بمقارنة الاحتمال النسبي لحدوث نتيجة ما. يعبر الاحتمال النسبي عن خطر حدوث النتيجة خطر حدوث النتيجة في المجموعة التجريبية، تتناسب مع خطر حدوث النتيجة في المجموعة المعدل الاحتمالات فإنه عبارة عن وصف للمقارنة بين المجموعتين التجريبية والضابطة. يوضح الجدول التالي مقارنة بين المجموعتين التجريبية والضابطة. يوضح الجدول التالي

العلاقة بين الخطر النسبى ومعدلات الاحتمالات

إجمالي	المجموعة الضابطة: المشاهدة المعتادة	المجموعة التجريبية: المشاهدة الانتقانية	
	لبرامج التليفزيون	لبرامج التلفيزيون	
a + b	b	a	عنف
c + d	ď	c	لا عنف
a + b + c	b + d	a + c	إجمالي
<u>a/</u>	c a/a+	رببية c	المجموعة التجر
b	/d b/b-	ابطة <u>+ d</u>	المجموعة الض

#### الخطر النسبي=

الخطر في المجموعة التجريبية = a / a +c

الاحتمال في المجموعة التجريبية - axd = a/c

معدلات الاحتمال:

المجموعة التجريبية b / b + d

الاحتمال في المجموعة الضابطة = bxcb/d .

عندما يقل تكرار النتيجة في المجموعة التجريبية مقابل المجموعة الضابطة، فإن الخطر النسبي، ومعدلات الاحتمالات سوف يكون أقل من واحد. وعلى نحو مماثل، فإن كليهما سيكونان أكبر من ١ (واحد) في حال تكرار النتيجة في المجموعتين التجريبية والضابطة. كما أن اتجاه الخطر النسبي ومعدل الاحتمالات (أصغر أو أكبر من ١) يتخذان نفس المسار. إن درجة خروج (أو ميل) معدل الاحتمال والخطر النسبي عن الوحدة، يمكن أن يكونا مختلفين إلى حد كبير.

#### تجميع الدراسات:

فى حالة إذا ما أراد الباحث أو المراجع، أن يقوم بتجميع الدراسات التى تحتوى على نتيجة أو تأثير نتيجة أو اثتتين، فإنه يقوم برسم جدول على أساس ٢ × (عمودين رأسين وصفين أفقيين) لكل دراسة. ففى دراسة العلاقة بين مسشاهدة التلفزيون، وارتكاب الأطفال لتصرفات تتسم بالعنف، فإن الجدول سوف يحتوى على الأطفال الذين يشاهدون التليفزيون، وأولئك الذين لا يقومون بذلك والذين يرتكبون أفعالا عنيفة وأولئك الذين لا يفعلون ذلك.

يكون هذا الجدول ٢ × ٢ على هذا النحو:

عدم مشاهدة (تليفزيون)	مشاهدة (تليفزيون)	
		التأثير
b	а	وجود أفعال عنيفة
d	c	عدم وجود أفعال عنيفة

ينقسم الرقم إلى مجموعتين هما عدد الأطفال الذين خضعوا للملاحظة (O) في المجموعة التجريبية، وتأثروا بمشاهدة التلفزيون (وجاء هذا التأثر على شكل ارتكاب تصرفات عنيفة) والعدد المتوقع (E)، وهو عدد الأطفال الذين كان يحتمل أن يرتكبوا أفعالا عنيفة في حالة فشل التجربة، بمعنى عدم وجود تأثير.

إحصائيا، تكون المعالجة على النحو التالى : يتساوى O مع a، إلا أن الرقم المتوقع يكون (a+c) (a+c) (a+c) مجمل عدد المبحوثين في المتوقع يكون (a+c) (a+c) من ثم يحسب الفارق (E-O) لكل تجربة. يتم تكرار نفس الإجراء لكل التجارب.

فى حالة عدم وجود تأثير، ينبغى أن يختلف الفارق (E-O) عـشوائيا عـن الصفر. وعلى ذلك ينبغى أن يكون المجموع الكلى (GT)، المجموع الكلى - ¿E (GT). وأن يختلف عشوائيا عن الـصفر ، وعنـدما يقتـرب مجمـوع المشاركين فى الدراسة (N) من العدد اللامتناهى، ينبغى أن يقترب المجموع الكلى (GT) من الاتساق التام. يمثل المجموع الكلى (GT) اللاصفرى، مؤشرا قويا على نجاح التجربة فى إحداث تأثير. يمثل معدلات الاحتمالات ([I/V] عيث يمثـل عمموع التباينات الفردية) تقييما لصدق الفرق اللاصفرى، مع حدود ثقة بنـسبة ٥٩% تعطى بواسطة أس (دليل قوة) (1.96/8 ± (T/V) حيث يـشير § إلـى عـدد الانحرافات المعيارية، التى يختلف بواسطتها المجموع الكلى عن الصفر.

يلجأ بعض الخبراء في المجال، لاستخدام أسلوب الانحدار المنطقي لاشتقاق الية لتقدير أقصى احتمالات ومعدلات الاحتمالات المجمعة" (تقدير الخطر السبب). ينطوى استخدام الانحدار المنطقي على عدة مزايا، منها القدرة على التحكم (الضبط) المتزامن لتأثير خصائص تصميم الدراسة، مثل الفئات العمرية للمبحوثين أو أحوالهم الصحية – المتغيرات التي يمكن افتراضها للتأثير على نتائج الاراسة. يساعد استخدام الانحدار المنطقي المراجعين على ضم متغيرات معينة، مثل سن المبحوث أو حالته الصحية في معادلة الانحدار لتقييم التأثير الناتج عن تعديل العلاج. يطلق على هذه المتغيرات لفظ المتغيرات المستقلة (كما تسمى أحيانا معامل التغاير، أو التباين المتلازم). عندما يتم رفض فرض التجانس إحصائيا، فإنه يمكن استخدام أسلوب الانحدار المنطقي للبحث عن الغروق المطردة بين الدراسات. مرضية أو مقنعة، لشرح أسس التباين (أو اللاتجانس)، فإن بعض المحللين يوصون باستخدام أسلوب تحليل مكونات التباين . يمكن استكمال تقييم تأثير العلاج بأساليب تقدير الأوزان على أساس دقة التقييم، كما يتم استخدام الاهمية النصبية، أو جودة تقدير الأوزان على أساس دقة التقييم، كما يتم استخدام الاهمية النصبية، أو جودة الدراسات الخاضعة للتحليل أو مرجعية المبحوثين لتقنين النتائج.

## مقارنة بين المراجعة الوصفية والتحليل البعدى:

تتقاسم التحليلات البعدية والمراجعات الوصفية صفتين أساسيتين هما الانتظام والقابلية للاستساخ. فكلاهما، يعتمد على استراتيجيات بحثية واضحة (معلنة)؛ ومعايير جلية لاختيار دراسات عالية الجودة؛ وعملية مراجعة مقننة، وإن اختلفا معا في كيفية تعامل كل منهما مع نتائج واستنتاجات الدراسات، التي تشملها عملية المراجعة. حيث تعتمد المراجعات الوصفية على خبرات المراجعين والأدلة في تفسير النتائج والاستنتاجات، بينما تلجأ التحليلات البعدية، لاستخدام الأساليب الإحصائية في تجميع نتائج الدراسات. إذ من الملائم تجميع النتائج في حالة الترام

الدراسات التى تفرز تلك النتائج بأقصى متطلبات معايير الجودة الموضوعة سلفا. هنا ينبغى على المراجع، أن يلم بالفروق بين المراجعات الوصفية والإحصائية بحيث يستطيع اتخاذ القرار الملائم بشأن استخدام أيهما فى إجراء المراجعة التى ينوى إجراءها.

#### وفيما يلى بعض أمثلة على التحليلات البعدية الموجودة في التراث:

- Feder, G. S., Hutson, M., Ramsay, J., & Taket, A. R. (2006). Women exposed to intimate partner violence. *Archives of Internal Medicine*, 166, 22-37.
- Goldberg, W. A., Prause, J., Lucas-Thompson, R., & Himsel, A. (2008). Maternal employment and children's achievement in context: A meta-analysis of four decades of research. *Psychological Bulletin*, 134, 77–108.
- Grabe, S., Ward, L. M., & Hyde, J. S. (2008). Role of the media in body image concerns among women: A meta-analysis of experimental and correlational studies. Psychological Bulletin, 134, 460-476.
- Juffer, F., & van Uzendoorn, M. H. (2007). Adoptees do not lack self-esteem: A metaanalysis of studies on self-esteem of transracial, international, and domestic adoptees. *Psychological Bulletin*, 133, 1067-1083.
- Lemstra, M., Bennett, N. R., Neudorf, C., Kunst, A., Nannapaneni, U., Warren, L. M., et al. (2008). A meta-analysis of marijuana and alcohol use by socio-economic status in adolescents aged 10–15 years. *Canadian Journal of Public Health*, 99, 172–177.
- Rhodes, R. E., & Smith, N. E. I. (2006). Personality correlates of physical activity: A review and meta-analysis. British Journal of Sports Medicine, 40, 958-965.
- Ried, K., Frank, O. R., Stocks, N. P., Fakler, P., & Sullivan, T. (2008). Effect of garlic on blood pressure: A systematic review and meta-analysis. *BMC Cardiovascular Disorders*, 8, 13.

#### ملخص بالنقاط الأساسية في الفصل

تستخدم مراجعات التراث البحثى فى وصف الحالة الراهنة للمعرفة فى مجال معين، وتبرير الحاجة لإجراء أبحاث جديدة، وتفسير نتائج الدراسات، ووصف نوعية (جودة) البحوث .

تعتمد المراجعات الوصفية على المعرفة والخبرة التى يتمتع بها المراجعون فى تحديد، وتفسير أوجه التشابه والاختلاف الموجودة فى أهداف ومناهج ونتائج التراث البحثى. يلجأ المراجعون لاستخدام المراجعات الوصفية، عندما يتعذر وجود أو ندرة الدراسات التجريبية العشوائية المنضبطة، وأبحاث تقوم على الملاحظة المنهجية المحبوكة.

يتم استخدام التحليلات البعدية عند توافر الدراسات التجريبية، وتلك التسى تعتمد على الملاحظة المنهجية المحكمة. تعتمد التحليلات البعدية على الأساليب الإحصائية المعتمدة لتجميع نتائج الدراسات المنفصلة.

فيما يلى أسئلة سبعة ينبغى على المراجع طرحها، عند استخدامه للتحليل البعدى في مراجعة التراث البحثي.

1- هل تم تحديد أهداف التحليل البعدى على نحو جلى؟ نقصد بالأهداف الأغراض التى يستهدف التحليل البعدى إنجازها، تتنوع الموضوعات التى تخضع التحليل البعدى بحيث تشتمل على موضوعات مثل برامج حظر التنخين فى المدارس، والاضطرابات المصاحبة لممارسة القمار لدى المراهقين، واختيارات المستهلكين والدعاية التجارية النبي تغوى المستهلكين لاقتناء سلع بعينها، والولادة القيصرية وما يترتب عليها من آثار سيكولوجية على الأم، وفعالية الحقن الوريدى أثناء النوبات القلبية الحادة، أو العلاج بالصدمات الكهربائية لمرضى الاكتئاب.

ونظر ا لأن التحليل البعدى يعتبر في جوهره منهجا، فإنه يتبع نفس الأسلوب

الذى تسير عليه مناهج البحث، حيث يتربع تحديد أهداف الدراسة (تساؤلات البحث والفروض التى تحاول فحصها) على قمة اهتماماته. هنا، يحتاج المراجع إلى الإلمام بأهداف التحليل البعدى حتى يتمكن من تقييم ملاءمة معايير، ضم واستبعاد دراسات بعينها إلى عملية التحليل البعدى، وليتمكن كذلك من تقرير مدى تسلاؤم الأساليب المنهجية المستخدمة فى تجميع الدراسات (المنفصلة) وصواب الاستنتاجات التى انتهت إليها.

٧- هل تتسم معايير الضم والاستبعاد بالوضوح ؟ غالبا ما تخصع عملية مراجعة التراث البحثى، سواء كانت وصفية أم كانت معتمدة على أساليب التحليل البعدى، لعملية تنقية (فلترة) عبر استخدام أسلوبين لفرز الصلاحية، أولهما، هو الفرز العملى الذي يحدد الدراسات التي يحتمل ضمها لعمليسة المراجعة، نظرا لاتصالها الوثيق بموضوع الدراسة، وبأنها منسشورة في دوريات علمية مرموقة، وما إلى ذلك. أما الفرز الثاني فإنه يتعلق بجودة الدراسة، والتي تُعني بتحديد أفضل الدراسات المتاحة، أي تلك التي تتسم بالالتزام الصارم بالمناهج التي يعتمدها العلماء والباحثون في جمع الأدلسة الصائبة.

٣- هل هناك اقتناع بصواب الاستراتيجيات البحثية ؟ هل تتمتع استراتيجيات البحث بالكفاءة المطلوبة؟

تعتبر مسوح التراث البحثى سواء يدويا، أو الكترونيا فصضلا عن الاستنناس بآراء الخبراء من المهام الاعتيادية التي تشتمل عليها عمليات مراجعة التراث البحثي.

ينبغى على المراجع فى حالة استخدام التحليل البعدى خصوصا، ضرورة التأكد من احتوائه على بيانات عن الأبحاث الجارية التى لم يتم نشرها بعد فى الدوريات التى تتبع نظام تحكيم الأنداد (الأقران). يترتب على إخفاق التحليل البعدى فى ذلك، الوقوع فريسة لتحيز النشر الذى يعنى تفضيل التعامل مع نتائج

الدراسات المنشورة دون وجه حق. فالدراسات المنشورة تختلف عن تلك التى لم تتشر بعد، فى احتواء الأولى على نتائج إيجابية؛ بينما لا تحظى الدراسات ذات النتائج السلبية، أو التى لا تكشف عن فروق بين المجموعات الدراسية (تجريبية وضابطة) بالنشر بنفس القدر.

٤- هل هناك بروتوكول مقنن لفرز التراث البحثى؟ عادة ما يقوم مراجعان أو
 أكثر، بتقرير مدى جودة مجمل الدراسات التى ينبغى إخضاعها للمراجعة.

ينبغى على المراجع أن يقوم بتجهيز (إعداد) بروتوكول لعملية الفرز، إذا ما أراد للمراجعة التى ينوى إنجازها أن تتسم بالاضطراد والاتساق، ونعنسى ببروتوكول الفرز، إجراء المراجعات على نحو موحد يدخل فى هذا الإطار إخفاء اسم مؤلف الدراسة، وأهدافها، وموقع إجرائها، و طبيعة التجربة وذلك بهدف تقليل حجم التحيز لمراجعة دراسات بعينها دون أخرى. إثر انتهاء كل مراجع من عملية المراجعة، تتم المقارنة بين النتائج التى انتهى إليها المراجعون. عادة ما تخصص الاختلافات فى نتائج المراجعات، لمفاوضات تجرى بين المراجعين أنفسهم أو بانتداب شخص ثالث يقوم بدور المحكم، أو المعيار الذهبى لحسم تلك الاختلافات.

- ٥- هل يوجد بروتوكول مقنن لجمع البيانات؟ بمجرد اختيار الدراسات يستم إخضاعها للمراجعة، واستخلاص المعلومات منها. وكما كان الحال فسى عملية الفرز، فإن جمع البيانات الصادقة، غالبا ما يتطلب وجود اثنين من المراجعين على الأقل يستخدمان بروتوكولا مقننا في تلك العملية.
- 7- هل يقدم مؤلفو الدراسات مبررات لتجميع نتائج دراساتهم؟ يعتبر قيام المراجع بتجميع نتائج الدراسات الفردية (المنفصلة) لصياغة إجراء أو مقياس ملخص من الفرضيات الشائعة الكامنة، وراء اللجوء لاستخدام التحليل البعدى في المراجعة، واعتبار تجانس كافة النتائج على أساس أنها تعكس نفس التأثير الحقيقي. ولو ثبتت صحة هذه الفرضية، فإنه عند تجميع

نتائج الدراسات، فإنه يتم التخلص من الأخطاء العشوانية، وسينتهى الأمر بإجراء تحليل بعدى واحد. يتساوى كلا المدخلين فى حالة تجانس تأثير المعالجة بين كل الدراسات.

٧- هل يحتوى تقرير الدراسة على نتائج واستنتاجات الدراسة وجوانب القصور التى قد تشوبها ؟ تشير نتائج الدراسة إلى الأرقام والنسب (المعدلات) الفعلية، ومعدلات الفروق أو الاحتمالات ومعدلات الخطورة وفترات الثقة وما إلى ذلك من النتائج الإحصائية . أما الاستنتاجاات فإنها عبارة عن، استدلالات مستمدة من البيانات. أما جوانب القصور فإنها تتمثل في التهديد الذي يتعرض له الصدق الداخلي والخارجي للبيانات، نتيجة أخطاء في سحب العينة أو تصميم البحث أو جمع البيانات أو التساؤلات البحثية التي لم تستكشف بعد أو فشلت الدراسات في الإجابة عليها.

### التمارين

- ۱- هل هذه العبارات التي تقارن بين المراجعات الوصفية، ومراجعات التحليل
   البعدى حقيقية أم زائفة ؟ مع شرح أسباب اختيار أحد البديلين.
- ۱- a تعتمد المراجعات الوصفية عامة على الدراسات الوصفية وليس
   الدراسات التجريبية.
- التحليل البعدى إلى إنتاج معلومات أفضل أدق) مقارنة بالمراجعات الوصفية.
- ١- يحتاج المراجع إلى التدريب على الأساليب الإحصائية، كى يتقن استخدام التحليل البعدى.
- ١-٥- يتلاءم تطبيق التحليل البعدى مع التراث البحثى في مجالات بعينها حون أخرى مثل الصحة والطب، حيث تستخدم الدراسات التجريبية العشوائية والتجارب الفعلية.
- ٢- a يتم تطبيق التحليل البعدى على الدراسات التى تُقَـيِّم بــرامج تــشجيع انتظام التلاميذ فى المدارس. قم بقراءة المستخلص الوجيز (مثــل تــصميم البحث واستراتيجية البحث، ومعايير الجودة التى تم حذفها بهدف الإيجــاز) للتحليل البعدى والنتائج التى تترتب عليه. اكتب النتائج مستخدما المعلومات المتاحة فى المستخلص.

## الهدف : تحسين معدلات انتظام التلاميذ في صفوف الدراسة

المبحوثون (المشاركون فى الدراسة): ينتمى المشاركون فى الدراسة إلى اربع فئات عمرية هى (١) من ٨ إلى ١٠ سنوات، (٢) من ١١ إلى ١٣ سنة، (٣) من ١٦ إلى ١٠ فأكبر.

البرنامج التجريبى: هناك خمسة أنماط من البرامج المتاحــة فــى أدبيــات البحث ألا وهى: (أ) خطابات مرسلة من مديرى المدارس إلى أولياء الأمور، (ب) مكالمات هاتفية من مديرى المدارس إلى أولياء الأمور، (ج) إرسال مواد توعويــة تبرز أهمية انتظام التلاميذ في الحضور للمدارس، لجميع أفراد الأسرة، (د) إبــرام عقود بين المدرسة والتلاميذ، يلتزم فيها هؤلاء بالانتظام في الحـضور للمــدارس ضمن سلوكيات تربوية أخرى في بنود العقد، وأخيرا (هــ) عقد اجتماعـات بــين أولياء الأمور ومديرى المدارس والمدرسين.

التحليل: تم حساب احتمالات الانتظام في الدراسة باعتباره يمثل عدد التلاميذ المنتمين لفنات عمرية معينة، الذين انتظموا في الدراسة مقسوما على عدد التلاميذ الذين لم ينتظموا في ذلك. تم حساب معدل احتمالات نسبة الفروق (OR)(\*) باعتبارها احتمالات الانتظام في الدراسة، بالنسبة للمجموعة التجريبية التي خضعت للبرنامج التجريبي مقسوما على معدلات الانتظام الدراسي لدى المجموعة الضابطة. إذا زاد معدل الاحتمال عن واحد صحيح (۱) فإنه يستمير السي تأثير إيجابي للبرنامج التجريبي على الانتظام في الذهاب للمدارس. تخصع التقديرات التي تفرزها الدراسات الفردية (المنفصلة) لنفس النمط التجريبي لاختبار التجانس أي توافق النتائج التي انتهت إليها مختلف الدراسات، تم استخدام أسلوب إحصائي لتجميع معدلات احتمالات التجانس في الدراسات الفردية (المنفصلة) لنفس المنط التجريب. هذا، وقد تم حساب فترات الثقة التي بلغت ٩٥% بالنسبة لمعدلات احتمال الدراسات الفردية (المنفصلة)، ومعدلات الحتمالات الموجزة.

<sup>(°)</sup> اختصار لــ Odds Ratio

		النتائيج
نمط البرنامج والفئة العمرية	عدد الميحوثين	معدل الاحتمالات
للمبحوث	عدد المبحولين	( ٩٥% فترة ثقة)
الرسائل البريدية a		
11 – 3	662	1.9 (1.30 to 2.70)
14 – 16	192	5.60 (2.40 to 13.60)
17 plus	883	1.69 (0.86 to 3.35)
الإجمالي	1.737	2.17 (1.69 to 2.92)
الاتصالات الهاتفية		
80 – 10	50	7.7. (1.30 to 59.30)
11 – 13	50	2.70 (0.74 to 10.17)
14 – 16	184	4.90 (1.90 to 13.30)
17 plus	424	2.10 (1.16 to 3.73)
الإجمالي	708	2.88 (1.93 to 3.73)
المواد التوعوية		
8 – 10	247	0.84 (0.48 to 1.46)
11 – 13	60	3.82(1.00 to 15.87)
14 – 16	60	2.10 (0.63 to 7.19)
17 plus	50	3.27 (0.87 to 12.72)
الإجمالي	417	2.91 (1.51 to 5.61)
التعاقدات B		
14 – 16	123	1.36 (0.60 to 2.98)
17 plus	50	4.57 (1.19 to 18.31)

1.89 (104 to 3.45)

14 – 16 17 plus	195	1.46 (0.79 to 2.71)
	2.055	1.66 (1.35 to 2.04)
	2.250	1.64 (1.36 to 1.98)

A. بيانات النتيجة بالنسبة للفئة العمرية من ٨ إلى ١٠ سنوات: لا متجانسة.

B. بيانات النتيجة كانت لا متجانسة بالنسبة للفئتين العمريتين من ٨ إلى ١٠ سنوات ومن ١١ إلى ١٣

ليانات النتيجة كانت لا متجانسة بالنسبة للفنتين العمريتين من ٨ إلـــى ١٠ سنوات ومن ١١ إلى ١٣ سنة.

### الإجسابسات

١-ه- الإجابة غير صحيحة (زائفة) فالمراجعات الوصفية تعتمد على كــل
 من الدراسات التجريبية، وتلك التي تعتمد على الملاحظة.

1-d - الإجابة: غير صحيحة (زائفة). فالتحليل البعدى وكذلك التحليلات الوصفية يعتمدان على جودة البيانات المتاحة، والخبرات والمهارة التى تـتم بها معالجة تلك البيانات. من المحتمل كذلك وجود مراجعة وصفية ممتازة وتحليل بعدى ركيك (على عكس ما هو شائع). فعلى المـستوى النظـرى، يتميز التحليل البعدى عن المراجعة الوصفية، بسبب الافتـراض المنطقـى القائل بأنه من المحتمل أن تتمتع عدة دراسات متميزة صغيرة الحجم بقـوة أكبر من تلك التى يقتصر تميزها على بعض الدراسات التجريببة المحبوكة.

-c-۱ الإجابة صحيحة (حقيقية) . ينبغى على المراجع أن يتلقى تدريبا على الأساليب الإحصائية، حتى يتمكن من إتقان التحليل البعدى. عموما، يعتبر الإلمام بمنطق التحليل الإحصائي وفهم كيفية تفسير البيانات الإحصائية مسن أساسيات استخدام التحليل البعدى.

1-b- الإجابة غير صحيحة (زائفة). يمكن تطبيق التحليل البعدى في كافة المجالات. ففي الغالب لا يمكن استخدام هذا الأسلوب في كثير من المجالات، حيث لا توجد دراسات تجريبية أو لا تركز على النتائج أو لا تقدم وصفا لمناهج الدراسة ونتائجها على نحو دقيق. عموما ، استرعت مناهج البحث ومنها منهج التحليل البعدى قدرا كبيرا من اهتمام الباحثين في مجالى الطب والصحة.

النتائج: أثبتت النتائج فعالية الخطابات التي ترسلها إدارات المدارس إلى أولياء أمور التلاميذ بخصوص تحسين معدلات انتظام أبنائهم فلى الذهاب للمدرسة، بالنسبة للأطفال في الفئة العمرية من ١١ سنة فاكثر (معدل الاحتمال المجمع = ٢,٢ ٥٩% فترة ثقة: من ١,٧ إلى ٢,٩٩). أما المكالمات الهاتفية فقد كانت فعالة مع التلاميذ في كافة الفئات العمرية، حيث كان معدل الاحتمال (OR) ٢,٩ (٥٩% فترة ثقة: من ١,٩ إلى ٣,٤). كما أثبتت المواد التوعوية هي الأخرى فعاليتها في تحسين معدلات الانتظام في الدراسة، بالنسبة للأطفال في كافة الفئات العمرية (معدل الاحتمال ٢,٩ مو% فترة ثقة: من ١,٥ إلى ٢,٥). أما التلاميذ في الفئة العمرية من ١٤ عاما فأكثر فقد تفاعلوا أكثر مع العقود والاجتماعات (معدل احتمال = ١,١، ٥٩% فترة ثقة: من ١,٤ إلى ١,٩ إلى ٥,٣) (ومعدل احتمال = المتمالات = ١,٩، ٥٩% فترة ثقة: من ١,٤ إلى ١,٩ على التوالي). تم استبعاد النتائج الخاصة بالأطفال الأصغر سنا من مجمل النتائج المجمعة، نظرا للتناقض (اللا تجانس) الذي غلب عليها في التدخلات التجريبية الثلاثة.

### قراءات مقترحة

- Bailar, J. C. (1997). The promise and problems of meta-analysis. *Journal of the American Medical Association*, 337, 559-561.
- Cappelleri, J. C., Ioannidis, J. P. A., Schmid, C. H., de Ferranti, S. D., Aubert, M., Chalmers, T. C., et al. (1996). Large trials vs. meta-analysis of smaller trials: How do their results compare? *Journal of the American Medical Association*, 276, 1332-1338.
- Chalmers, T. C., & Buyse, M. E. (1988). Meta-analysis: For Mantel-Haenszel-Peto method. In T. C. Chalmers (Ed.), Data analysis for clinical medicine in gastroenterology: The quantitative approach to patient care (pp. 75-84). Rome: International Press.
- DerSimonian, R., & Laird, N. (1986). Combining evidence in clinical trials. Controlled Clinical Trials, 71, 171-188.
- Egger, M., Juni, P., Bartlett, C., Holenstein, F., & Sterne, J. (2003). How important are comprehensive literature searches and the assessment of trial quality in systematic reviews? [Monograph] Health Technology Assessment, 7(1), 1-76.
- Egger, M., Smith, G. D., & Phillips, A. N. (1997). Meta-analysis: Principles and procedures. British Medical Journal, 315, 1533-1537.
- Greenland, S. (1994). Invited commentary: A critical look at some popular metaanalytic methods. *American Journal of Epidemiology*, 140, 290-296.
- Hall, J. A., & Rosenthal, R. (1995). Interpreting and evaluating meta-analysis. Evaluation & the Health Professions, 18, 393-407.
- loannidis, J. P. A., Cappelleri, J. C., Lau, J., Skolnik, P. R., Melville, B., Chalmers, T. C., et al. (1995). Early or deferred zidovudine therapy in HIV-infected patients without an AISA-defining illness: A meta-analysis. *Annals of Internal Medicine*, 122, 856-866. (Provides the statistical method for the random effects [DerSimonian and Laird] model)
- L'Abbe, K. R., Detsky, A. S., & O'Rourke, K. O. (1987). Meta-analysis in clinical research. *Annals of Internal Medicine*, 107, 224-233.
- Petticrew, M. A. (2003). Why certain systematic reviews reach uncertain conclusions. British Medical Journal, 326, 756-758.
- Riegelman, R. K., & Hirsch, R. P. (1996). Studying a study and testing a test: How to read the health science literature. Boston: Little, Brown.

- Rosenthal, R. (1979). The file drawer problem and tolerance for null results. *Psychological Bulletin*, 86, 638-641.
- Sensky, T. (2003). The utility of systematic reviews: The case of psychological debriefing after trauma. *Psychotherapy & Psychosomatics*, 72, 171-175.
- Stroup, D. F., Berlin, J. A., Morton, S. C., Olkin, I., Williamson, G. D., Rennie, D., et al. (2000). Meta-analysis of observational studies in epidemiology: A proposal for reporting. Meta-analysis Of Observational Studies in Epidemiology (MOOSE) group. Journal of the American Medical Association, 283(15), 2008-2012.

التحليل البعدى: فى حالة اهتمام المراجع بأسلوب التحليل البعدى، فإنه يجد ضالته فى قاعدة بيانات "كوشران" على موقع الشبكة العنكبونية وعنوانه الإلكترونى هو www.cochrane.org الذى يتيح موجزا إرشاديا، يحتوى على تعريفات لكافة المصطلحات (البحثية) الرئيسية (مثل العدد المحتاج للمعالجة [NNT] والتجانس، وما إلى ذلك). كما يحتوى الموقع كذلك على المنات من نماذج التحليلات البعدية.

#### ملاحظات:

- ٤- انظر في ذلك الفصلين الثاني والثالث، للتعمرف علمي معايير المضم
   و الاستبعاد.
- ٥- انظر في ذلك الفصل الأول، للحصول على معلومات كاملة حول كيفية البحث في التراث البحثي.
- ٦- انظر فى ذلك الفصل الثالث، للحصول على معلومات كاملة عن البروتوكولات المقننة.
- ٧- ارجع إلى الفصل الرابع، للحصول على معلومات كاملة عن عملية جمع البيانات.
- $\Lambda$  ارجع إلى الفصل الرابع، للحصول على معلومات كاملة عن كيفية تطبيع أسلوب "كابا" الإحصائي.
  - ٩- انظر الفصل الثاني، الذي يناقش موضوع الصدق الداخلي والخارجي.
  - ١٠ انظر في ذلك الفصل الرابع، الذي يناقش موضوع "كابا" الإحصائي.

- 11. Steinberg, K. K., Thacker, S. B., Smith, S. J., Stroup, D. F., Zack, M. M., Flanders, D., et al. (1991). A meta-analysis of the effect of estrogen replacement therapy on the risk of breast cancer. *Journal of the American Medical Association*, 265, 1985-1990.
- 12. Midgley, J. P., Matthew, A. G., Greenwood, C. M., & Logan, A. G. (1996). Effect of reduced dietary sodium on blood pressure. *Journal of the American Medical Association*, 275, 1590-1597.
- 13- Young, J., &Yu T-F (2003). Effects of Isoflavone (soy phy to estrogens) on serum lipids: A meta-analysis of randomized controlled trials, Nutrition Journal, 2, 15.

يمكن الحصول على النص الكامل لهذه المقالة الكترونيا على موقع الـشبكة العنكبوتية، العنوان التالى:

#### www.nutritionj.com/content/2

#### www.nutritionj.com/content/2/1/15(c)2003

Young and Yu; Licencesee Bio Med Central Ltd.

هذه المقالة متاحة مجانا ومنقولة حرفيا، ويسمح بإعادة توزيعها عبر كافــة الوسائط الإعلامية لاستخدامها في كافة الأغراض.

# ثبت بأهم المصطلحات الواردة في الكتاب

A

	2 X
Abortive	مبئسر
Abridged edition	طبعة مختصرة
Absolute	مطلق
Abstract	- مس <i>نخلص</i>
Abstract reasoning	الاستدلال التجريدي
Abstraction	ئجريد
Abstraction form	.ت. نموذج الاستخلا <i>ص</i>
Absurdity	عبث
Academic achievement	التحصيل الأكاديمي
Academic library	المكتبة الجامعية
Acculturation	نکیف نقافی
Achievement test	ء اختبار التحصيل
Adequacy	ملاءمة
Adjustment	تو افق ، تعدیل
Agglomeration	روي نجميع
Aggregates	. بى ئجمىعات
Alien	. ۔ غریب
Allegiance	ري. الولاء
Alliance	مرب. تحالف
Alternate-form reliability	 ثبات الصيغ المتعاقبة
Alternation	بـ سـي سـب

Alternative hypothesis الفرض البديل Amalgmation اندماج **Ambiguity** إبهام . غموض **Ambivalence** ازدواج وجداني Analogy مماثلة الأسلوب القصصى Anecdotal method تقرير سنوى **Annual report** Apriori comparison المقارنات القبلية **Aptitude** استعداد Arbitration تحكيم وثائقي. أرشيفي Archival مناظرة Argument تطلع Aspiration ار تباط Association مسح اتجاهات Attitude survey سيرة ذاتية Autobiography متوسط Average تحاشي **Avoidance** بديهيات **Axioms** Post-hoc comparison المقارنة البعدية B **Ballot** الاقتراع

412

حواجز

**Barriers** 

**Battery of tests** مجموعة اختبارات **Belonginess** الانتماء Beneficiary منتفع Benevolence إحسان. بر Bias التحيز **Bibliography** قائمة مراجع (وراقة) Bill مشروع قانون **Binominal distribution** التوزيع ذو الحدين **Biography** سيرة حياة Birth rate معدل المو البد Bona fide

نية سليمة (حسن النية)  $\mathbf{C}$ Calculated average المتوسط المحسوب Case history تاريخ الحالة Case study در اسة الحالة Category فئة Causal سببي.علي Causality العلية

Cause علة . سيب

Censorship ر قابة Central tendency

Chance الصدفة

النزعة المركزية

خطأ الصدفة

Chart

أسئلة مراجعة . أسئلة نابشة

Checklist قائمة مراجعة

ترتیب زمنی

Citation

Classification

Closed form questionnaire قطق مغلق

Cluster analysis تحليل عنقو دى

Coalescence

 Coalition

Coefficient

Coefficient of skweness وعامل الالتواء

Cognitive theory النظرية المعرفية

Cohesiveness طالتماسك

Ecohort فوج

الفهم البديهي. التقدير السليم

Community مجتمع محلى

مقارنة مقارنة

Compensation نعویض

جدارة. أهلية

Components-of-variance analysis تحليل مكونات التباين

Computation حساب. عد. تقدير Concentration تركيز Concept مفهوم Conceptual framework إطار تصورى Concerned citizen مواطن صالح Concomitant متلازم - متساوق Concurrent متلازم Conduct السلو ك Confidence intervals فتر ات ثقة Confirmation التأكيد Conformity التواؤم - الانصياع Conglomerate التجمع Congregation حشد Consequences ' تبعات. تداعيات. عواقب Consistence اطراد. اتساق Content analysis تحليل المحتوى Content validity صدق المحتوى Continuous values قيم متصلة Continuum متصل Control group المجموعة الضابطة Controlled observation الملاحظة المنظمة (المنضبطة) Controlled sample عينة منضبطة Convention

اتفاق . إجماع

Coordination تنسيق Correlation ار تباط Correlation coefficient معامل الارتباط Corroborative ثابت Counter- proof دلیل مضاد **Courtesy** كباسة Criterion (a) المعيار – المحك Cross-sectional research أبحاث مقطعية Cross-tabulation الجدول المزدوج Crowd حشد Cultural values قيم ثقافية Cumulative تر اکمی Cumulative frequency التكرار التراكمي Cut a deal يبرم صنفقة **Cutoff score** درجة قطعية Cyber فضائي D Data collection جمع البيانات Data processing تجهيز البيانات

 Data collection
 جمع البيانات

 Data processing
 تجهيز البيانات

 Data record
 تسجيل بيانات

 De facto
 بحكم الواقع

 De verbo in verbum
 حرفيا

 Decipher
 حل رموز الشيفرة

**Deduction** استدلال Demographic سكاني Dependent variable متغير تابع **Descriptive** وصفى Descriptive research البحث الوصفي Determinism الحتمية . الجبرية Diagonal matrix مصفوفة قطرية **Diaries** یو میات Direct observation الملاحظة المباشرة Discrete values قيم متقطعة Discussion مناقنية Disintegration تفكك Disorder اضطراب. اختلاف Displacement إحلال Distribution توزيع **Doctrine** مبدأ. عقيدة **Documents** و ثائق Dogma مبدأ جامد **Dominance** هيمنة Double frequency table جدول تکراری مزدوج Double hermeneutic از دو اجية التأويل Double-blind الإخفاء المزدوج Draft مسودة أولي **Dummy tables** 

جداول صماء

Ego الذات . الأنا **Elementary outcomes** نتائج أولية تأهل - صلاحية Eligibility **Embodiment** تجسيد **Empirical** خبروی .تجریبی **Empiricism** الخبروية النزعة الامبريقية نظرية المعرفة **Epistemology Equal chances** فرص متساوية **Equations** معادلات **Equivalent** مكافئ. مساو جو هر ، لب Essence **Evaluation** تقييم **Evidence** دليل **Exhaustive** شامل مستفيض **Experimental design** تصميم تجريبي **Experimental group** مجموعة تجرببية Experimentation تجريب **Exploratory study** دراسة استكشافية **External validity** الصدق الخارجي استخلاص **Extract** 

الصدق الظاهرى الطاهرى Factorial analysis

عينة زائفة عينة زائفة

رجع الصدى. تغذية راجعة

معدلات خصوبة Fertility rates

بحث میدانی Field research

البحوث الميدانية الميدانية

Fluctuation ينبذب

Focused interview مقابلة متعمقة

التركيبة المعادلة (الرياضية)

التكر ار التكر ار

منحنیات تکراریة Frequency curves

التوزيع التكراري التكراري

جداول نکراریة جداول نکراریة

Frustration الإحباط

القصور الوظيفي القصور الوظيفي

التيار الوظيفي Functionalism

تخصيص مالي تخصيص مالي

جمع النبرعات جمع النبرعات

الشكل القُمْعي (الأنبوبي) الشكل القُمْعي (الأنبوبي)

G			
Game theory	نظرية المباريات		
Geometric average	المتوسط الهندسي		
Generalization	تعميم		
Gestures	تلميحات		
Ghost tables	جداول خيالية		
Gold standard	المعيار الذهبي		
Group consciousness	الوعى الجمعي		
Group mind	العقل الجمعى		
Group personality Projective test	اختبار الشخصية الإسقاطى الجمعى		
(GPPT)			
Group test	اختبار جماعى		
Guidance	إرشاد توجيه		
Guide	دليل		
-i-			
н	•		
hereditary	وراثى		
Heritage	نراث		
Heterogeneity	نتافر لا تجانس		
High quality studies	دراسات عالية الجودة		
Homelessness	تشرد		
Homogeneity	<i>ن</i> جان <i>س</i>		
Household	عائلة. أسرة معيشية		

فرضية . فرض

عصاب هستيرى

Hypothesis

Hysterical neurosis

	1
Ibid (ibidem)	مرجع مذكور في نفس المكان. في نفس الصفحة
Identification	ر بی کرد کی کار کرد کی کی کرد کی کی کرد کرد کی کی کرد
Identity	
Illegal	هوية د عدد
Illegitimate	لا <b>قانونی</b> 
Illicit	لا شرعي
Imitation	محظور
	محاكاة
Immigration	هجرة . وفود
Immunity	حصانة . مناعة
Immunization	التطعيم (التحصين)
Imparity	، ، نفاوت
Impetus	باعث
Implementation	ب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Implications	•
Implicit	تداعيات . عواقب
Incentive	ضمنی
Independent variable	حافَز . دافع
Index	متغير مستقل
	كشاف
Indicator	مؤشر
Induction	الاستقر اء
Indulgence	انغماس

طفل رضيع طفل رضيع

معدل وفيات الأطفال الرضع

الحصاء استدلالي Inferential statistics

اخباری إخباری

المعلومات and only a

مرکز معلومات . Information center

Information handling تجهيز المعلومات

Information processing تجهيز المعلومات

Information retrieval سترجاع المعلومات

مصادر المعلومات مصادر المعلومات

اختزان المعلومات المعلومات المعلومات

عيب خلقي Inherent defect

Anitiative مبادرة

ابتکار Innovation

In-patient مريض نزيل بالمستشفى

استَبصار

المأسسة Institutionalization

عزل ajc

Integration نكامل

التفاعل للتفاعل

Interdisciplinary متعدد التخصيصات

Interest group جماعات المصالح

Internalization جاستدماج

Internet (internetworking) الانترنت Interpretation تفسير. تأويل Intervals فترات Interview مقابلة Intrinsic value قيمة ذاتية Introspection استبطان Intuition حدس Investigation استقصباء Ipso facto بحكم الواقع IQ (Intelligence Quotient) معدل الذكاء Issues قضابا Item analysis تحليل بنود الاختبار J Job satisfaction الرضا الوظيفي K Kappa (k) معامل إحصائي Key word كلمة مفتاحية Kin أقارب Knee arthritis التهاب مفصل الركبة Knowledge base قاعدة معرفية

Label	وصمة
Laboratory experiment	تجربة معملية
Latent	كامن
Leading questions	اسنلة إيحائية
Legacy	وصية. تراث
Legal procedures	إجراءات قانونية
Legal sanctions	عقوبات قانونية
Legal system	النظام القانونى
Legend	أسطورة
Level of significance	مستوى الدلالة
Life history	تاريخ الحياة
Linear relationship	علاقة خطية
Lists of subject headings	قوائم رؤوس الموضوعات
Literature	أدبيات
Logical presentation	عرض منطقى
Logistic regression	الانحدار المنطقى
Longitudinal study	دراسة طولية
	M
Mailed questionnaire	استبیان بریدی

اكتئاب حاد

Major depression

Maladjustment	سو ء تو افق
Malnutrition	سوء تغذية
Malpractice	خطأ مهنى
Manifestations	تجليات
Manuscripts	مخطوطات
Marginal distribution	توزيع هامشى
Mass communication	اتصال جماهيرى
Mass observation	الملاحظة الجمعية
Mass production	الإنتاج الكبير
Mass society	المجتمع الجماهيرى
Matching technique	أسلوب المزاوجة
Mathematical models	نماذج رياضية
Matrix	مصفوفة
Maturity	نضو ج
Mean	متوسط (إحصائي)
Measurement	قیاس
Measurement error	خطأ القياس
Measurement reliability	ثبات القياس
Measurement validity	صدق المقياس
Median	وسيط
Mediation	وساطة. توسط
MEDLINE	قاعدة البيانات الطبية
Mental adjustment	تكيف عقلى
Meta-analysis	تحليل بعدى
Method	منهج – أسلو ب

Method of free association	أسلوب النداعي الحر
Methodological rigor	الحبكة المنهجية
Midwife	قابلة (مولدة – داية)
Mobility	حراك
Mobilization	تعبئة
Mode	منوال. أسلوب
Models	نماذج
Modus operandi	أسلوب عمل
Monitoring	مراقبة
Monopoly	احتكار
Morbidity rate	معدل المرض
Mores	أعراف (اجتماعية)
Mortality rate	معدل الوفيات
Motivation	دافعية
Motive	دافع
Multiple correlation	الارتباط المتعدد
Multiple hypotheses	تعدد الفروض
Multi-stage sampling	المعاينة متعددة المراحل
Multi-variate analysis	تحليل متعدد المتغيرات

N

Narrationالسرد. الحكىNascentاناشئNauseaعثیانNegative correlationسلبی

Nesting التعشيش (التداخل الكلي) Networking المشابكة Non-equivalent لا متكافئ Nonlinear correlation ارتباط لا خطى Non-response عدم الاستجابة Non-response rate معدل عدم الاستجابة Norm معيار Normal curve المنحنى الاعتدالي Normal distribution توزيع اعتدالي Normative معياري Null hypothesis الفرض الصفرى **Null** matrix مصفوفة صفرية Nutrition تغذية **Nutrition deficiency** نقص تغذية 0 **Object** هدف - غرض **Objective** موضوعي **Obligation** النزام

Observation ملحظة

در اسة بالملاحظة Observational study

معدل الاحتمالات

بحث الكتروني (على الخط المباشر)

Operational definition	تعریف اجرائی
Operational design	تحریب ببرسی تعمیم اجرائی
Opinion surveys	<u>ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ</u>
Opposition	معارضة
Oppression	ــــرــــ قمع
Optimum allocation	توزیع امثل توزیع امثل
Out-patient	مریض خارجی (غیر نزیل بالمستشفی)
Ovulation	
	ىبويض

P

•	
Paired comparison	مقارنة زوجية
Pamphlet	نشرة دعائية
Panel study	دراسة تتبعية
Parallel tests	الاختبارات المتوازية
Paralysis	شلل
Parameter	نموذج استرشادی
Parental	والدى
Participant observation	ملاحظة بالمشاركة
Particulars	تفاصیل . جزئیات
Pathological	مرضى
Pattern	نمط
Peer review	مراجعة الزملاء – الأنداد
Penalty	عقو بة

Pension fundصندوق المعاشاتPerceptionإدر اكPerinatal mortality rateمعدل وفيات المواليد المخاضيةPeripheral nuerosisالتهاب الأعصاب الطرفيةPerpetuationالاستمرار في الوجودPerseveranceمثابرةPersonal interviewمقابلة شخصية

بحث ظاهراتی بحث ظاهراتی Pilot study و استطلاعیة

عقار وهمى

Planning تخطيط

rlausible theory نظرية مقبولة ظاهريا

Polarity بستقطاب

سكان (مجتمع بحث) Population

Positive correlation ارتباط اپیجابی

Post test قياس بعدى

Postpartum depression اكتناب ما بعد الولادة

مسلمات postulates

Practical عملی

متغير نتبؤى Predictor

فرض مبدئى Preliminary hypothesis

إرشادات ما قبل الزواج

A remature مبتسر Premature

عيادات رعاية الحوامل Prenatal clinic

Prestige au.

قیاس قبلی قیاس قبلی

الطب الوقائى Preventive medicine

Primacy أولوية

Primary evidence أدلة دامغة

الرعاية الصحية الأولية Primary health care

Probability احتمال

Probes أسئلة نابشة

محفوف بالمشاكل Problematic

اجراء Procedure

Projection إسقاط

برهان Proof

Psychiatry الطب النفسي

Psycho analysis التحليل النفسى

Psychosis ذهان

PsycINFO قاعدة بيانات نفسية

PTSD= posttraumatic Stress اضطراب ضغوط ما بعد الصدمة

disorder

تحيز النشر Publication bias

عينة عمدية عينة عمدية

Q

Qualitative data بيانات كيفية **Oualitative research** بحث كيفي Quality assessment تقييم الجودة Quality assurance ضمان الجودة Quality control (QC) ضيط الجودة Quality monitoring مر اقبة الجودة **Quality standards** معايير الجودة Quality-of-life study در اسة جودة الحياة Quantification تكميم **Quantitative data** بيانات كمية Quantitative research بحث کمی Quarterly فصلية Quartile ربيع (إحصاء) Quasi-experimental design تصميم شبه تجريبي **Questionnaire** استبيان (استبار) Quota sample عينة حصصية R Racial عنصرى ،عرقى Radiation Radical جذری . منطرف

عشوائي

Random

Random assignment تخصيص عشوائي

Random sample عينة عشوائية

Rank order correlation (سبيرمان) معامل ارتباط الرتب (سبيرمان)

Rate

Rating نقدیر . تر تیب

Rating scales مقاييس التقدير

Ratio نسنة

Ratio test

Rationalization ترشيد

ر دة فعل. ار تكاسة

Recession

Records تسجيلات

Redundancy إطناب

Refugee

Regression الانحدار الإحصائي

Relapse انتكاس

Reliability ثبات

Reminiscence

Research and development (R&D)

Research design تصميم البحث

Respondents المبحوثون

Response rate معدل الاستجابة

Restrictions قيود

Results نتائج Retirement نقاعد Retrospective استرجاعی ، ارتجاعی Review مراجعة S Sample size حجم العينة Sampling سحب العينات خطأ في سحب العينات Sampling error خطة المعاينة Sampling scheme Scholarship منحة در اسية Score در جة **Scoring** التقدير (وضع الدرجات) Screening فرز Scarch strategy استراتيجية البحث

مصطلحات البحث Secondary evidence دليل ثانوى دليل ثانوى

. . فرقة دينية Sect

Selection léaring

Self – assertion تأكيد الذات

مقياس مفهوم الذات Self –concept scale

منضبط ذاتيا Self- controlled

Self-reliance الاعتماد على الذات

دعم ذاتی Self-support

Sensitivity analysis تحليل الحساسية

تسلسل Sequence

دلالة. أهمية. مغزى Significance

Social category ألفئة الاجتماعية

Social contagion العدوى الاجتماعية

المسافة الاجتماعية Social distance

Social status المكانة الاجتماعية

Socialization تتشئة اجتماعية

Sociological abstracts المستخلصات السوسيولوجية

القياس الاجتماعي (مورينو ١٩٣٤)

تأمل. نكهن Speculation

التجزئة النصفية Split-half

Spontaneous itsition

انحراف معيارى Standard deviation

خطا معيارى خطا معيارى

Standardization التقنين

معايير Standards

Statistical inference الاستدلال الإحصائي

Status مكانة

الحالة الراهنة الحالة الراهنة

أنماط جامدة Stereotypes

وصمة Stigma

CONT. A.	و لادة مينة
Stillbirths	
Strain	تونر
Stratification	تدرج
Structured interview	مقابلة مقننة
Subject index	كشاف الموضوع
Subjective	ذاتى
Subjective review	مراجعة ذائية
Submission	انصياع
Subsidization	الدعم (السلعى)
Succession	النتابع
Summary	ملخص
Supersede	ينسخ
Superstition	الخرافة
Survey	مسح
Syllogism	قیاس منطقی
Symbiosis	تكافل
Synonymous	مترادف، مرادف
Synopsis	خلاصة . مجمل
Synthesis	تركيب. تأليف
Systematic observation	ملاحظة منظمة
Systematic sampling	العينة المنتظمة
Systems analysis	تحليل النظم

Tabulate	
Tabulation	يجدول
Tacit	جدولة البيانات
Tacit understanding	ضمنی، مضمر
Target population	فهم ضمنی
Telegraphic abstract	المجتمع المستهدف بالدراسة
Tendency	مستخلص وجيز
Tension	ميل . نزعة
Tentative hypothesis	تونز
Terminology	فرض مؤقت
Test	المصطلحات
Test-retest	اختبار
Text	إعادة الاختبار
Thematic apperception test	نص
Theory	اختبار تفهم الموضوع
Thesaurus (i)	نظرية
Time schedule	مكانز
Time series	برنامج زمنى
Time-series design	سلسلة زمنية
Title catalog	تصميم بحث السلاسل الزمنية
Title index	فهرس العنوان
Titlesss	كشاف العنوان
	بدون عُنوان (د.ع)

**Togetherness** معية Tool أداة Tourette's disorder اضطراب التواء الوجه **Transcript** مخطوط **Trend** اتجاه Trial and error المحاولة والخطأ Triangulation التثليث Triglyceride الدهون الثلاثية True score در جة حقيقية True variance تباين حقيقي

Unanimity إجماع Unbiased غير متحيز (محايد) Undated غير مؤرخ (د.ت) Unexplained variation تباین غیر مفسر Unidimensional أحادى البعد

U

Uniform موحد.مطر د Unpublished غير منشور

Unpublished literature

كتابات غير منشورة Upper- quartile الربيع الأعلى **Upper-limit** 

الحد الأعلى للفئة

Up-to-date حدیث

Vaccination	ا تطعیم . تحصین
Valid	•
Validity	صحيح صدق الاختبار
Validity, predictive	
Validity, concurrent	مىدق ئتبۇى
Validity, experimental	صىق ئلازمى
Validity, face	مىدق تجريبى
-	صدق ظاهرى
Variable paradigm	نموذج المتغيرات
Variance	تباین
Verification	التثبت من . التحقق من
Versus	في مقابل، في مواجهة
Veteran	محارب متقاعد (شخص مخضرم)
Voucher	كوبون. بطاقة دفع
Vulnerability	مشاشة
V	V
Waiting list	قائمة انتظار
Wants	احتياجات
Weighted average	وسط مرجح
Weighting technique	أسلوب تقدير الأوزان
Welfare	ر فاهية أو رعاية

اختبار تداعى الكلمات (كارل يونج)

Word association test

 Word index
 خشاف الكلمات

 Workshop
 X

 X
 Xenophobia

 Z
 Z

 Zeal
 خماس. نشاط

 Zero point
 Z

### قائمة إضافية ببعض القراءات المقترحة

- إبراهيم فتحى (١٩٩٤). الماركسية وأزمة المنهج. ط٢. الجيزة: دار النهـر للنشر والتوزيع.
- أحمد بدر (١٩٩٦). أصول البحث العلمى ومناهجه. ط٩. القاهرة: المكتبـة الأكاديمية.
- أسامة الخولى (١٩٨٩). في مناهج البحث العلمى؛ وحدة أم تتوع؟. عالم الفكر. مج ٢٠، ع١ (أبريل / مايو / يونيو).
- انشراح الشال. (۱۹۹۱). إشكاليات منهج البحث العلمى. القاهرة: دار الفكر العربي.
- بسيونى إبراهيم حمادة (١٩٩٢). تصميم البحوث التجريبية؛ البحوث التجريبية وشبه التجريبية. في : تصميم البحوث في العلوم الاجتماعية/ مركز البحوث والدراسات السياسية بجامعة القاهرة. ط١. القاهرة: المركز. ص
- ثروت إسحق (١٩٨٣). دور الملاحظة بالمشاركة كاداة منهجية لجمع البيانات في الدراسة السوسيولوجية. في : ندوة مشكلة المنهج في بحوث العلوم الاجتماعية، (القاهرة ٢ إلى ٥ يناير ١٩٨٣). القاهرة: المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنائية. ٢٠ ص.
- جمال زكى وعبد الحليم محمود السيد (١٩٦٥). المقابلة كوسيلة لجمع البيانات في الريف المصرى. المجلة الاجتماعية القومية. مج٢، ع٢ (مايو ١٩٦٥). ص ص ٣-٢٨.
- حامد أحمد موسى هاشم (١٩٨٣). نظرية المباريات وتحليل الصراعات الدولية، مع التطبيق على الصراع العربي الإسرائيلي؛ إشراف نادية جرجس وزكى أحمد عزمي ومحمد السيد سليم. جامعة القاهرة، كلية الاقتصاد والعلوم السياسية.

- حامد طاهر (١٩٩٤). منهج البحث بين التنظير والتطبيق. القاهرة: دار النصر للتوزيع والنشر.
- حسن الخولى (١٩٩٢). تطور المنهج في البحوث الانثربولوجية؛ منهج دراسة الحالة. الاسكندرية: دار المعرفة الاجتماعية.
- حشمت قاسم (۱۹۸۸). تشریعات البحث العلمی وأوضاع الباحثین فی العالم العربی. عالم الکتب. مج ۹، ع۳ (أغسطس ۱۹۸۸). ص ص ۳۸۹-۳۹۳.
  - حشمت قاسم (١٩٩٣). المكتبة والبحث. ط٢. القاهرة: مكتبة غريب.
- رمزية الغريب (١٩٧٧). التقويم والقياس النفسى والتربوى. القاهرة: مكتبــة الأنجلو المصرية.
- سمير نعيم أحمد. المنهج العلمى فى البحوث الاجتماعية. ط٤. القاهرة:
   مكتبة سعيد رأفت.
- السيد فرج العلواني (١٩٨٠). المقابلات؛ مفهومها، أنواعها، وميادينها. عمان، (الأردن): المنظمة العربية للتنمية الإدارية.
- السيد محمد خيرى (١٩٩٢). الإحصاء النفسى والتربوى. الرياض: جامعة
   الملك سعود، عمادة شئون المكتبات.
- سيف الدين عبد الفتاح إسماعيل (١٩٩٥). التحيز في التحليل السياسي. في : إشكالية التحيز: مج١ / تقديم وتحرير عبد الوهاب المسيري. القاهرة: المعهد العالمي للفكر الإسلامي؛ ونقابة المهندسين.
- صفوت فرج (١٩٨٩). القياس النفسى . ط١. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية.
- صفوت فرج (١٩٩٦). الإحصاء في علم النفس، ط٣. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية.
- صلاح مصطفى الفوال (١٩٨). مناهج البحث فى العلوم الاجتماعية. ط٢. القاهرة: مكتبة غريب.
- عاصم الدسوقى (١٩٨٦). البحث فى التاريخ؛ قضايا المنهج و الاشكالات. القاهرة: مكتبة القدسى.

- عبد الباسط محمد حسن (۱۹۹۰). أصول البحث الاجتماعي. ط۱۱. القاهرة: مكتبة و هبة.
- عبد الرحمن عيسوى (١٩٨٩). الإحصاء السيكولوجي التطبيقي. بيروت: دار النهضة العربية.
- عبد العال محمد سليمان وخلف نصار (١٩٨٧). مقدمة في منهجية تحليل المحتوى. بغداد: مركز البحوث التربوية والنفسية.
- عبد المنعم ناصر الشافعي (١٩٧١). الطريقة الإحصائية في العلوم الإنسانية والطبيعة. ط٢. القاهرة: دار النهضة العربية.
- عبد الوهاب إبراهيم (١٩٨٥). أسس البحث الاجتماعي، القاهرة: مكتبة الشروق.
- عبد الله عمر الهمالي (١٩٨٨). أسلوب البحث الاجتماعي وتقنياته. بنغازي: جامعة قاريونس.
- عبد الله محمود سليمان (١٩٧٣). المنهج وكتابة تقرير البحث في العلوم السلوكية. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية.
- عزمى إسلام (١٩٨٨). منهج علمى واحد أم منساهج متعسدة فسى العلسوم الإنسانية؛ بحوث القيت فى الحلقة الدراسية الأولسى لكليسة الآداب بجامعسة الكويت: ١٩٨٦-١٩٨٦/ تقديم وتحرير جابر أحمد عصفور. ط١. الكويست: مكتبة دار العروبة للنشر والتوزيع. ص ص ص ٣٠٩-٣٠٩.
- على الغمراوى (١٩٧٦). منهج البحث التاريخي. القاهرة: مكتبة عين شمس.
- عمر التومى الشيباى (١٩٨٩). مناهج البحث الاجتماعي. ط٣. طرابلس، (ليبيا): منشورات مجمع الفاتح للجامعات.
- عواطف عبد الرحمن (١٩٨٣). ملاحظات أولية حول تحليل المضمون فى : ندوة مشكلة المنهج فى بحوث العلوم الاجتماعية، (القاهرة ٢ إلى ٥ يناير ١٩٨٣). القاهرة : المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية.

- فؤاد أبو حطب (محرر) (١٩٧٩). بحوث في تقنين الاختبارات النفسية. مج٢. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية.
- فؤاد البهى السيد (١٩٧٩). علم النفس الإحصائى وقياس العقل البشرى. ط٣. القاهرة: دار الفكر العربي.
- فتحية محمد إبراهيم، ومصطفى حمدى الشنوانى (١٩٨٨). مدخل إلى مناهج البحث في علم الإنسان "الأنثربولوجيا". الرياض: دار المريخ للنشر.
- فهمى حامد عبد الكريم (١٩٩٢). استخدام أسلوب المحاكاة فى تحليل المشكلات الدولية جامعة القاهرة، كلية الاقتصاد والعلوم السياسية. أطروحة ماجستير.
- فيصل السالم، وتوفيق فرح (١٩٨٠). أسلوب البحث العلمى فــى البحــوث السياسية. الكويت: وكالة المطبوعات.
- فيصل يونس، وأمانى يحيى، ومايسة جمعة، وحسنين كثبك (١٩٩٥). بعض الجوانب الأخلاقية بالباحثين الميدانيين؛ دراسة استطلاعية. في : موتمر أخلاقيات البحث العلمى الاجتماعي، (القاهرة١١-١٨ أكتوبر ١٩٩٥) تحرير ناهد صالح. القاهرة: المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية. ص ص
- قدرى محمود حفنى، والعارف بالله محمد الغندور (١٩٨٧). أصول القياس والبحث العلمي. القاهرة: دار آتون للنشر.
- كمال المنوفي (١٩٨٤). مقدمة في مناهج وطرق البحث في علم السياسة.
   الكويت: وكالة المطبوعات.
- ليكليرك، رينيه (١٩٩١). المنهج التجريبي؛ تاريخه ومستقبله، ترجمة حامد طاهر. القاهرة: مكتبة الأنجلو المصرية.
- محمد جمال الدين عبد الحميد (١٩٨٧). أسلوب التحليل البعدى لنتائج البحوث والدراسات السابقة. حولية كلية التربية (جامعة قطر). مــج٥. ص ص ٣١٥–٣٥٧.

- محمد حسن غامرى (١٩٨٢). المناهج الأنثربولوجية. الاسكندرية: المركز العربي للنشر والتوزيع.
- محمد زيان عمر (١٩٨٣). البحث العلمى، مناهجه وتقنياته. جدة: دار الشروق للنشر والتوزيع والطباعة.
- محمد سمير الجوهرى (١٩٨٠). البحث العلمى؛ الأسس والقواعد. ط١٠. القاهرة: وكالة الشرق التجارية.
- محمد شومان (۱۹۹۹). الموضوعية والتحيز في قياسات الرأى العام. منبر الشرق. مج٣، ع١٥(سبتمبر ١٩٩٩) ص ص ٢٥-٢٦.
- محمد عبده محجوب (١٩٨٥). طرق البحث الأنثربولوجي، النسق القرابي. الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية.
- محمد على محمد (١٩٨٤). علم الاجتماع والمنهج العلمي؛ دراسة في طرائق البحث وأساليبه. ط٣. الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية.
- محمد على محمد (١٩٨٥). البحث الاجتماعي. الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية.
- محمد فتحى الشنيطى (١٩٧٠). أسس المنطق والمنهج العلمى. بيروت: دار النهضة العربية.
- محمد محمد الهادى (١٩٩٥). أساليب إعداد وتوثيق البحوث العلمية. القاهرة: المكتبة الأكاديمية.
- محمد محمود الجوهرى (١٩٧٠). دراسة المجتمع بين الامبيريقية والتنظير.
   الفكر المعاصر. ع ٥٥ (إبريل ١٩٧٠) ص ص ٦١-٦٨.
- محمد محمود الجوهرى (١٩٧٠). فكرة النمط فى العلوم الاجتماعية. الفكر المعاصر. ع٧٠ (ديسمبر ١٩٧٠). ص ص ١٨-٢٥.
- محمد محمود الجوهرى (۱۹۷۲). منهج فى بناء المجتمع المصرى. الكاتب. س ۱۲، ع ۱۳۷ (يناير ۱۹۷۲). ص ص ۳۸-۵٦.
- محمد محمود الجوهرى وعبدالله الخريجي (١٩٩٦). طرق البحث الاجتماعي. ط٥. الإسكندرية: دار المعرفة الجامعية.

- محمود قاسم (١٩٧٠). المنطق الحديث ومناهج البحث. ط٦، القاهرة: دار المعارف.
- مصطفى عمر التير (١٩٩٥). مقدمة في مبادئ وأسس البحث الاجتماعي. طرابلس، (ليبيا): الجامعة المفتوحة.
- مصطفى ناجى (١٩٩٨). النظرية والمنهجية والتقنية؛ ثلاثية البحث العلمسى. في : مناهج البحث في العلوم الاجتماعية والإنسانية، بحوث ألقيت في الحلقة الدراسية الأولى لكلية الآداب بجامعة الكويت، الكويست : (١٩٨٦-١٩٨٧) تقدير وتحرير جابر أحمد عصفور. ط١. الكويت: مكتبة دار العروبة للنسشر والتوزيع. ص ص ٣٩-٧٠.
- مناهج البحث الاجتماعى وأدواته (١٩٧٩) فى : قراءات معاصرة فى علم الاجتماع، ترجمة وتقديم محمد على محمد وعلياء شكرى، ومحمد الجوهرى. ط٢. القاهرة: دار الكتاب للتوزيع.
- نادر فرجانى (١٩٩٥). أخلاقيات البحث الاجتماعى فى البلدان المتخلفة بين الحكومى والخاص. فى : مؤتمر أخلاقيات البحث العلمى الاجتماعى، ١٦- ١٨ أكتوبر/ تحرير ناهد صالح. القاهرة : المركز القومى للبحوث الاجتماعية والجنائية. ص ص ٢٥-٨٢.
- ناهد صالح (١٩٨٣). دراسة في سوسيولوجيا مناهج البحث العلمي. في : ندوة نحو علم اجتماع عربي، أبو ظبي ٢٥-٢٨ أبريل ١٩٨٣. القياهرة : المركز الإقليمي العربي للبحوث والتوثيق في العلوم الاجتماعية. ص ص
- ناهد صالح (١٩٩٦). الموضوعية والتحيز في قياس الرأى العام، التصميم والاختيار المتحيز لعينات الرأى العام. المجلة الاجتماعية القومية. ملح ٣٣، ١٩٠ (يناير / مايو ١٩٩٦). ص ص ١٦٣-١٩٩.
- نايف بلكوز (١٩٨٢). مناهج البحث في العلوم الاجتماعية. دمـشق: جامعـة دمشق.

### مسرد الأعلام (أ)

551	إبراهيم فتحى
EEN	أحمد بدر
١٨	أحمد محمد الشامى
551	أسامة الخولى
EEY	السيد فرج العلواني
EEY	السيد محمد خيرى
£ £ 0	العارف بالله محمد الغندور
133, 233, 033, 83	المركز القومي للبحوث الاجتماعية والجنانية
££0	أماني يحيى
££1	انشراح الشأل
-	, -
	(, A
	(ب)
ror	بر ادلی
££1	برسینی بسیونی ابر اهیم حمادة
T0Y	بديرسي بركايا
١٨	برگ بول، جورج
11	.روع بیکون، فرنسیس
	0,7 3 03 i.
	( • )
	(ت)
************************************	el-
{ <b>{</b> 0	تاکر تمفره فرح
	Z 19 . 8 19 . A 1

	(ث)	
££1		ثروت إسحق
	( <u>e</u> )	
117,111		جابر أحمد عصفور
733		جمال زکی جمال زکی
	(ح)	
££ <b>Y</b>		и 1.1
££7,££Y		حامد أحمد موسى هاشم حامد طاهر
£ £ Y		حامد طاهر حسن الخولي
£ £ 0		حسنین کشك
71, 11, 11, 11, 133		حشمت قاسم
	(c)	
١٣		ر ایتز ، جوان
111		رمزية الغريب رمزية الغريب
١٨		روجیه، بیتر مارك
	( <i>س</i> )	
157	• •	سمير نعيم أحمد
1.4		سید حسب الله
733		سيف الدين عبدالفتاح إسماعيل

	( <i>ش</i> )	
707		شايكلسون
	(ص)	•
£ £ T		صفوت فرج
557		صفوت برج صلاح مصطفى الفوال
	(ع)	
	(2)	
٤٤٣		عاصم الدسوقي
: : ٣		عبدالباسط محمد حسن
133		 عبدالحليم محمود السيد
١٨		عبدالرحمن بدوی عبدالرحمن بدوی
EET		عبدالرحمن عيسوى
557		عبدالعال محمد سليمان
91, 733		عبدالله الخريجي
£ £ £		عبدالله عمر الهمالي
£ £ £		عبدالله محمو د سليمان
£ £ \$ 7		عبدالمنعم ناصر الشافعي
£ £ \(\mathbf{T}\)		عبدالوهاب إبراهيم
: 57		عبدالوهاب المسي <i>رى</i>
111		عزمی اسلام
111		على الغمراوى
<b></b>		علیاء شکری
		عمر التومى الشيباى

عواطف عبدالرحمن

1		*1
ŧ	t	Δì
1	•	,

£ £ 0		فتحية محمد إبراهيم
£ £ 0		فهمى حامد عبدالكريم
£ £ £		فؤاد أبو حطب
141, 233		فؤاد اليهي الشيد
707		فولوب
££0		فيصل النمالم
250-11-17		فيصل يونس
1, 7, 707, 423, 103		فينك
	( -\	
	(ق)	
££0		قدري محمود حفني
		تاري منسود خطی
•		
,	(살)	
707		کلای
110		كمال المنوفى ·
707	•	كوالشر
	(し)	
	(-)	
££0		یکلیرك، رینیه
		•
	7.	
÷	(م)	
<b>£</b> £0		ىاسة جمعة
• • •		

19	حمد الجو هرى
F33	حمد المبوسري حمد جمال الدين عبدالحميد
553	حمد حسن غامری حمد حسن غامری
557	حمد حسن عسری حمد زیان عمر
557	حمد ریان عمر حمد سمیر الجو هری
££7	
117	لحمد شومان
££A £££7	حمد عبده محجوب ا
<b>£</b> £7	بحمد علی محمد نسر بالفرد ا
19	محمد فتحى الشنيطى
<b>££</b> 7	محمد فتحى عبدالهادى
<b>: : : : :</b>	محمد محمد الهادى
££1	محمد محمود الجو ه <i>ر ي</i>
£\$0	مركز البحوث والدراسات السياسية بجامعة القاهرة
£ £ Y	مصطفی حمدی
££V	مصطفى عمر التير
Tot	مصطفى ناجى
10,	موران
	(ن)
£ £ A	ر <b>ت)</b> نادر فرجانی
554,550	ناهد صالح ناهد صالح
££A	ناهف بلکوز نایف بلکوز
	ىيى بىدور
۳۵۲	(ع)
T01	ويرش
, • ,	ويلينبرج
	(ي)
	,
19	يسرية محمد زايد

### مسيرد الموضوعات

**(**1)

777, 377, .37, 337, 007	اختبار "ت"
771	اختبار SAT
££A,££0	أخلاقيات البحث العلمى
1.Y	إدارة البرمجيات الببليوجرافية
717, 717, 777, 777	ارتفاع ضغط الدم
19	استرجاع المعلومات
731, 831, 401, 741, 0.7, .07, 707, 747	استنتاجات الدراسة
V71, Y73	اضطراب التواء الوجه
٥٧ ،٥٥	اضطرابات ضنغوط ما بعد الصدمة
007, 507	الاتجاه
TIT	الأداء الاجتماعي
717	الأداء البدني
717	الأداء العقلي
	الأداب
٦٤	قواعد بيانات
٥٨١، ٧٨١، ٨٨١، ١٩١، ٢٠٢، ٣٠٢، ٤٢٢، ٥٢٢،	الأساليب الإحصانية ١٥١، ١٨٤، ٥
007, 157, 757, 377, 577, 7.3, 0.3,	
	٤٠٣، ١٣٤
<i>Г</i> 7, 7 <i>Г</i> 7	الأساليب الكيفية
77	الأساليب الوصفية
٩١، ٨١٦، ١٢٣، ١٧٣، ١١٤	الاستخلاص
	الأطروحات

```
77
                                                            بيليو جر افيات
YI, A3, P3, 00, V0, VI, PI, .V, VV, 3A, ITI, YTI, TTI, V3I,
                                                                    الأطفال
    P31, .01, 101, 701, 501, 351, 751, V51, 5V1, AV1, PV1, .A1,
    VPI, F.Y, A.Y, P.Y, VYY, AYY, .FY, IFY, YFY, FPY, YYY, FYY,
                YTT, ATT, FET, AET, AOT, EVT, OVT, (.2, Y.2, YYE
477 (10
                                                                  سلو ك
07, 33, 03, 73, 00, 70, PP, . . 1, 717, 777, 777, 707, 057,
                                                                   الإكتناب
                                                                   ٤.٦
٤٤
                                                              اضطر ابات
                                                                   الالتهاب
212 (17)
                                                            الأمر اض النفسية
717
الإنترنت ۲۰, ۱۲, ۳۷, ۳۸, ۹۰, ۲۰, ۲۲, ۱۲, ۲۰, ۲۷, ۹۳, ۹۰, ۹۹, ۲۰۱, ۱۰۱،
                                       0,1, 7,1, 8,1, ,17, 797, 773
£ £ 0 , Y 7 7 , 7 .
                                                                الأنثر بو لو جيا
٦.
                                                              الأنثر بولوجيا +
11, V23
                                                                  الانسانيات
77
                                                             بيلبو جر افيات
127
                                                                  الانسحاب
795 , TO7
                                                               الببليو جر افيات
                                                            البحث الاجتماعي
P1, 733, 333, F33, V33, K33
                                                            البحث الإلكتروني
31, 11, 77, 37, 79, 39, 8.1, 371, 397
4 5 5
                                                             البحث التاريخي
                                                   البحث باستخدام اسم الدورية
111, 111, 711, 311, 881
٧٧
                                                    البحث باستخدام اسم المؤلف
                                                  البحث باستخدام عنو ان الوثيقة
۸٥
221
                                                            البحوث التجريبية
                                                              البحوث الكيفية
11, 3.7, 0.7, 007, 777, 877, 777, 777
                                                         البحوث شبه التجربيية
551
```

·	لبرد
٧٢، ٢٢، ٧٧، ٣٨، ٤٨، ١١١، ١١١، ٣١١، ٤٢١	.ر نزلات
T£, Y7	لبر مجيات الببليوجر افية
75,77,37	برسیوتیرو.رو یا لبوب مید
3 573 673	ببرب میہ التثلیث (المنهجی)
717, . 77, 777, 7.3, . 13	سنيت (اسمهجي) التجانس
111,113	انتجاس التحصيل الأكاديمي
עץ, פין, ויוי, יויי, יויי, יויי, יויי, יויי, יויי, יויי, סויי,	
147, 447, 947, 197, 0.3, 7.3, 4.3, 4.3, 9.3,	2 A 7 2 A 7 2 A 7 1 A 7 2 A 7
•	713, 713, 733
17	التحليل البعدي
.1, 317, 377, 377, 777, . 77, 077, 177, 177, 1.	
0, 71, 71, 31, 51, 67, 57, 77, 11, 67, 17, 77, 77,	
. 3, 13, 73, 73, 33, 03, 73, 73, 83, 83, 70, 70,	الدرات البحدي ۲۰،۰۰۰ ۳۹، ۲۷، ۲۸، ۳۹، ۱
٤٢, ٥٢, ٢٢, ٢٢, ٧٠, ٧٧, ٢٧، ٣٨, ٢٤, ٣٤، ٤٢،	
۱، ۱، ٤، ۱، ٥، ۱، ۷، ۱، ۸، ۱، ۹، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱، ۱،	
171, 371, .01, 101, 301, 101, 051, 551, 951,	
:۸۱، ۱۹۱، ۱۹۱، ۲۰، ۱۲، ۱۲، ۱۲، ۱۲، ۱۲۲،	
۱٤٢,	
277, 077, 777, 777, 777, 777, 777, 777,	
007, 107, 107, 117, 117, 217, 017, 117, 117,	
5.3, 5.3, 4.3, 8.3, .13, 513, 673, 423, 103	
11 11. 271. 771 71. 081 87. 187. 787. 2.7.	
	19, 717, 717, 91
14.	الفرز المنهجي
31. 11	ور پاپ فرز
£TA	التراث البحثي غير المنشو
***	التصميم التجريبي
109	التصميمات الفوجية
109	الاسترجاعية

109 الاستشر افية 777, 777, XTT التعرض للعنف YV5 (151 التعمية 20, 131, 717, 097 التفسير VY .19 التكثيف 777 التو قفات الاحصائية 01, 77, 991, 7.7, 117, 717, 717, 317, 117, 757, 957, . 77, 777, 787, 287, 787, ..., (.7, ).7, 017, .77, 777, 077, 707 الثقة 01, 7.7, 577, 777, 387, 113 فتر ات 177, 797, 097 الحمية الغذائية انظر الإنسانيات الدر اسات الانسانية الدر اسات التجربيية ٢١، ٥٥، ٥٥، ١٢٨، ١٣٥، ١٣٦، ١١١، ١٦٤، ١١٤، ١١٨، ١٩٩، r. y, 077, 177, . PY, PPY, VIT, TTT, TOT, KOT, POT, 3YT, KYT, FAT, 7PT, VPT, 0.3, P.3, 713 757,737 الدر اسات السابقة 117 الدر اسات الكمية 177, 777, 777, 077, 777, 777 الدر اسات الكيفية 01 الدر اسات المنهجية المنضبطة 5 7 7 7 7 7 7 3 T 9 7 3 الدهون الثلاثية X01, 117 السرطان 231, Y73 السلاسل الزمنية انظر الانترنت الشبكة العنكبوتية 177 الشريان التاجي 077, 777, 877, . 77, 177, 777, 387, . 17, 117, 017, 117, 177, TOT, . AT, A. 3, 7/3, P/3 A11, . Y1, TY1, 2Y1, TY1, . P1, PP1, . . Y, Y. Y, 3PY, TTT, الخارجي

119

٠, ٧٢، ٢٧١، ٥٧١، ٢٩٢، ٥٠٢، ٢٠٢، ٧٠٢، ١٩٢، ٨٦، ٨٠٤،	الداخلی ۱۲۱ ۱۷۶
017, 717, 177, 017, 913	الظاهري
017, 717, . 77, 177, 077, 013	المحتوى المحتوى
YY£	المر اجعة
777, 777	معامل
7/17, 1/17	الصدق التلازمي
717,177	الصدق التنبؤى
. 71, .01, 101, 301, 791, 491, AP1	الضو ابط التاريخية
* YI" . 1 YY . 1 £Y . 1 £1 . YY .	الضوابط الذاتية
. 71, 571, 771, . 31, 731, 731, 101, 071, 571, 581,	ر . الضو ابط المتلاز مة
7, 917	۷۹۱، ۲۰۶، ۲۹
70	ألعاب الفيديو
	العلاج التربوي
00	فعالية
1,70	العلاج الدواني
Y1, 11, 133, V33, A33	العلوم الاجتماعية
7, 90, 15, 75, 011, 887, 733, 833	ببليوجرافيات
17	العلوم الاجتماعية
133	العلوم الاجتماعية
£ £ £	العلوم الاجتماعية
££V	العلوم الاجتماعية
11	العلوم السلوكية
11	العلوم الصحية
, 371, 471, 471, 481, 481, 681, 781, 781, 781, 1.7,	العينات ١٢٠،١٥
'7, 577, 677, 707, 007, 757, 057, 777, 767, 777, 777, 777, 777, 777, 7	
277 47	P
14. (17)	العينة
177 (17)	أساليب سحب -
• • • • • •	تعريف

حجم ۱۲۱، ۲۸۱، ۸۸۱، ۲۰۲، ۳۰۲، ۲۲۲، ۹۴۲، ۹۴۲، ۸۰۳، ۲۳۳، ۱۳۹، ۱۳۳، 277 171,397 وحدة 171, 711, 311, 311, 791, 7.7, 087 العينة الطبقية 1 47 العبنة العشوانية 171, 781, 1.7, 5.7 العينة العشوانية البسيطة 171, 381, 081, 781, 7.7, 0.7 العينة العنقودية 111 العينة الملائمة 171, 173 العبنة المنتظمة الفنو ن ٦ ٤ قو اعد بیانات 75 الفهرست الدولي **7771 PAT** القصور المنهجى القياس 7.7 معايير الكحوليات . ٤، ١٤، ٥٥، ١٥، ٥٠، ٨٦، ٧٧، ٩٥، ١٦١، ٧٨٧، ٨٨٧، ٩٢٠، ٢٩٢، 0.7, 7.7, 4.7, 9.7, 717, 417, 437, 107, 707, 707, PFT الكلمات المفتاحية ٢٦، ٣٢، ٢٧، ٥٧، ٦٨، ٢٩، ٧٠، ٢٧، ٨٣، ١٠٥، ١١٨، ٢٠٥، ٢٩٦ 117, 197, 497 الكولسترول المتغير ات 3A1, 7.7, YYY, YTY, PTY, 13Y, YYY التابعة المستقلة انظر التراث البحث المر اجعات العلمية 75 المستخلصات السوسيولوجية Sociological Abstracts 70 المستخلصات العلمية لجامعة كمبردج المسكنات و المهدنات المسنون ٤٠، ٤١، ٤٢، ٥٤، ٥٠، ٥، ١٥، ٥٠، ٥٠، ١٠١، ١٦١، ١٩١، ٥٠٠، ٢٠٨، ٢٠٩، . 17, 777, 777, 787, . 97, 0.7, 7.7, 7.7, 8.7, 217, 107, 707, 707, PFT, AYT, PYT, 3PT 177,171 المسوح المقطعية

YF, PF, (Y, TA, 2A, (+1, Y+1	المضادات الحيوية
77	المعاملات البوليانية
۸۱، ۱۱، ۱۸، ۲۰۱ ۲۲۱	المعلومات ـ استرجاع
20, PTI, 177, 777, F77, · V7, 7V7, V·3, · Y3	المعيار الذهبى
	المفاصل
171, 771	التهاب
نیا	المقالات المنشورة الكترو
31, 11, 11, 11, 14, 14, 14, 14, 14,	المكانز
7, 70, 20, 00, 40, 0.1, 4.1, .71, 271, 071, 771,	الملاحظة ١٢، ١٥، ١
1911, 117, 217, 177, 107, 707, 707, 207, 757,	
007, 517, 0.3, 713, 513, 713, 073, 133	
700,05,07	الملاحظة الدقيقة
۸۱, ۲۳, ۳۸, ۸۰۱, ۶۶۶, ۷۶۶	المنطق
15	المنطق البولياني
AP1, AA7, 033	المنهج التجريبى
7:1	المهاجرون الأسيويون
F33, A33	الموضوعية والتحيز
Po, 75, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	الميدلاين
	النتائج
01, 3 - 1, 7 / 7	تحليل
דזד	الوسط المرجح
	اليأس
<b>££</b>	اضطرابات
( <b>亡</b> )	
( )	
777, 777, 777, 777, 2.3	تجميع النتانج
£ £ £	تحليل المضمون
	تدريب المدرسين
174.177	ير امج
17.	تصمميات التفويج

AAI, TPI, VPI, API, PPI, 0.7, TOY, YTY, AAY, TPY, PIT, 37T, XYT, 777, 337, 7V7, X.3, P.3, 773 11, . 71, 371, 171, 371, 871, 581, 481, 417, 133 تصميم البحوث 171 تقارير الإجماع Y 0 5 تقييم البحوث 257 توثيق البحوث العلمية (ث) 177,077 ثبات إعادة الاختبار YV. ثبات التقدير بين الباحثين Y . ثبات الصيغ المتكافئة X / Y , X Y X ثبات تقدير الباحث الفرد SEY ثلاثية البحث العلمي (ح) 71, 01, 971, 221, 771, 771, 771, 381, 381, 581, 581, 681, جمع البيانات 0.7, 7.7, 0.7, 7.7, 8.7, 9.7, 117, 317, 817, 877, 877, .37, 707, 707, . 77, 177, 777, 977, 777, 787, 387, 787, 787, 097, ٧٩٧، ٥٠٣، ٢٠٦، ٨٠٣، ٥١٣، ٧١٣، ٤٢٣، ٥٤٣، ٩٢٣، ٧٣، ١٧٣، ٨٠٤، 557 6517 11 جودة مناهج البحث (7) در اسة الحالة 111 تصميمات (c) 401, PO1, +33 رهاب الأجانب

٥، ١١١، ١١٠، ١٢١، ١٢١، ١٦١، ١٦١، ١٦١، ١٦١، ١٥١، ١٥١،

تصميم البحث

	( <i>i</i> )
771	زنا المحارم
	(س)
301,001	سرطان القولون
797 .09	سيفاهيل
	(ش)
11, 77, 37, 08, 18, 78, 311	شبكة العلوم
	(ص)
717, 1YY, 01T	صدق التكوين
717,177	صدق المعيار
77	صياغة تقارير البحث
	(ع)
771, PAI, . PI, IPI, VY3	عدم الاستجابة
X71, FFY, F33, K33, Y33	علم الاجتماع
75	ببليوجر افيات
انظر الأنثربولوجيا	علم الإنسان
انظر عوامل الربط المنطقي	عوامل الربط المنطقي
	(ق)
71	قاعدة البيانات الأكاديمية الموسعة(ASAP)
797,1.1,797	قاعدة بيانات "كوشيران" للمراجعات الممنهجة
71	قاعدة بيانات Inspec
71	قاعدة بيانات JSTOR

וד, זד	قاعدة بيانات LexisNexis الأكاديمية
77	قاعدة بيانات LLBA
77, . ٧, ٢٧	قاعدة بيانات PsycINFO
٦٣	قاعدة بيانات Scientific American
77 Periodicals A	قاعدة بيانات أرشيف الدوريات rchive Online
77	قاعدة بيانات الأطروحات ProQuest
11	قاعدة بيانات البحوث التربوية(ERIC)
٦.	قاعدة بيانات المراجعات القبلية في علوم الحياة
, ,,,, ,,,, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	قواعد البيانات الإلكترونية ١١، ٣٤، ٣٨، ٥٨
37, 77, 70, 60, .7, 07, .7, 77,	قواعد البيانات البيليوجر افية ١١، ٢٥، ٣١، ٣٢، ٣٢، ٥٨، ٨٥، ١٩، ١٩٩
££7	قياسات الرأى العام
Arts & Humanities الإنسانية	(ك) كشاف الاستشهادات المرجعية فى الأداب والدراس Citation Index
127, 177	(ل) البيانات
, 771,, ۲.۲, ۲.۲, ۲.۲, ۲۱۲,	(م) مجتمع البحث ۱۳۸، ۱۶۱، ۱۸۰، ۱۸۳، ۱۸۵، ۲۰۲، ۳۲۲، ۹۶۲، ۳۰۵، ۳۰۸
۸٤، ۳٥، ۸٩، ۸۱۱، ۳۲۱، ٤۸٢، ١٦٠،	مراجعة التراث البحثي١٣، ١٤، ٣٤، ٣٨، ٤٧، ٥
171, PAI, 7.7, 0.7, A.7, 773	معدل الاستجابة
A1, 057, 133, A33	مناهج البحث العلمي
££1 (.	(ن)  ندوة مشكلة المنهج في بحوث العلوم الاجتماعية  (هـ
707	هينة جودة البحوث الصحية (AHRQ)

### المؤلفة في سطور:

### آرلين فينك

تعمل الدكتورة آرلين فينك أستاذة للطب والصحة العامة في جامعة كاليفورنيا في لوس انجلوس (UCLA)، كما تشغل منصب رئيس معهد البحوث في لانجلى تشمل الاهتمامات الرئيسية للدكتورة "فينك"، الدراسات المسحية والتقييم وإجراء مراجعة التراث البحثي وتقييم مدى جودتها.

هذا، وقد قامت الدكتورة "فينك" بإجراء العديد من البحوث في مجالات الطب والصحة العامة والتربية. تتمتع دكتورة "فينك" كذلك، بعضوية البرنامج العلمي الإكلينيكي لمؤسسة روبرت وود جونسون، ومركز بحوث الخدمات الصحية التابع له في جامعة كاليفورنيا في "لوس أنجلوس"، علاوة على عضويتها في المجلس الاستشاري لمركز بحوث الأقليات في جامعة جنوب كاليفورنيا. تشغل دكتورة "فينك" كذلك منصب مستشارة للجمعية الأمريكية للميثاق الأخلاقي للمهن الطبية، وكذلك عضوية الاتحاد الدولي للميثاق الأخلاقي للمهن الطبية، علاوة على عضوية المركز الفرنسي للوقاية من الإدمان (APPSA) في باريس. قامت البروفيسورة "فينك" بإلقاء العديد من المحاضرات، سواء داخل الولايات المتحدة أو خارجها، كما أنها ألفت ما يربو على أكثر من مائة مقال، منشورة في دوريات علمية محكمة إضافة إلى خمسة عشر كتابا جامعيا دراسيا.

### المترجم في سطور:

### عاطف مبروك مدكور

- أكوة الحصة مركز كفر الزيات محافظة الغربية في ١٩٥١/٥/١.
- ليسانس في علم الاجتماع كلية الآداب جامعة القاهرة مايو ١٩٧٤.
- در اسات عليا قسم الاجتماع كلية البنات جامعة عين شمس ١٩٧٦.
- دبلوم در اسات عليا قسم الاجتماع معهد البحوث و الدر اسات العربيــة
   ۱۹۸۰.
- ماجستير فى إدارة المكتبات ونظم المعلومات؛ كلية الدراسات العليا لإدارة المكتبات والمعلومات دنفر؛ ولاية كولورادو؛ الولايات المتحدة

## Graduate School of Librariaship and Information Management

- كانديدات دكتوراه في العلوم السياسية. كلية الدراسات العليا للدراسات العليا للدراسات الدولية؛ جامعة دنفر؛ ولاية كولورادو؛ الولايات المتحدة الأمريكية

### Graduate School of International Studies

- دراسات حرة في اللغة الإنجليزية بريطانيا ١٩٧٣.
- باحث زائر (Visiting Scholar) ؛ في كلية الدراسات العليا للمكتبات والمعلومات جامعة ويسكونسن ميلووكي الولايات المتحدة الأمريكية ١٩٨٧.
  - زمالة صندوق الأمم المتحدة للأنشطة السكانية (UNFPA)

# - خبير استشارى - الشبكة القومية للمعلومات العلمية والفنية فى مصر (ENSTINET) - بتعاقد مع جامعة جورجيا للتكنولوجيا

### Georgia Institute of Technology. 1985

- رئيس قسم المكتبات والمعلومات كلية الآداب والعلوم يفرن جامعة الجبل الغربي ليبيا من ١٩٩٤ إلى ٢٠٠١
- رئيس قسم العلوم الإدارية المعهد العالى للمهن الشاملة يفرن ليبيا من ٢٠٠١ إلى ٢٠٠٣
- مدرس مساعد قسم المكتبات والمعلومات والأرشيف كلية الآداب جامعة القاهرة في الفترة من ١٩٨٥ إلى ١٩٩٣.
- -مدير مكتبة المجلس الأعلى للسكان والأسرة في الفترة مـن ١٩٧٦ الــي
- شارك فى العديد من البحوث الاجتماعية حول الأمية؛ وسيكلوجية الإشاعة؛ والقيادة الرسمية وغير الرسمية فى الريف المصرى؛ والطبقة الاجتماعية والسلوك الإنجابي فى الريف المصرى؛ والعلاقة بين التتمية الريفية الشاملة والسلوك الإنجابي فى الريف المصرى.
- صدر له العديد من المقالات تأليفا وترجمة باللغتين العربية والإنجليزية
   في عدد من الدوريات العلمية.
- محرر مشارك لكتاب في المكتبات والمعلومات (باللغة الإنجليزية) جامعة القاهرة ١٩٨٥

- مترجم مشارك لكتاب بعنوان "القومية والعقلانية" صادر عن المركز القومي للترجمة برقم ٢٠٠٦. ٢٠٠٦

### - قيد النشر:

١- البنك الدولي عاريا - ترجمة.

٢- هجرة العقول من مصر إلى الولايات المتحدة الأمريكية في ربع قرن.

٣- الوجيز في علم السياسة المفارق - ترجمة.

### عضوية الروابط المهنية:

- عضو الرابطة الأمريكية للمكتبات ALA .
- عضو الجمعية الأمريكية لعلم المعلومات ASIS .
  - عضو نقابة المهن الاجتماعية في مصر.
- عضو الجمعية المصرية للمكتبات والمعلومات والأرشيف في مصر.

التصحيح اللغوى: طارق الشامى

الإشراف الفنى: حسن كامل